



МОСКОВСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ  
им. Ломоносова

Кафедра научной информации

ТРУДЫ УЧЕНЫХ  
ФИЛОЛОГИЧЕСКОГО ФАКУЛЬТЕТА  
МОСКОВСКОГО УНИВЕРСИТЕТА  
ПО СЛАВЯНСКОМУ ЯЗЫКОЗНАНИЮ

(Библиографический указатель)

Том III  
1968 - 1975

Под ред. проф. С.Б.Бернштейна  
и канд. историч. наук Э.А.Нерсесовой

Издательство Московского университета  
1979

**Составители:**

**А.З.Красильщикова, Э.А.Нерсесова (руковод. работы),  
Л.И.Почкай, Л.М.Айзенштат, Н.С.Зацепина**

**Печатается по постановлению  
Редакционно-издательского совета  
Московского университета**

**Рецензенты:**

**кандидат филологических наук И.Е.Можаева,  
ст. преподаватель С.П.Курганова**

**Труды ученых филологического факультета Московского университета  
по славянскому языкознанию. М., Изд-во Моск. ун-та, 1979.**

**368 с.**

Книга является **III** томом библиографического указателя печатных трудов ученых филологического факультета МГУ за период с 1968 по 1975 г. и включает публикации славистов-лингвистов не только по языкознанию, но и по литературоведению, этнографии, истории. Списки трудов многих авторов полностью за весь период их научной деятельности даются впервые. Настоящее издание является ценным пособием для славистов-ученых, преподавателей, студентов.

**© Издательство Московского университета, 1979 г.**

**С П И С О К**  
**сокращений названий отечественных журналов**  
**и продолжающихся изданий**

БСЭ	- Большая советская энциклопедия
Вестн. АН СССР	- Вестник Академии наук СССР
Вестн. высш. школы	- Вестник высшей школы
Вестн. ЛГУ	- Вестник Ленинградского государственного университета
Вестн. МГУ	- Вестник Московского государственного университета
Вопр. лит.	- Вопросы литературы
Вопр. языкознания	- Вопросы языкознания
Докл. и сообщ. филол. фак. МГУ	- Доклады и сообщения филологического факультета Московского государственного университета
Изв. АН СССР	- Известия Академии наук СССР
Изв. АН СССР. ОЛЯ	- Известия Академии наук СССР. Отделение литературы и языка
Иностр. лит.	- Иностранная литература
Иностр. яз. в школе	- Иностранные языки в школе
Краткие сообщ. Ин-та славяноведения АН СССР	- Краткие сообщения Института славяноведения Академии наук СССР
Нар. образование	- Народное образование
Науч. докл. высш. школы. Филол. науки	- Научные доклады высшей школы. Филологические науки
Науч. докл. высш. школы. Философ. науки	- Научные доклады высшей школы. Философские науки
Полит. самообразование	- Политическое самообразование
Рус. лит.	- Русская литература
Рус. речь	- Русская речь
Рус. яз. в арм. школе	- Русский язык в армянской школе
Рус. яз. в груз. школе	- Русский язык в грузинской школе
Рус. яз. в нац. школе	- Русский язык в национальной школе
Рус. яз. в сов. школе	- Русский язык в советской школе

- |   |  |
|---|--|
| Рус. яз. в школе                            | - Русский язык в школе   |
| Рус. яз. за рубежом                         | - Русский язык за рубежом  |
| Сов. педагогика                             | - Советская педагогика   |
| Сов. печать                                 | - Советская печать   |
| Сов. славяноведение                         | - Советское славяноведение   |
| Сов. торговая реклама                       | - Советская торговая реклама   |
| Сов. этнография                             | - Советская этнография   |
| Современ. худож. лит. за рубежом            | - Современная художественная литература за рубежом                                     |
| Тр. Отд. древнерусской лит. Ин-та рус. лит. | - Труды Отдела древнерусской литературы Института русской литературы                   |
| Учен. зап.                                  | - Ученые записки   |
| Учен. зап. МГПИ им. В.И.Ленина              | - Ученые записки Московского государственного педагогического института им. В.И.Ленина |
| Учен. зап. МГПИ им. В.П.Потемкина           | - Ученые записки Московского городского педагогического института им. В.П.Потемкина    |
| Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та            | - Ученые записки Московского областного педагогического института им. Н.К.Крупской     |

## ПРЕДИСЛОВИЕ

В 1960 и в 1968 гг. Издательством Московского университета были опубликованы библиографические указатели "ТРУДЫ УЧЕНЫХ ФИЛОЛОГИЧЕСКОГО ФАКУЛЬТЕТА МОСКОВСКОГО УНИВЕРСИТЕТА ПО СЛАВЯНСКОМУ ЯЗЫКОЗНАНИЮ" (тт. I и II). Настоящее издание продолжает названную библиографию, доведенную до 1967 г., и является третьим томом, в котором учтены печатные работы славистов МГУ с начала 1968 г. по 1975 г. включительно.

Однако списки трудов многих авторов, которые включены в настоящую библиографию впервые, даются полностью за весь период их научной деятельности. Например: Н.И. Толстого, Б.А. Успенского, М.В. Панова, А.А. Зализняка, Е.А. Земской, О.А. Князевской, Л.В. Златоустовой, Г.А. Золотовой, О.А. Лаптевой, Г.И. Рожковой, М.В. Всеволодовой, С.П. Кургановой, Л.С. Муравьевой, Н.А. Лобановой, Н.М. Лариохиной, И.М. Слесаревой, Д.И. Фурсенко, А.В. Фролкиной и др.

Таким образом, содержание данной книги намного шире ее названия.

Печатные труды каждого автора учтены с известными ограничениями: исключены газетные статьи, как правило — учебные программы, статьи в энциклопедиях без указания автора, издательское редактирование, а также ответственное редактирование монографий.

Работы каждого автора помещены в указателе в хронологическом порядке под годами их опубликования. Все переиздания, опубликованные после 1967 г., даются в III томе с отсылкой к первому изданию, зафиксированному в I или II томах настоящей библиографии. В пределах года издания указываются в следующем порядке: книги, статьи, рецензии, переводы, редактирование. Как и во II томе, в данной книге учтены советские и зарубежные рецензии на печатные труды славистов Московского университета. Эти сведения сообщаются непосредственно за рецензируемым трудом. В ряде случаев пришлось учесть рецензии на труды, вошедшие в предшествующие томы библиографии. Они помещаются в разделе "Приложение".

При составлении библиографии были просмотрены регистрационные издания Всесоюзной книжной палаты за 1968—1975 гг.: "Книжная летопись", "Летопись журнальных статей" и "Летопись рецензий",

периодические библиографические указатели по языкознанию, издаваемые Институтом научной информации по общественным наукам АН СССР, а также многие другие отечественные и зарубежные библиографические издания и ряд указателей к крупным периодическим изданиям.

Использованы каталоги и библиографические картотеки Государственной библиотеки им. В.И.Ленина, Научной библиотеки Московского университета, Института научной информации по общественным наукам АН СССР, Библиотеки Института русского языка и Института языкознания АН СССР.

Важно указать, что были получены и использованы при составлении настоящей библиографии рукописные списки трудов, любезно предоставленные многими авторами.

Составители приносят благодарность за оказанную помощь в работе Т.В.Маяцкой, А.С.Стрелковой, Н.А.Поповой и К.Б.Сильвестрову.

1968

1. Русское литературное произношение. Учеб. пособие для студентов пед. ин-тов. Изд. 4-е, переработ. и доп. М., "Просвещение", 287 с. [Предыдущее изд. см. т. I настоящей библиографии, с.15, 1950 г., № 62].  
То же. Изд. 5-е, перераб. и доп. 1972. 415 с. Озвученное приложение... 1972. 48 с. и 12 пластинок.  
То же. Düsseldorf, Brücken-Verlag, 1972. 415 S. Парал. загл. на нем.яз.: Die russische Literaturausprache.  
 Рец.: Бондарко Л.В., Вербицкая Л.А., Иванова В.Ф., Колесов В.В. - Вопр. языкознания, 1973, № 6, с. 130-134;  
 Иванов В.В. - Изв. АН СССР, Серия лит. и яз., 1973, т.32, вып. 5, с. 460-463; Рус. яз. в арм. школе, Ереван, 1973, № 3, с.62-63. [Без подписи]; Самуилова Н.И. - Рус. яз. за рубежом, 1973, № 3, с.44-45; Хренова Н.И. - Рус. речь, 1974, № 6, с.98-100; Grek-Pabisowa J. - Slavica orientalis, Warszawa, 1975, роç. XXIV, N 2, s. 238-241.
2. К истории чередования согласных при образовании уменьшительных существительных в праславянском. - В кн.: Славянское языкознание. VI Междунар. съезд славистов. (Прага, авг. 1968 г.). Доклады сов. делегации. Ред. колл.: В.В.Виноградов [и др.]. М., "Наука", с. 3-18. (АН СССР, Сов. комитет славистов).
3. Ред. и сост.: Лінгвістычная геаграфія і групўка беларускіх гавораў. [Текст и карты. 2 т.] . Мінск, "Навука і тэхніка", 1968-1969. (АН БССР. Ун-т мовознаўства). [Т.] I - 1968. 318с.; [Т.] 2 - 1969. 110 с. [Ред. совместно с К.К.Атраховічем и Ю.Ф.Мацкевіч. Сост. совместно с коллективом авторов].
4. Сост.: Отчетный доклад Комиссии Общеславянского лингвистического атласа VI Международному съезду славистов в Праге (7-13 авг.1968 г.). М. 21 с. (Международ. комитет славистов. Комиссия Общеслав. лингвист. атласа).
5. Отв. ред.: Материалы и исследования по "Общеславянскому лингвистическому атласу". [Сб. статей]. М., "Наука", 240 с. со схем. и карт. (АН СССР. Ин-т рус.яз.).  
 Рец.: Вірка І. - Slavica slovaca, Bratislava, 1972, роç. 7, N 1, s. 69-73.



6. Ред.: Методические указания собирателям материалов по Вопроснику ОЛА. I—II. М., 1968—1969. (Международ. комитет славистов. Комиссия Общеслав. лингвист. атласа). I — 1968. 14 с; II — 1969. 23 с. [В книге редактор не указан].

1969

(см. также 1968 г., № 3,6)

7. Заметки по русской фонетике. (О некоторых проявлениях фонемы < j >). — В кн.: Вопросы филологии. К семидесятилетию со дня рождения ... проф. И.А.Василенко. Ред.колл.: А.Н.Стеценко (отв.ред.) [и др.]. М., с. 9—14. (Учен. зап. МГПИ им. В.И.Ленина, № 341).
8. Схема собирания материалов для краткой фонологической характеристики частной диалектной системы русского языка. — В кн.: Методические указания собирателям материалов по Вопроснику ОЛА. [Вып.] II. М., с. 11—15. (Международ. комитет славистов. Комиссия Общеслав. лингвист. атласа).
9. Учебник родного языка. [К обсуждению проектов учебника русского языка для IV класса в редакции журнала "Русская речь"]. — Рус. речь, № 4, с. 83.
10. Отв.ред.: Диалектологический атлас русского языка. (Проект сводного атласа). [Подгот.: С.В.Бромлей и др.]. М. 66 с. (АН СССР. Ин-т рус.яз.). [Совместно с В.Г.Орловой].
11. Отв. ред.: Исследования по словообразованию и лексикологии древнерусского языка. [Сб. статей]. М., "Наука". 350 с. (АН СССР, Ин-т рус. яз.).  
Рец.: Лопатин В.В. Сборники по лексикологии и словообразованию древнерусского языка. — Вопр. языкознания, 1973, № 5, с.117—125; Копецкий Л. — Československá rusistika, Praha, 1970, N 2, s. 92—96.
12. Ред.: Общие проблемы диалектологии и истории языка. Ответы на вопросник. М. 113 с. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз.). [Совместно с др.].

1970

13. Вопросы фонетической системы русских говоров и литературного языка. — В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с. 300—325. (АН СССР. Ин-т языкознания).

- [Впервые опубликовано: Изв. АН СССР. ОЛЯ, 1947, т.6, вып.3, с.211-228].
14. Из истории русского вокализма. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.278-299. (АН СССР. Ин-т языкознания).
- [Впервые опубликовано: "Вестн. МГУ", 1947, № I, с.41-57].
15. Кратчайшая звуковая единица в составе слова и морфемы. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.422-450. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Впервые опубликовано в кн.: Вопросы грамматического строя. Под ред. В.В.Виноградова и др. М., Изд-во АН СССР, с.113-139].
16. О долгих шипящих в русском языке. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.326-335. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Впервые опубликовано: "Докл. и сообщ. филол. фак. МГУ, 1948, вып.6, с.23-30].
17. О проблематике Общеславянского лингвистического атласа. - В кн.: Труды Прибалтийской диалектологической конференции. 1968. Тарту, с.13-27. (Тартуский ун-т).
18. О соотношении предупредного вокализма после твердых и после мягких согласных в русском языке. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.29, вып.6, с.473-477.
19. Реформа орфографии в связи с проблемой письменного языка, - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.149-156. (АН СССР, Ин-т языкознания). [Совместно с В.Н.Сидоровым].
- [Впервые опубликовано: Рус. яз. в сов. школе, 1930, № 4, с.110-118. Статья приведена в извлечениях].
20. Система фонем русского языка. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.249-277. (АН СССР, Ин-т языкознания). [Совместно с В.Н.Сидоровым].
- [Впервые опубликовано в кн.: Аванесов Р.И. и Сидоров В.Н. Очерк грамматики русского языка. Ч. I. Фонетика и морфология. М., Учпедгиз, 1945, с.39-64].

21. Стойко Стойков. (1912-1969). - В кн.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1969. Отв. ред. Р.И.Аванесов. М., "Наука", с. 226-227. (АН СССР. Ин-т рус.яз.). [Совместно с С.Б.Бернштейном].
22. Типы научно-лингвистической транскрипции. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с. 451-469. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Впервые опублик. в кн.: Аванесов Р.И. Фонетика современного русского литературного языка. М., Изд-во МГУ, 1956, с. 213-231. Статья приведена в извлечениях].
23. Отв. ред.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1969. М., "Наука", 230 с. с карт. и табл. (АН СССР. Ин-т рус.яз.).
24. Ред.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. М., "Наука". 525 с. (АН СССР. Ин-т языкознания).

#### 1971

25. Александр Александрович Реформатский. [Вступит. статья]. - В кн.: Фонетика. Фонология. Грамматика. [Сб. статей]. К семидесятилетию А.А.Реформатского. Ред.колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 5-17. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Совместно с М.В.Пановым].
26. Заметки по русской фонетике. О фонеме < j > в заударных слогах после согласных. - В кн.: Проблемы истории и диалектологии славянских языков. Сб. статей к 70-летию чл.-корр. АН СССР В.И.Борковского. Ред.колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 15-26. (АН СССР. Ин-т рус.яз.).
27. Заметки по русской фонетике. Фонема [н]. - В кн.: Фонетика. Фонология. Грамматика. [Сб. статей]. К семидесятилетию А.А.Реформатского. Ред.колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 82-84. (АН СССР. Ин-т языкознания).
28. Русский диалектный предупредный вокализм после мягких согласных и синхроническая фонологическая система. - In.: Serta slavica in memoriam Aloisii Schmaus. Gedenkschrift für Alois Schmaus. München, Rudolf Trofenik, S. 9-12.
29. Сорок лет в славистике. - В кн.: Исследования по славянскому языкознанию. Сб. статей в честь шестидесятилетия проф.

- С.Б.Бернштейна. Ред. колл.: Е.В.Чешко (отв.ред.) [и др.] .  
М., "Наука", с. 18-27. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
30. Состояние и итоги работы над Общеславянским лингвистическим атласом. [Доклад на заседании Бюро Отд-ния лит. и яз. АН СССР. Ноябрь 1970 г.]. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.30, вып.2, с.117-126.
31. Глав.ред.: Вопросы фонологии и фонетики. Тезисы докладов сов. лингвистов на УП Междунар. конгрессе фонетических наук. (Монреаль, 1971 г.). М., "Наука". (АН СССР.ОЛЯ. Комиссия по фонологии и фонетике). Резюме докладов на англ., нем. и франц. яз. Ч.1, с.1-140; ч.2, с.141-279.
32. Ред.: Проблемы истории и диалектологии славянских языков. Сб. статей к 70-летию чл.-корр. АН СССР В.И.Борковского. М., "Наука". 341 с. (АН СССР. Ин-т рус.яз.). [Совместно с др.] .
33. Ред.: Фонетика. Фонология. Грамматика. [Сб.статей]. К семидесятилетию А.А.Реформатского. М., "Наука". 391 с. (АН СССР. Ин-т языковедения). [Совместно с др.] .

#### 1972

(См. также 1968 г., № 1)

34. Диалектологический атлас белорусского языка. - В кн.: Наука и человечество. 1973. М., "Знание", с. 393-394. [Без подписи].
35. Русский вокализм 1-го предупредного слога. - В кн.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1970. Отв.ред. Р.И.Аванесов. М., "Наука", с. 65-97. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
36. О комплексе работ по белорусской лингвистической географии. [Ответы чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова на вопросы редакции журнала "Русский язык за рубежом"]. - Рус.яз. за рубежом, № 1, с.88-89.
37. Отв.ред.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1970. М., "Наука". 342 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

#### 1973

38. Дмитрий Николаевич Ушаков. (К столетию со дня рождения). - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.32, вып.2, с.201-204. То же с некот. изменениями. - Рус. речь, № 3, с.99-105.

39. К вопросам периодизации истории русского языка. - В кн.: Славянское языкознание. УП Междунар. съезд славистов. Варшава, авг. 1973 г. Доклады сов. делегации. Ред. колл. С.Б. Бернштейн [и др.]. М., "Наука", с.5-24. (АН СССР. Сов. комитет славистов).
- То же. Резюме доклада на англ. яз. - In: III<sup>e</sup> congrés international d'études du sud-est Européen. Bucarest, 4-10 sept. 1974. Resumés des communications. T. II. Linguistique. Littérature. Folklore. Ethnographie. Arts. Droit et institutions. Bucarest, 1974, Edité par l'office d'information et de documentation dans les sciences sociales et politiques, p. 133-134.
40. Литературоведение и языкознание. - В кн.: Наука сегодня. Справочник лектора. [Вып. I]. М., "Знание", с.140-150. [Совместно с др.].
41. О древнеболгарском (древне)церковнославянском вкладе в историю русского литературного языка. - В кн.: Лингвогеография, диалектология и история языка. [Сб. статей]. Отв. ред. Р.И. Аванесов. Кишинев, "Штиинца", с.157-163. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. АН МССР. Отд-ние обществ. наук. Ин-т яз. и лит.).
42. Письмо в редакцию. [Коммент. к стеногр. записи выступления Д.Н. Ушакова, опубл. в журнале "Русская речь", 1972, № 4]. - Рус. речь, № 3, с.57-59.
43. Сост.: Отчетный доклад Комиссии Общеславянского лингвистического атласа УП Международному съезду славистов. (Варшава, 21-27 авг. 1973 г.). М. 20 с. (Междунар. комитет славистов. Комиссия Общеслав. лингвист. атласа).
44. Отв. ред.: Лингвогеография, диалектология и история языка. [Сб. статей]. Кишинев, "Штиинца". 265 с. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. АН МССР. Отд-ние обществ. наук. Ин-т яз. и лит.).
45. Ред.: Совещание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Ереван, 2-5 окт. 1973 г.). М. 242 с. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т яз. АН Арм.ССР). [Совместно с др.].

46. Русская литературная и диалектная фонетика. [Учеб. пособие для студентов пед. ин-тов]. М., "Просвещение". 288 с.
47. Беседы о русском произношении. - Рус. речь, № 4, с. 71-76; № 5, с. 60-63; № 6, с. 58-59; 1975, № I, с. 60-61; № 2, с. 91-92; № 3, с. 60-61; № 4, с. 60-63; № 5, с. 82-84.
48. О некоторых теоретических вопросах истории русского языка. - В кн.: Вопросы филологии. К 70-летию со дня рождения... проф. А.Н.Стеценко. Ред.колл.: И.Г.Добродомов (отв.ред.) [и др.]. М., с. 6-11. (МГПИ им. В.И.Ленина. Каф. общего языкознания).
49. О русском написании армянских фамилий на ян(ц). - В кн.: Вопросы исторической лексикологии и лексикографии восточнославянских языков. К 80-летию чл.-корр. АН СССР С.Г.Бархударова. Ред.колл.: Ф.П.Филин (отв.ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 291-296. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
50. Общеславянский лингвистический атлас. - Вестн. АН СССР, № 8, с. 88-96.
51. Правила морфонологической транскрипции для ОЛА. - В кн.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1971. Отв. ред. Р.И.Аванесов. М., "Наука", с. 71-72. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].
52. Русская графика и русский ударный вокализм. - In: Zborník filozofickej fakulty univerzity Komenského. Philologica. Roč. XXIII-XXIV. 1971-1972. Bratislava, s. 45-54.
53. Ред.: Вопросы исторической лексикологии и лексикографии восточнославянских языков. К 80-летию чл.-корр. АН СССР С.Г.Бархударова. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв.ред.) [и др.]. М., "Наука", 365 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].
54. Отв. ред.: Вопросы словообразования и лексикологии древнерусского языка. [Сб. статей]. М., "Наука". 321 с. с граф. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
55. Отв. ред.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1971. М., "Наука", 107 с. с карт. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
56. Отв. ред.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1972. М., "Наука". 295 с. с илл. и карт. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

Рец.: Utěšený S. - Slavia, Praha, 1975, roč. 44, seš. 3, s. 298-302.

(См. также 1974 г., № 47)

57. Ив́анов или Ивано́в? - Рус. речь, № 5, с.151-152.
58. О произношении мягкого и твердого долгого "ж"... - Рус. речь, № 4, с.144-145.
59. Слово о полку Игоревом. - Рус. речь, № 3, с.127.
60. Ред.: Словарь русского языка XI-XVII вв. Вып. I (А-Б). М., "Наука". 371 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.] .
61. Ред.: Словарь русского языка XI-XVII вв. Вып. 2 (В-волога). М., "Наука". 319 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.] .
62. Ред.: Совещание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Баку, 21-24 окт. 1975 г.). М. 185 с. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т языкознания АН Азерб.ССР). [Совместно с др.] .

#### Приложение\*

1. Ред.: Дыялекталогічны атлас беларускай мовы. Ч. I-2. Пад рэд. Р.І.Аванесавы і др. Мінск, Выд-ва АН БССР, 1963. (АН БССР. Ін-т мовазнаўства). Ч. I. Атлас. 338 с.; Ч. 2. Уступныя артыкулы, даведачныя матэрыялы і каментарыі да карт. 970 с. [Совместно с др.] .  
Рец.: Gutschmidt K. - Zeitschrift für Slawistik, Berlin, 1967, Bd. XII, N 3, S. 437-442.
2. Modern Russian stress. Oxford, Pergamon press, 1964. 106 p.  
Рец.: Meier G.F. - Zeitschrift für Phonetik, Sprachwissenschaft und Kommunikationsforschung, Berlin, 1973, Bd. 26, N.1/2, S. 171-172.
3. Словарь древнерусского языка XI-XIV вв. Введение, инструкция, список источников, пробные статьи. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", 1966. 302 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.] .  
Рец.: Мещерский Н.А. Обсуждение "Словаря древнерусского языка XI-XIV вв." в Ленинградском университете. - Науч.

\* Рец. на труды Р.И.Аванесова, опубликованные в 1963-1966 гг., указываются в связи с тем, что они не были включены во II-ой том библиографии.

докл. высш. школы. Филол. науки, 1968, № I, с. II5-II8;  
Hauptová Z. - Slavia, Praha, 1968, N 2, s. 362-365;  
Worth G.H. - Slavic review, Baltimore, 1968, vol. 27,  
N 4, p. 688-689; Bańczerowski I. - Lingua posnaniensis,  
1969, N 14, s. 137-138; Tschizewskij D. Das neue altrus-  
sische Wörterbuch und Forschungsaufgaben. - Die Welt der  
Slaven, Wiesbaden, 1969, H. 1, S. 82-97.

4. Ред.: Лексикология и словообразование древнерусского языка.  
[Сб. статей]. М., "Наука", 1966, 312 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).  
Рец.: Tschizewskij D. Das neue altrussische Wörterbuch  
und Forschungsaufgaben. - Die Welt der Slaven, Wiesba-  
den, 1969, H. 1, S. 82-97.

АЗАРОВА ЛИАНА АНДРЕЕВНА\*

1954

1. Работа Л.Н.Толстого над языком повести "Детство". (Лексика  
и фразеология, синтаксис). Автореф. дисс. на соиск. учен.  
степени канд. филол. наук. Одесса, 16 с. (Одесский ун-т).

1961

2. Новые сложные слова с авто-. - В кн.: Вопросы культуры речи.  
[Вып.] 3. Ред.колл.: С.И.Ожегов (гл.ред.) [и др.]. М., Изд-во  
АН СССР, с.224-229. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
3. Рец.: К.И.Былинский и М.В.Зарва. О языке массовой литературы.  
(На правах рукописи). М., Главиздат Мин-ва культуры СССР,  
1957. 36 с. - В кн.: Вопросы культуры речи. [Вып.] 3. Ред.  
колл.: С.И.Ожегов (гл. ред.) [и др.]. М., Изд-во АН СССР,  
с.237. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
4. Рец.: Г.И.Рихтер. Нормы литературной речи, по преимуществу  
разговорной. Донецк, 1958. 36 с. - В кн.: Вопросы культуры  
речи. [Вып.] 3. Ред. колл.: С.И.Ожегов (гл.ред.) [и др.]. М.,  
Изд-во АН СССР, с.237-239. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

---

\* Список печатных работ Л.А.Азаровой в настоящем издании публи-  
куется впервые.



1968

1. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.].  
То же. Переизд. 1971.
2. Наша специальность - физика, химия, математика. Практическое пособие по синтаксису науч. речи для студентов и аспирантов-иностранцев естеств. фак. Под ред. С.П.Кургановой. М., Изд-во МГУ. 276 с. с черт. (Для иностранцев). [Совместно с др.].
3. Сборник текстов для изложений. Под ред. А.Н.Барыкиной. М., Изд-во МГУ. 222 с. (Для иностранцев). [Совместно с др.].

1971

(см. 1968 г., № 1)

1973

4. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с илл. [Совместно с др.].

АМИАНТОВА ЭЛЬВИНА ИЛЬИНИЧНА\*

1958

1. Работа над глаголами с частицей "-ся" на занятиях с нерусскими студентами. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. пятый. Сост.: Н.Н.Баранова и Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с.148-176.

1964

2. Практическое пособие по русскому языку для иностранцев. Под ред. Л.П.Кудиной. М., Изд-во МГУ. 245 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е, переработ. 1969. 187 с.  
То же на испан. яз.: Ejercicios practicos de lengua rusa. [Para extranjeros]. Esplugues de Llobregat. Barcelona, Editorial Ariel, 1973. 189 p.

---

\* Список печатных трудов Э.И.Амиантовой в настоящем издании публикуется впервые.

3. К вопросу об изучении глагольных приставок. - В кн.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. Ред. колл.: Г.А.Битехтина [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.103-127. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ).

1965

4. Сборник упражнений по лексике. Практическое пособие по рус. яз. для иностранцев. М., Изд-во МГУ. 232 с. [Совместно с др.].
5. Упражнения на глагольные приставки. М., Изд-во МГУ. 32 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.].  
То же. 1967.  
То же с некот. изменениями. 1967. 43 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ).

1966

6. Материалы для чтения и упражнения по лексике. М., Изд-во МГУ. 100 с. [Совместно с М.В.Степановой].

1967

(См. также 1965г., № 5)

7. Обыкновенные истории. (Тексты для чтения с упражнениями по лексике и развитию речи). Под ред. Г.А.Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 142 с. (Для иностранцев). [Совместно с др.].
8. Пособие по развитию речи. М., Изд-во МГУ. 110 с. с илл. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с И.П.Слесаревой].  
То же. Переизд. 1969. 103 с.  
То же. Переизд. 1970. 111 с.  
То же. Переизд. 1971. 104 с. с илл.

1969

(см. 1964 г., № 2; 1967 г. № 8)

1970

(См. также 1967 г., № 8)

9. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. I. Глагол. Под ред. Н.А.Лобановой и Э.И.Амиантовой. М., Изд-во МГУ. 154 с. [Совместно с др.].

1971

(См. также 1967 г., № 8)

10. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып.2. Прилагательное. М., Изд-во МГУ. 99 с. [Совместно с др.].
11. Упражнения по развитию речи. - Рус. яз. за рубежом, № 1, с. 29-35. [Совместно с И.П.Слесаревой].

1973

(См. также 1964 г., № 2)

- 11а. Sprachlabor "Russische heute". В. 1. L.Lensing, Dortmund und H.Schröder, Hannover. 135 S. (Institut für Film und Bild in Wissenschaft und Unterricht. Grünwald). [Совместно с др.].

1974

12. Беседа-дискуссия на уроке русского языка. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.59-61. [Совместно с др.].

1975

13. Сборник упражнений по лексике русского языка. Учеб. пособие. М., "Рус. язык", 351 с. [Совместно с др.].

АНАНЬЕВА НАТАЛЬЯ ЕВГЕНЬЕВНА

1973

1. Дипломные работы по славянской филологии в 1970-1972 гг. - Вестн.МГУ. Филология, № 3, с.85-91. [Совместно с Э.М.Холониной].
2. Некоторые особенности польского говора села Майшегала Вильнюсского района Литовской ССР. - В кн.: Польские говоры в СССР. Ч.2. (Исследования и материалы). 1969-1971 гг. Под ред. В.В.Мартьянова. Минск, "Наука и техника", с.22-39.

1974

3. Альтернати́и в парадигматике существительных польского говора деревни Гайде Игналинского района Литовской ССР. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд.филол. наук. М. 32 с. (МГУ).

4. Морфологические чередования в польском говоре деревни Гайде Игналинского района Литовской ССР. (Общие принципы). - Вестн. МГУ. Филология, № I, с. 50-58.

АРАПОВА НАТАЛЬЯ СЕРГЕЕВНА\*

1965

1. Участие в подготовке книги: Шанский Н.М. Этимологический словарь русского языка. Т. I. Вып. 2. "Б". М., Изд-во МГУ. 270 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.].
2. Воззреться или возреться? - Рус. яз. в школе, № I, с. 86-87.
3. Новая литература по современному русскому языку. Фонетика, грамматика, словообразование, лексика. (Обзор отечественной литературы за 1963 г. и первое полугодие 1964 г.) - Рус. яз. в школе, № 2, с. 94-101.

1966

4. К истории словообразовательной модели "баран-барашек", "гребень-гребешок", "корень-корешок", "окно-окошко". - В кн.: Этимологические исследования по русскому языку. Вып. 5. М., Изд-во МГУ, с. 5-12. [Совместно с М.В. Араповым].
5. Этимологические заметки. (Возглавить, воздух, воззвание, возле, втихомолку, тихомолком). - В кн.: Этимологические исследования по русскому языку. Вып. 5. М., Изд-во МГУ, с. 13-19.

1967

6. Образование деминутивов в истории русского языка. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 13 с. (МГУ).
7. Брожение. [Из истории слова]. - Рус. речь, № 6, с. 88-89.

1968

8. Этимологический словарь русского языка. Т. I. Вып. 3. "В". Под руковод. и ред. Н.М. Шанского. М., Изд-во МГУ, 283 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.].
9. Замечания об образовании деминутивов от существительных с основами на "-й-". - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып. 7. Под ред. С.Б. Бернштейна и Е.З. Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с. 40-44.

---

\* Список печатных трудов Н.С. Араповой в настоящем издании публикуется впервые.

10. Изъявительное наклонение. - Рус. яз. в школе, № 3, с.41.  
11. К истории слов "герой" и "героический" в русском языке. - В кн.: Этимологические исследования по русскому языку. Вып.6. М., Изд-во МГУ, с.5-6.

1972

12. Этимологический словарь русского языка. Т.1. Вып.4. "Г". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ, 215 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.] .

1973

13. Этимологический словарь русского языка. Т.1. Вып.5. "Д", "Е", "Ж". Под ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 304 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.] .

1975

14. Этимологический словарь русского языка. Т.2. Вып.6. "З". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ, 124 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.] .

АРТЕМОВА ОЛЬГА АЛЕКСЕЕВНА\*

1967

- I. Материалы для занятий по фонетике и интонации. М., Изд-во МГУ. 72 с. [Совместно с др.] .  
То же. 1968. 68 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран).  
То же. Переизд. 1971.

1968

(См. 1967 г., № I)

1970

2. Пособие для занятий по фонетике и интонации русского языка. Под ред. Л.М.Масловской, В.И.Савицкой. М., Изд-во МГУ. 143 с. с илл. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ). [Совместно с др.] .

1971

(См. 1967 г., № I)

---

\* Список печатных работ О.А.Артемовой в настоящем издании публикуется впервые.

АЦАРКИНА ТАТЬЯНА АЛЕКСАНДРОВНА

1963<sup>Ж</sup>

1. Возвратный глагольный компонент SI в современном чешском языке. - В кн.: Исследования по чешскому языку. Вопросы словообразования и грамматики. Под ред. А.Г. Широковой. М., Изд-во АН СССР, с.86-104. (АН СССР. Ин-т славяноведения).

БАРЫКИНА АЛЕВТИНА НИКАНДРОВНА<sup>ЖЖ</sup>

1964

1. Книга для чтения по русскому языку. М., Изд-во МГУ. 242 с. (Для иностранцев). [Совместно с В.В.Добровольской].

1968

2. Ред. и сост.: Сборник текстов для изложений. М., Изд-во МГУ. 222 с. (Для иностранцев). [Сост. совместно с др.].

1969

3. Сборник упражнений по глагольным приставкам. (Пособие для иностранцев). М., Изд-во МГУ. 179 с. [Совместно с В.В.Добровольской].
4. К вопросу об изучении глагольных приставок, меняющих лексическое значение глаголов. - В кн.: Материалы восьмого и девятого Международных методических семинаров преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1965 г., июнь 1966 г. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с.273-282. (МВМССО СССР. МГУ).

1975

5. Приставочные глаголы в ситуациях. М., Изд-во МГУ. 131 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Отд-ние по преподаванию рус.яз. иностр. учащимся при филол. фак. МГУ). [Совместно с В.В.Добровольской].

БАШ ЛЮДМИЛА МИХАЙЛОВНА

1973

1. Этимологический словарь русского языка. Т.1. Вып.5. "Д", "Е", "Ж". Под ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ, 304 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.].

<sup>Ж</sup> Данная работа в настоящей библиографии ранее не указывалась.

<sup>ЖЖ</sup> Список печатных работ А.Н.Барыкиной в настоящей библиографии публикуется впервые.

1974

2. К истории слова "резеда". - Рус. яз. в школе, № 4, с.95-96.

1975

3. Этимологический словарь русского языка. Т.2. Вып.6. "З". Под руков. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 124 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.] .

БЕЛОШАПКОВА ВЕРА АРСЕНЬЕВНА

1965\*

1. Принципы построения раздела "Синтаксис сложного предложения". - В кн.: Принципы построения описательной грамматики современного русского литературного языка. Тезисы докладов на заседании Ученого совета. Февр. 1965 г. М., с.59-66. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

1967\*

2. О понятии "формула предложения" на уровне синтаксиса сложного предложения. - В кн.: Единицы разных уровней грамматического строя языка и их взаимодействие. Доклады сов. ученых. М., с.120-132. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Сов.-чехословацкий симпозиум 18-22 апр. 1967 г.).

То же. - В кн.: Единицы разных уровней грамматического строя языка и их взаимодействие. [Доклады сов.-чехословацкого симпозиума. Москва, 18-22 апр. 1967 г.]. Ред.колл.: В.Н.Ярцева, Н.Ю.Шведова (отв. редакторы). М., "Наука", 1969, с.206-216. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Науч. совет по проблеме "Теория сов. языкознания").

1968

3. Грамматическая природа сложного предложения. - В кн.: Проблемы современной лингвистики. Сб. работ лингвистов филол. фак. МГУ. Под ред. Ю.С.Степанова. М., Изд-во МГУ, с.138-151.

1969

(см. 1967 г., № 2)

---

\* Указанные печатные работы, опубликованные в 1965 и 1967 гг., во II-ой том настоящей библиографии включены не были.

### 1970

4. Сложное предложение в современном русском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени докт. филол. наук. М. 20 с. со схем. (МГУ).
5. К понятию типа сложного предложения. - Вестн. МГУ. Сер. Филология, № I, с.33-38.
6. Предложения альтернативной мотивации в современном русском языке. - В кн.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М.Галкиной-Федорук. Под ред. Т.П.Ломтева, А.А.Камыниной. М., Изд-во МГУ, с.13-23.
7. Сложное предложение. - В кн.: Грамматика современного русского литературного языка. Отв. ред. Н.Ю.Шведова. М., "Наука", с.652-740. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

### 1971

8. Анафорические элементы в составе сложных предложений. - В кн.: Памяти академика Виктора Владимировича Виноградова. Сб. статей. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.34-43. (МАПРИ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).
9. Грамматика современного русского языка. [Интервью с авторами "Грамматики современного русского литературного языка" М., "Наука", 1970]. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.57-64.
10. Изоморфизм в синтаксических связях падежных форм и придаточных частей. - В кн.: Категория падежа в структуре и системе языка. Материалы науч. конференции "День Артура Озола.7.". Ред. колл.: Я.Я.Розенберг (отв. ред.). Рига, с.16-17. (Латвийский ун-т. Филол. фак. Каф. латыш.яз.). Парал. тит.л. на латыш.яз.  
То же с некот. изменениями. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Беловацкова, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, 1974, с.61-63.

### 1972

- II. Проект программы по русскому языку для средней школы. Под ред. М.В.Панова. М. 171 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др. Коллектив составителей в книге не указан].



12. Подгот. к изд. и предисл. - В кн.: Виноградов В.В. Русский язык. (Грамматическое учение о слове). [Учеб. пособие для филол. специальностей ун-тов]. Изд. 2-е. М., "Высшая школа". 617 с. [Подгот. к изд. совместно с Н.Н.Прокоповичем. Предисл., с.3-7].

### 1973

13. Рец.: Бондарко А.В. Грамматическая категория и контекст. Л., "Наука", 1971. - Вопр. языкознания, № 2, с.145-147. [Совместно с Е.В.Гулыгой].
14. Ред.: Синтаксис простого и сложного предложения. Лекции. М., Изд-во МГУ. 52 с. (Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).

### 1974

(См. также 1971 г., № 10)

15. Сложное предложение и словосочетание. (К вопросу об изоморфизме в синтаксической системе). - В кн.: Грамматическое описание славянских языков. Концепции и методы. [Сб. статей]. Ред. колл.: Н.Ю.Шведова (отв.ред.) [и др.]. М., "Наука", с.79-89. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
16. Отв. ред.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. М., Изд-во МГУ. 361 с. [Совместно с Н.И.Толстым].
17. Отв. ред.: Спорные вопросы синтаксиса. (Сб. статей). М., Изд-во МГУ. 270 с.

### 1975

18. К вопросу о членах предложения. - В кн.: Материалы семинара по теоретическим проблемам синтаксиса. (2-5 марта 1975 г.). [Ч.1]. Ред.колл.: А.А.Бельский [и др.]. Пермь, 1975, с.5-8. (Пермский ун-т).
19. О модальности сложного предложения. - В кн.: Русский язык. Сб. трудов. [Посвящ. памяти Н.Н.Прокоповича]. М., с.44-52. (МГПИ им. В.И.Ленина).
20. Рец.: [Otázky slovanské syntaxe. T.3. Brno, 1973]. - Вопр. языкознания, № 3, с.130-134.

Приложение\*

1967

1. Сложное предложение в современном русском языке. (Некоторые вопросы теории). М., "Просвещение". 160 с.  
Рец.: Формановская Н.И. - Рус. яз. в школе, 1968, № 3, с. 115-117; Кубик М. - Československá rusistika, (Praha), 1968, roč. XIII, N 4, s. 251-255; Прияткина А.Ф. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1969, № 4, с. 123-125.

БЕЛЯКОВА (ШИЙКО) НИНА НИКОЛАЕВНА\*\*

1961

1. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Простое предложение. [Для лиц, говорящих на англ. яз.]. М., Изд-во лит. на иностр. яз. 257 с. Парал. тит. л. на англ. яз. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. "Прогресс", [1965]. 253 с.  
То же. Изд. 3-е. [1972]. 264 с.

1965

(См. 1961 г., № 1)

1966

2. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Простое предложение. (Для лиц, говорящих на франц. яз.). М., "Прогресс". 240 с. Парал. тит. л. на франц. яз. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. Изд-во "Рус. язык", 1975.

1967

3. Ред.: Василенко Е.И., Добровольская В.В. Мы изучаем русский язык. (Учеб. пособие по рус. яз. для студентов-иностранцев). М., Изд-во МГУ. 147 с.

\* Указанные рецензии на работу В.А.Белошапковой, опубликованную в 1967 г., не были включены во II-ой том настоящей библиографии.

\*\* Список печатных работ Н.Н.Беляковой публикуется в настоящей библиографии впервые.

### 1968

4. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Междунар. семинары и курсы преподавателей рус. яз. зарубеш. стран). [Совместно с др.]  
То же. Переизд. 1971.
5. Ред.: Учебный план по русскому языку для студентов-иностранцев I и II курсов естественных факультетов МГУ. М., Изд-во МГУ. 80 с. [Совместно с Д.И.Фурсенко].

### 1971

(См. также 1968 г., № 4)

6. Знакомимся с операми и балетами. [Для иностранцев, изучающих русский язык]. М., Изд-во МГУ. 114 с. [Совместно с Э.С.Котвицкой].

### 1972

(См. также 1961 г., № 1)

7. Планы практических занятий. М., Изд-во МГУ. 44 с. (XII Междунар. семинар преподавателей рус. яз. из зарубеш. стран). [Совместно с др.]

### 1973

8. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с илл. [Совместно с др.]
9. [Комментарии и задания к рассказу Л.Пантелеева "Буква "Тн""]. - Рус. яз. за рубежом, № 1, с.63-67.
10. [Комментарии и задания к рассказу К.Паустовского "Корзина с еловыми шишками""]. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.3-12.

### 1975

(См. также 1966 г., № 2)

- II. Рекомендации к организации учебного процесса по русскому языку для студентов-иностранцев, обучающихся в нефилологических вузах. Под ред. О.Д.Митрофановой. М. 17 с. (МВ и ССО СССР. Учеб.-метод. управление по высш. образованию. Науч.-метод. совет по рус. яз.). [Совместно с др.]

1959-1963\*

1. Ред.: Вопросы славянского языкознания. Вып.4-7. М., Изд-во АН СССР, 1959-1963. (АН СССР. Ин-т славяноведения). [Совместно с др.]. Вып.4.1959. 144 с.; Вып.5. 1961. 200 с.; Вып.6. 1962. 216 с.; Вып.7. 1963. 170 с.
2. Ред.: Славянское языкознание. Библиогр. указатель литературы, изданной в СССР с 1918 по 1960 гг. Ч.1-2. М., Изд-во АН СССР. 1963. (АН СССР. Ин-т рус. яз. Ин-т славяноведения. Фундаментальная библиотека обществ. наук). [Совместно с др.]. Ч.1. 1918-1955 гг. 342 с. Сост.: Н.П.Дебец [и др.]; Ч.2. 1956-1960 гг. 450 с. Сост. И.Е.Можаева, М.В.Ляпон.  
Рец.: Ватацы Н.Б., Романович Е.М., Юревич Е.К. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1966, т. XXV, вып.2, с.156-159; Angelova St. - Etudes balkaniques, Sofia, 1971, N 2, p. 161-162; Jakopin F. - Jezik in slovstvo, Ljubljana, 1971/1972, N 3, p. 87-88.

1968

3. Введение в славянскую морфологию. - Вопр. языкознания, № 4, с. 43-59.
4. [Выступления на I Международном конгрессе балканистов по докладам: G.Nazai. "Probleme und Aufgaben der Balkan - Turkologie"; И.Русек. "Балканизмы в среднеболгарских памятниках XII-XIII вв."; E.Petrovici. "Les éléments sud-slaves orientaux de l'istroumain et le territoire de formation de la langue roumaine"; E.Vrabie. "Métaphores terminologiques chez les Roumains et les autres peuples du Sud-Est européen"]. - In: Actes du premier congrès international des études balkaniques et sud-est Européennes. Sofia. 26 août.-1 sept. 1966. VI. Linguistique. Sofia. Ed. de l'Académie Bulgare des sciences, p. 119, 182, 229, 646-647.
5. Контракция и структура слога в славянских языках. - В кн.: Славянское языкознание. VI Междунар. съезд славистов. (Прага, авг. 1968 г.). Доклады сов. делегации. Ред. колл.: В.В.Вино-

---

\* Данные работы не были указаны во II томе настоящей библиографии.

- градов [и др.]. М., "Наука", с.19-31. (АН СССР. Сов. комитет славистов).
- То же. Резюме на нем. яз.: Kontraktion und Silbenstruktur in den slawischen Sprachen. - In: VI Mezinárodní sjezd slavistů v Praze 1968. Rezumé přednášek, příspěvků a sdělení. Praha, str. 12.
6. Предисловие. - В кн.: Полесье. (Лингвистика. Археология. Топонимика). [Сб. статей]. Отв. ред. В.В.Мартынов, Н.И.Толстой. М., "Наука", с.3-4. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
  7. [Приветственное слово на научной конференции БАН и Софийского университета (дек. 1966 г.), посвященной Клименту Охридскому]. - В кн.: Климент Охридски. Материали за неговото чествуване по случай 1050 години от смъртта му. Ред. комитет проф. д-р Димитр Ангелов и др. София, Изд-во на Българска Академия на науките, с.83-84.
  8. [Приветствие участникам конференции по сербо-лужицкому языкознанию и выступления по докладам: H.Schuster-Sewc. "Wo problematice serbskeho etymologiskeho s'lovníka"; H.Fasske. "Serbski řečny atlas a jeho problematika"]. - In: Beiträge zur sorbischen Sprachwissenschaft. Red.: H. Fasske und R.Löttsch. Veröffentlichung des Inst. für sorbische Volksforschung und des Inst. für Slawistik. Bautzen, Domowina-Verlag, S. 11-13, 124-125, 212-213.
  9. Les langues turkes de la péninsule des Balkans et "l'union des langues balkaniques". - In: Actes du premier congrès international des études balkaniques et sud-est Européennes. Sofia, 26 août. - 1 sept. 1966. VI. Linguistique. Sofia. Ed. de l'Académie Bulgare des sciences, p. 73-79.  
Резюме докл. на рус.яз., с.89.
  10. Zum Studium des altslawischen ostbulgarischer Redaktion des IX-X Jahrhunderts. - In: Annuaire de l'Institut de Philologie et d'Histoire Orientales et Slaves. T. XVIII. (1966-1967). Dédié à Boris Unbegaun. Bruxelles, p. 55-63. (Université libre de Bruxelles).
  11. Рец.: Стойков С. Банатският говор. Кн.3. София, 1967. 489 с. -Сов. славяноведение, № 4, с.124-128.
  12. Ред.: Материали и исследования по "Общеславянскому лингвистическому атласу". [Сб. статей]. М., "Наука". 240 с. со схем. и карт. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].

13. Ред.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.6. М., Изд-во МГУ. 216 с. [Совместно с Е.З.Цыбенко].  
Рец.: Васильева В., Селивановская В. - Вестн. МГУ. Сер. филология, 1968, № 5, с.62-64.
14. Ред.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.7. М., Изд-во МГУ. 188 с. [Совместно с Е.З.Цыбенко].  
Рец.: Кульбачук В., Мартынова Г. - Вестн. МГУ. Сер. Филология, 1970, № 4, с.82-85.
15. Ред.: Славянское языкознание. VI Междунар. съезд славистов. (Прага, авг.1968 г.). Доклады сов. делегации. М., "Наука". 428 с. (АН СССР. Сов. комитет славистов). [Совместно с др.].
16. Ред.: Труды ученых филологического факультета Московского университета по славянскому языкознанию. (Библиогр. указатель). Т.П. 1958-1967. М., Изд-во МГУ. 353 с. [Сост.: Красильщикова А.З., Почкай Л.И., Айзенштат Л.М.]. (МГУ. Филол. фак. Каф. науч. информации. Науч. библиотека им. А.М.Горького. К VI Междунар. съезду славистов). [Совместно с Э.А.Нерсисовой].

#### 1969

17. Заметки по болгарской лексикографии. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Отв. ред. П.А.Дмитриев. Л., Изд-во ЛГУ, с.50-56.
18. Из болгарской лексикологии и лексикографии. - Сов. славяноведение, № 4, с.76-80.
19. К проблеме именных основ в праславянском. - Сборник за филологију и лингвистику, Нови Сад, XII, с.7-19.
20. Памяти Э.Петровича. - Сов. славяноведение, № 2, с.135.
21. Рец.: Атласул лингвистик молдовенеск. I, п.1 - Фонетика де Р.Удлер. 235 хэрць; п.2 - Фонетика де Р.Удлер. Морфология де В.Мелник ши В.Комарницки. 285 хэрць; Артиколе интродуктиве. Анексе. 176 с. Кишинэу, 1968. - Вопр. языкознания, № 5, с.120-126. [Совместно с Г.П.Клепиковой].
22. Рец.: Стойков С. Българска диалектология. Второ поправено изд. София, 1968. 297 с. - Вопр. языкознания, № 4, с.134-136. [Совместно с Г.К.Венедиктовым].
23. Ред.: Можяева И.Е. Южнославянские языки. Аннотир. библиогр. указатель литературы, опубликованной в России и в СССР с 1835 по 1965 г. М., "Наука". 183 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).

1970

24. О предмете морфологии. – В кн.: Пристапни предавања прилози и библиографија на новите членови на Македонската Академија на науките и уметностите. Скопје, с.11–18.
25. Очерки славянской морфологии (чередование в парадигме настоящего времени). – Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.3–18, № 4, с.45–58.
26. Памяти профессора Стойко Стойкова. – Сов. славяноведение, № 3, с.125–127.
27. Следы консонантных именных основ в славянских языках. (Следы основ на - s ). – Вопр. языкознания, № 3, с.71–86.
28. Стойко Стойков. (1912–1969). – В кн.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1969. Отв. ред. Р.И.Аванесов. М., "Наука", с.226–227. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с Р.И.Аванесовым].
29. Ред.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1969. М., "Наука". 230 с. с карт. и табл. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.] .

1971

30. Проблемы карпатского языкознания и ОЛА. – В кн.: Тезисы докладов и сообщений совещания по вопросам диалектологии и истории языка. (Кишинев, 10–12 нояб. 1971г.). М., с.26–29. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз.). [Совместно с Г.П.Клепиковой].

1972

31. К вопросу о научных школах и направлениях в языкознании. – В кн.: Общее и романское языкознание. [Сб. статей]. Ред.колл.: Н.Д.Арутюнова [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.137–143.  
То же на англ. яз. – The question of scientific schools and trends in linguistics. – In: Linguistics. An international review. N 157. The Hague, Mouton, 1975, p. 5–12.
32. К истории славянского суффикса – ТЕЛ'. – В кн.: Русское и славянское языкознание. [Сб. статей]. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.36–42. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
33. Проблемы интерференции языков карпато-дунайского ареала. – В кн.: Культура та побут населення українських Карпат. (Ма-

теріали республіканської наукової конференції, присвяченої 50-річчю утворення СРСР. Тези доповідей та повідомлень). Ужгород, с.7-9.

34. Проблемы карпатского языкознания. - В кн.: Карпатская диалектология и ономастика. Сб. статей. Отв. ред. Г.П.Клепикова. М., "Наука", с.3-15. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
35. Рец.: Slovar slovenskega knjižnega jezika. Ured. M. Hainšek-Holz [i dr.]. Knj.1. A-H. 844 str. Ljubljana, 1970. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.82-84. [Совместно с О.С.Плотниковой].
36. Отв. ред.: Конференция по сравнительно-исторической грамматике индоевропейских языков. (12-14 декабря). Предварительные материалы. М., "Наука". 99 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
37. Ред.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1970. М., "Наука". 342 с. (АН СССР. Ин-т рус.яз.). [Совместно с др.] .

#### 1973

38. Вопросы интерференции языков карпато-дунайского ареала. - В кн.: Симпозиум по проблемам карпатского языкознания. (24-26 апр. 1973 г.). Тезисы докладов и сообщений. Ред. колл.: С.Б.Бернштейн [и др.]. М., "Наука", с.5-7. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
39. Дмитрий Николаевич Ушаков. (Страницы воспоминаний). - Вестн. МГУ. Филология, № 1, с.78-85.
40. Конференция по сравнительно-исторической грамматике. - Сов. славяноведение, № 5, с.123-126. [Совместно с Р.В.Булатовой].
41. Очерки славянской морфологии (чередования согласных в именах на -а). - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.8. Под ред. С.Б.Бернштейна и Е.З.Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с.89-96.
42. Проблемы интерференции языков карпато-дунайского ареала в свете данных сравнительной диалектологии. - В кн.: Славянское языкознание. УП Междунар. съезд славистов. Варшава, авг. 1973 г. Доклады сов. делегации. Ред. колл.: С.Б.Бернштейн [и др.]. М., "Наука", с.25-41. (АН СССР. Сов. комитет славистов).



То же. Тезиси на англ. яз. - In: VII Międzynarodowy Kongres Słowistów. Warszawa, 21-27 VIII 1973. Streszczenia referatów i komunikatów. Warszawa, Państw. Wyd-wo naukowe, str. 136-137.

43. Рец.: Ramovš F. Zbrano delo. Knj. I. Ljubljana, 1971. Текст на словен. и нем. яз. - Сов. славяноведение, № I, с. 88-89.
44. Ред.: Балканское языкознание. [Сб. статей]. М., "Наука". 332 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики). [Совместно с Г.П.Клепиковой].
45. Ред.: Симпозиум по проблемам карпатского языкознания. (24-26 апр. 1973 г.). Тезиси докладов и сообщений. М., "Наука". 67 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики). [Совместно с др.].
46. Ред.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.8. М., Изд-во МГУ. 291 с. [Совместно с Е.В.Цыбенко].  
Рец.: Клепикова Г.П., Горский И.К. - Сов. славяноведение, 1975, № 2, с.107-III.
47. Ред.: Славянское языкознание. УП Междунар. съезд славистов. Варшава, авг. 1973 г. Доклады сов. делегации. М., "Наука". 520 с. (АН СССР. Сов. комитет славистов). [Совместно с др.].

#### 1974

48. Интерференция языков карпатского ареала. М. 16 с. (Нац. комитет историков Сов. Союза. Балканская секция. Доклады и сообщения сов. делегации. III Междунар. съезд по изучению стран Юго-Вост. Европы. (Бухарест, 4-10 сент. 1974 г.). Резюме на франц. яз.  
То же. Резюме доклада на рус. яз. - In: III<sup>e</sup> congrés international d'études du sud-est Européen, Bucarest, 4-10 sept. 1974. Resumés des communications. T.II. Linguistique. Littérature. Folklore. Ethnographie. Arts. Droit et institutions. Bucarest, Edité par l'office d'information et de documentation dans les sciences sociales et politiques, p. 11-12.
49. Очерк сравнительной грамматики славянских языков. Чередования. Именные основы. М., "Наука". 378 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики). Библиогр.: с.323-334.

Рец.: Варбот Ж.Ж. - Сов. славяноведение, 1975, № 6, с.118-124; Лекомцева М.И. - РЖ.Обществ. науки в СССР. Серия 6. Языкознание, 1975, № 2, с.147-153. [Реферат]; Маслов Ю.С. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1976. т.35, вып.1, с.88-90; Eckert R. - Zeitschrift für Slawistik, В. XX, 1975, н. 5/6, S. 817-824.

50. Национальное Возрождение славянских народов и формирование славянских литературных языков. - В кн.: Международная научная конференция "Славянские культуры в эпоху формирования и развития славянских наций (XVIII-XIX вв.)". Тезисы докладов и сообщений. Москва. 26-28 нояб. 1974 г. М., "Наука", с.25-26. (Комиссия СССР по делам ЮНЕСКО. АН СССР. Комитет по изучению славянских культур. Ин-т славяноведения и балканистики).  
То же на англ. яз.: National Renaissance of Slavic nations and formation of slavic literary languages. - In: International scientific conference. Slavonic cultures during the formation of slav nation-states in the XVIII-XIX centuries. Theses of reports and communications. Moscow, November 26-28 1974, p. 30-32. (USSR commission for UNESCO. Committee for Slavonic cultural studies. USSR Academy of sciences. Institute for Slavonic and Balkan studies).
- То же на франц. яз.: La Renaissance nationale des peuples slaves et la formation des langues littéraires slaves. - In: Les cultures slaves à l'époque de la formation et du développement des nations slaves XVIII-XIX ss. Moscou, 26-28 novembre 1974, p. 36-38. (UNESCO. Conférence scientifique internationale).
51. Николай Константинович Дмитриев [1898-1950]. - Вестн. МГУ. Филология, № 6, с.42-51.
52. Семидесятилетие Ивана Лекова. - Сов. славяноведение, № 3, с.141-142.
53. В памет на приятеля и другаря. - В кн.: В памет на професор Стойко Стойков (1912-1969). Езиковедски изследвания. Ред. колл.: Л.Андрейчин (отв.ред) [и др.]. София, Изд-во на Българската Академия на науките, с.15-19. (Българска Академия на науките. Ин-т за български език).
54. Рец.: Польские говоры в СССР. Исследования и материалы. [Ред. В.В.Мартынов]. Ч.1-2. Минск, "Наука и техника", 1973. - Сов. славяноведение, № 2, с.89-91.

55. Ред.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1971. М., "Наука". 107 с. с карт. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]
56. Ред.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1972. М., "Наука". 295 с. с илл. и карт. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]

1975

(См. также 1972 г., № 31)

57. Болгарско-русский словарь. Около 58 000 слов. Изд. 2-е, стереотип. М., "Рус. язык" 768 с. [Изд. 1-е см. т. II настоящей библиографии, с. 31, 1966 г., № 70]
58. Грамматический очерк болгарского языка. - В кн.: Болгарско-русский словарь. Около 58 000 слов. Изд. 2-е, стереотип. М., "Рус. язык", с. 743-768.

Приложение\*

1. Български диалектен атлас. Т. I-2. Югоизточна България. Съставен под ръководството на Ст. Стойков и С. Б. Бернштейн. София, БАН, 1964. Ч. I. Карти; Ч. 2. Статии. Коментари. Показалци. 204 с. [Совместно с др.]  
Рец.: Saur V. - Slavia, Praha, 1968, N 1, str. 154-159.
2. Карпатский диалектологический атлас. М., "Наука", 1967. Ч. I. 171 с.; Ч. 2. Карты. 212 карт. [Совместно с др.]  
Рец.: Бунина И. - Сов. славяноведение, 1969, № 3, с. 102-106; Жилко Ф. Т. - Мовознавство, Київ, 1969, № 6, с. 83-85; Ивић. П. - Зборник за филологију и лингвистику, Нови Сад, 1970, XIII/I, с. 276-284; Фодо А. - Slavica, Debrecen, 1971, N 11, p. 193-195.

БЕРНШТЕЙН СЕРГЕЙ ИГНАТЬЕВИЧ  
(1892-1970)

1971

1. Об интонационной записи Ф. Е. Корша. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С. С. Высотский (Отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 154-157. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

\* Указываемые рецензии на работы С. Б. Бернштейна, опубликованные в 1964 г. и 1967 г., не были включены во II том настоящей библиографии.

1972

2. Голос Блока. (Публикация А.Ивичя и Г.Суперфина). - В кн.: Блоковский сборник. П. Труды Второй науч. конференции, посвящ. изучению жизни и творчества А.Блока. Ред. колл.: З.Г.Мицц (отв. ред.) [и др.]. Тарту, с.454-525. (Тартуский ун-т).
3. Устная публичная речь и проблема ораторской радиоречи. - В кн.: Речевое воздействие. Проблемы прикладной психолингвистики. [Сб. статей]. Отв. ред. А.А.Леонтьев. М., "Наука", с.107-113. (АН СССР. Ин-т языкознания).
4. Языковая сторона радиолекции. - В кн.: Речевое воздействие. Проблемы прикладной психолингвистики. [Сб. статей]. Отв. ред. А.А.Леонтьев. М., "Наука", с.114-126. (АН СССР. Ин-т языкознания).

1975

5. Наблюдения над языком радиолекций. - В кн.: Вопросы лекционной пропаганды. (Теория и практика). Вып.2. Сост. А.А.Леонтьев. М., "Знание", с.147-152.

БИТЕХТИНА ГАЛИНА АНДРЕЕВНА\*

1955

1. Об изучении состава слова. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. второй. М., Учпедгиз, с.25-38.

1959

2. Сборник упражнений по синтаксису русского языка. Практическое пособие по развитию речи для студентов и аспирантов - иностранцев. Под ред. Н.А.Лобановой. М., Изд-во МГУ. 323 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с др.].

1960

3. Предложное и беспредложное управление в русском языке. Практическое пособие для студентов-болгар. Под ред. Д.Э. Розенталя. М., "Высш. школа". 254 с. [Совместно с Н.Н.Луцкой].

---

\* Список печатных трудов Г.А.Битехтиной публикуется в настоящей библиографии впервые.

4. О некоторых вопросах работы по стилистике на занятиях по русскому языку. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. седьмой. Сост.: Н.Н.Баранова и Н.А.Лобанова. М., "Учпедгиз", с.153-176.

1962

5. Практическое пособие по синтаксису русского языка для студентов-иностранцев. М., "Высш. школа". 314 с. [Совместно с др.]. То же. Изд. 2-е с указанием: Учеб. пособие. Под ред. Н.А.Лобановой. 1966. 251 с.
6. Упражнения на употребление краткой и полной формы прилагательных. М., Изд-во МГУ. 39 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.]. То же. 1963. 45 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. соц. стран. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). То же. 1964. То же. 1965. То же. 1966. 22 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. зарубеж. стран. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). То же. 1967.

1963

(См. 1962 г., № 6)

1964

(См. также 1962 г., № 6)

7. Употребление глаголов движения в русском языке. М., Изд-во МГУ. 64 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. зарубеж. стран. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с Л.П.Юдиной].
8. Развитие речи на продвинутом этапе. (О некоторых вопросах работы по развитию речи при обучении русскому языку иностранцев). - В кн.: Тезисы и планы докладов на УП Международном методическом семинаре преподавателей русского языка высших учебных заведений социалистических стран. М., Изд-во МГУ, с.24-26. (МВиССО СССР. МГУ). [Без тит.л.] .

9. Ред.: В помощь преподавателям русского языка иностранцам. М., Изд-во МГУ. 158 с. (МГУ. Метод. обзор по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с др.]. [В 1964 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].
10. Ред.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. М., Изд-во МГУ. 246 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ). [Совместно с др.].

1965

(См. также 1962 г., № 6)

11. Лексические упражнения. М., Изд-во МГУ. 30 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.].
12. Сборник упражнений по лексике. Практическое пособие по рус. яз. для иностранцев. М., Изд-во МГУ. 232 с. [Совместно с др.].
13. Система работы по развитию речи при обучении русскому языку иностранцев. М., Изд-во МГУ. 12 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран).  
То же. - В кн.: Материалы Седьмого Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1964 г. Ред. колл.: И.Р.Палта (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, 1967, с.168-177. (МВиССО СССР. МГУ).
14. Употребление глаголов движения в русском языке. [Сб. упражнений]. М., Изд-во МГУ. 102 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.].  
То же с изменениями. 1966. 59 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. и естеств. фак. МГУ).  
То же. 1967.  
То же. Переработ. Под ред. Л.П.Юдиной. 1967. 92 с.  
То же. Переизд. 1970.  
То же. Переизд. 1972. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран).
15. Употребление местоимений (притяжательных, неопределенных, отрицательных, определительных). М., Изд-во МГУ. 47 с. (Международ. семинары преподавателей рус. яз. заруб. стран).  
То же. (Сокращенный вариант). 1966. 24 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ).

То же. 1967.

16. Ред.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ. 149 с. (МГУ. Науч.-метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с др.] .

1966

(См. 1962 г. № 5,6; 1965 г., № 14,15)

1967

(См. также 1962 г., № 6; 1965 г., № 14,15)

17. Ред. и сост.: Обыкновенные истории. (Тексты для чтения с упражнениями по лексике и развитию речи). М., Изд-во МГУ. 143 с. (Для иностранцев). [Сост. совместно с др.] .

1969

18. Употребление местоимений. - Рус. яз. за рубежом, № 1, с.48-51.  
19. Употребление местоимений. Неопределенные местоимения. - Рус. яз. за рубежом, № 4, с.29-32.

1970

(См. также 1965 г., № 14)

20. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып.1. Глагол. Под ред. Н.А.Лобановой и Э.И.Амиантовой. М., Изд-во МГУ. 154 с. [Совместно с др.] .

1971

21. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып.2. Прилагательное. М., Изд-во МГУ. 99 с. [Совместно с др.] .

1972

(См. также 1965 г., № 14)

22. 26 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Ч.1. Под ред. Г.А.Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 244 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Сост. совместно с др.] .

1973

23. Ред. и сост.: 13 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Ч.2. М., Изд-во МГУ. 160 с. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак.) [Сост. совместно с др.] .

1974

24. О формальном выражении частных синтаксических функций определительных наречий. – В кн.: Спорные вопросы синтаксиса. (Сб. статей). Отв.ред. В.А.Белошапкина. М., Изд-во МГУ, с.63–81.
25. О функциональной и семантической соотносительности некоторых конструкций, содержащих наречия или предложно-именные сочетания. – В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 14. М., "Рус.язык", с.60–74.

1975

26. 26 уроков по развитию речи. (Учеб.пособие для студентов-иностранцев). Под ред. Г.А.Битехтиной. М., "Рус.язык". 128 с. [Совместно с др.] .
27. Сборник упражнений по лексике русского языка. Учеб. пособие. М., "Рус.язык". 351 с. [Совместно с др.] .
28. Об употреблении количественных наречий "очень" и "много". – Рус. яз. за рубежом, № I, с.66–68.

1976

29. Устные тренировочные упражнения по теме "Глаголы движения". Пособие для работы с иностранными учащимися. М., Изд-во МГУ. 80 с. [Совместно с Л.П.Юдиной].

БОБРОВА АЛИНА ВАСИЛЬЕВНА\*

1965

1. Участие в подготовке книги: Шанский Н.М. Этимологический словарь русского языка. Т.1. Вып.2. "Б". М., Изд-во МГУ. 270 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.] .

1968

2. Этимологический словарь русского языка. Т.1. Вып. 3. "В". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 283 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.] .

---

\* Список печатных трудов А.В.Бобровой в настоящей библиографии публикуется впервые.



1972

3. Этимологический словарь русского языка. Т. I. Вып. 4. "Г." Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 215 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1973

4. Этимологический словарь русского языка. Т. I. Вып. 5. "Д", "Е", "Ж". Под ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 304 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1974

5. К истории слова "ассамблея" в русском языке. - Рус. яз. в школе, № 4, с. 94-95.

1975

6. Этимологический словарь русского языка. Т. 2. Вып. 6. "З". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 124 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

БОРИСЕНКО ВЕРА ВАСИЛЬевна

1971

1. О фонетической и фонологической трактовке славянских палатализаций. - Вестн. МГУ. Филология, № 6, с. 49-62.

1972

2. Палатализация в древних индоевропейских языках. (На материале славянского, балтийского и греческого языков). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М., Изд-во МГУ. 23 с. (МГУ).
3. К вопросу о палатализациях в балтийских языках. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с. 50-58.

1973

4. Характер палатализации как принцип классификации древнегреческих диалектов. - В кн.: Сопешание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Ереван, 2-5 окт. 1973 г.). Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с. 7-9. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т яз. АН АрмССР).

1975

5. Возможности изучения диалектных различий в диахроническом аспекте (на материале типологии греческих диалектов). – В кн.: Собрание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Баку, 21–24 окт. 1975 г.). Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.39–41. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т языкознания АН Азерб.ССР).

БОРОДИЧ ВЕРА ВЛАДИМИРОВНА

1968

1. О значении простого прошедшего времени в современном болгарском литературном языке. – В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.6. Под ред. С.Б.Бернштейна и Е.З.Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с.78–86.

1973

2. Материалы о довидовых глагольных корреляциях в старославянском языке. (Каузатив – глагол вызванного состояния). – В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.102–125. [Совместно с А.С.Новиковой].

БРЫЗГУНОВА ЕЛЕНА АНДРЕЕВНА\*

1963

1. Материал для упражнений по интонации вопросительного и повествовательного предложений. М., Изд-во МГУ. 38 с.
2. Материалы для фонетических упражнений. М., Изд-во МГУ. 91 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран).
3. Практическая фонетика и интонация русского языка. Пособие для преподавателей, занимающихся с иностранцами. М., Изд-во МГУ. 306 с.
- Рец.: Давыдов М.В. – Вестн. МГУ. Филология, 1966, № 5, с.81–84.

---

\* Список печатных трудов Е.А.Брызгуновой в настоящей библиографии публикуется впервые.

#### 1964

4. Интонация русской речи. (Основные вопросы изучения русской интонации иностранцами). - В кн.: Тезисы и планы докладов на УП Международном методическом семинаре преподавателей русского языка высших учебных заведений социалистических стран. М., Изд-во МГУ, с.23. (МВШСО СССР. МГУ). [Без тит.л.].
5. Основные вопросы обучения иностранцев русской интонации. - В кн.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. Ред. колл.: Г.А.Битехтина [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.76-93. (МГУ. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ).

#### 1965

6. Материалы по курсу "Фонетика и интонация русской речи". М., Изд-во МГУ. 195 с. (Междунар. семинар преподавателей рус.яз. заруб. стран).  
Рец.: Бабалова Л. - Рус. яз. в нац. школе, 1967, № 1, с. 89-90.
7. Основные типы интонационных конструкций и их употребление в русском языке. - В кн.: Тезисы докладов на УШ Международном семинаре преподавателей русского языка высших учебных заведений социалистических стран. М., Изд-во МГУ, с.3.

#### 1967

8. Интонация и смысл предложения. - Рус. яз. за рубежом, № 1, с. 35-41.
9. Ред.: Работа по фонетике и интонации при обучении русскому языку иностранцев. (Сб. метод. статей). М., Изд-во МГУ. 90 с.  
Рец.: Крылов Н. - Рус. яз. в нац. школе, 1968, № 5, с. 86-89.

#### 1969

10. Звуки и интонация русской речи. Лингвфонный курс для иностранцев. М., "Прогресс". 252 с.  
То же под названием: Звуки и интонация русской речи. [Изд. 2-е]. 1972.  
Рец.: Oliverius Z.F. - Československá rusistika, Praha, 1971, № 3, с. 132-133; Trósterová Z. - Slovo a slovesnost, Praha, 1972, № 3, с. 267-268.

1971

- II. Об интонационной записи Ф.Е.Корна. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С.С.Выготский [и др.]. М., "Наука", с.157-158. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
12. О смысловозначительных возможностях русской интонации. - Вопр. языковедения, № 4, с.42-52.

1972

(См. 1969 г., № 10)

1973

13. Основные типы интонационных конструкций и их употребление в русском языке. [Статьи первая и вторая]. - Рус. яз. за рубежом, № 1, с.75-81; № 2, с.44-52.

**БУЛАВИНА ОЛИЯ СЕРГЕЕВНА**

1965

- I. Так учатся и живут студенты. Сборник текстов с картинками по развитию речи для студентов-иностранцев. Под ред. Н.И.Формановской. М., Изд-во МГУ. 106 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. 1970. 103 с.

1970

(См. 1965 г., № 1)

**БУРМИСТРОВА ВИТАЛИЯ ПАВЛОВНА**

1968

- I. Сборник текстов для наложений. Под ред. А.Н.Барыкиной. М., Изд-во МГУ. 222 с. (Для иностранцев). [Совместно с др.].

**ВАСЕКО ЕЛЕНА ФЕДОРОВНА**

1967<sup>ж</sup>

- I. Т.П.Ломтев. (К 60-летию со дня рождения и 35-летию научно-педагогической деятельности). - Вестн. МГУ. Филология, № 2, с.81-84. [Совместно с В.А.Кирilloвой].

---

<sup>ж</sup> Указываемая работа, опубликованная в 1967 г., не была включена во II том настоящей библиографии.

1973

2. Фонетическая система московского говора первой половины XVI века по памятникам деловой письменности. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М., Изд-во МГУ. 25 с. (МГУ).
3. Приемы описания графики древнерусских памятников письменности в лингвистических исследованиях – В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.25-40.

1974

4. На кафедре русского языка. [К итогам науч. работы]. – Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.83-85.

ВАСИЛЕНКО ЕЛЕНА ИВАНОВНА<sup>‡</sup>

1959

1. Методические указания и контрольные задания по русскому языку. М. 42 с. (Всесоюз. заоч. финансово-экон. ин-т).
2. Правила чтения математических символов и формул. М., Изд-во ВИАК. 57 с. (Военно-инженерная акад. им.В.В.Куйбышева). [Совместно с Р.Ф.Гутером].
3. Сборник текстов для чтения и развития речи. М., Изд-во ВИАК. 213 с. (Военно-инженерная акад. им.В.В.Куйбышева). [Совместно с И.И.Муратовой].

1960

4. О составлении учебных терминологических словарей для слушателей подготовительного курса. – В кн.: Некоторые вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Вып.4. М., Изд-во Военной акад. им. М.В.Фрунзе, с.15-21.

1965

5. О некоторых приемах работы по лексике при обучении иностранцев русскому языку. – В кн.: Материалы пятого Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1962 г. Отв. ред. Д.И.Фурсенко. М., Изд-во МГУ, с.251-263. (МВ и ССО СССР. МГУ).

<sup>‡</sup> Список печатных трудов Е.И.Василенко в настоящей библиографии публикуется впервые.

1966

6. Новое в зарубежной методике преподавания русского языка. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. Под ред. Л.И.Базилевича (гл. ред.) [и др.]. М., "Высш. школа", с.235-250.

1967

7. Мы изучаем русский язык. (Учеб. пособие по рус. яз. для студентов-иностранцев). Под ред. Н.Н.Беляковой. М., Изд-во МГУ. 147 с. [Совместно с В.В.Добровольской].  
Рец.: П а н ф и л о в А. - Рус. яз. в нац. школе, 1968, № 2, с.91-92.

1971

8. Русский язык. Учебник. [Для лиц, говорящих на япон. яз.]. Под ред. А.Сударевой. Пер. Того Масанобу. М., "Прогресс". 758 с. с ил. [Совместно с Э.С.Ламм]. Обл. на япон. яз.  
9. Русский язык. Метод. советы преподавателю. [Для лиц, говорящих на япон. яз.]. М., "Прогресс". 52 с. [Совместно с Э.С.Ламм]. Обл. на рус. и япон. яз.  
10. Русский язык. [Для японцев]. Сборник упражнений. М., "Прогресс". 229 с. [Совместно с Э.С.Ламм].  
11. Русский язык. Практический курс на пластинках. [М., "Прогресс"]. 45 с. Приложение: 6 пластинок. [Совместно с Э.С.Ламм]. Обл. на рус. и япон. яз.

1974

12. Развитие навыков говорения при обучении аудированию. - В кн.: Сборник методических статей. Вып.14. Изд-во Воен. акад. им. М.В.Фрунзе, с.3-17. (Метод. совет кафедр рус. яз. воен. академий г.Москвы). [Совместно с Э.С.Ламм].

1975

13. Мы учимся слушать, понимать и говорить по-русски. М., "Рус. язык". 277 с. Предисл. парал. на англ., исп., нем и франц.яз. Отд. приложение: [1]. Альбом [иллюстраций]. 80 с.; [2]. Звуковое приложение к учебному пособию... Для говорящих на англ., нем., франц. и исп.яз. 6 пластинок. [Совместно с Э.С.Ламм].  
14. Роль и место педагогической практики в работе базовых кафедр русского языка для иностранцев. - В кн.: Русский язык. Для

студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 15. М., "Рус. язык", с.236-248. [Совместно с В.В.Добровольской].

ВАСИЛЬЕВА ВАЛЕРИЯ ФЕДОРОВНА

1968

1. О видовых значениях отглагольных имен существительных. (На материале чешского языка). - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.7. Под ред. С.Б.Бернштейна и Е.З.Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с.24-39.
2. Рец.: Славянская филология. Вып.6. М., Изд-во МГУ. 216 с. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.62-64. [Совместно с В.Селивановской].

1972

3. Категория числа и существительные *pluralia tantum*. (На материале современного чешского языка). - Вестн. МГУ. Филология, № 1, с.56-67.
4. Существительные *pluralia tantum* и характер их значений множественности в современном чешском языке. - Сов. славяноведение, № 5, с.60-68.

1973

5. Категория рода и существительные *pluralia tantum* в современном чешском языке. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.164-175.

1974

6. Существительные *pluralia tantum* в современном чешском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол.наук. М., Изд-во МГУ. 21 с. (МГУ).
7. Существительные *pluralia tantum* как лексико-грамматическая категория в чешском и русском языках. - In: Konfrontační studium ruské a české gramatiky a slovní zásoby. Ia red. T.I. Konstantinové [a j.]. Praha, Universita Karlova, s. 77-92.

1976

8. Обзор журнала *Československá rusistika* за 1970-1975 гг. - В кн.: Проблемы русистики в зарубежных славяноведческих журналах. Сб. реферативных обзоров. М., с.94-104. (АН СССР. ИНИОН).

ВЕЛИЧКО АЛЛА ВАСИЛЬЕВНА

1973

1. К вопросу о соотношении одноместной, двухместной и трехместной моделей предложений. (На материале предложений с глаголами-сказуемыми семантических классов речи, передачи, отчуждения). - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 3, с.93-101. [Совместно с Л.А.Овчинниковой].
2. Семантическая характеристика конверсивов к глаголам речи. - В кн.: Лексика. Лекции. Под ред. Т.П.Ломтева. М., Изд-во МГУ, с.5-15. (МВяССО СССР. Науч.-метод кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).
3. Структуры предложений с глаголами речи, выражающие прямое и обратное направления отношения. - В кн.: Синтаксис простого и сложного предложения. Лекции. Под ред. В.А.Белошапковой. М., Изд-во МГУ, с.5-17. (Науч.-метод кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).
4. Аннотация книги: Ломтев Т.П. Предложение и его грамматические категории. МГУ. 1972. - Общественные науки в СССР. Реф. журнал. Серия 6. Языковедение, № 2, с.69-73. [Совместно с Л.А.Овчинниковой].

1974

5. Соотношение трехместных моделей, выражающих семантику передачи. - В кн.: Спорные вопросы синтаксиса. (Сб. статей). Отв. ред. В.А.Белошапкова. М., Изд-во МГУ, с.34-62. [Совместно с Л.А.Дубровской].

1975

6. К вопросу о семантическом соотношении структур. (На материале свернутых и развернутых структур предложений с глаголами речи). - В кн.: Материалы семинара по теоретическим проблемам синтаксиса. (2-5 марта 1975 г.). [Ч.П]. Ред. колл.: А.А.Бельский [и др.]. Пермь, с.103-106. (Пермский ун-т).

ВЕРНИКОВСКАЯ НАТАЛЬЯ СТАНИСЛАВОВНА

1970

1. Сборник упражнений по переводу с английского на русский. (Глаголы движения). Под ред. Л.Н.Муравьевой. [М., Изд-во МГУ]. 82 с. (Для иностранцев). [Совместно с др.].



1971

2. Перевод: Мильборини Б. История языка и история культуры. Лингвистическая норма и вкус. - В кн.: Современное итальянское языкознание. Сб. статей. Перевод с итал. Под ред. и с предисл. Т.Б.Алисовой. М., "Прогресс", с.302-315, 324-337.

1973

3. 13 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Под ред. Г.А.Битехтиной. Ч.2. М., Изд-во МГУ. 160 с. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.].

1974

4. Беседа-дискуссия на уроке русского языка. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.59-61. [Совместно с др.].

1975

5. Внутренняя семантическая классификация изъяснительных конструкций (на материале русского и итальянского языков). - В кн.: Материалы семинара по теоретическим проблемам синтаксиса. (2-5 марта 1975 г.). [Ч.1]. Пермь, с.13-16. (Пермский ун-т).
6. Изъяснительные конструкции и аспекты их изучения. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.56-63.
7. Объектный и модальный подтипы изъяснительной конструкции в русском и итальянском языках. - В кн.: Теория перевода и научные основы подготовки переводчиков. Материалы Всесоюз. науч. конференции. Ч.1. М., с.96-98. (МГПИИЯ им. М.Тореза).

ВЕЧЕСЛОВА ГЕНРИЕТТА ЛЕОНИДОВНА<sup>‡</sup>

1965

1. Участие в подготовке книги: Шанский Н.М. Этимологический словарь русского языка. Т.1. Вып.2. "Б". М., Изд-во МГУ. 270 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.].

---

<sup>‡</sup> Список печатных работ Г.Л.Вечесловой в настоящей библиографии публикуется впервые.

1968

2. **Этимологический словарь русского языка.** Т. I. Вып. 3. "В". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 283 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1972

3. **Этимологический словарь русского языка.** Т. I. Вып. 4. "Г". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ, 215 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1973

4. **Этимологический словарь русского языка.** Т. I. Вып. 5. "Д", "Е", "Ж". Под ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 304 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1975

5. **Этимологический словарь русского языка.** Т. 2. Вып. 6. "З". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 124 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

**ВИНОГРАДОВ ВИКТОР ВЛАДИМИРОВИЧ\***  
(1895-1969)

1917

1. **О самосожении у раскольников-старообрядцев.** (XVII-XH вв.). - Миссионерский сборник, Рязань, № 1-2 (январь-февраль). Приложения, с. 1-16; № 8-9 (август-сентябрь). Приложения, с. 17-24. [Об этой работе см. Робинсон А.Н.: 1. "Забытые работы В.В.Виноградова". - Рус. лит., 1971, № 1, с. 164-167; 2. "Титульный лист первой монографии В.В.Виноградова". - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Под ред. В.А.Беловапковой и Н.И.Толстого. М., Изд-во МГУ, 1974, с. 287-289].

1918

2. **О недавно изданных сочинениях протопопа Аввакума.** - Миссионерский сборник, Рязань, № 3-4 (март-апрель), с. 147-152. [Об этой работе см. Робинсон А.Н. "Забытые работы В.В.Виноградова". - Рус. лит., 1971, № 1, с. 164-167].

\* Указываемые печатные труды В.В.Виноградова, опубликованные в 1917, 1918, 1965, 1966 и 1967 гг., не были включены в предыдущие тома настоящей библиографии.

### 1965

3. Ред.: Словарь современного русского литературного языка. Т.17. "Х-Я". Ред. тома: Л.С.Ковтун, В.П.Петушков. М.-Л., "Наука". 2126 слоб. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]. Ред.: В и н о к у р Т.Г., С к в о р ц о в Л.И. Совецание, посвященное итогам работы над "Словарем современного русского литературного языка" и перспективам работы над словарями современного русского литературного языка. - Рус. яз. в школе, 1966, № 4, с.102-105; Уханова Н.Н. - Вопр. языкознания, 1966, № 6, с.141-144; Veuyenc I.-Bulletin de la société de linguistique de Paris, 1968, t.62 (1967), fasc. 2, p. 92-93; W.M. - Realta sovietica, Roma, 1967, an.15, N 169, p. 53.

### 1966

4. Актуальные проблемы развития стилистических систем современных литературных языков народов СССР. - В кн.: Развитие стилистических систем литературных языков народов СССР. Тезисы докладов конференции. Ашхабад, с.3-11. (АН СССР. Науч.совет "Закономерности развития нац. яз. в связи с развитием соц. наций" при ОЛЯ. Ин-т языкознания. Ин-т яз. и лит. АН Туркм.ССР). [Совместно с др.].

### 1967

5. Из истории слов. О словах "дружелюбие", "дружелюбный". - Рус. речь, № 6, с.83-87.
6. Историко-этимологические заметки. III. [1. Закал, закалить (закалённый). 2. Набожный, набожность. 3. Перелистывать - перелистать. 4. Сосредоточенный, сосредоточенность. 5. Стряцкий]. - В кн.: Этимология. 1965. Материалы и исследования по индоевропейским и другим языкам. Отв. ред. О.Н.Трубачев. М., "Наука", с.161-176. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
7. Русский язык и советское общество. [Беседа с директором Ин-та рус. яз. АН СССР акад. В.В.Виноградовым и авторами монографии "Русский язык и советское общество"]. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.19-29. [Беседа с акад. В.В.Виноградовым, с.19].
8. Слово о филологическом образовании. - Вестн. высш. школы, № 11, с.50-51.

9. Гл. ред. серии: Языки народов СССР. В 5-ти т. Т.4. Иберийско-кавказские языки. Отв. ред. Е.А.Бокарев, К.В.Ломтатидзе. М., "Наука". 712 с. (АН СССР. Науч. совет по комплексной проблеме "Закономерности развития нац. яз. в связи с развитием соц. наций". Ин-т языкознания).

1968

10. Из истории слов и выражений. О серии выражений: "муху зашибить", "муху задавить", "муху раздавить", "муху убить", "с мухой", "под мухой". - Рус. речь, № I, с.83-90.
11. Историко-этимологические заметки. IV. [1. Кутить. 2. История слова "транжирить". 3. История слова "зависеть". 4. Возникновение и развитие слова "сословие"]. - В кн.: Этимология. 1966. Проблемы лингвогеографии и межъязыковых контактов. Отв. ред. О.Н.Трубачев. М., "Наука", с.III-137. (АН СССР. Ин-т рус.яз.).
12. История возникновения и употребления слова "бытность" в русском языке. - *Slavia orientalis*, Warszawa, год. 17, № 3, с. 457-462.  
То же.- Учен. зап. МГПИ им. В.И.Ленина, 1971, № 423 ["а"]. Современный русский язык, с.7-17.
13. История слова "подвиг" в русском языке. - *Annuaire de l'Institut de Philologie et d'Histoire Orientales et Slaves*. Т.18. (1966-1967). Dédie à Boris Unbegaun. Bruxelles, p. 459-474. (Université libre de Bruxelles).
14. Научно-исследовательский путь Н.К.Гудзия. - В кн.: Воспоминания о Николае Каллининовиче Гудзии. М., Изд-во МГУ, с.3-8.
15. О трудах Ю.Н.Тынянова по истории русской литературы первой половины XIX в. [Вступит. статья]. - В кн.: Ю.Н.Тынянов. Пушкин и его современники. Сост. сб. и подгот. текста В.А.Каверина и З.А.Никитиной. М., "Наука", с. 5-22.
16. Об экспрессивных изменениях значений и форм слов. [О словах: "клевет", "рубаха-парень", "на ять", "солдафон"]. - Сов. славяноведение, № 4, с.3-11.
17. Орфография и язык "Жития Саввы Освященного" по рукописи XIII в. - В кн.: Памятники древнерусской письменности. Язык и текстология. [Сб. статей]. Отв. ред. В.В.Виноградов. М., "Наука", с.137-198. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
18. Проблемы морфематической структуры слова и явления омонимии в славянских языках. - В кн.: Славянское языкознание. VI Междунар. съезд славистов. (Прага, авг. 1968 г.). Доклады сов.

- делегации. Ред. колл.: В.В.Виноградов [и др.]. М., "Наука", с.53-119. (АН СССР. Сов. комитет славистов).
19. Русский язык в современном мире. - В кн.: Русский язык в современном мире. М., Изд-во МГУ, с.15-27.
20. Чтение древнерусского текста и историко-этимологические калямбури. [Принципы составления проекта "Словаря древнерусского языка XI-XIV вв."]. - Язп. языкознания, № 1, с.3-22.
21. Язык и стиль басен Крылова. - Рус. яз. в школе, № 6, с.3-10.
22. Отв. ред.: Памятники древнерусской письменности. Язык и текстология. [Сб. статей]. М., "Наука". 404 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). Библиогр. в примеч.: с.397-403.
23. Ред.: Славянское языкознание. VI Междунар. съезд славистов. (Прага, авг. 1968 г.). Доклады сов. делегации. М., "Наука". 428 с., табл. (АН СССР. Сов. комитет славистов). [Совместно с др.].
24. Гл. ред. серии: Языки народов СССР. В 5-ти т. Т. 5. Монгольские, тунгусо-маньчжурские и палеоазиатские языки. Отв. ред. П.Я.Скорик. Л., "Наука". 524 с., табл. (АН СССР. Науч. совет по комплексной проблеме "Закономерности развития нац. яз. в связи с развитием соц. наций". Ин-т языкознания).

#### 1969

25. The History of the Russian Literary Language from the Seventeenth century to the Nineteenth. A condensed adaptation into English with an introduction by Lawrence L. Thomas. Madison, Milwaukee, London. The Univ. of Wisconsin Press. 275 p. [Перевод на англ. яз. книги: "Очерки по истории русского литературного языка XVII-XIX вв." Пособие для высш. пед. учеб. заведений. Изд. 2-е, перераб. и доп. - См. Т. I настоящего издания, с.63, 1938 г., № 36].  
Рец.: Newman V.D. - Library journal, N.Y., 1969, vol. 94, N 15, p. 2922; Tibbs M. - Contemporary review, London, 1969, vol. 215, p. 166; Oinas F.J. - Russian review, New York, 1970, vol. 29, N 1, p. 115-116; Johnson D.B. - Intern. Journal of Slavic linguistics and poetics, The Hague, 1974, N 17, p. 116-118.

26. Историко-этимологические заметки. [I. И живота весьма ли-  
шить. П. Ум, любя простор, теснит]. - В кн.: Литература и об-  
щественная мысль Древней Руси. К 80-летию со дня рождения  
чл.-корр. АН СССР В.П.Адриановой-Перетц. Ред. колл.: Д.С.Лих-  
ачев (отв. ред.) [и др.]. Л., "Наука", с.325-326. (Труды  
отдела древнерусской литературы Ин-та литературы АН СССР.  
(Пушкинский дом). Т. XXIV).
27. Историографические заметки об этимологии, семасиологии и лек-  
сикологии (применительно к русскому языкознанию). - В кн.:  
От "Слова о полку Игореве" до "Тихого Дона". Сб. статей к  
90-летию Н.К.Луксанова. Ред. колл.: Ф.Я.Прийма (отв.ред.)  
[и др.]. Л., "Наука", с.225-235. (АН СССР. Ин-т литературы  
(Пушкинский дом)).
28. К диалектике развития словесно-художественных форм. ("Евгений  
Онегин" Пушкина и "Мертвые души" Гоголя). - В кн.: Научная  
конференция "Проблемы лингвистической стилистики". Тезисы док-  
ладов. (26-28 марта). М., с.29-31. (МГПИИЯ им. М.Тореза).
29. К изучению вопросов омонимии. - In: Slawisch-deutsche We-  
chselbeziehungen in Sprache, Literatur und Kultur. Hrag.  
von W.Krauss [u.a.]. Berlin, Akad.-Verlag, S. 272-284.  
(Veröffentlichungen des Inst. für Slawistik, N 44).
30. О взаимодействии лексико-семантических уровней с граммати-  
ческими в структуре языка. - В кн.: Мысли о современном русском  
языке. Сб. статей под ред. В.В.Виноградова. Сост. А.Н.Кожин.  
М., "Просвещение", с.5-23.
31. О новых исследованиях по истории русского литературного язы-  
ка. - Вопр. языкознания, № 2, с.4-18.
32. Об авторе сатиры на А.А.Краевского и его газету "Голос". -  
Рус. лит., № 3, с.79-88.
33. Омонимы из гнезда "стрела". [История слов "пострел" и "про-  
стрел"]. - В кн.: Сборник докладов и сообщений Лингвистиче-  
ского общества. I. Вып. I. Калинин, с.7-14. (Калининский под-  
ин-т).
34. Основные вопросы и задачи изучения истории русского языка до  
XVIII в. - Вопр. языкознания, № 6, с.3-34.
35. Основные проблемы и задачи изучения русского литературного  
языка донациональной эпохи. - В кн.: Славянские литературные  
языки в донациональный период. (Тезисы докладов). Ред. колл.:  
Н.И.Толстой [и др.]. М., с.3-5. (АН СССР. Ин-т славяноведе-  
ния и балканистики).

36. Процессы устранения омонимии в русском литературном языке XVIII-XIX вв. - Учен. зап. Калнинского пед. ин-та, т.66, ч. I, с.7-13.
37. "Стилистика русского языка" проф. А.И.Ефимова. [Вступит. статья]. - В кн.: Ефимов А.И. Стилистика русского языка. [К печати подгот. А.В.Степанов]. М., "Просвещение", с.3-8.
38. Triompher des conséquences du culte de la personnalité dans la linguistique soviétique. - Langages, Paris, N 15, p.67-84. [Перевод статьи В.В.Виноградова "О преодолении последствий культа личности в советском языкознании". - См. т. II настоящего издания, с.52, 1963 г., № 97].
39. Ред.: Мысли о современном русском языке. Сб. статей. Сост. А.Н.Кожин. М., "Просвещение". 215 с.

1970

40. И.А.Крылов и его значение в истории русской литературы и русского литературного языка. [Главы из неопубл. работы. С примеч. ред.]. - Рус. речь, № 4, с.3-15.
41. О культуре русской речи. [Текст беседы, записанной в студии Всесоюз. радио в 1961 г.]. - Рус. речь, № 3, с.33-39.
42. О некоторых лингвистико-методических взглядах акад. Л.В.Щербы. Доклад, прочитанный на I Междунар. конференции преподавателей рус. яз. и лит. - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.37-53.
43. О работе Н.В.Гоголя над лексикографией и лексикологией русского языка. - В кн.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М.Галкиной-Федорук. М., Изд-во МГУ, с.30-53.
44. О трудах В.И.Чернышева по русскому языку. [Вступит. статья]. - В кн.: Чернышев В.И. Избранные труды. Т. I. Сост.: А.М.Иорданский [и др.]. М., "Просвещение", с.6-48.
45. Русский язык в современном мире. - В кн.: Будущее науки. Перспективы. Гипотезы. Нерешенные проблемы. Междунар. ежегодник. Вып.3. Отв. ред. Е.Б.Этингф. М., "Знание", с.363-379, с портр.
46. Русский язык в современном мире. [Сокр. текст доклада на учредит. конференции МАПРЯЛ. Сент. 1967 г.]. - Рус. речь, № I, с.4-13.
47. Стиль В.И.Ленина и задачи текстологии. - Вопр. языкознания, № 2, с.3-5.

48. Anna Achmatova. O symbolike, o poezii... München, W. Fink Verlag. 164 S. (Slavische Propyläen, Texte in Neu und Nachdrucken, Bd. 74). [Перевод исследований В.В.Виноградова: 1. "О символике А.А.Ахматовой. (Отрывки из работы по символике поэтической речи)"; 2. "О поэзии Анны Ахматовой. (Стилистические наброски)". - См. т. I настоящего издания, с. 60, 1921 г., № 5 и с. 61, 1925 г., № 16].  
Рец.: Péter M. - Studia slavica, Budapest, 1971, t. XVII, fasc. 3-4, 390-393 old.

1971

(См. также 1968 г., № 12)

49. О теории художественной речи. [Учеб. пособие для студентов филол. специальностей ун-тов и пед. ин-тов]. М., "Выш.школа". 240 с. Указ. имен, с. 236-239.  
Рец.: Maeurová A. - Československá rusistika, Praha, 1973, T. XVIII, N 2, s. 90-92; Minářová E. - Český jazyk a literatura, Praha, 1972-1973, roč. 23, N 6, s. 278-280.
50. Гоголь как культурно-психологическое и народно-языковое явление. - В кн.: Памяти академика Виктора Владимировича Виноградова. Сб. статей. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с. 13-22. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).
51. Достоевский и А.А.Краевский. - В кн.: Достоевский и его время. Л., "Наука", с. 17-32. (АН СССР. Ин-т литературы. (Пушкинский дом)).
52. Значение А.С.Пушкина в истории русского литературного языка и в истории стилей русской художественной литературы. - Рус. яз. в школе, № 1, с. 76-82.
53. Историко-этимологические заметки. У. [1. Зодчий. 2. Поползновение. 3. Стих нашел. 4. Отпетый (человек, дурак и т.п.). 5. Хоть святых вон выноси.- В кн.: Этимология 1968. Отв. ред. О.Н.Трубачев. М., "Наука", с. 157-170. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
54. История слова "подлый". - Учен. зап. МГПИ им. В.И.Ленина, № 423 ["а"]. Современный русский язык, с. 17-19.
55. О языке карамзинского перевода идиллии С.Геснера "Деревянная нога". - В кн.: Проблемы теории и истории литературы. Сб. статей, посвящ. памяти проф. А.Н.Соколова. Ред. колл.: В.И.Кулешов (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с. 101-105.



1972

56. Русский язык. (Грамматическое учение о слове). [Учеб. пособие для филол. специальностей ун-тов. Авт. предисл. - Н.Н.Прокопович и В.А.Белошапкина]. Изд. 2-е. М., "Высш. школа". 614 с. Указ. имен: с. 600-606. [Изд. I-е см. т.I настоящей библиографии, с.68, 1947 г., № 81].
57. Stilistica e poetica. Milano, Mursia. 235 p.  
Рец.: De Luca M. - Rassegna sovietica, Roma, 1972, № 4, p.115-117.
58. Poetica și relațiile ei cu lingvistica și cu teoria literaturii. - In: Poetică și stilistică. Orientări moderne. București, "Univers", p.257-278.
59. Ред.: Исследования по поэтике и стилистике. [Сб. статей]. Л., "Наука". 277 с. (АН СССР. Ин-т литературы (Пушкинский дом). [Совместно с др.] .

1975

60. Исследования по русской грамматике. Избранные труды. Под ред. Н.Д.Шведовой. М., "Наука". 560 с. с портр. (АН СССР. ОЛЯ). Библиогр. трудов авт.: с.547-550. Предм. и имен. указ.: с.551-558.
61. Из истории изучения поэтики (20-е годы). - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.34, № 3, с.259-272.
62. О теории художественной речи. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.64-68. [Статья из книги В.В.Виноградова "О теории художественной речи, см. № 49].
63. Ред.: Словарь русского языка XI-XVII вв. Вып. I. А-Б. М., "Наука". 371 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.] .

Приложение<sup>‡</sup>

- I. Ред.: Письма И.В.Ягича к русским ученым. 1865-1886. Изд. подгот. Г.П.Блок и Т.И.Лисенко. М.-Л., Изд-во АН СССР, 1963. 528 с. (АН СССР. ОЛЯ. Архив). [Совместно с Г.П.Блок].  
Рец.: Pohrt H. - Zeitschrift für Slawistik, Berlin, 1967, Bd.XII, № 3, S.449-451.

---

<sup>‡</sup> Рецензия на издание, опубликованное в 1963 г., не была включена во II том настоящей библиографии.

ВИНОКУР ГРИГОРИЙ ОСИПОВИЧ  
(1896-1947)

1968

1. О культуре речи. [Подгот. к печати Т.Г.Винокур]. - Полит. самообразование, № 10, с.129-131.

1970

2. Чередование звуков и смежные явления в современном русском языке. (Отрывок из лекций по русскому словообразованию). - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.355-359. (АН СССР. Ин-т языковедения). [Впервые опубли.: Докл. и сообщ. филол. фак. МГУ, 1947, вып.2, с.15-17. - См. т. II настоящего издания, с.98, 1947 г., № 85].

1971

3. The Russian language. A brief history. Trans. by M.A. Forsyth. Ed. by J. Forsyth. Cambridge, Univ. press. X, 147 p. [Перевод кн.: Русский язык. Ист. очерк. М., Гослитиздат, 1945. - См. т. I настоящего издания, с.98, 1945 г., № 77].  
Рец.: Hütte-Worth G. - Language, Baltimore, 1973, vol.49, № 3, p.738-739.

1974

4. О крылатых словах А.С.Грибоедова. - Рус. яз. в школе, № 6, с. 57-58. [Выдержки из статьи Г.О.Винокура, опубликованной в кн.: Винокур Г.О. Избранные работы по русскому языку. М., 1959. - См. т. II настоящего издания, с.63, 1959 г., № II].

ВОЛКОВ АЛЕКСАНДР ГРИГОРЬЕВИЧ  
(1921-1975)

1968

1. Общее языковедение. Учеб.-метод. пособие для студентов-заочников филол. фак. гос. ун-тов. Под ред. Д.С.Степанова. Изд. 2-е, перераб. М., Изд-во МГУ. 70 с. с черт. (МВНССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). [Совместно с др.].

То же. Изд. 3-е, перераб. 1972. 68 с. [Изд. 1-е см. Т.П настоящей библиографии, с.66, 1964 г., № 9].

1970

2. Ред.: Научный симпозиум "Место терминологии в системе современных наук". (Тезисы докладов и сообщений). 24-27 дек.1969 г. М., Изд-во МГУ, 247 с. (МГУ. Филол. фак.).

1971

3. Управление, информация и семиотика. - В кн.: Научный симпозиум "Семиотические проблемы языков науки, терминологии и информатики" в 2-х частях. Ч.1. (Материалы симпозиума - рефераты и аннотации). Дек.1971 г. Ред. колл.: О.С.Ахманова [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.21-26. (МГУ. Филол. фак. Проблемная группа по семиотике).
4. Ред.: Научный симпозиум "Семиотические проблемы языков науки, терминологии и информатики" в 2-х частях. (Материалы симпозиума - рефераты и аннотации). Дек.1971 г. М., Изд-во МГУ. 782 с. (МГУ. Филол. фак. Проблемная группа по семиотике). [Совместно с др.] .

1972

(См. также 1968 г., № 1)

5. Об основных аспектах работы симпозиума "Семиотические проблемы языков науки, терминологии и информатики". [Москва, 1971 г.]. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.60-64.

1973

6. Семиотика в системе средств массовых коммуникаций. - В кн.: Материалы научного семинара "Семиотика средств массовой коммуникации". В двух частях. [Москва, 1973 г.]. Ч.1. Ред. колл.: А.Г.Волков (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с. 9-16. (МГУ. Филол. фак. Проблемная группа по семиотике).
7. Семиотика и общество. - В кн.: Материалы научного семинара "Семиотика средств массовой коммуникации". В двух частях. [Москва, 1973 г.]. Ч.1. Ред. колл.: А.Г.Волков (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.17-30. (МГУ. Филол. фак. Проблемная группа по семиотике). [Совместно с И.А.Хабаровым].
8. Society and sign systems. - В кн.: Резюме представленных докладов XV Всемирного конгресса по философии. Варна,

17-22 сент. 1973 г. [Варна], Болгарский организационный комитет, с. 780. (Международ. федерация философ. обществ). Тит. л. также на англ., франц. и болг. яз. [Совместно с И. А. Хабаровым].

9. Отв. ред.: Материалы научного семинара "Семиотика средств массовой коммуникации". В двух частях. [Москва, 1973 г.]. М., Изд-во МГУ. (МГУ. Филол. фак. Проблемная группа по семиотике). Ч. 1. 426 с.; Ч. 2. 403 с. [Совместно с др.].

#### 1975

10. Об актуальных проблемах средств массового воздействия (СМВ) и средств массовых коммуникаций (СМК). - В кн.: Предмет семиотики. Теоретические и практические проблемы взаимодействия средств массовых коммуникаций. Отв. ред. А. Г. Волков. М., Изд-во МГУ, с. 6-21. (МГУ. Филол. фак. Каф. общего и сравнительно-ист. языкознания. Проблемная группа по семиотике).
11. Отв. ред.: Предмет семиотики. Теоретические и практические проблемы взаимодействия средств массовых коммуникаций. М., Изд-во МГУ. 406 с. (МГУ. Филол. фак. Каф. общего и сравнительно-ист. языкознания. Проблемная группа по семиотике).

#### Приложение\*

1. Язык как система знаков. М., Изд-во МГУ, 1966.  
Рец.: Лебединский В. А. и Безруков В. И.  
Некоторые заметки об исследовании языка. - Науч. докл. высш. школы. Философ. науки, 1968, № 6, с. 155-157.

ВОЛОДИНА ГАЛИНА ИЛЬИНИЧНА\*\*

#### 1962

1. Лексико-грамматические упражнения как вид работы по развитию речи. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Ред. колл.: В. Н. Клюева [и др.]. М., "Высш. школа", с. 3-20. [Совместно с Е. А. Блинцовой].

---

\* Указываемая рецензия на работу А. Г. Волкова, опубликованную в 1966 г., не была включена во II том настоящей библиографии.

\*\* Список печатных трудов Г. И. Володиной в настоящей библиографии публикуется впервые.

### 1964

2. Об учете специальностей учащихся в программе по русскому языку. - В кн.: В помощь преподаванию русского языка как иностранного. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с.33-44. (МГУ. Метод. обзор по рус. яз. для иностранцев).

### 1965

3. О содержании термина "модель" и месте грамматики в обучении русскому языку иностранцев. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. статей). Вып.2. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (гл. ред.) [и др.]. М., "Высш. школа", с.123-127. (МВНССО СССР. Учеб.-метод. управление по вузам).

### 1966

4. К вопросу об организации работы по программе. - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ, с.21-34. [Совместно с Е.А.Блинцовой]. [В 1966 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].

### 1968

5. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Междунар. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.].  
То же. Переизд. 1971.
6. Практический курс русского языка. Ч.1. М., Изд-во МГУ. 427 с. [Совместно с др.].
7. Учебные материалы для преподавателей русского языка (как иностранного). М. 188 с. (М-во просвещения РСФСР). [Совместно с Г.В.Донченко].

### 1969

8. Принципы построения практического курса русского языка для учащихся-иностранцев на продвинутом этапе. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 8. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Высш. школа", с.64-71.

### 1970

9. Практический курс русского языка. (Учеб. пособие для студентов-иностранцев, обучающихся на естеств. фак. ун-та). Под ред. Г.И.Володиной. М., Изд-во МГУ. 456 с. [Совместно с др.].

1971

(См. также 1968 г., № 5)

10. Лексические ряды трудных для иностранцев слов. М., Изд-во МГУ. 120 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для студентов-иностранцев естеств. фак. МГУ. Подготовит. фак.). [Совместно с др.]

1972

11. Учебник русского языка. Для иностранных учащихся средних специальных учебных заведений. М., "Высш. школа". 431 с. [Совместно с др.]

1973

12. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с илл. [Совместно с др.]

1975

13. Материалы для работы в лингафонном кабинете (лексико-грамматические упражнения). М., Изд-во МГУ. 56 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак.). [Совместно с др.]
14. Функционирование конструкций со значением возможности и долженствования действия. М., Изд-во МГУ. 55 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Отд-ние по преподаванию рус. яз. иностр. учащимся при филол. фак. МГУ).

ВСЕВОЛОДОВА МАЙЯ ВЛАДИМИРОВНА\*

1955

1. Работа над причастиями, страдательными, безличными и неопределенно-личными конструкциями при изучении русского языка в польских группах. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. Ред. колл.: И.М.Пулькина [и др.]. М., "Сов. наука", с.124-142. (МВ и ССО СССР. Метод. управление).

1958

2. Изучение некоторых глагольных приставок в польской школе. - *Język polski*, Warszawa, N 1, s.22-27.

---

\* Список печатных трудов М.В.Всеволодовой в настоящей библиографии публикуется впервые.

3. Изучение темы "причастие" в польской школе. - *Język rosyjski, Warszawa, N 2, s.24-31.*
4. Сочетание грамматической и лексической работы при изучении прилагательных. - *Język rosyjski, Warszawa, N 4, s.24-28; N 5, s.11-18.*
5. [Цикл уроков]. - *Mozaika. (Rosyjska). Warszawa, NN 11, 12; 1959, NN 1, 2, 3, 4, 7, 8.*
6. Рец.: "Основы обучения русскому языку". (Методика). Учебник Владимира Галёцкого для высших учебных заведений. [Wł.Gałęcki. *Zasady nauczania języka rosyjskiego. (Metodyka). Podręcznik dla szkół wyższych. Warszawa, 1957. Pań. Wydawnictwo Naukowe*] - Рус. яз. в нац. школе, № I, с.68-72.

### 1959

(См. также 1958 г., № 5)

7. Беспредложное и предложное управление. Сб. упражнений для иностранцев. Под ред. Е.И.Мотиной. М., Изд-во МГУ. 333 с. [Совместно с др.].
- 7-а. Программа по русскому языку для студентов и аспирантов-поляков. (С метод. указаниями). Отв. ред. Р.Г.Урина. М., "Выш. школа". 68 с. (МВ и ССО СССР. Учеб.-метод. управление по высш. учеб. заведениям). [Совместно с Л.Яцковской].
8. Из опыта работы над грамматическим родом имен существительных в немецких группах. (Интернациональная лексика). - В кн.: *Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Ред. колл.: П.С.Кузнецов [и др.]. М., "Сов. наука", с.177-188. (М-во высш. образования СССР. Метод. управление).*
9. Некоторые замечания об изучении беспредложного и предложного управления на уроках русского языка в польской аудитории. - *Język rosyjski, Warszawa, N 3, s.33-36.*
10. Некоторые случаи употребления синтаксических конструкций, обозначающих время, в русском и польском языках. - *Język rosyjski, Warszawa, N 1, s.27-34; N 2, s.26-29.*
11. Русские предложные конструкции, обозначающие причину. - *Język rosyjski, Warszawa, N 5, s.25-33.*

### 1960

12. Фонетические упражнения по русскому языку для поляков. Под общ. ред. М.Н.Петерсона. М., Изд-во МГУ. 84 с. (МГУ).

1961

13. Некоторые наблюдения над беспредложными и предложными конструкциями. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. материалов II Междунар. семинара преподавателей рус. яз. высш. учеб. заведений соц. стран. Под ред. М.Н.Шабалина. М., Изд-во МГУ, с.175-190.

1962

14. Некоторые замечания о методах анализа беспредложных и предложных конструкций. - В кн.: Очерки по методике преподавания русского языка. Вып. I. М., Изд-во Ун-та дружбы народов им. П.Думумб, с.87-95.

1963

15. Учебник русского языка для поляков. (I-й год обучения). М., Изд-во МГУ. 400 с. [Совместно с Л.П.Юдиной].
16. Временные конструкции с частицей "со" и с местоимением "každy" в современном польском языке. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.105-118.
17. Синонимика некоторых временных конструкций в современном польском языке. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.5. М., Изд-во МГУ, с.203-223.

1964

18. Ред.: В помощь преподавателям русского языка иностранцам. М., Изд-во МГУ. 158 с. (МГУ. Метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с др.]. [В 1964 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].

1965

19. Употребление полных и кратких форм прилагательных. - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. Ред. колл.: И.Р.Палта (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с. 37-54. (МГУ. Науч.-метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [В 1965 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].
20. Ред.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ. 149 с. (МГУ. Науч.-метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с др.].



21. Ред.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ. 129 с. (МГУ. Науч.-метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с др.] .
22. Ред.: Выражение причины и следствия. М., Изд-во МГУ. 32 с. [Сост. И.М.Сидоренко] .

#### 1966

23. Временные конструкции современного польского языка. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 18 с. (МГУ).
24. Употребление глаголов "учить, учиться, заниматься, изучать". - *Język rosyjski, Warszawa, N 5, s.18-25.*
25. Употребление полных и кратких форм прилагательных в функции предикатива при нулевой связке. - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ, с.7-35. (МГУ. Науч.-метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [В 1966 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].
26. Ред.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ. 180 с. (МГУ. Науч.-метод. бюро по рус.яз. для иностранцев). [Совместно с др.] .
27. Ред.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ. 158 с. (МГУ. Науч.-метод. бюро по рус.яз. для иностранцев). [Совместно с др.] .

#### 1967

28. Интонационные конструкции русского языка. - *Język rosyjski, Warszawa, N 1, s.16-22.*
29. Synonimiczne konstrukcje temporalne w języku polskim. - *Poradnik językowy. Warszawa, zesz. 7, s.313-322.*
30. Ред.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ. 166 с. (МГУ. Науч.-метод. бюро по рус.яз. для иностранцев). [Совместно с др.] .

#### 1968

31. Способы выражения пространственных отношений. Вып. I. Под общ. ред. М.В.Всеволодовой. М., Изд-во МГУ. 172 с. с илл. (Для иностранцев). [Совместно с З.Г.Пармуковой].
32. Употребление полных и кратких прилагательных. [Сб. упражнений]. М., Изд-во МГУ. 64 с. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Междунар. семинары и курсы преподавателей рус. яз. за-

- рубеж. стран. Каф. рус. яз. естеств. фак. МГУ). [Совместно с Л. Спиридоновой].
33. Рец.: Piotr Nomańczuk. Aktualne zagadnienia metodyczne w nauczaniu języka rosyjskiego. Warszawa, 1967.  
- Рус. яз. за рубежом, № 1, с. 117-119.
34. Рец.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ. 196 с. (МГУ. Науч.-метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с др.].
35. Рец.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ. 165 с. (МГУ. Науч.-метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с др.].
36. Рец.: Способы выражения пространственных отношений. Вып. I. М., Изд-во МГУ. 172 с., илл. (Для иностранцев).

#### 1969

37. Введение. Лингвистические основы упражнений на глаголы "учиться", "заниматься", "учить", "изучать". - В кн.: Упражнения на употребление глаголов "учиться", "заниматься", "учить (кого?)", "изучать", "учить (что?)". [Сост. Л.Н.Спиридонова]. Под ред. М.В.Всеволодовой. М., Изд-во МГУ, с. 3-10. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Междунар. семинар и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран. Каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак. МГУ).
38. Временные конструкции современного польского языка. (Прямое время). - В кн.: Исследования по польскому языку. Сб. статей. Отв. ред. З.Н.Стрекалова. М., "Наука", с. 134-173. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
39. Полные и краткие формы прилагательных. - В кн.: Материалы восьмого и девятого Международных методических семинаров преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1965 г., июль 1966 г. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с. 313-330. (МВ и ССО СССР. МГУ).
40. Синтаксические функции именных групп в структуре простого предложения. Статья I. Немотивированное управление. Статья 2. Мотивированное и структурно-обусловленное управление. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с. 73-79; № 4, с. 87-94.
41. Типы именных групп и их функции в структуре простого предложения. - В кн.: Международная конференция преподавателей русского языка и литературы. Актуальные вопросы преподавания

рус. яз. и лит. Москва, 22-28 авг. 1969 г. Тезисы докладов и выступлений. М., Изд-во МГУ, с.88-90. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).

42. Ред.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ. 197 с. (Науч.-метод. центр рус. яз. для иностранцев при МГУ). Науч.-метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с др.] .
43. Ред.: Упражнения на употребление глаголов "учиться", "заниматься", "учить (кого?)", "изучать", "учить (что?)". [Сост. Л.Н.Спиридонова]. М., Изд-во МГУ. 40 с. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Междунар. семинар и курсы преподавателей рус. яз. зарубеж. стран. Каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак. МГУ).

#### 1970

44. Ред.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ. 294 с. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Науч.-метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с др.] .

#### 1971

45. К вопросу о силе и мотивированности управления. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] II. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Высш. школа", с.4-II.
46. Лексические ряды трудных для иностранцев слов. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 120 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для студентов-иностранцев естеств. фак. МГУ. Подготовит. фак.). [Совместно с др.] .
47. Употребление полных и кратких прилагательных. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.65-68; 1972, № I, с.59-64.

#### 1972

48. Полные и краткие прилагательные в группе предиката. - Рус. яз. за рубежом, № I, с.10-14.

#### 1973

49. Способы выражения временных отношений. Сб. упражнений по управлению. (Для иностранцев). М., Изд-во МГУ. 248 с. с ил. (Способы выражения обстоятельственных отношений. Вып.2). [Совместно с Г.Б.Потаповой].

50. Способы выражения обстоятельственных отношений. (Пространство, время, причина). Сб. упражнений. Ред. М.В.Всеволодова. М., Изд-во МГУ. 138 с. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак. МГУ). [Сост. совместно с др.]

1974

51. Учебник русского языка. Для лиц, говорящих на венг. яз. (Для учащихся естеств.-техн. профиля). М., "Высш. школа", 468 с. с ил. [Совместно с др.]

То же на венг. яз.: *Orosz nyelvkönyv a természettudományi és a műszaki nyelvet tanulók számára*. Tankönyvkiadó, Budapest. 468 old.

Рец.: Фролкина А.В. Учебник русского языка для будущих специалистов Венгрии. - Рус. яз. в нац. школе, 1975, № 2, с.86-88.

52. Система временных значений в современном русском языке. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод статей. [Вып.] 14. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык", с.18-40.

53. Рец.: *Metodyka nauczania języka rosyjskiego*. Pod red. A.Dorosa. Państwowe zakłady wydawnictw szkolnych. Warszawa. [1972]. - Рус. язык за рубежом, № 2, с.115-117.

1975

54. Способы выражения временных отношений в современном русском языке. М., Изд-во МГУ. 283 с.
55. К вопросу о системе причинных значений в аспекте функционального описания языка. - В кн.: Тезисы II симпозиум по проблеме интерференции при обучении русскому языку. 5-8 апр. 1975 г. В.-Тырново. Болгария, с.24-27. (МАПРЯН).
56. Международный симпозиум по русскому языку. [Москва, июль 1974 г.]. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.80-83.
57. О роли изучения глубинных структур при сопоставительном описании языков. - В кн.: Вопросы методологии и методики описания русского языка в сопоставлении с родным. [Междунар. симпозиум МАПРЯН. Загреб, 3-5 окт. 1975 г. Тезисы докладов]. Zagreb, с.114-117. (Союз славистических обществ Югославии).

1968

- I. Русская диалектология. Метод. указания для студентов-заочников филол. фак. гос. ун-тов. Изд. 2-е, испр. и доп. М., Изд-во МГУ. 44 с. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).  
То же. Изд. 3-е. 1972. 41 с. [Изд. 1-е см. т. II настоящей библиографии, с. 74, 1963 г., № 5].

1969

2. К изучению диалектной лексики. - В кн.: Совещание по Общеславянскому лингвистическому атласу. (Одесса, 4-7 июня 1969 г.). М., с. 118-120. (Сов. комитет славистов. Комиссия Общеслав. лингвист. атласа. Одесский ун-т).  
3. К проблемам диалектной лексикографии. - Вопр. языкознания, № 3, с. 151-164.

1970

4. Проект архангельского областного словаря. М., Изд-во МГУ. 214 с.

1972

(См. 1968 г., № I)

ГЛУШКОВА (КАРЕЛИНА) МАРГАРИТА МИХАЙЛОВНА\*

1965

- I. Так учатся и живут студенты. Сборник текстов с картинками по развитию речи для студентов-иностранцев. Под ред. Н.И.Формановской. М., Изд-во МГУ. 106 с. [Совместно с др. Подпись - М.М.Карелина].  
То же. Изд. 2-е. 1970. 103 с.

1968

2. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Междунар. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др. Подпись - Карелина М.М.].  
То же. Переизд. 1971.

\* Список печатных работ М.М.Глушковой в настоящей библиографии публикуется впервые.

1970

(См. 1965 г., № I)

1971

(См. также 1968 г., № 2)

3. Лексические ряды трудных для иностранцев слов. М., Изд-во МГУ. 120 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для студентов-иностранцев естеств. фак. МГУ. Подготовит. фак.). [Совместно с др.]

1973

4. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с ил. [Совместно с др.]

ГОЛАНОВ ИВАН ГРИГОРЬЕВИЧ

(1890—1967)

1967\*

1. Из истории кафедры русского языка МГПИ им. В.И.Ленина. — Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та. Т.197. Русский язык. Вып.13. Русский язык в вузе. (Труды пятой науч. конференции кафедр рус. яз. Моск. зонального объединения), с.4—13.
2. О жизни и деятельности кандидата филологических наук доцента Елизаветы Алексеевны Коммиловой. [1898—1963]. — Учен. зап. МГПИ им. В.И.Ленина, № 264, с.471—475. [Совместно с др.]
3. Ред.: Ученые записки Московского областного педагогического института. Т.197. Русский язык. Вып.13. Русский язык в вузе. (Труды пятой науч. конференции кафедр. рус. яз. пед. ин-тов Моск. зонального объединения). 368 с. [Совместно с др.]

1968

4. Отв. ред.: Современный русский язык. [Сб. статей]. М. 226 с. (МГПИ им. В.И.Ленина. Учен. зап., № 296).

1970

5. Отв. ред.: Современный русский язык. [Сб. статей]. М. 406 с. (МГПИ им. В.И.Ленина. Учен. зап., № 332).

---

\* Указываемые работы И.Г.Голанова, опубликованные в 1967 г., не были включены во II том настоящей библиографии.

ГОРБАЧИК АСЯ ЛЮДВИГОВНА\*

1958

1. О некоторых фонетических ошибках в монгольских группах. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып.5. Сост.: Н.Н.Баранова, Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с.88-120.

1960

2. Грамматические особенности сравнительных оборотов с союзом "как". - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып.7. Сост.: Н.Н.Баранова и Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с.118-138.

1962

3. Практическое пособие по синтаксису русского языка для студентов иностранцев. М., "Вышш школа". 314 с. [Совместно с др.].
4. Ред.: Материалы Третьего Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь, 1960. М., Изд-во МГУ. 250 с. (МВШСО СССР.МГУ). [Совместно с др.].

1963

5. Особенности работы над фонетикой русского языка в индийских группах. - В кн.: Вопросы теории и методики преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.134-160. (МГУ. Подготовит. фак. для иностр. граждан).

1964

6. Об изучении порядка слов в русском языке. - В кн.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. Ред. колл.: Г.А.Бятектина [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.158-175. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).

1965

7. Сборник упражнений по лексике. Практическое пособие по русскому языку для иностранцев. М., Изд-во МГУ. 232 с. [Совместно с др.].

---

\* Список печатных работ А.Л.Горбачик в настоящей библиографии публикуется впервые.

1970

8. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. I. Глагол. Под ред. Н.А.Лобановой и Э.И.Амиантовой. М., Изд-во МГУ. 154 с. [Совместно с др.]

1975

9. Сборник упражнений по лексике русского языка. Учеб. пособие. М., "Рус. язык". 351 с. [Совместно с др.]

ГОРЕЛИКОВА МАРИНА ИВАНОВНА

1972

1. Некоторые приемы работы над текстом. - В кн.: Международный симпозиум "Роль русской и советской литературы в преподавании русского языка как иностранного". (Тезисы докладов и сообщений. Минск, 1972 г.). Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., с.25-27. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Белорусский ун-т).

1973

2. Древнерусская литература. Пособие для студентов-иностранцев филол. фак., [изучающих рус. яз.]. Ч. I. М., Изд-во МГУ. 113 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с В.А.Грихиным].

1975

3. А.П.Чехов. "Смерть чиновника". [Комментарии и упражнения к рассказу]. - Рус. яз. за рубежом, № I, с.16-22.

ГОРШКОВА КЛАВДИЯ ВАСИЛЬЕВНА

1968

1. Очерки исторической диалектологии Северной Руси. (По данным ист. фонологии). М., Изд-во МГУ. 192 с. Библиогр.: с.184-189. Рец.: Колесов В.В. - Вопр. языкознания, 1970, № I, с.143-149.
2. X Международный конгресс лингвистов. [Бухарест, 28 авг. - 2 сент. 1967 г.]. - Вестн. МГУ. Филология, № I, с.89-90.



3. Еще раз о том, что такое фонологическая мягкость – твердость звуковых единиц. – В кн.: Фонологический сборник. Материалы межвуз. конференции. Вып. II. Отв. ред. В.К. Журавлев. Донецк, с. 10–13. (МВиССО УССР. Ин-т языкознания АН УССР. Донецкий ун-т).
4. О понятиях исторической фонологии. (На материале русского языка). – В кн.: Проблемы современной лингвистики. Сб. работ лингвистов филол. фак. МГУ. Под ред. **В.С. Степанова**. М., Изд-во МГУ, с. 77–90.
5. [Ответы на вопросы I, 2, 3, 4, 7, 10]. – В кн.: Базисные проблемы фонологии. (Ответы на вопросы). Материалы межвуз. конференции. Вып. I. Отв. ред. В.К. Журавлев. Донецк, с. 13–14, 22–23, 32, 45, 70, 78–79. (МВиССО УССР. Ин-т языкознания АН УССР. Донецкий ун-т).
6. Памяти Петра Саввича Кузнецова. – Вестн. МГУ. Филология, № 5, с. 90–94 с портр. [Совместно с В.В. Ивановым].  
1969
7. Фонологические и морфонологические проблемы на VI Международном конгрессе славистов. [Прага, авг. 1968 г.]. – Вестн. МГУ, Филология, № 2, с. 77–82. 1970
8. История фонемы "ять" [ǰ] в ростово-суздальском диалекте русского языка. (К вопросу о взаимоотношении фонетического изменения и фонологической системы в истории языка). – В кн.: Кузнецовские чтения. 1970. Тезисы докладов конференции по фонологии и морфонологии. Отв. ред. А.А. Реформатский. М., с. 33–35. (АН СССР. Ин-т языкознания).  
1971
9. Лекции по фонетике русского языка в Будапештском и Сегедском университетах. – Вестн. МГУ. Филология, № 2, с. 89–90.
10. Рец.: Образование севернорусского наречия и среднерусских говоров. По материалам лингвист. географии. [Отв. ред. В.Г. Орлова]. М., "Наука", 1970. 456 с. с карт. – Вопр. языкознания, № 2, с. 130–135.
- II. Рец.: М. Петер, Историческая грамматика русского языка, I. Введение и фонетика. Tankönyvtudó, Budapest, 1969. II 6 old. И. Домбровский, Историческая грамматика русского языка, II. Морфология и синтаксис. Tankönyvtudó, Budapest, 1969. 152 с. – Studia slavica, Budapest, т. XVII, fasc. 1–2, 186–189 old.

1972

12. Историческая диалектология русского языка. Пособие для студентов. М., "Просвещение". 160 с. с карт. Обзор лит.: с.6-18. Список лит.: с.156-158.  
Рец.: Хабургаев Г.А., - Рус. яз. в школе, 1973, № 2, с.114-118; Valmborg S. - Revista de referate, recenzii și sinteze. Lingvistică-filologie. București, 1973, vol.10, N 3, p.367-373; Tot U.X.-Studia Slavica, Budapest, 1975, t.XXI, fasc.3-4, 429-435 old.
13. Из истории русского вокализма. Звуки [e] и [o]. - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.75-82. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
14. Некоторые итоги работы ФПК при филологическом факультете МГУ. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.79-82. [Совместно с Н.И.Хвесько].
15. Рубен Иванович Аванесов. (К семидесятилетию со дня рождения и пятидесятилетию научной деятельности). - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред. колл.: Ф.П.Филин [и др.]. М., "Наука", с.5-12. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с В.Г.Орловой].
16. Рубен Иванович Аванесов. (К 70-летию со дня рождения и 50-летию науч. и пед. деятельности). - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.93-96 с портр.
17. Рец.: К проблемам грамматики современного русского литературного языка. [О книге "Грамматика современного русского литературного языка". Отв. ред. Н.Ю.Шведова. М., "Наука", 1970]. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.XXXI, вып.4, с.328-339. [Совместно с др.] .

1973

18. Вопросы орфоэпии в работах Д.Н.Ушакова. - Вестн. МГУ. Филология, № 1, с.86-90.
19. Данные письменных памятников и их интерпретация. - В кн.: Кузнецовские чтения. 1973. История славянских языков и письменности. М., Изд-во АН СССР, с.7. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
20. Научные сведения о родном языке в школе. - Рус. речь, № 2, с.94-99.

21. О генезисе парного противопоставления твердых-мягких согласных в русском языке. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.83-91.
22. О критериях реальности фонологических построений. - В кн.: Проблемы теоретической и прикладной фонетики и обучение произношению. (Материалы Межвуз. науч.-метод. конференции). М., с.14-17. (МВ и ССО СССР. Ун-т дружбы народов им. П.Думумбы).
23. О методах реконструкции изоглосс. - В кн.: Совещание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Ереван, 2-5 окт. 1973 г.). Ред.колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.165-167. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т яз. АН Арм.ССР).
24. Ред.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. М., Изд-во МГУ. 260 с. [Совместно с А.Г.Широковой].

#### 1974

25. Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы. [Варна, сент.1973 г.]. - Рус. речь, № 5, с.90-94.
26. О научно-методическом совете Министерства высшего и среднего специального образования СССР. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.119-123.

#### 1975

27. К вопросу о периодизации истории языка. - В кн.: Совещание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Баку, 21-24 окт.1975 г.). М., с.126-127. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т языкознания АН АзССР).
28. Отв. ред.: Всесоюзное совещание-семинар по совершенствованию качества подготовки учителей русского языка для средней школы. 3-6 февр.1975 г. Тезисы. Отв. за выпуск М.М.Смирнова, Н.Н.Ушаков. Иваново. 79 с. (МВ и ССО СССР. М-во просвещения СССР. МВ и ССО РСФСР. Ивановский ун-т).

ГОРЯЧЕВА ИРАИДА ЕВГЕНЬЕВНА

1971

1. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып.2. Прилагательное. М., Изд-во МГУ. 99 с. [Совместно с др.] .

ГУДКОВ ВЛАДИМИР ПАВЛОВИЧ

1968

1. Вариантные формы творительного падежа III-го склонения в сербохорватском литературном языке. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.7. М., Изд-во МГУ, с.45-57.
2. Рец.: Новый толковый словарь сербохорватского литературного языка. [О кн.: "Речник српскохрватскога књижевног. језика". Књ. IА-Е, 1967; књ. П.Ж-Н. Нови Сад, 1967-Рјечник hrvatskosrpskoga književnog jezika. Књ. I, А-Е; Књ. II, G-К. Zagreb, 1967] . - Сов. славяноведение, № 6, с.113-115.

1969

3. Сербохорватский язык. Граммат. очерк, лит. тексты с коммент. и словарем. М., Изд-во МГУ. 168 с, с карт. (Языки мира. Серия пособий. Под ред. Р.А.Будагова и Н.С.Чемоданова. Вып.7.). Библиогр.: с.8-9.  
Рец.: П о п о в а Т. Хорошая и нужная книга. - Вестн. МГУ. Филология, 1970, № 3, с.92-93; Д м и т р и е в П.А. Полезное пособие по сербохорватскому языку. - Вестн. ЛГУ, 1971, № 20. Ист., яз. и лит., вып.4, с.161-164;  
J. Kašić. Novi udžbenik srpskohrvatskog jezika - na ruskom. - Bilten Pokrajinskog zavoda za izdavanje udžbenika, Novi Sad, br.13, 1971, s.89-94.
4. Из истории южнославянских форм будущего времени. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Отв. ред. П.А.Дмитриев. Посвящ. памяти Э.А.Якубинской-Лемберг. Л., Изд-во ЛГУ, с.94-101.
5. Лекции югославского лингвиста П.Ивича. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.80-81.
6. Рец.: J. Kotnik. Slovensko-ruski slovar. 2 izdaja. Ljubljana, 1967. - Jezik in slovstvo, Ljubljana, letnik XIV, številka 8, s.262-264.

1970

7. Карманный сербохорватско-русский словарь. (Цепни српско-хрватско-руски речник). 9600 слов. Изд.2-е, переработ. М., "Сов. энциклопедия". 399 с. [Изд. I-е см. т. II настоящей библиографии, с.84, 1963 г., № 4].
8. И.И.Толстой. [Некролог]. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.94-95 с портр.

1971

9. К изучению конструкций с "да" в сербохорватском языке. - В кн.: Исследования по славянскому языкознанию. Сб. в честь шестидесятилетия проф. С.Б.Бернштейна. Ред.колл.: Е.В.Чешко (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.146-150. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
10. Мате Храсте. [Некролог]. - Сов. славяноведение, № 3, с.127.

1972

11. Из истории сербской лексикографии. (Венский словарь 1791 г.). - В кн.: Исследования по сербохорватскому языку. [Сб. статей. Отв. ред. Р.В.Булатова]. М., "Наука", с.183-196. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
12. Чередование *с* // *в* в склонении существительных среднего рода сербохорватского языка: Сборник за филологију и лингвистику, Нови Сад, XV/1, с.85-93.

1973

13. Из исторической фонетики сербохорватского языка (к истории [ X ] в воеводинских говорах). - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.92-101.
14. О "славенском" языке Захария Орфелина. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.46-51.
15. Славянские предлоги: болг. към, къде, код; макед. кон, каде, кај ; с.-хорв. код, куда и иноязычные балканские соответствия. - В кн.: Балканское языкознание. [Сб. статей]. Ред. колл.: С.Б.Бернштейн и Г.П.Клепикова. М., "Наука", с.142-148. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
16. Студенты филологического факультета на практике в социалистических странах. - Вестн. МГУ. Филология, № 2, с.92-94.

17. Интересовање московских слависта XIX века за народни језик Срба. - Јужнословенски филолог, Београд, књ. XXX, св. I-2, с. 85-92.

1974

18. Двужичне словари русско-сербокохрватске, сербокохрватско-русске и перспектива их совершенствования. - Сов. славяноведение, № 6, с. 64-73.
19. Месјац работа в Београде и Новом Саде. - Вестн. МГУ. Филологија, № 3, с. 92-93.
20. Осврти на Вуково дело у петроградском "Журналу Министарства народне просвете". - В кн.: Научни састанак слависта у Вукове дане. 4. Београд, св. 2, с. 97-103.
21. Рукописно сербско сказанье о Косовској битви как документ историји литературног језика. - Зборник за филологију и лингвистику, Нови Сад, ХУП/2, с. 49-56.
22. Бележки за еволуцијата на језика на Вук Караџић. - В кн.: В памет на професор Стојко Стојков. (1912-1969). Езиковедски истражувања. Софија, Изд-во на Българската Академија на науките, с. 551-556. (Българска Академија на науките. Ин-т за български језик).
23. Прилог о правилима конгруенције. - Књижевност и језик, Београд, год. XXI, бр. I, с. 58-61.

1975

24. На Меѓународном симпозиуме славистов в Југославији. - Вестн. МГУ. Филологија, № 3, с. 73-76.
25. "Србска граматика" Димитрија Милаковића и њен значај за науку о српскохрватском језику. - Јужнословенски филолог, Београд, књ. XXXI, 1974-1975, с. 55-66.

ДЕВЯТАЙКИНА ВЕРА СЕРГЕЕВНА\*

1965

1. Так учатся и живут студенты. Сборник текстов с картинками по развитию речи для студентов-иностранцев. Под ред. Н.И.Формановской. М., Изд-во МГУ. 106 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. 1970. 103 с.

\* Список печатных работ В.С.Девятайкиной в настоящей библиографии публикуется впервые.

1968

2. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ, 67 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. зарубеж. стран). [Совместно с др.].  
То же. Переклад. 1971.
3. Наша специальность - физика, химия, математика. Практическое пособие по синтаксису науч. речи для студентов и аспирантов - иностранцев естеств. фак. Под ред. С.П.Кургановой. М., Изд-во МГУ. 276 с. с черт. (Для иностранцев). [Совместно с др.].

1970

(См. также 1965 г., № 1)

4. Сборник упражнений по синтаксису научной речи для биологов. Учеб. пособие для студентов-иностранцев, изучающих рус. яз. М., Изд-во МГУ. 114 с. (МГУ) [Совместно с Н.М.Лармохиной].

1971

(См. также 1968 г., № 2)

5. Лексические ряды трудных для иностранцев слов. М., Изд-во МГУ. 120 с. (МГУ. Каф. рус.яз. для студентов-иностранцев естеств. фак. МГУ. Подготовит. фак.). [Совместно с др.].

1973

6. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с ил. [Совместно с др.].

1974

7. Сборник упражнений по синтаксису научной речи для физиков. [Для студентов-иностранцев]. М., Изд-во МГУ. 134 с. с ил. [Совместно с Н.М.Лармохиной].

**ДЕРГАЧЕВА ГАЛИНА ИВАНОВНА**

1971

- I. О работе по страноведению на кафедре русского языка гуманитарных факультетов МГУ. - В кн.: Международный симпозиум "Страноведение и преподавание русского языка как иностранного". (Тезисы докладов и сообщений). Под ред. Л.А.Новикова [и др.] М., Изд-во МГУ, с.49-50. (МАПРЯИ. ЛГУ. Ин-т рус. лит.

АН СССР (Пушкинский дом). Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ). [Совместно с Р.И.Яранцевым].

1973

2. Sprachlabor "Russische heute". В. 1. L.Lensing, Dortmund und H.Schröder, Hannover. 135 S. (Institut für Film und Bild in Wissenschaft und Unterricht. Grünwald). [Совместно с др.]

ДОБРОВОЛЬСКАЯ ВАЛЕРИЯ ВАСИЛЬЕВНА<sup>‡</sup>

1964

1. Книга для чтения по русскому языку. М., Изд-во МГУ. 242 с. (Для иностранцев). [Совместно с А.Н.Барыкиной].

1965

2. О домашнем чтении в продвинутых группах учащихся-иностранцев. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. статей). Вып.1. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (гл. ред.) [и др.]. М., "Высш. школа", с.119-128. (МВН ССО СССР. Учеб.-метод. управление по вузам).
3. О проведении некоторых видов творческих письменных работ в группах учащихся-иностранцев. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. статей). Вып.2. М., "Высш. школа", с.3-36. (МВН ССО СССР. Учеб.-метод. управление по вузам).

1967

4. Мы изучаем русский язык. (Учеб. пособие по рус. яз. для студентов-иностранцев). Под ред. Н.Н.Беляковой. М., Изд-во МГУ. 147 с. [Совместно с Е.И.Василенко].

Рец.: П а н ф и л о в А. - Рус. яз. в нац. школе, 1968, № 2, с.91-92.

1968

5. К вопросу о преемственности в работе подготовительного и основных факультетов в обучении иностранцев русскому языку. - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с.168-175. (Науч.-

---

<sup>‡</sup> Список печатных работ В.В.Добровольской в настоящей библиографии публикуется впервые.



метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [В 1968 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].

1969

6. Сборник упражнений по глагольным приставкам. (Пособие для иностранцев). М., Изд-во МГУ. 179 с. [Совместно с А.Н.Барыкиной].

1975

7. Общая характеристика продвинутого этапа обучения русскому языку иностранных учащихся в вузах СССР. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 15. М., "Рус. язык", с.5-18. [Совместно с др.].
8. Приставочные глаголы в ситуациях. М., Изд-во МГУ. 131 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Отд-ние по преподаванию рус. яз. иностр. учащимся при филол. фак. МГУ). [Совместно с А.Н.Барыкиной].
9. Роль и место педагогической практики в работе базовых кафедр русского языка для иностранцев. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 15. М., "Рус. язык", с.236-248. [Совместно с Е.И.Василенко].

ДОЛГИХ ИРМА АЛЕКСАНДРОВНА

1974

- I. Различные аспекты изучения метонимии. - In: Konfrontační studium ruské a české gramatiky a slovní zásoby. Za red. T.I.Konstantinové /a j./. Praha, Universita Karlova, s.209-225.

ДОНЧЕНКО ГАЛИНА ВИКТОРОВНА\*

1957

- I. Работа над действительными и страдательными оборотами на занятиях с нерусскими учащимися. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). М., "Сов.наука", с.37-63.

---

\* Список печатных работ Г.В.Донченко в настоящей библиографии публикуется впервые.

1961

2. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Простое предложение. [Для лиц, говорящих на англ. яз.]. М., Изд-во лит. на иностр. яз. 257 с. Парал. тит. л. на англ. яз. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. "Прогресс", [1965]. 253 с.  
То же. Изд. 3-е. [1972]. 264 с.
3. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Сложное предложение. [Для лиц, говорящих на англ. яз.]. М., Изд-во лит. на иностр. яз. 334 с. Парал. тит. л. на англ. яз. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. "Прогресс", [1972]. 343 с.

1963

4. Сборник упражнений по морфологии для иностранцев, изучающих русский язык. Вып. I. Глагол, причастие, деепричастие. Под ред. А.Б.Аникиной. М., Изд-во МГУ. 220 с. [Совместно с др.].

1964

5. "Сказки об Италии" М.Горького. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей, посвящ. работе над текстом произведений художественной литературы). Ред. колл.: Н.С.Бурлаков [и др.]. М., "Высш. школа", с.62-79.

1965

(См. также 1961 г., № 2)

6. На Международном методическом семинаре. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.79-80. [Совместно с Д.Фурсенко].

1966

7. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Простое предложение. (Для лиц, говорящих на франц. яз.). М., "Прогресс". 240 с. Парал. тит. л. на франц. яз. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. Изд-во "Рус. язык". 1975.

1967

8. Пособие по развитию речи для работы с магнитофоном. Под ред. С.Л.Пятецкой. М., Изд-во МГУ. 183 с. [Совместно с др.].

То же. Переизд. 1971.

9. Ред.: Материалы VII Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1964 г. М., Изд-во МГУ. 324 с. (МВ и ССО СССР. МГУ). [Совместно с др.]

1968

10. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Междунар. семинары и курсы преподавателей рус. яз. зарубеж. стран). [Совместно с др.]  
То же. Переизд. 1971.
11. Учебные материалы для преподавателей русского языка (как иностранного). М. 188 с. (М-во просвещения РСФСР). [Совместно с Г.И.Володиной].
12. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Сложное предложение. (Для лиц, говорящих на франц. яз.). М., "Прогресс". 275 с. Парал. тит.л. на франц. яз.  
То же. Изд. 2-е. Изд-во "Рус. язык", 1975. 272 с.

1969

13. Ред.: Материалы восьмого и девятого Международных методических семинаров преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1965 г., июнь 1966 г. М., Изд-во МГУ. 378 с. (МВ и ССО СССР. МГУ). [Совместно с др.]

1971

(См. 1967 г., № 8; 1968г., № 10)

1972

(См. 1961 г., № 2,3)

1973

14. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с ил. [Совместно с др.]

1974

15. О характере временного значения причастий на -щий. - Вести. МГУ. Филология, № 6, с.22-33.

1975

(См. 1966 г., № 7; 1968 г., № 12)

ДУРНОВО НИКОЛАЙ НИКОЛАЕВИЧ

1969<sup>ж</sup>

1. Введение в историю русского языка. [Подгот. текста, ред. и коммент. Л.Л.Касаткина и Т.С.Сумниковой]. М., "Наука". 295 с. с факс., портр. и карт. (АН СССР. ОЛЯ. Комиссия по истории филол. наук). Библиогр. работ Н.Н.Дурново [сест. Л.И.Почкай]: с. 267-293 и в конце глав; указатели памятников и грамматический: с.229-246. [Переиздание монографии, вышедшей в 1927 г. в Брно].  
Рец.: Müller K. - Deutsche Literaturzeitung, Berlin, 1971, N.2, S.134-136.
2. О склонении в современном великорусском литературном языке. Пер. с франц. - Вопр. языкознания, № 4, с.90-103. [См. Т.П настоящей библиографии, с.121, 1922 г., № 144а].

ЕЛКИНА НИНА МАКСИМОВНА

1970

1. Старославянский язык. Метод. указания для студентов-заочников II курса филол. фак. гос. ун-тов. Изд. 2-е, испр. М., Изд-во МГУ. 30 с. (МВНССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). [Изд. I-е см. т.П настоящей библиографии, с.145, 1960 г., № 1].

1971

2. Старославянский язык. (Введение. Фонетика). Alger. 46 p. (Université d'Alger. Faculté des lettres. Département des langues étrangères. Section de russe).

---

<sup>ж</sup> В 1969 г. опубликована работа: Паникаровская Т.Г. Некоторые особенности глагольной системы говора деревни Парфёнки Истринского района Московской области. (По следам Н.Н.Дурново). - Учен. зап. Ленингр. пед. ин-та, 1969, т.378, с.101-121.

ЕРЕМИНА ТАТЬЯНА НИКОЛАЕВНА

1972

1. 26 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Ч. I. Под ред. Г.А.Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 244 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.]

1975

2. 26 уроков по развитию речи. (Учеб. пособие для студентов-иностранцев). Под ред. Г.А.Битехтиной. М., "Рус. язык". 128 с. [Совместно с др.]

ЕФИМОВ АЛЕКСАНДР ИВАНОВИЧ

(1909-1966)

1969

1. Стилистика русского языка. [К печати подгот. А.В.Степанов. Вступит. статья В.В.Виноградова]. М., "Просвещение". 262 с., портр.

Рец.: С т е п а н о в А.В. Вопросы стилистики в трудах проф. А.И.Ефимова. (К 60-летию со дня рождения). - Рус. яз. в школе, 1969, № 3, с.116-120; *Bulum S. - Revista de referate, recenzii și sinteze, Lingvistică - filologie, București*, 1973, vol.10, N 4, p.473-475; *Volková V. - Československá rusistika, Praha*, 1973, N 1, s.41-42.

1971

2. История русского литературного языка. [Учеб. пособие для филол. специальностей ун-тов и пед. ин-тов]. Изд. 3-е, испр. М., "Высш. школа". 295 с. Библиогр. в конце глав. [Изд. 1-е и 2-е см. т. II настоящей библиографии, с.147, 1961 г., № 10].

ЖИЖИНА СОФЬЯ АНАТОЛЬЕВНА\*

1961

1. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Простое предложение. [Для лиц, говорящих на англ. яз.]

---

\* Список печатных работ С.А.Жижиной в настоящей библиографии публикуется впервые.

М., Изд-во лит. на иностр. яз. 257 с. Парал. тит.л. на англ. яз. [Совместно с др.].

То же. Изд. 2-е. "Прогресс", [1965]. 253 с.

То же. Изд. 3-е. [1972]. 264 с.

2. Влияние корейской фонетики и графики на письменную речь корейских учащихся при обучении их русскому языку. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. Под ред. А.А.Реформатского. М., "Выш. школа", с.112-130. (МВнССО СССР. Учеб.-метод. управление).

#### 1963

3. Сборник упражнений по морфологии для иностранцев, изучающих русский язык. Вып. I. Глагол, причастие, деепричастие. Под ред. А.Б.Аникиной. М., Изд-во МГУ. 220 с. [Совместно с др.].

#### 1965

(См. также 1961 г., № I)

4. К вопросу о соотношении глаголов с частицей -ся, местоимением себя и словосочетаниями типа друг друга. (На материале работы в болгарских группах). - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. статей). Вып. 2. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (гл. ред.) [и др.]. М., "Выш.школа", с.47-72. (МВнССО СССР. Учеб.-метод. управление по вузам).

#### 1966

5. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Простое предложение. (Для лиц, говорящих на франц.яз.). М., "Прогресс". 240 с. Парал. тит.л. на франц. яз. [Совместно с др.].

То же. Изд. 2-е. "Рус. язык". 1975.

#### 1972

(См. 1961 г., № I)

#### 1975

(См. 1966 г., № 5)

1965<sup>\*</sup>

1. Использование данных об иноязычных заимствованиях для датировки фонетических процессов. - В кн.: Всесоюзная конференция по славяно-германскому языковедению, 2-я. Минск, 22-25 мая 1965 г. Тезисы докладов, предназначенных для обсуждения... Минск, с.6-7. (АН БССР. Ин-т языковедения).

1967<sup>\*</sup>

2. Переразложение дифференциальных признаков как основной источник фонологических изменений. - In: Linguistic studies. Presented to André Martinet. On the Occasion of his Sixtieth Birthday. Ed. by A. Juillard. Part one. General linguistics, p.588-591. ("Word", N.Y., vol.23, N 1-3).

1968

3. К проблеме балто-славянских языковых отношений. - Baltistica, Vilnius, IV(2), с.167-177.
4. Общеславянское значение проблемы аканья. Ред. В.И.Георгиев. София. Изд-во БАН. 148 с. Резюме на франц. яз. (БАН. Ин-т болгарского языка). [Совместно с др.]
5. [Ответы на вопросы I, 2, 3, 4, 6, 10]. - В кн.: Базисные проблемы фонологии. (Ответы на вопросы). Материалы межвуз. конференции. Вып. I. Отв. ред. В.К.Журавлев. Донецк, с.8-10, 23-24, 33-34, 42-44, 60-61, 80-82. (МВНССО УССР. Ин-т языковедения АН УССР. Донецкий ун-т).
6. Предмет і метод діахронічної фонології української мови. - В кн.: Фонологический сборник. Материалы межвуз. конференции. Вып. II. Отв. ред. В.К.Журавлев. Донецк, с.56-60. (МВНССО УССР. Ин-т языковедения АН УССР. Донецкий ун-т).
7. Рец.: Сидоров В.Н. Из истории звуков русского языка. М., "Наука", 1966. 160 с. - Вопр. языковедения, № I, с.130-133.
8. Рец.: Fedor I. The rate of linguistic change. The Hague, 1965. 85 p. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 2, с.112-114.

---

\* Указываемые работы В.К.Журавлева, опубликованные в 1965 и 1967 гг., не были включены во II том настоящей библиографии.

9. Отв. ред.: Базисные проблемы фонологии. (Ответы на вопросы). Материалы междуз. конференции. Вып. I. Донецк. 87 с. (МВШССО УССР. Ин-т языкознания АН УССР. Донецкий ун-т).
10. Отв. ред.: Фонологический сборник. Материалы междуз. конференции. Вып. II. Донецк. 277 с. (МВШССО УССР. Ин-т языкознания АН УССР. Донецкий ун-т).

#### 1969

- II. Где и в какой мере следует учитывать влияние социальных факторов на развитие языка. - В кн.: Научная конференция по проблеме "Национальное и интернациональное в литературе и языке". [Кишинев, 1969]. Тезисы докладов и сообщений. Ред. колл.: С.Г.Бережан [и др.]. Отв. за вып. С.Г.Пынзару и Р.Я.Удлер. Кишинев, Ред.-изд. отдел АН МССР, с.59. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. советы по комплексным проблемам "Закономерности развития нац. языков в связи с развитием соц. наций" и "Закономерности развития мировой литературы в современную эпоху". Ин-т яз. и лит. АН МССР).
12. О внутренних причинах появления фонетических дублетов. - В кн.: Этимология. 1967. Материалы Междунар. симпозиума "Проблемы славянских этимологических исследований в связи с общей проблематикой современной этимологии". 24-31 янв. 1967 г. Ред. колл.: О.Н.Трубачев (отв.ред.) [и др.]. М., "Наука", с.110-118. (АН СССР. Ин-т рус.яз.).
13. Про один із наслідків занепаду зредукованих в українській мові. - В кн.: Українська респ. діалектологічна нарада, ІЗ-а. Київ, 1969. Наукова рада з проблеми "Закономерності розвитку національних мов у зв'язку з розвитком соціалістичних націй". Тези доповідей. Квітень, 1969. Київ, "Наук. думка", с.30-31.

#### 1970

14. Еще раз о предмете, методе, целях и задачах науки о праславянском языке. - В кн.: Язык и человек. Сб статей памяти проф. Петра Саввича Кузнецова (1899-1968). М., Изд-во МГУ, с.86-92. (МГУ.Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ.ред. В.А.Звегинцева. Вып.4).
15. О поведении сонантов на границе основ глаголов III и IV классов в славянских языках. - В кн.: Кузнецовские чтения, 1970. Тезисы докладов конференции по фонологии и морфонологии. Отв.ред. А.А.Реформатский. М., с.57-58. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Совместно с А.Г.Авксентьевой].



16. Опыт программированного обучения старославянскому языку. - В кн.: Материалы к межвузовской конференции по проблеме "Изучение лингвистических дисциплин в высшей и средней школе методами программированного обучения..." Новокузнецк, с.125-130.
17. Петр Саввич Кузнецов. [Некролог]. - Рус. речь, № 1, с.31-33 с портр.
18. Принципы построения курса исторической грамматики русского языка. - В кн.: Всесоюзная конференция "Научно-методические основы преподавания русского языка в педагогических институтах". М., с.116-120. (Акад. пед. наук СССР).
19. Рец.: "Baltistica", I-V, Vilnius. 1965-1969. - В кн.: Материалы міжвузівського лінгвістичного семінару. Донецк, с.222-223. (Донецкий ун-т).
20. Рец.: Георгиев В.И. Основни проблеми на славянската диахронна морфология. София. 207 с. - В кн.: Материалы міжвузівського лінгвістичного семінару. Донецк, с.205-208. (Донецкий ун-т).
21. Рец.: Известия на института за български език, кн.XVI, София, 1968. 757 с. - В кн.: Материалы міжвузівського лінгвістичного семінару. Донецк, с.218-219. (Донецкий ун-т).
22. Рец.: Kiparsky V. Russische historische Grammatik, Heidelberg, 1967. 287 s. - В кн.: Материалы міжвузівського лінгвістичного семінару. Донецк, с.220-221. (Донецкий ун-т).
23. Рец.: Peter J., Rehaček L. Základy slovanske jazykovědy, I-III, Praha, 1966-1969. - В кн.: Материалы міжвузівського лінгвістичного семінару. Донецк, с.213-214. (Донецкий ун-т).
24. Рец.: "Slavica", t.I-VIII, Debrecen. 1961-1968. - В кн.: Материалы міжвузівського лінгвістичного семінару. Донецк, с.215-217. (Донецкий ун-т).
25. Рец.: Материалы міжвузівського лінгвістичного семінару. Донецк. 225 с. (Донецкий ун-т).

#### 1971

26. Зачем историк русского языка должен изучать балтийские языки? - Рус. речь, № 4, с.127-129.
27. К лингвистическим основам построения методики обучения орфографии русского языка в нерусской школе. - В кн.: Тезисы докладов научно-практической конференции на тему "Актуальные проблемы методики обучения родному, русскому языкам и литера-

турам в татарской школе в связи с изменением содержания образования". Казань, с.48. (М-во просвещения Тат. АССР. НИИ нац. школ М-ва просвещения РСФСР. Казанская лаборатория дидактики НИИ общей педагогики АПН СССР. Татарское отделение Пед. общества РСФСР).

28. К понятию "силы" фонологической оппозиции. - В кн.: Фонетика. Фонология. Грамматика. К семидесятилетию А.А.Реформатского. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв.ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 114-124. (АН СССР. Ин-т языкознания).
29. Пути, причины и способы развития фонологической системы. - В кн.: Вопросы фонологии и фонетики. Тезисы докладов сов. лингвистов на VII Международ. конгрессе фонетических наук. (Монреаль, 1971 г.). Ч. I. М., "Наука", с.95-102. Резюме на англ. яз. (АН СССР. ОЛЯ. Комиссия по фонологии и фонетике).
30. Содержание раздела фонетики русского языка в учебных пособиях. - Рус. яз. в нац. школе, № 6, с.25-28. [Совместно с М.И.Шурпаевой].
31. Ред.: Вопросы фонологии и фонетики. Тезисы докладов сов. лингвистов на VII Международ. конгрессе фонетических наук. (Монреаль, 1971 г.). Ч. I-П. М., "Наука". 279 с. (АН СССР. ОЛЯ. Комиссия по фонологии и фонетике). Ч. I, с. I-140; ч. II, с. 141-279. [Совместно с др.]

#### 1972

32. Влияние было взаимным. [О контактах рус. яз. с финно-угорскими языками]. - Рус. речь, № 3, с.124-128.
33. К проблеме нейтрализации фонологических оппозиций. - Вопр. языкознания, № 3, с.36-49.
34. К фонологической интерпретации балто-славянских интонаций. - *Baltistica, Vilnius, VIII(1), с. 233-242.* [Совместно с А.Р.Авксентьевой].
35. О едином лексико-фразеологическом минимуме русского языка для национальных школ РСФСР. - Рус. яз. в нац. школе, № 4, с.18-27. [Совместно с В.Г.Бирюковым].
36. Рец.: Veenker W. Die Frage des finnougriichen Substrats in der russischen Sprache. Bloomington - The Hague, 1967. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т. XXXI, вып. I., с.87-89.

37. Еще раз о генезисе славянского имперфекта. - В кн.: Кузнецовские чтения. 1973. История славянских языков и письменности. М., с.10-12. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
38. Письмо и его происхождение. - Рус. речь, № 3, с.106-114.

39. Генезис аканья с точки зрения теории нейтрализации. - Вопр. языкознания, № 4, с.37-47.
40. Значение изучения фонетики русского языка для учащихся начальных классов национальных школ. - В кн.: Вопросы обучения русскому и родному языкам в начальных классах национальной школы. Сб. материалов Всероссийской научно-практич. конференции. (г.Орджоникидзе, 11-13 окт. 1973 г.). М., "Педагогика", с.32-35. (НИИ нац. школ №-ва просвещения РСФСР). [Совместно с Н.А.Ростовцевой].
41. Минимальные пары и характер фонологических оппозиций. - В кн.: В память на профессор Стойко Стойков (1912-1969). Езиковедски изследвания. Ред. колл.: Л.Андрейчин (отв. ред.) [и др.]. София, Изд-во на Бъл. Акад. на науките, с.63-65. (Българска Академия на науките. Ин-т за български език). [В книге ошибочно указано имя автора].
42. Мысли о диахронической морфологии славянских и балтийских языков. - Baltistica, Vilnius, X(1), с.31-44.
43. Понятие силы нейтрализации. (К проблеме происхождения аканья) - В кн.: Вопросы филологии. К 70-летию со дня рождения ... проф. А.Н.Стеценко. Ред. колл.: И.Г.Добродомов (отв. ред.) [и др.]. М., с.59-61. (МГПИ им. В.И.Ленина. Каф. общего языкознания).
44. Принцип учета соотношения функций русского и родного языка в методике преподавания русского языка нерусским. - В кн.: Тезисы межвузовской конференции "Оптимальные методы преподавания языка и теория русского языка". Ч.1. М., с.59-61. (МВнССО СССР. Науч.-метод. совет по рус. яз. Высш. школа профдвижения ВЦСПС).
45. Славянские "редуцированные". Почему они пали? - В кн.: Проблемы фонологии и морфонологии. Теория и история языкознания. Вып.Ш. М., ИНИОН АН СССР, с.48-72.

1975

46. Балтославянская динамика падежных оппозиций. - В кн.: Ш Всесоюзная конференция по балтийскому языкознанию. 25-27 сент. 1975 г. Тезисы докладов. Отв. ред. В.Мажалис. Вильнюс, с.99-101. (МВНССО Лит.ССР. Вильнюсский ун-т). Парал. назв. на лит. и англ. яз. [ Совместно с К.Кедайтисом].
47. Праславянский язык. Эволюция идей и понятий. Обзор. - В кн.: Уровни языка. Проблемы фонологии и морфонологии. М., с.39-80. (АН СССР. ИНИОН).
48. Причины, пути и способы языковых изменений. Аналитический обзор. - В кн.: Теория и история языкознания. Вып. I. Язык как процесс и система. Реф. сб. М., с.100-124. (АН СССР. ИНИОН).

ЗАЛИЗНЯК АНДРЕЙ АНАТОЛЬЕВИЧ\*

1958

- I. Рец.: *Mélanges linguistiques publiés à l'occasion du VIII<sup>e</sup> Congrès International des linguistes à Oslo, du 5 au 9 août 1957. Bucarest, 1957.* - Вопр. языкознания, № 2, с. 150-153.  
То же. - В кн.: Лексикографический сборник. Вып. III. Под ред. С.И. Ожегова и О.С. Ахмановой. М., ГИС, с.154-156. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Рец. на лексикографический раздел книги].

1960

2. Опыт обучения англо-русскому переводу с помощью алгоритма. - В кн.: Питання прикладної лінгвістики. Тези доповідей Міжвуз. наукової конференції 22-28 вересня 1960 р. Чернівці, с.63-65. (Чернівецькі ун-т).
3. Пер. с франц.: Мартине А. Принципы экономии в фонетических изменениях. (Проблемы диахронической фонологии). Ред. и вступит. статья В.А. Звегинцева. М., Изд-во иностр. лит. 261 с.

1961

4. Краткий русско-французский учебный словарь. Около 10 000 слов. С прил. очерка рус. словоизменения и сведений по рус.

\* Список печатных трудов А.А. Зализняка в настоящей библиографии публикуется впервые.

фонетике. М., ГИС. 632 с. Парал. тит.л. на франц. яз.:

*Petit dictionnaire pratique russe-français. Environ 10 000 mots. Suivi d'un "Précis de déclinaison et de conjugaison russes" et d'"Éléments de phonétique russe".*  
То же. Изд. 2-е, испр. и доп. Около 12 500 слов. М., "Сов. энциклопедия". 1964. 675 с.

То же. Изд. 3-е, испр. и доп. Около 13 500 слов. 1969. 688 с.

5. Алгоритм англо-русского перевода, предназначенный для человека. - В кн.: Тезисы докладов на конференции по обработке информации, машинному переводу и автоматическому чтению текста. М., Изд-во ВИНТИ, с.42-43. (АН СССР. Ин-т науч. информации).

#### 1962

6. О возможной связи между операционными понятиями синхронного описания и диахронией. - В кн.: Симпозиум по структурному изучению знаковых систем. Тезисы докладов. М., Изд-во АН СССР, с.56. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
7. О возможности структурно-типологического изучения некоторых моделирующих семиотических систем. - В кн.: Структурно-типологические исследования. Сб. статей. Ред. Т.Н.Молошная. М., Изд-во АН СССР, с.134-143. (АН СССР. Ин-т славяноведения). [Совместно с др.]
8. Об использовании понятий "автоматической выводимости" и "зависимого признака" при описании знаковых систем. - В кн.: Симпозиум по структурному изучению знаковых систем. Тезисы докладов. М., Изд-во АН СССР, с.55. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
9. Опыт анализа одной относительно простой знаковой системы. - В кн.: Структурно-типологические исследования. Сб. статей. Ред. Т.Н.Молошная. М., Изд-во АН СССР, с.172-187. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
10. Проблемы славяно-иранских языковых отношений древнейшего периода. - Вопросы славянского языкознания. Вып.6. М., Изд-во АН СССР, с.28-45. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
11. Регулирование уличного движения как знаковая система. - В кн.: Симпозиум по структурному изучению знаковых систем. Тезисы докладов. М., Изд-во АН СССР, с.78-79. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
12. *Nociones breves de la morfología y tablas morfológicas del ruso.* - В кн.: Хисберт М. и Низский В.А. Испанско-русский

учебный словарь. 6 000 слов. М., ГИС, с.423-548. Парал.тит.л. на испан. яз. [Данная работа представляет собой сокращ. и переработ. вариант "Очерка русского словоизменения и сведений по русской фонетике", опубл. на франц. яз. в кн.: Зализняк А.А. Краткий русско-французский учебный словарь. М., ГИС, 1961. - См. 1961 г., № 3].

То же. Там же. Изд. 2-е, стереотип. 1963.

То же. - В кн.: Ногейра Х. и Туровер Г.Я. Русско-испанский учебный словарь. Около 9 000 слов. М., ГИС, 1962, с.423-548. Парал. тит. л. на испан. яз.

То же. Там же. Изд. 2-е, стереотип. 1963.

То же переработ. под названием: *Tablas morfológicas del ruso.* - В кн.: Ногейра Х. и Туровер Г.Я. Русско-испанский словарь. 57 000 слов. М., "Сов. энциклопедия", 1967, с.902-952. Парал. тит.л. на испан.яз.

То же. Там же. Изд. 2-е, стереотип. М., "Рус.язык", 1974.

То же переработ. под названием: *Tableaux morphologiques du russe.* - В кн.: Кобрин Н.Б. (и др.). Краткий французско-русский учебный словарь. 4 000 слов. М., ГИС, 1963, с.583-686. Парал. тит. л. на франц. яз.

То же под названием: *Quadros morfológicos da gramática russa.* - В кн.: Старец С.М. и Войнова Н.Я. Португальско-русский учебный словарь. 5600 слов. Под ред. А.Торреса. М., ГИС, 1963, с.483-605. Парал. тит.л. на португ.яз.

То же. - В кн.: Войнова Н.Я. и Старец С.М. Русско-португальский учебный словарь. 10 000 слов. М., "Сов. энциклопедия", 1964, с.521-643. Парал. тит.л. на португ.яз.

То же. Там же. 10600 слов. Изд. 2-е. 1971, с.529-656.

То же с некотор. изменениями. - В кн.: Н.Я.Войнова [и др.]. Русско-португальский словарь. Около 47 000 слов. М., "Рус. язык", 1975, с.901-974. Парал. тит.л. на португ.яз.

То же переработ. под названием: *Những bảng mẫu hình thái của tiếng nga.* - В кн.: Толстой И.В. [и др.]. Русско-вьетнамский учебный словарь. Около 11200 слов. Под ред. Нгуен Ван Хана. М., "Сов. энциклопедия", 1965, с.747-931. Парал. тит.л. на вьетнамск. яз.

То же переработ. под назв.: *Tavole morfologiche della lingua russa.* - В кн.: Розенталь Д.Э. Русско-итальянский учебный словарь. 13 500 слов. М., "Сов. энциклопедия", 1966, с.587-712. Парал. тит.л. на итал. яз.

- То же. - В кн.: Черданцева Т.З. Итальянско-русский учебный словарь. 8 500 слов. М., "Сов. энциклопедия", 1967, с.673-799. Парал. тит.л. на итал. яз.
- То же. - В кн.: Майзель Б.Н., Скворцова Н.А. Русско-итальянский словарь. 55 000 слов. Изд. 2-е, испр. и доп. М., "Сов. энциклопедия", 1972, с.982-1032. Парал. тит.л. на итал.яз.
- То же переработ. под названием: *Tabele morfologice ale limbii ruse*. - В кн.: Корлягану Н.Г. и Руссев Е.М. Русско-румынский словарь. Около 60 000 слов. Изд. 2-е, переработ. и доп. М., "Сов. энциклопедия", 1967, с.995-1056. Парал. тит.л. на румын. яз.
13. Перевод с франц.: Курилович Е. Вид и время в истории персидского языка. - В кн.: Курилович Е. Очерки по лингвистике. Сб. статей. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. М., Изд-во иностр. лит., с.141-155.
14. Перевод с франц.: Курилович Е. Древнеиндийский воист УП. - В кн.: Курилович Е. Очерки по лингвистике. Сб. статей. Под общ.ред. В.А.Звегинцева. М., Изд-во иностр. лит., с.167-174.
15. Перевод с франц.: Курилович Е. Заметки о сравнительной степени (в германском, славянском, древнеиндийском, греческом). - В кн.: Курилович Е. Очерки по лингвистике. Сб. статей. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. М., Изд-во иностр. лит., с.225-236.
16. Перевод с франц.: Курилович Е. Заметки об имперфекте и видах в старославянском. - В кн.: Курилович Е. Очерки по лингвистике. Сб. статей. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. М., Изд-во иностр. лит., с.156-166.
17. Перевод с нем.: Курилович Е. К вопросу о древнеперсидской клинописи. - В кн.: Курилович Е. Очерки по лингвистике. Сб. статей. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. М., Изд-во иностр. лит., с.383-391.
18. Перевод с франц.: Курилович Е. Множественное число мужского рода древнеиндийск. *devāṣaṅ* - авест. *daēvānō*. - В кн.: Курилович Е. Очерки по лингвистике. Сб. статей. Под общ.ред. В.А.Звегинцева. М., Изд-во иностр. лит., с.218-224.
19. Перевод с англ.: Р.Якобсон, Г.М.Фант и М.Халле. Введение в анализ речи. Различительные признаки и их корреляты. Гл.П. Опыт описания различительных признаков. - В кн.: Новое в лингвистике. Вып.П. (Сост. В.А.Звегинцев). М., Изд-во иностр. лит., с.173-230. [Совместно с Е.В.Падучевой].

20. Перевод с англ.: Р.Якобсон и М.Халле. Фонология и ее отношение к фонетике. - В кн.: Новое в лингвистике. Вып. II. (Сост. В.А.Звегинцев). М., Изд-во иностр. лит., с.231-278. [Совместно с Е.В.Падучевой].

#### 1963

(См. также 1962 г., № 12)

21. Беглые гласные в современном русском словоизменении. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.3-16.
22. К вопросу об использовании операционных понятий при описании просодических элементов. - В кн.: Конференция по структурной лингвистике, посвященная базисным проблемам фонологии. Москва, 1963. Тезисы докладов. М., Изд-во АН СССР, с.99-101. (АН СССР. Ин-т рус. яз. Сектор структурной лингвистики).
23. Лингвистические задачи. - В кн.: Исследования по структурной типологии. (Отв. ред. Т.Н.Молошная). М., Изд-во АН СССР, с. 137-159. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
24. Материалы для изучения морфологической структуры древнегерманских существительных. I. - В кн.: Этимология. Исследования по русскому и другим языкам. М., "Наука", с.124-160. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [См. 1964 г., № 29].
25. О характере языкового контакта между славянскими и скифо-сарматскими племенами. - Кратк. сообщ. Ин-та славяноведения АН СССР, вып.38. Славянское языкознание, с.3-22.
26. Ударение в современном русском склонении. - Рус. яз. в нац. школе, № 2, с.7-23, табл.

#### 1964

(См. также 1961 г., № 4; 1962 г., № 12)

27. К вопросу о грамматических категориях рода и одушевленности в современном русском языке. - Вопр. языкознания, № 4, с.25-40.
28. К вопросу о правописании безударных гласных в глагольных окончаниях. - В кн.: О современной русской орфографии. [Сб. статей]. Отв. ред. В.В.Виноградов. М., "Наука", с.132-139. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
29. Материалы для изучения морфологической структуры древнегерманских существительных. II. - В кн.: Этимология. (Принципы реконструкции и методика исследования). М., "Наука", с.160-235. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [См. 1963 г., № 24].



30. О связи языка лингвистических описаний с родным языком лингвиста. - В кн.: Программа и тезисы докладов в летней школе по вторичным моделирующим системам. 19-29 авг. 1964 г. Тарту, с.7-9. (Тартуский ун-т). [Совместно с Е.В.Падучевой].
31. Синхронное описание и внутренняя реконструкция. - В кн.: Проблемы сравнительной грамматики индоевропейских языков. Науч. сессия Тезисы докладов. М., Изд-во МГУ, с.51-54. (МГУ. Филол. фак.).
32. "Условное ударение" в русском словоизменении. - Вопр. языкознания, № I, с.14-29, табл.

1965

(См. также 1962 г., № I2)

33. Классификация и синтез именных парадигм современного русского языка. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 22 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения).

1966

(См. также 1962 г., № I2)

34. Опыт фонологического анализа современного французского вокализма. - В кн.: Лингвистические исследования по общей и славянской типологии. Ред. Т.М.Николаева. М., "Наука", с.214-230. (АН СССР. Ин-т славяноведения).

1967

(См. также 1962 г., № I2)

35. Русское именное словоизменение. М., "Наука". 370 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения).

То же. Перевод гл. I на франц. яз.: La morphologie nominale en russe. - Langages. La linguistique en URSS. Paris, Sept. 1969, N 15, p.43-56.

Рец.: Рус. яз. за рубежом, 1968, № 2, с.56;

Křížková H. - Československá rusistika, Praha, 1968,

N 2, s.111-114; Veyrenc J. - Bulletin de la société

de linguistique de Paris, 1968, t.63, fasc. 2, p.165;

L'Hermitte R. - Bulletin de la société de linguistique

de Paris, 1970, t.65, fasc.2, p.102-103.

36. О показателях множественного числа в русском склонении. - In: To honor Roman Jakobson. Essays on the occasion of his 70-th birthday. The Hague-Paris, Mouton, p.2328-2332.
37. Формальный аналог понятия падежа. - В кн.: Межвузовская конференция по порождающим грамматикам. Кяэрику, 15-22 сент. 1967 г. Тезисы докладов. Тарту, с.33-34. (Тартуский ун-т. Межвуз. конференция по порождающим грамматикам).

1969

(См. также 1961 г., № 4; 1967 г., № 35)

38. Международная конференция по математической лингвистике. Гренобль, 1967. - В кн.: Машинный перевод и прикладная лингвистика. Вып. II. Ред. В.Ю. Розенцвейг. М., с.193-203. (МГПИИЯ им. М.Тореза. Труды ин-та). [Совместно с др.]

1970

(См. также 1974 г., № 47)

39. À propos de la division des désinences nominales russes en parties significatives. - In: "Sign. Language. Culture". Editorial Board: A.I.Greimas (e.a.). The Hague-Paris, Mouton, p.153-155. (Janua Linguarum. Studia memoriae Nicolai Van Wijk dedicata. Edenda cura C.H.Van Schooneveld. Indiana University. Series maior. 1).

1971

(См. 1962 г., № 12)

1972

(См. также 1962 г., № 12)

40. [Составление части задач и редакция всех задач]. - В кн.: 200 задач по языковедению и математике. Сборник задач I-УП традиционных олимпиад по языковедению и математике. М., Изд-во МГУ. 252 с. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИПШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.8).
41. Из древнеиндийской морфологии. - В кн.: Конференция по сравнительно-исторической грамматике индоевропейских языков. (12-14 декабря.) Предварительные материалы. Отв. ред. С.Б.Бернштейн. М., "Наука", с.50-52. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).

### 1973

42. Винительный падеж в старославянском языке и общая проблема вариантности падежных форм. - В кн.: Кузнецовские чтения. 1973. История славянских языков и письменности. М., с.12-14. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
43. Вклад В.М.Иллич-Свитыча в сравнительно-историческую грамматику индоевропейских и ностратических языков. - Сов. славяноведение, № 5, с.82-91. [Совместно с др.].
44. О понимании термина "падеж" в лингвистических описаниях. I. - В кн.: Проблемы грамматического моделирования. [Сб. статей]. Отв. ред. А.А.Зализняк. М., "Наука", с.53-87. (АН СССР. Науч. совет по комплексной проблеме "Кибернетика").
45. Отв. ред.: Проблемы грамматического моделирования. [Сб. статей]. М., "Наука". 262 с. с черт. и табл. (АН СССР. Науч. совет по комплексной проблеме "Кибернетика").
46. Отв. ред.: Структурно-типологические исследования в области грамматики славянских языков. [Сб. статей]. М., "Наука". 262 с. с черт. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).  
Рец.: Масуга V. - Slovo a slovesnost, Praha, 1975, год.36, ч.1, с.76-77.

### 1974

(См. также 1962 г., № 12)

47. О контекстной синонимии единственного и множественного числа существительных. - В кн.: Информационные вопросы семиотики, лингвистики и автоматического перевода. Вып.4. Ред. Ю.А.Шрейдер. М., Изд-во ВИНТИ, с.30-35. [Совместно с Е.В.Падучевой].  
То же. Тезисы. - В кн.: У Всесоюзный симпозиум по семиотике. Тбилиси, 1970, с.350-352. [Совместно с Е.В.Падучевой].
48. Консультирование и предисловие. - В кн.: Обратный словарь русского языка. Около 125 000 слов. М., "Сов. энциклопедия". 944 с. (Науч.-ред. совет изд-ва "Сов. энциклопедия". Вычислит. центр АН СССР). [Предисл., с.4-9].

### 1975

(См. также 1962 г., № 12)

49. К вопросу о том, что такое отдельный падеж. - In: Proceedings of the Eleventh international congress of linguists. Bologna-Florence, Aug.28 - Sept.2, 1972. T.II. Bologna, p.427-431.

50. К типологии относительного предложения. - В кн.: Семиотика и информатика. Вып.6. Грамматические и семиотические проблемы. М., Изд-во ВИНТИ, с.51-101. [Совместно с Е.В.Падучевой].
51. Морфологическая классификация древнеиндийских глагольных корней. - В кн.: Очерки по фонологии восточных языков. Отв. ред. Т.Я.Елизаренкова. М., "Наука", с.59-85. (АН СССР. Ин-т востоковедения).
52. Размышления по поводу "язв" А.А.Реформатского. - В кн.: [Предварительные публикации Проблемной группы по экспериментальной и прикладной лингвистике]. Вып.71. М., с.13-23. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
53. Прилагательное. - БСЭ. Изд. 3-е. Т.20, с.578,579, стлб.1722-1723.
54. Род грамматический. - БСЭ. Изд. 3-е. Т.22, с.157, стлб. 458-459.

ЗЕМСКАЯ ЕЛЕНА АНДРЕЕВНА\*

1951

1. "Казанская лингвистическая школа" проф. И.А.Бодуэна де Куртене. - Рус. яз. в школе, № 6, с.61-73.

1952

2. Вопросы изучения приставочного словообразования глаголов в современном русском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 23 с. (Ин-т языкознания АН СССР).

1953

3. О глаголах со связанной основой. (К вопросу о различении производных и непроизводных основ). - Рус. яз. в школе, № 1, с.11-15.
4. [Комментарии к "Основаниям русской грамматики"]. - В кн.: Белинский В.Г. Полное собрание сочинений. Т.П. Статьи и рецензии. Основания русской грамматики. 1836-1838. М., Изд-во АН СССР, с.757-761. (АН СССР. Ин-т рус. лит. (Пушкинский дом). [Совместно с Н.В.Труневым. Без подписи].

\* Список печатных трудов Е.А.Земской в настоящем издании публикуется впервые.

1954

5. Грамматика русского языка. Т. II. Синтаксис. Ч. I. Ред. колл.: В. В. Виноградов, Е. С. Истрина. М., Изд-во АН СССР. 703 с. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Совместно с др.].  
То же с некот. исправлениями. 1960.

1955

6. Типы одновидовых приставочных глаголов в современном русском языке. - В кн.: Исследования по грамматике русского литературного языка. Сб. статей. Отв. ред. Н. С. Поспелов и Н. Ю. Шведова. М., с. 5-41. (АН СССР. Ин-т языкознания).
7. В Институте языкознания АН СССР. [Об открытом расширенном заседании Ученого совета Ин-та языкознания АН СССР]. - Вопр. языкознания, № 5, с. 176-181.
8. Чествование академика В. В. Виноградова. - Вестн. АН СССР, № 3, с. 95-96. [Без подписи].

1956

9. О состоянии работы над четырнадцатитомным "Словарем современного русского литературного языка". - Вопр. языкознания, № 5, с. 95-101.
10. Словообразование имен прилагательных. - В кн.: Очерки истории русского литературного языка XIX века. Проспект. (Материалы к обсуждению). Отв. ред. С. Г. Бархударов. М., Изд-во АН СССР, с. 43-54. (АН СССР. Ин-т языкознания). На правах рукописи.

1957

11. Из истории русской литературной лексики XIX века. (К изучению научного наследия Я. К. Грота). - В кн.: Материалы и исследования по истории русского литературного языка. [Сб. статей]. Т. 4. Под ред. В. В. Виноградова и Н. С. Поспелова. М., Изд-во АН СССР, с. 5-64. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

1958

12. Словосочетания существительных и прилагательных в роли главного слова с существительными. - Рус. яз. в нач. школе, № 1, с. 17-25.
13. Ред.: Словарь современного русского литературного языка. М.-Л., Изд-во АН СССР. Т. 5. И - К. 1956. 1918 стлб.; Т. 6. Л - М. 1957.

1459 стлб. - Вопр. языкознания, № 2, с.135-140. [Совместно с И.И.Ковтуновой].

1959

14. Речевые приемы комического в советской литературе. - В кн.: Исследования по языку советских писателей. [Сб. статей. Отв. ред. С.Г.Бархударов и В.Д.Левин]. М., Изд-во АН СССР, с.215-278. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
15. Хроникальные заметки. [О выступлении в МГУ проф. Л.Долежеля из Чехословакии с докладом "Проблемы анализа стиля художественной прозы"]. - Вопр. языкознания, № 6, с.152-153.

1960

(См. также 1954 г., № 5)

16. О развитии приставочного словообразования глаголов в русском языке. - Рус. яз. в школе, № 2, с.17-21.

1961

17. Образование прилагательных с помощью приставок предложного происхождения. - Рус. яз. в нац. школе, № 2, с.15-22.

1962

18. Из истории функционирования отсубстантивных прилагательных. - В кн.: Материалы и исследования по истории русского литературного языка. [Сб. статей]. Т.5. Под ред. В.В.Виноградова [и др.]. М., Изд-во АН СССР, с.4-25. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с В.А.Белошапковой].
19. Имена прилагательные с приставкой раз-. - Рус. яз. в школе, № 1, с.13-15.
20. Об основных процессах словообразования прилагательных в русском литературном языке XIX в. - Вопр. языкознания, № 2, с.46-55.

1963

21. Как делаются слова. М., Изд-во АН СССР. 93 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз. Науч.-попул. серия).  
Рец.: В и н о к у р Т.Г. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1964, т.23, вып.6, с.541-542; Х а н п и р а Э. - Новый мир, 1964, № 7, с.264-267.

22. Об одной новой модели фразеологического сочетания. - В кн.: Вопросы культуры речи. Сб. статей. [Вып.] 4. Ред. колл.: С.И.Ожегов (гл. ред.) [и др.]. М., Изд-во АН СССР, с.104-109. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
23. Прилагательные с приставкой около-. - В кн.: Вопросы культуры речи. Сб. статей. [Вып.] 4. Ред. колл.: С.И.Ожегов (гл. ред.) [и др.]. М., Изд-во АН СССР, с.76-80. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
24. Отв. ред.: Вопросник по современному русскому словообразованию. Сост. Р.В.Бахтурина. М. 31 с. (АН СССР. Ин-т рус.яз.).  
Рец.: М о р о з о в А. - "Нева", 1964, № 10, с.193-196.

#### 1964

25. [Выступление]. - В кн.: Вопросы развития литературных языков народов СССР в советскую эпоху. Материалы Всесоюзной конференции. Алма-Ата, 20-24 ноября 1962 г. [Ред. колл.: В.В.Виноградов и др. . Алма-Ата, Изд-во АН Казах.ССР, с.124-134. (Ин-т языкознания АН Казах.ССР. Ин-т языкознания АН СССР. Ин-т рус. яз. АН СССР).
26. Интерфиксация в современном русском словообразовании. - В кн.: Развитие грамматики и лексики современного русского языка. Под ред. И.П.Мучника и М.В.Панова. М., "Наука", с.36-62. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
27. История прилагательных, обозначающих степень признака, в русском литературном языке нового времени. - В кн.: Образование новой стилистики русского языка в пушкинскую эпоху. Отв.ред. И.С.Ильинская. М., "Наука", с.334-370. (АН СССР. Ин-т рус.яз.).
28. Об одной особенности соединения словообразовательных морфем в русском языке. - Вопр. языкознания, № 2, с.84-88.
29. Основные тенденции развития словообразования в русском литературном языке XIX в. - Изменения в системе словообразования прилагательных. - В кн.: Очерки по исторической грамматике русского литературного языка XIX века. Изменения в словообразовании и формах существительного и прилагательного в русском литературном языке XIX века. Под ред. В.В.Виноградова и Н.Д.Шведовой. М., "Наука", с.7-17, 277-555. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

#### 1965

30. История словообразования прилагательных в русском литературном языке нового времени. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени докт. филол.наук. М. 28 с. (МГПИ им. В.И.Ленина).

31. Заметки по современному русскому словообразованию. - Вопр. языкознания, № 3, с.102-110.
32. О некоторых факторах развития словообразовательной системы современного русского языка. - В кн.: Проблемы современной филологии. Сб. статей к семидесятилетию акад. В.В.Виноградова. Под ред. М.Б.Храпченко. М., "Наука", с.142-148. (АН СССР. ОЛЯ).
33. Словообразовательные морфемы как средство художественной выразительности. - Рус. яз. в школе, № 3, с.53-58.
34. Фразеологизмы как фактор синтаксической аналогии в современном русском языке. - В кн.: Проблема фразеологии и задачи ее изучения в высшей и средней школе. Тезисы докладов межвузов. конференции. Череповец. 30 мая - 2 июня 1965 г. Вологда, Сев.-Зап. книж.изд-во, с.81-82. (Череповецкий пед. ин-т. Сев.-Зап. зональное объединение кафедр рус. яз.).
35. Ред.: Развитие лексики современного русского языка. М., "Наука". 135 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с Д.Н.Шмелевым].

#### 1966

36. Изменения в структуре производного слова в русском литературном языке советской эпохи. - В кн.: Материалы Всесоюзной конференции по общему языкознанию "Основные проблемы эволюции языка". 9-16 сент. 1966 г. Ч.2. Самарканд, "Фан", с.227-279. (Самаркандский ун-т).
37. Понятия производности, оформленности и членности основ. - В кн.: Развитие словообразования современного русского языка. [Сб. статей]. М., "Наука", с.3-12. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
38. Проблема производных слов и ее разработка в "Словаре современного русского литературного языка". - В кн.: Тезисы докладов на совещании, посвященном итогам работы над "Словарем современного русского литературного языка" (1948-1965 гг.) и перспективам работы над словарями современного русского литературного языка. 18-22 апр.1966 г. Л., с.24-26. (АН СССР. Ин-т рус.яз. Ин-т языкознания. Ленинградское отд-ние).
39. Ред.: Развитие словообразования современного русского языка. [Сб. статей]. М., "Наука". 211 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с Д.Н.Шмелевым].



1967

40. О семантике и синтаксических свойствах отсубстантивных прилагательных в современном русском языке. - В кн.: Историко-филологические исследования. Сб. статей к семидесятипятилетию акад. Н.И.Конрада. Под ред. М.Б.Храпченко [и др.]. М., "Наука", с.92-103. (АН СССР. ОЛЯ).
41. Развитие русского языка в советском обществе. - В кн.: Тезисы докладов на X Международном семинаре преподавателей русского языка высших учебных заведений социалистических стран. М., Изд-во МГУ, с.22.
42. Русский язык и советское общество. [Беседа с директором Ин-та рус. яз. АН СССР акад. В.В.Виноградовым и авторами монографии "Русский язык и советское общество"]. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.19-29. [Беседа с Е.А.Земской, с.23-25].

1968

43. Русская разговорная речь. (Прспект). М., "Наука". 99 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).  
Рец.: Barnett V. Jaký je lingvistický status hovorové ruštiny? - Československá rusistika, Praha, 1970, roč.15, № 2, s.78-82. Резюме на рус. яз.
44. Руководитель работы и автор: Русский язык и советское общество. Социолого-лингвистическое исследование. Словообразование современного русского литературного языка. Под ред. М.В.Панова. М., "Наука". 300 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Авторство совместно с др.].  
Рец.: К а с а т к и н Л.Л. - Вопр. языкознания, 1969, № 6, с.149-152; К р ы л о в Н. - Рус. яз. в нац. школе, 1970, № 6, с.81-84;  
- Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1971, т.XXX, вып.2, с.180-182; Д о к у м е н т М. - Československá rusistika, Praha, 1970, roč.XV, № 4, s.176-180.
45. Русский язык и советское общество. Социолого-лингвистическое исследование. Лексика современного русского литературного языка. Под ред. М.В.Панова. М., "Наука". 187 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]. [Рец. см. № 44].

1969

46. О принципах выделения языковых уровней. — В кн.: Единицы разных уровней грамматического строя языка и их взаимодействие. [Доклады сов.-чехословацкого симпозиума. Москва, 18-22 апр. 1967 г.]. Ред. колл.: В.Н.Ярцева, Н.Ю.Шведова (отв. редакторы). М., "Наука", с.279-281. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Науч. совет по проблеме "Теория сов. языкознания").
47. О семантическом взаимодействии заимствованных и исконных морфем в русском словообразовании. — В кн.: Научная конференция по проблеме "Национальное и интернациональное в литературе и языке". [Кишинев, 1969]. Тезисы докладов и сообщений. Ред. колл.: С.Г.Бережак [и др.]. Отв. за вып. С.Г.Пынзару и Р.Я.Удлер. Кишинев, Ред.-изд. отд. АН МССР, с.75-76. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по комплексной проблеме "Закономерности развития нац. языков в связи с развитием соц. наций" и "Закономерности развития мировой литературы в современную эпоху". Ин-т яз. и лит. АН МССР).
48. Составные части русского слова. — В кн.: Питання словотвору східнослов'янських мов. Матеріали міжвузівської республіканської наукової конференції. Ред. колл.: В.О.Горшинич (від ред.) [и др.]. Київ, "Наукова думка", с.9-11. (АН Української РСР. Інститут мовознавства. Миколаївський пед. інститут).
49. Унифікси. (Об одном виде морфем русского языка). — В кн.: Вопросы филологии. К семидесятилетию со дня рождения... проф. И.А.Василенко. Ред. колл.: А.Н.Стеценко (отв. ред.) [и др.]. М., с.100-106. (Учен. зап. МГПИ им. В.И.Ленина, № 341).

1970

50. О понятии "разговорная речь". — В кн.: Русская разговорная речь. Сб. научных трудов. Ред. колл.: О.Б.Сиротина (пред.) [и др.]. Саратов, с.3-10. (Саратовский пед. ин-т).
51. О соотносительности однокоренных существительных мужского и женского рода со значением лица. — Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.4-10.

1971

52. Русская разговорная речь. — Вопр. языкознания, № 5, с.69-80.

53. Чередование или суффиксация? (К изучению словообразования в русской разговорной речи). – В кн.: Памяти академика Виктора Владимировича Виноградова. Сб. статей. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.79–84. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).
54. Рец.: Потиха З.А. Современное русское словообразование. Пособие для учителя. М., "Просвещение". 1970. – Рус. яз. в нач. школе, № 4, с.88–92.

#### 1972

55. Наблюдения над синтагматикой русской разговорной речи (функции именительного падежа существительного). – В кн.: Теория и практика лингвистического описания разговорной речи. Горький, с.76–78. (Учен. зап. Горьковского пед. ин-та иностр. яз., вып. 49).
56. Обсуждение книги А.Н.Тихонова "Проблемы составления гнездового словообразовательного словаря современного русского языка". (Самарканд, 1971 г.). – В кн.: Актуальные проблемы русского словообразования. II. Материалы респ. науч. конференции (12–15 сент. 1972 г.). Самарканд, с.131–139, 225. (Самаркандский ун-т).
57. Окказиональные и потенциальные слова в русском словообразовании. – В кн.: Актуальные проблемы русского словообразования. I. Материалы респ. науч. конференции (12–15 сент.1972 г.). Отв. ред. А.Н.Тихонов. Самарканд, с.19–28. (Самаркандский ун-т).
58. Понятия "алломорф" и "дополнительная дистрибуция". – В кн.: Актуальные проблемы русского словообразования. II. Материалы респ. науч. конференции. (12–15 сент. 1972 г.). Самарканд, с.193–195. (Самаркандский ун-т).
59. Ред.: Актуальные проблемы русского словообразования. II. Материалы респ. науч. конференции. (12–15 сент.1972 г.). Самарканд. 256 с. (Самаркандский ун-т). [Совместно с др.].

#### 1973

60. Русская разговорная речь. Отв. ред. Е.А.Земская. М., "Наука". 485 с. (АН СССР. Ин-т рус.яз.). [Совместно с др.].
61. Современный русский язык. Словообразование. [Учеб. пособие]. М., "Просвещение". 304 с. Списки лит. в конце глав.  
Рец.: Цыганенко Г.П. – Рус. яз. в школе, 1974,

№ 5, с.101-106; Гердт А.С. Теория структуры слова и словообразования и методика преподавания. - Вестн. ЛГУ. История. Язык. Литература, 1975, вып.4, с.145-148; Ковалик И.И. - Укр. мова і літ. в школі, Київ, 1975, № 1, с.91-94; Лопатин В.В. - Вопр. языкознания, 1975, № 2, с.152-156; Милославский И.Г. - Вестн. МГУ. Филология, 1975, № 4, с.74-79; Ти-хонов А.Н. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1975, № 1, с.104-106; Шкатова Л.А. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1975, № 5, с.474-475; Lehtinen T. Virittäjä, Helsinki, 1974, N 3, s.302-308; Straková V. - Československá rusistika, Praha, 1975, roč. 20, N 3, s.134-135; E. Eichler, I. Ohnheiser. - Deutsche Literaturzeitung, Berlin, 1976, N.3, s.231-235.

62. Отв. ред.: Русская разговорная речь. М., "Наука". 485 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

Рец.: Чернов В.И. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1974, № 4, с.114-117; Скребнев Ю.М. - Вопр. языкознания, 1976, № 3, с.140-144; Зинкевич - Томанек Б. - Russian linguistics, Dordrecht, 1974, vol.1, N 3-4, p.313-321; Křížková H. Podrobný popis hovorové ruštiny. - Jazykovědné aktuality, Praha, 1974, č.1, s.32-34; Brabcová R. Výsledky výzkumu hovorové ruštiny. - Naše řeč, Praha, 1975, N 5, s.261-266; Chlupáčová K., Kafková O., Samtaliová I. - Československá rusistika, Praha, 1975, roč.20, N 3, s.130-134; Robert Cl. - L'enseignement du russe, Paris, 19 Mars 1975, p.89-90; B. Zinkiewicz Tomanek. - Russian Linguistics, Dordrecht-Boston, 1975, N 1, p.313-321.

#### 1974

63. О некоторых дискуссионных вопросах теории разговорной речи. - В кн.: Теория и практика лингвистического описания разговорной речи. Респ. сборник. Вып.5. Горький, с.49-56. (Учен. зап. Горьковского пед. ин-та иностр. яз.).

64. О некоторых нерешенных вопросах теории синхронного словообразования. - В кн.: Всесоюзная научная конференция по теоретическим вопросам языкознания. II-16 нояб. 1974 г. Тезисы докладов и сообщений секционных заседаний. М., с.76-81. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по теории сов. языкознания. Ин-т языкознания АН СССР).
65. О явлениях морфемного шва в русском словообразовании. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Белошапкина, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.101-108.

1975

66. К проблеме множественности морфонологических интерпретаций. (Спорные случаи членения производных основ в современном русском языке). - В кн.: Развитие современного русского языка. 1972. Словообразование. Членимость слова. Отв. ред. Е.А.Земская. М., "Наука", с.69-88. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
67. О понятии "позиция" в словообразовании. - В кн.: Развитие современного русского языка. 1972. Словообразование. Членимость слова. Отв. ред. Е.А.Земская. М., "Наука", с.14-25. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
68. Принципы сегментации производных слов. - В кн.: Актуальные проблемы русского словообразования. I. Ташкент, с.33-41. (Ташкентский пед. ин-т. Учен. зап., т.143).
69. Продуктивность и членимость. - В кн.: Развитие современного русского языка. 1972. Словообразование. Членимость слова. Отв. ред. Е.А.Земская. М., "Наука", с.216-219. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
71. Членимость и производность слова. - В кн.: Актуальные проблемы русского словообразования. I. Ташкент, с.112-117. (Ташкентский пед. ин-т. Учен. зап., т.143).
71. Отв. ред.: Развитие современного русского языка. 1972. Словообразование. Членимость слова. М., "Наука". 264 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [От редактора, с.3-4].

1965

1. Употребление "ни" в отрицательных предложениях сербохорватского языка (сравнительно с русским языком). - В кн.: Очерки по словообразованию и словоупотреблению. Л., Изд-во ЛГУ, с.60-69.

1967

2. К вопросу о двойном отрицании. - В кн.: Материалы научной конференции ленинградских аспирантов-филологов. [Ленинград], 12-14 нояб. 1966 г. Л., Изд-во ЛГУ, с.34-35.

1968

3. Отрицание в сербохорватском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. Л., Изд-во ЛГУ. 18 с. (ЛГУ).
4. Выражение отрицания в предложениях с отрицательными местоимениями и наречиями в современном сербохорватском языке. - Вестн. ЛГУ, № 14. Ист., яз., лит., вып.3, с.134-143. Резюме на англ. яз.

1969

5. О некоторых способах и особенностях выражения отрицания в простом повествовательном предложении в сербохорватском языке (сравнительно с русским языком). - В кн.: Славянская филология. Сб. статей, посвящ. памяти Э.А.Якубинской-Лемберг. Отв. ред. П.А.Дмитриев. Л., Изд-во ЛГУ, с.107-115. (ЛГУ).

1971

6. Интерференция близкородственных языков как причина некоторых устойчивых синтаксических ошибок. - В кн.: Психология и методика обучения второму языку. Механизм переноса речевых навыков и умений. Сб. статей. Ред. колл.: М.Н.Вяткин [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.41-42. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).

---

\* Список печатных трудов В.Н.Зенчук в настоящей библиографии публикуется впервые.

7. Отрицательные императивные конструкции в сербохорватском и других славянских языках. - Вестн. ЛГУ, № 8. Ист., яз., лит., вып.2, с.77-83. Резюме на англ. яз.

1972

8. Об одном из спорных вопросов в связи с проблемой негации в славянских языках. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.2. Л., Изд-во ЛГУ, с.54-62.

1973

9. Семантические особенности вопросительных предложений при наличии в них средств негации в современном сербохорватском языке. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.224-237.

**ЗЛАТУСТОВА ЛЮБОВЬ ВЛАДИМИРОВНА\***

1953

1. Фонетическая природа русского словесного ударения. (На основе экспериментальных данных). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. Л. 15 с. (ЛГУ).

1954

2. Длительность гласных и согласных звуков русского языка. - Учен. зап. Казанского ун-та, т.114, кн.6. Сборник работ историко-филологического факультета, с.99-123.

1955

3. Новые материалы о говоре деревни Белой. - В кн.: Очерки по диалектологии Волго-Камья. Казань, с.155-161. (Учен. зап. Казанского ун-та, т.115, кн.9. Каф. рус. яз.).
4. О применении экспериментально-фонетического метода в диалектологических исследованиях. - В кн.: Очерки по диалектологии Волго-Камья. Казань, с.163-166. (Учен. зап. Казанского ун-та, т.115, кн.9. Каф. рус. яз.).

---

\* Список печатных трудов Л.В.Златустовой в настоящей библиографии публикуется впервые.

1956

5. Фонетическая природа русского словесного ударения. — Учен. зап. Казанского ун-та, т. II 6, кн. II. Исследования в области языкознания, с. 3—38.

1957

6. Некоторые замечания о длительности гласных звуков в болгарском языке. — Учен. зап. Казанского ун-та, т. II 7, кн. 9. Общеунив. сб., вып. I. Гуманит. науки, с. 148—153.
7. Типы эмфатического ударения в русском литературном языке. — Учен. зап. Казанского ун-та, т. II 7, кн. 2. Общеунив. сб., вып. I, с. 107—118.

1960

8. Некоторые методические приемы устранения ошибочного произношения татарами аффрикат и сочетаний согласных. — В кн.: Проблемы тюркологии и истории русского востоковедения. Тезисы докладов и сообщений на Межвуз. науч. конференции (6—8 июня 1960 г.). Казань, с. 69—70. (Казанский ун-т).

1961

9. К вопросу о природе ударения в окаящих говорах с редукцией сравнительно с литературным языком. — В кн.: Материалы и исследования по диалектологии Волго-Камья. Казань, с. 66—87. (Учен. зап. Казанского ун-та, т. II 1, кн. 3).
10. Научная деятельность В. А. Богородицкого. — В кн.: Памяти В. А. Богородицкого. (К столетию со дня рождения). 1857—1957. (Сб. статей). Казань, с. 23—40. (Учен. зап. Казанского ун-та, т. II 9, кн. 5).

1962

11. Фонетическая структура слова в потоке речи. Казань, Изд-во Казан. ун-та. 155 с. с ил. и черт. Библиогр.: с. 152—154. (Казанский ун-т).  
Рец.: Г а л е е в а М. М. — Вестн. ЛГУ, 1965, № 20. Серия ист., яз. и лит., вып. 4, с. 156—159.
12. Методы исследования акцентологии. [Выступления в прениях по докладу Л. А. Булаховского]. — В кн.: IV Международный съезд славистов. Материалы дискуссии. Т. II. Проблемы славянского языкознания. М., Изд-во АН СССР, с. 347—348. (АН СССР. Сов. комитет славистов).



13. О природе словесного ударения в оказавших говорах с редукцией и без редукции сравнительно с литературным языком. - В кн.: Материалы и исследования по русской диалектологии. Новая серия. Т.3. М., Изд-во АН СССР, с.121-132. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
14. О словесном ударении в болгарском языке.-В кн.: Итоговая научная конференция Казанского университета за 1961 г. (Краткое содержание докладов). Секции: ист. науки, рус. филол., татарск. филол., педагогики и психологии. Казань, Изд-во Казан. ун-та, с.65-66.
15. Фонетические особенности словесного ударения в русском и болгарском языках. - В кн.: Вопросы славяноведения. [Сб. статей]. Казань, с.170-199 с табл. (Учен. зап. Казанского ун-та, т.122, кн.5).
16. Ред.: Вопросы славяноведения. [Сб. статей]. Казань. 240 с. (Учен. зап. Казанского ун-та, т.122, кн.5). [Совместно с др.].

#### 1963

17. О фонологических функциях фразовых акцентов. - В кн.: Конференция по структурной лингвистике, посвященная базисным проблемам фонологии. 20-23 мая 1963 г. Тезисы докладов. Изд-во АН СССР, с.105-106. (АН СССР. Ин-т рус. яз. Сектор структурной лингвистики).

#### 1966

18. К вопросу о скорости изменения фонологического и фонетического уровней русского языка. - В кн.: Материалы Всесоюзной конференции по общему языкознанию "Основные проблемы эволюции языка". 9-16 сент. 1966 г. Ч.2. Самарканд, "Фан", с.271. (Самаркандский ун-т).

#### 1968

19. Исследование длительности неударных гласных в зависимости от фразовых условий. - В кн.: Семантические и фонологические проблемы прикладной лингвистики. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.74-134 со схем. и табл. (МГУ.Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.3). [Совместно с др.].

20. Некоторые замечания о речевом дыхании. - В кн.: Исследования по речевой информации. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.66-71. (МГУ.Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.2).

#### 1970

21. Алгоритмы преобразования русских орфографических текстов в фонетическую запись. М., Изд-во МГУ. 130 с. с черт. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Серия "Автомат. обработка речевой информации". Вып.2). [Совместно с др.].
22. Фонетические единицы русской речи. (Эксперим. исследование). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени докт. филол. наук. М. 30 с. (МГУ). Список работ автора, с.29-30.
23. Временные характеристики русской речи. - In: Proceedings of the 6th International congress of phonetic sciences. Prague, 7-13 Sept. 1967. Ed. by V.Nála e.a. München, Hueber, p.1075-1077. (Czechoslovak acad. of sciences).
24. Звуки речи и звуки языка в фонологической концепции проф. П.С.Кузнецова. - В кн.: Кузнецовские чтения. 1970. Тезисы докладов конференции по фонологии и морфонологии. Отв.ред. А.А.Реформатский. М., с.10-11. (АН СССР. Ин-т языкознания).
25. О единицах речи в свете ленинской теории отражения. - Вестн. МГУ. Филология, № 2, с.19-28.

#### 1971

26. Акустические характеристики фонетического слова в стихотворной речи и пении. - В кн.: Вопросы фонологии и фонетики. Тезисы докладов сов. лингвистов на УП Междунар. конгрессе фонетических наук. Монреаль, 1971 г. Ред. колл.: Р.И.Аванесов (гл. ред.) [и др.]. Ч.1. М., "Наука", с.III-II5. Резюме на англ. яз. (АН СССР. ОЛЯ. Комиссия по фонологии и фонетике).
27. Об интонационной записи Ф.Е.Корша. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С.С.Высотский (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.159. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
28. Опыт автоматического получения фонетической транскрипции. - В кн.: Автоматическая переработка текста методами прикладной лингвистики. Материалы Всесоюзной конференции. 6-8 окт.1971 г.

Ред. колл.: Р.Г.Пиотровский (отв. ред.) [и др.]. Кишинев, с.217-219. (МВнССО СССР. Ленинградское отд-ние Ин-та языкознания АН СССР. Кишиневский политехн. ин-т). [Совместно с др.]

29. Ред.: Вопросы фонологии и фонетики. Тезисы докладов сов. лингвистов на УП Междунар. конгрессе фонетических наук. (Монреаль, 1971 г.). Ч. I-П. М., "Наука". 279 с. (АН СССР. ОЛЯ. Комиссия по фонологии и фонетике). Ч. I, с. I-140; ч. II, с. 141-279. [Совместно с др.]

1974

30. Ред.: Lehiste J. (ed.). Readings in Acoustic Phonetics. Cambridge, Mass., London, The MIT Press, 1967. 123 p. - Linguistics, The Hague, 1974, N 126, p. 107-119. [Совместно с В.Н.Ложкиным].

1975

31. Rhythmic structure types in Russian speech. - In: Auditory analysis and perception of speech. Ed. by G. Fant and M. A. A. Tatham. London, New York, San Francisco, Academic press, p. 477-484.

ЗОЛотоВА ГАЛИНА АЛЕКСАНДРовНА\*

1954

1. Глагольные словосочетания и их типы в современном русском литературном языке. (На материале сочинений А.М.Горького). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 15 с. (АН СССР. Ин-т языкознания).
2. Структура сложного синтаксического целого в карамзинской повести. - Труды Ин-та языкознания АН СССР, т.3, с.88-119.

1958

3. К вопросу о способах выражения членов предложения. - Рус. яз. в школе, № I, с.23-28.

---

\* Список печатных трудов Г.А.Золотовой в настоящей библиографии публикуется впервые.

#### 1961

4. Беспредложные глагольные словосочетания с зависимым дательным. - Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та, т.100. Каф. рус. яз., вып.6, с.5-14.

#### 1962

5. О модальности предложения в русском языке. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.65-79.
6. Проблема сочетаемости слов. - В кн.: Тезисы докладов на V Международном методическом семинаре преподавателей русского языка высших учебных заведений социалистических стран. М., Изд-во МГУ, с.15-16.

#### 1964

7. Очерки по исторической грамматике русского литературного языка XIX века. Изменения в системе словосочетаний в русском литературном языке XIX века. Под ред. В.В.Виноградова и Н.Ю.Шведовой. М., "Наука". 303 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].
8. Развитие некоторых типов именных двусоставных предложений в современном русском языке. - В кн.: Развитие грамматики и лексики современного русского языка. Под ред. И.П.Мучника и М.В.Панова. М., "Наука", с.275-302. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

#### 1965

9. О новом предлоге "за счет". - В кн.: Вопросы культуры речи. Вып.6. Под ред. С.И.Ожегова [и др.]. М., "Наука", с.99-112. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
10. О типах неделимых сочетаний в предложении. - Рус. яз. в нац. школе, № 3, с.76-80.
11. Проблема сочетаемости слов. - В кн.: Материалы пятого Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1962 г. Отв.ред. Д.И.Фурсенко. М., Изд-во МГУ, с.46-58.

#### 1966

12. К развитию предложно-падежных конструкций. (Сочетания с существительным в творительном падеже с предлогом "с"). - В кн.: Развитие синтаксиса современного русского языка. Под ред. Н.С.Поспелова и Е.А.Иванчиковой. М., "Наука", с.147-173. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

13. О некоторых тенденциях в развитии синтаксических форм имени существительного в современном русском языке. - В кн.: Русский язык и советское общество. Тезисы докладов на открытом расширенном заседании Сектора современного рус. лит. яз. М., "Наука", с.59. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
14. Слово и штамп. - В кн.: Вопросы культуры речи. Вып.7. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв.ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 164-169. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

#### 1967

15. О структуре простого предложения в русском языке. - Вопр. языкознания, № 6, с.90-101.
16. По поводу предлога "по линии". - В кн.: Вопросы культуры речи. Вып.8. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.244-249. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
17. Русский синтаксис в наши дни. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.38-44. [Совместно с Е.А.Иванчиковой].

#### 1968

18. Русский язык и советское общество. Социолого-лингвистическое исследование. Морфология и синтаксис современного русского литературного языка. Под ред. М.В.Панова. М., "Наука". 367 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].
19. О структурных основаниях синтаксической синонимии. - Рус. яз. в нац. школе, № 6, с.5-10.
20. Слово на вывеске. [К вопросу о мотивировке названий учреждений]. - Рус. речь, № 3, с.49-56. [Совместно с Б.З.Букчиной].
21. Рец.: Адамец П. Порядок слов в современном русском языке. Прага, 1966. 96 с. - Рус. яз. в школе, № 2, с.118-120.

#### 1969

22. О нерешенных вопросах синтаксиса простого предложения. - В кн.: Вопросы синтаксиса русского языка. [Доклады на Межвуз. лингвист. конференции в г.Калуге]. Отв. ред. О.П.Ермакова. Калуга, с.3-7. (Тульский пед. ин-т).
23. О принципах описания синтаксиса русского языка. - В кн.: Международная конференция преподавателей русского языка и литературы. Актуальные вопросы преподавания рус. яз. и лит. Москва, 22-28 авг.1969 г. Тезисы докладов и выступлений. М., Изд-во МГУ, с.150-151. (МАПРЯЛ. Науч.-метод центр рус. яз. при МГУ).

24. О регулярных реализациях моделей предложения. - Вопр. языкознания, № I, с.67-78, табл.
25. О синтаксической форме слова. - В кн.: Мысли о современном русском языке. Сб. статей. Под ред. В.В.Виноградова. Сост. А.Н.Кожин. М., "Просвещение", с.58-66.
26. Предлог "в качестве". [К употреблению в современной речи]. - Рус. речь, № 5, с.70-74.
27. Предлог "со стороны". - Рус. речь, № I, с.52-54.

#### 1970

28. К вопросу о типах падежных значений. - Рус. яз. в нац. школе, № 4, с.74-76.
29. [Об объекте и методе в синтаксисе]. - In: VI Mezinárodní sjezd slavistů v Praze. 1968. Akta sjezdu. I. Praha, Academia, s.82-83.
30. Синтаксическая синонимия и культура речи. - В кн.: Актуальные проблемы культуры речи. Под ред. В.Г.Костомарова и Л.И.Скворцова. М., "Наука", с.178-217. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
31. Синтаксическое поле предложения. (К понятию парадигматических отношений в синтаксисе предложения). - В кн.: Синтагматика, парадигматика и их взаимоотношения на уровне синтаксиса. Материалы науч. конференции "День Артура Озола. 6". Ред. колл.: Ю.Карклин [и др.]. Рига, с.189-193. (Латвийский ун-т. Ист.-филол. фак. Каф. латыш. яз.).
32. Труды акад. В.В.Виноградова в области синтаксиса. - Рус. яз. в школе, № I, с.102-106.

#### 1971

33. Очерк функционального синтаксиса русского языка. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени докт. филол. наук. М. 42 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
34. К понятию управления. - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.58-62.
35. Категория предикативности в отношении к форме и функции предложения. - В кн.: Теоретические проблемы синтаксиса современных индоевропейских языков. Тезисы докладов. (20-23 апр.). Л., "Наука", с.33-34. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ленинградское отд-ние. Ленинградский пед. ин-т).

36. О взаимодействии лексики и грамматики в подклассах имен существительных. - В кн.: Памяти академика Виктора Владимировича Виноградова. Сб. статей. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.84-90. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).
37. О глагольности предложения. - В кн.: Вопросы синтаксиса русского языка. [Доклады Межвуз. конференции. Калуга, май 1970 г.]. Отв. ред. О.П.Ермакова. Калуга, с.11-16. (Тульский пед. ин-т).
38. О принципах синтаксической классификации падежных форм. - В кн.: Категория падежа в структуре и системе языка. Материалы науч. конференции "День Артура Озола.7". Ред. колл.: Я.Я.Розенберг (отв. ред.) [и др.]. Рига, с.160-162. (Латвийский ун-т. Филол. фак. Каф. латыш. яз.).

#### 1972

39. Категория времени как композиционное средство. - В кн.: Международный симпозиум "Роль русской и советской литературы в преподавании русского языка как иностранного". (Тезисы докладов и сообщений. Минск, 1972 г.). Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., с.30-31. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Белорусский ун-т).
40. Лингводидактические аспекты функционального синтаксиса. - В кн.: Вопросы лингвистического описания русского языка в целях обучения. [Материалы Междунар. симпозиума в Оломоуце. Прага, сент. 1972 г.]. Сб. избранных выступлений. Praha, Lidové nakladatelství, с.21-31.
41. Рец.: К.Кожевникова. Спонтанная устная речь в эпической прозе. Praha, 1971. - Československá rusistika, Praha, roč. XVII, N 4, с.178-180.

#### 1973

42. Очерк функционального синтаксиса русского языка. М., "Наука". 351 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).  
 Рец.: Г а к В.Г. - Вопр. языкознания, 1975, № 6, с. 142-146; З и м е к Р. Новая концепция русского синтаксиса. - Slavica Slovaca, Bratislava, 1974, roč.9, N 3, с.318-326; Adamec P. - Československá rusistika, Praha, 1975, roč.XX, N 1, с.27-30; Gladrow W. - Zeitschrift für Slawistik, Berlin, 1975, Bd.XX, N.3,

S.416-420; Ивић М. - Зборник за филологију и лингвистику, Нови Сад, 1975, XVIII/1, с.229-235;  
Robert Cl. - L'enseignement du russe. (Institut d'études slaves), Paris, 1975, XIX, mars, p.90-91;  
Fal W. - Slavia orientalis, Warszawa, 1976, roč.XXV, N 1, s.110-112.

43. Модальность в системе предикативных категорий - In: Otázky slovanské syntaxe. III. Sborník symposia "Modální výstavba výpovědi v slovanských jazycích", Brno, 27-30 září 1971. Brno, Univ. J.Е.Purkyně, s.93-97. (Spisy Univ. J.Е.Purkyně v Brně. Filosofická fak. 180). Парал. тит. л. на рус. яз.: Вопросы славянского синтаксиса. Ш. Сборник симпозиума "Модальное строение высказывания в славянских языках". Брно, 27-30 сент. 1971 г.
44. О принципах построения словаря сочетаемости. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы "Теория и практика создания учебников и учебных пособий по русскому языку как иностранному". Тезисы докладов и выступлений. Варна, 3-8 сент. 1973 г. Под ред. М.Бонева и Л.Новикова. София, с.176-177. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии).

#### 1974

45. Категория лица в синтаксическом аспекте. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Белошапкова, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.109-116.
46. О характере нормы в синтаксисе. - В кн.: Синтаксис и норма. Отв. ред. Г.А.Золотова. М., "Наука", с.145-175. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
47. Отв. ред.: Синтаксис и норма. М., "Наука". 283 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

#### 1975

48. Аспекты изучения категории глагольного времени. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.34, вып.3, с.248-258.
49. К вопросу о неполных предложениях. - В кн.: Русский язык. Сб. трудов. [Посвящ. памяти Н.Н.Прокоповича]. М., с.107-118. (МГПИ им. В.И.Ленина).



50. К понятию предикативности. - В кн.: Теоретические проблемы синтаксиса современных индоевропейских языков. М., "Наука", с.147-154. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ленинградское отд-ние).

ИВАНОВ ВАЛЕРИЙ ВАСИЛЬЕВИЧ

1968

1. Историческая фонология русского языка. (Развитие фонологической системы древнерусского языка в X-XII вв.). М., "Просвещение". 358 с. (Вопросы сов. языкознания). Библиогр.: с.354-355. Рец.: В а с и л е н к о И.А. - Рус. яз. в школе, 1969, № 1, с.112-116; К о л е с о в В.В. - Вопр. языкознания, 1969, № 4, с.120-127; Roşianu J. - In: Romanoslavica. XVII. Bucureşti, 1970, p.678-680.
2. Очерки исторической фонологии русского языка. (Развитие фонологической системы древнерусского языка в X-XII вв.). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени докт. филол. наук. М., Изд-во МГУ. 40 с. (МГУ).
3. Академик С.П.Обнорский. [К 80-летию со дня рождения]. - Рус. яз. в школе, № 3, с.94-100.
4. К вопросу о диалектном варьировании фонологической системы древнерусского языка в конце X - начале XI в. (Влияние цоканья на характер фонологических отношений). - In: Annuaire de l'Institut de Philologie et d'histoire Orientales et Slaves. T.XVIII (1966-1967). Dédié à Boris Unbegaun. Bruxelles, p.187-198. (Université libre de Bruxelles).
5. О некоторых вопросах изучения фонологических отношений в истории языка. - В кн.: Проблемы современной лингвистики. Сб. работ лингвистов филол. фак. МГУ. Под ред. Ю.С.Степанова. М., Изд-во МГУ, с.59-76.
6. [Ответы на вопросы 3, 4, 10]. - В кн.: Базисные проблемы фонологии. (Ответы на вопросы). Материалы межвуз. конференции. Вып. I. Донецк, с.34-36; 45-47; 78-79. (МВиССО УССР. Ин-т языкознания АН УССР. Донецкий ун-т).
7. Памяти Петра Саввича Кузнецова. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.90-94. [Совместно с К.В.Горшковой].

8. Рец.: Панов М.В. Русская фонетика. М., "Просвещение", 1967. 436 с. - Рус. яз. в нац. школе, № 3, с.82-86.

1970

9. В.И. Ленин и русский язык. - Рус. яз. в нац. школе, № 2, с. 9-16. [Совместно с Л.А.Новиковым].
10. Рец.: Русский язык и советское общество. Социолого-лингвистическое исследование. Под ред. М.В.Панова. Фонетика современного русского литературного языка. Народные говоры. М., "Наука", 1968. 212 с. - Рус.яз. в нац. школе, № 2, с.88-92.

1971

11. Краткий этимологический словарь русского языка. Пособие для учителя. Под ред. С.Г.Бархударова. Изд. 2-е, испр. и доп. М., "Просвещение". 542 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 3-е, испр. и доп. 1975. [Изд. 1-е - см. т. II настоящей библиографии, с.160, 1961 г., № 13].  
Рец.: М а р г а р я н Б.А. - Рус. яз. в арм. школе, Ереван, 1972, № 4, с.57-59.
12. Принципы периодизации истории фонетической (фонологической) и морфологической системы русского языка. - В кн.: Тезисы докладов и сообщений совещания по вопросам диалектологии и истории языка. (Кишинев, 10-12 ноября 1971 г.), с.74-78. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз.).
13. Рец.: Захарова К.Ф., Орлова В.Г. Диалектное членение русского языка. Учеб. пособие для фак. рус.яз. и лит. пед. ин-тов. М., "Просвещение", 1970. 166 с. - Вопр. языкознания, № 2, с.124-129.

1972

14. Измаил Иванович Срезневский. (К 160-летию со дня рождения). - Рус. яз. в школе, № 3, с.59-64.
15. Принципы и приемы отбора учебного материала для курса русского языка как иностранного на начальном этапе обучения.- В кн.: Вопросы лингвистического описания русского языка в целях обучения. Сб. избранных выступлений. (Vybrané příspěvky z mezinárodního symposia v Olomouci, září, 1972). Praha, Vyd. "Lidové nakladatelství", s.32-42. (Ruština v teorii a v praxi, 3-4).

16. Фонетика и фонология современного русского литературного языка. I. Фонетико-фонологическая система русского языка в ее определяющих чертах. - Рус. яз. в нац. школе, № 3, с.7-18.
17. Фонетика и фонология современного русского языка. 2. Синтагматика и парадигматика фоном русского языка. - Рус. яз. в нац. школе, № 4, с.6-17.

1973

18. Лингвистические и методические основы учебника русского языка для нефилологов. Доклад на II Междунар. конгрессе МАПРЯЛ. Болгария, Варна, 3-8 сент.1973 г. М., Изд-во МГУ. 39 с. (Учебники и учеб. пособия для специалистов-нефилологов. Доклады сов. делегации. Второй конгресс МАПРЯЛ). [Совместно с др.]
19. Современный русский язык. Лексика, фонетика, орфоэпия, графика и орфография. Метод указания, контрольные работы и упражнения для студентов-заочников филол. фак. гос. ун-тов. Изд. 3-е, испр. М., Изд-во МГУ. 128 с. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). [Совместно с Н.М.Шанским]. (Изд. 1-е и 2-е см. т. II настоящей библиографии, с.161, 1963 г., № 16).
20. II Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы. - Рус. яз. в нац. школе, № 6, с.80-83.
21. Замечания по поводу языковых особенностей сочинения Кирика Новгородца о числах и счете (1136 г.). - В кн.: Историко-математические исследования. Вып.18. М., "Наука", с.278-279. (АН СССР. Ин-т истории естествознания и техники).
22. К проблемам реконструкции диалектного членения русского языка эпохи великорусской народности по данным письменных памятников. - В кн.: Совещание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Ереван, 2-5 окт. 1973 г.). Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.] М., с.13-15. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т яз. АН Арм.ССР).
23. О некоторых проблемах изучения и описания фонологических отношений. (В связи с выходом книги проф. Т.П.Ломтева "Фонология современного русского языка на основе теории множеств". М., "Выш. школа", 1972). - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 3, с.30-38.

24. Синтагматика и парадигматика фоном современного русского литературного языка. - В кн.: Проблемы теоретической и прикладной фонетики и обучение произношению. (Материалы межвуз. науч.-метод. конференции). М., с.5-7. (МВНССО СССР. Ун-т дружбы народов им. П.Думумбы).
25. Федот Петрович Филкин. К 65-летию со дня рождения. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 2, с.128. [Совместно с С.И.Котковым].
26. Рец.: Аванесов Р.И. Русское литературное произношение. Изд. 5-е. М., "Просвещение", 1972. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.32, вып.5, с.460-463.
27. Рец.: Две новые книги по русской диалектологии. ("Русская диалектология". [Учеб. пособие для филол. фак. ун-тов]. Под ред. проф. Н.А.Мещерского. М., "Высшая школа", 1972; "Русская диалектология". [Учеб. пособие для пед. ин-тов...]. Под ред. П.С.Кузнецова. М., "Просвещение", 1973). - Рус. яз. в школе, № 6, с.100-105.

#### 1974

28. К вопросу о характере исходной морфологической системы древнерусского языка. - В кн.: Вопросы филологии. К 70-летию со дня рождения... докт. филол. наук проф. А.Н.Стеценко. Ред. колл.: И.Г.Добродомов (отв.ред.) [и др.]. М., с.62-69. (МГПИ им. В.И.Ленина. Каф. общего языкознания).

#### 1975

(См. также 1971 г., № II)

29. Картотеки ДРС и СДР и историческая морфология русского языка. - В кн.: Проблемы славянской исторической лексикологии и лексикографии. Тезисы конференции. Окт.1975 г. Москва. Вып.4. Теория и практика исторической лексикографии. Ред.: Г.А.Богатова, В.Я.Дерягин. М., с.64-66. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики. Ин-т рус. яз.).
30. Некоторые проблемы синтагматики и парадигматики фоном современного русского литературного языка. - В кн.: Теоретическая фонетика и обучение произношению. Сб. статей посвящается А.А.Реформатскому в связи с его 75-летием. Ред. колл.: С.А.Барановская [и др.]. М., с.3-10. (Ун-т дружбы народов им. П.Думумбы).

31. Общеславянский лингвистический атлас. (Обзор). - *Вопр. языкознания*, № 2, с.118-126.
32. Принципы построения вузовского курса фонетики современного русского языка в условиях близкородственного двуязычия. - В кн.: Всесоюзная научная конференция по проблемам обучения русскому языку в условиях близкородственного билингвизма. Материалы к конференции. М., с.212-216. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе. М-во просвещения БССР. Науч.-исслед. ин-т педагогики).
33. Рец.: Котков С.И. Московская речь в начальный период становления русского национального языка. М., "Наука", 1974. 359 с. - *Вопр. языкознания*, № 6, с.139-142.
34. Ред.: Совещание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Баку, 21-24 окт.1975 г.). М. 185 с. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т языкознания АН Азерб.ССР). [Совместно с др.].

ИЛЮШИНА ЛЮДМИЛА АЛЕКСЕЕВНА

1968

1. К истории суффиксального словообразования отвлеченных имен существительных в книжном языке XVI-XVII вв. (На материале списков XVI-XVII вв. "Христианской топографии" Козьмы Индикоплова). М., "Просвещение". 48 с. (Акад. пед. наук СССР. Ин-т общего и политехн. образования).
2. Сложные существительные - названия животных - в русском языке. - *Вестн. МГУ. Филология*, № 3, с.66-69.

1969

3. Система словообразовательных типов имен существительных в русском книжном языке XVI-XVII вв. (На материале списков "Христианской топографии" Козьмы Индикоплова). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 21с. (МГУ).

1971

4. Тексты для чтения по экономической истории зарубежных стран. Под ред. А.В.Фролкиной и Р.И.Яранцева. М., Изд-во МГУ. III с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.].

1972

5. Лингвистические чтения памяти проф. П.С.Кузнецова на кафедре русского языка. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.91-92.

КАЛИНИНА ЛАРИСА ТИТОВНА\*

1959

1. Сборник упражнений по синтаксису русского языка. Практическое пособие по развитию речи для студентов и аспирантов-иностранцев. Под ред. Н.А.Лобановой. М., Изд-во МГУ. 322 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с др.].

1962

2. Практическое пособие по синтаксису русского языка для студентов иностранцев. М., "Выш.школа". 314 с. [Совместно с др.]. То же. Изд. 2-е с указанием: Учеб. пособие. Под ред. Н.А.Лобановой. 1966. 251 с.

1966

(См. 1962 г., № 2)

1970

3. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып.1. Глагол. Под ред. Н.А.Лобановой и Э.И.Амиантовой. М., Изд-во МГУ. 154 с. [Совместно с др.].

1971

4. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып.2. Прилагательное. М., Изд-во МГУ. 99 с. [Совместно с др.].

1972

5. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып.3. Наречие. Под ред. И.П.Слесаревой. М., Изд-во МГУ. 87 с. [Совместно с др.].

---

\* Список печатных работ Л.Т.Калининой в настоящей библиографии публикуется впервые.

КАЛИНОВСКАЯ ЭВЕЛИНА ИГОРЕВНА\*

1965

1. Упражнения для самостоятельной работы с использованием магнитофона. (Выражение места, времени. Упражнения по синтаксису). М., МГУ. 19 с. [Раздел "Упражнения по синтаксису" – совместно с Н.С.Ткаченко].

1967

2. Виды упражнений по интонации, выполняемые в лингафонном кабинете. – В кн.: Работа по фонетике и интонации при обучении русскому языку иностранцев. (Сб. метод. статей). Под ред. Е.А.Брызгуновой. М., Изд-во МГУ, с.82–89.

1969

3. Причастие и причастный оборот. Упражнения, составленные на материале газет. М., МГУ. 47 с.

1971

4. Тексты для чтения по экономической истории зарубежных стран. Под ред. А.В.Фролкиной и Р.И.Яранцева. М., Изд-во МГУ. III с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.].

1972

5. Словосочетания с бесприставочными и приставочными глаголами типа "идти–ходить". (Учеб. задания). Под ред. Г.И.Рожковой. М. 98 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с Н.С.Ткаченко].

КАМЫНИНА АЛЕКСАНДРА АЛЕКСЕЕВНА

1970

1. О подчинительных связях слов в простом предложении. (Учеб. пособие по спецкурсу для студентов-заочников III–IV курсов филол. фак. гос. ун-тов). М., Изд-во МГУ. 44 с. (МВЦССО РСФСР. Науч.-метод кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). Библиогр.: с.41–43.

---

\* Список печатных работ Э.И.Калиновской в настоящей библиографии публикуется впервые.

2. Современный русский язык. Морфология. Метод. указания и упражнения для студентов-заочников II курса филол. фак. гос. ун-тов. Изд. 3-е, испр. и доп. М., Изд-во МГУ. 74 с. (МВИССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). [Совместно с В.Н.Прохоровой]. (Изд. 1-е и 2-е см. т. II настоящей библиографии, с.165, 1963 г., № 4).
3. О синтаксической зависимости падежей, распространяющих предложение в целом. - В кн.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М.Галкиной-Федорук. Под ред. Т.П.Ломтева и А.А.Камыниной. М., Изд-во МГУ, с.73-89.
4. Ред.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М.Галкиной-Федорук. М., Изд-во МГУ. 272 с. Список работ Е.М.Галкиной-Федорук, с.8-12. [Совместно с Т.П.Ломтевым].

#### 1971

5. Докторская диссертация [В.А.Белошашковой] по проблемам русского синтаксиса. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.90-91.
6. Юбилей Н.С.Поспелова. [К 80-летию со дня рождения и 55-летию науч.-пед. деятельности]. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.92-94 с портр. [Совместно с Н.В.Кирпичниковой].

#### 1972

7. Памяти Т.П.Ломтева [1906-1972]. - Вестн. МГУ, Филология, № 5, с. 94-96 с портр. [Совместно с В.Н.Прохоровой].

#### 1973

8. О формально-синтаксических признаках полупредикативных конструкций в русском языке. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.188-199.

#### 1974

9. О полупредикативных конструкциях в простом предложении. М., Изд-во МГУ. 52 с. (МВИССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). Список лит.: с.50-52.
10. Об отношении деепричастия к глаголу по признаку временного значения. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв.ред.: В.А.Белошашкова, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.129-134.



КАЧАЛКИН АНАТОЛИЙ НИКОЛАЕВИЧ

1968

1. Из наблюдений над словарным составом русского языка ХУП века. (На материале памятников Донской казачьей письменности). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 17 с. (МГУ).

1969

2. Из материалов Ростовского областного архива. - В кн.: Изучение русского языка и источниковедение. Отв. ред. В.Ф. Дубровина. М., "Наука", с.223-227. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

1970

3. [Научная сессия в честь семидесятилетия академика В.В.Виноградова. МГУ, филол. фак., каф. рус.яз., 12 янв. 1970 г.]. - Вопр. языкознания, № 3, с.152-153.

1971

4. Павел Яковлевич Черных. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 1, с.110-111.

1972

5. Памятники местной деловой письменности ХУП в. как источник исторической лексикологии. - Вопр. языкознания, № 1, с.104-113 с табл.
6. Слово "майдан" в истории русского языка. - В кн.: Этимологические исследования по русскому языку. Вып.7. Под ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ, с.86-92.

1973

7. Таможенные документы ХУП в. как источник исторической лексикологии. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.18-24.

1975

8. Ред.: Словарь русского языка XI-XУП вв. Вып.1 (А-Б). М., "Наука". 371 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].
9. Ред.: Словарь русского языка XI-XУП вв. Вып.2 (В-волога). 319 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].

1965

- I. Участие в подготовке книги: Н.М.Шанский. **Этимологический словарь русского языка**. Т. I. Вып. 2. "Б". М., Изд-во МГУ. 270 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1966

2. О происхождении слова "грим". - Рус. яз. в школе, № I, с. 75.

1968

3. **Этимологический словарь русского языка**. Т. I. Вып. 3. "В". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 283 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]
4. Диалог. - Рус. яз. в школе, № 6, с. 89-91.

1969

5. В мире слов. "Ложа", "актер-комедьянт", "занавес". - Рус. яз. в школе, № 3, с. 8, 26, 73-76, 79, 115, 122, 128.
6. "Интермедия". "Драма". - Рус. яз. в школе, № I, с. 78, 81, 109, 128.
7. "Пьеса". "Спектакль". - Рус. яз. в школе, № 6, с. 62-63.

1970

8. Из истории театральной терминологии конца XVII-XVIII вв. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М., Изд-во МГУ. 20 с. (МГУ).
9. Из истории формирования театральной терминологии. [Деление пьес по жанрам]. - Рус. яз. в школе, № 3, с. 89-96.

1971

10. Из истории слова "труппа". - Рус. яз. в школе, № 3, с. 54-55.
11. Из истории формирования театральной терминологии в русском языке. [Деление пьес на части]. - Вестн. МГУ. Филология, № 6, с. 63-75.

1972

12. **Этимологический словарь русского языка**. Т. I. Вып. 4. "Г". Под

---

\* Список печатных трудов Р.С.Кимягаровой в настоящей библиографии публикуется впервые.

руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 215 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

13. Из истории формирования театральной терминологии. "Действующее лицо". - В кн.: Этимологические исследования по русскому языку. Вып.7. Под ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ, с.93-103.

1973

14. Этимологический словарь русского языка. Т.1. Вып.5. "Д", "Е", "Ж". Под ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 304 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]
15. "Водевиль". [Из истории слова]. - Рус. яз. в школе, № 4, с.88-89.

1974

16. "Марионетка". [Из истории слова]. - Рус. яз. в школе, № 3, с.96-98.

1975

17. Этимологический словарь русского языка. Т.2. Вып.6. "З". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 124 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

КИРИЛЛОВА ВАЛЕНТИНА АНДРЕЕВНА

1967\*

1. Т.П.Ломтев. (К 60-летию со дня рождения и 35-летию научно-педагогической деятельности). - Вестн. МГУ. Филология, № 2, с.81-84. [Совместно с Е.Ф.Васеко].

1970

2. О "конструктивных" элементах безличных предложений (типа "снегом занесет" - "занесло дорогу"). - В кн.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М.Галкиной-Федорук. Под ред. Т.П.Ломтева и А.А.Каваниной. М., Изд-во МГУ, с.90-95.

---

\* Статья В.А.Кирилловой, опубликованная в 1967 г., не была указана во II-м томе настоящего издания.

КИРПИЧНИКОВА НАДЕЖДА ВЯЧЕСЛАВОВНА

1967\*

1. Сложные предложения с союзом "то есть". - *Romanoslavica*.  
XIV. *Linguistica*. Bucureşti, p.39-52. [Совместно с И.Оицэ].

1969

2. Рец.: Кубик М. Условные конструкции и система сложного предложения. - Прага, *Universita Karlova*, 1967; М.Кубик. Изъяснительные конструкции и способы их порождения. Прага, *Universita Karlova*, 1967. (Сб. "Проблемы современной лингвистики") - *Вопр. языкознания*, № 3, с.136-141.

1970

3. Научная сессия памяти академика В.В.Виноградова. (12 янв. 1970 г.). - *Вестн. МГУ. Филология*, № 4, с.91-93.  
4. О синтаксическом термине "пояснение". - В кн.: *Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М.Галкиной-Федорук*. Под ред. Т.П.Ломтева и А.А.Камыниной. М., Изд-во МГУ, с.96-112.

1971

5. Современный русский язык. Синтаксис. Метод. указания и упражнения для студентов-заочников филол. фак. гос. ун-тов. М., Изд-во МГУ. 94 с. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).  
6. Юбилей Н.С.Поспелова. [К 80-летию со дня рождения и 55-летию науч.-пед. деятельности]. - *Вестн. МГУ. Филология*, № 4, с.92-94 с портр. [Совместно с А.А.Камыниной].

1973

7. К изучению грамматической природы бессоюзного сложного предложения в современном русском языке. - В кн.: *Славянская филология. Сб. статей. Вып.9*. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.200-206.

---

\* Статья Н.В.Кирпичниковой, опубликованная в 1967 г., не была указана во II томе настоящей библиографии.

1974

8. Бессюзные сложные предложения с конкретизацией местоимения. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Белошапкова, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.135-143.

КЛОБУКОВ ЕВГЕНИЙ ВАСИЛЬЕВИЧ

1973

1. Русское глагольное словоизменение. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.52-67.
2. Структура русского глагольного слова и принципы морфемного членения. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.146-163.

1974

3. Морфологическая парадигматика глаголов в современном русском литературном языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 23 с. (МГУ).

КНЯЗЕВСКАЯ ОЛЬГА АЛЕКСАНДРОВНА<sup>✱</sup>

1952

1. К исторической фонетике русского языка в Московской Руси XIV в. (О языке Московского евангелия 1358 г.). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 16 с. (МГПИ им. В.П.Потемкина).

1956

2. Замечания о некоторых особенностях вокализма говора д.Мыслец, Шумерлинского района Чувашской АССР. - Учен. зап. МГПИ им. В.П.Потемкина, т. LI, Каф. рус. яз., вып.5, с.233-240.
3. Об итогах диалектологической экспедиции кафедры русского языка летом 1954 года. - Учен. зап. МГПИ им. В.П.Потемкина, т. LI. Каф. рус.яз., вып.5, с.241-255. [Совместно с др.] .

---

<sup>✱</sup> Список печатных трудов О.А.Князевской в настоящей библиографии публикуется впервые.

1957

4. К истории московского говора. — Учен. зап. МГПИ им. В.П.Потемкина, т. XLII. Каф. рус.яз., вып.4, с.269–303.
5. К истории русского языка в северо-восточной Руси в середине XIV в. (Палеографическое и фонетическое описание рукописи Московского евангелия 1358 г.). — Труды Ин-та языкознания АН СССР, т.8, с.107–177.

1958

6. Рец.: И.А.Василенко. Историческая грамматика русского языка. Сб. упражнений. Учпедгиз, 1956. 272 с. — Рус. яз. в школе, № 6, с.97–98. [Совместно с Л.Н.Шатерниковой].

1960

7. Пособие-инструкция для подготовки и составления региональных словарей русского языка. Отв. ред. В.Г.Орлова. М., Изд-во АН СССР. 240 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]

1961

8. Правила лингвистического издания памятников древнерусской письменности. Сост. под руководством и при участии С.И.Коткова. М., Изд-во АН СССР. 64 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
9. О лингвистических изданиях древнерусских рукописей. — Изв. АН СССР. ОЛЯ, т.20, вып.1, с.70–74.

1962

10. Восемь пергаменных рукописей из сборника ЦГАДА. — В кн.: Труды Отдела древнерусской литературы. Отв. ред. Я.С.Дурье. М.—Л., Изд-во АН СССР, т.ХУШ, с.434–441. (АН СССР. Ин-т рус. лит. (Пушкинский дом).
11. О произношении гласных неверхнего подъема в первом предупредительном слоге после мягких согласных в некоторых говорах Новгородской области. — В кн.: Материалы и исследования по русской диалектологии. Новая серия. Т.3. М., Изд-во АН СССР, с.148–155. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
12. Об одной пергаменной рукописи XIII в. из собрания ЦГАДА. (Палеографическое описание). — Изв. АН СССР. ОЛЯ, т.21, вып.6, с.528–536.
13. [Совещание по проблемам источниковедения и издания памятников русского языка. Москва, 20–22 нояб. 1961 г.]. — Вопр. языкознания, № 3, с.153–155.

### 1963

14. Некоторые вопросы словоделения текста. - В кн.: Лингвистическое источниковедение. Сб. статей. Отв. ред. С.И.Котков. М., Изд-во АН СССР, с.24-34. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
15. О лингвистическом аннотировании древнерусских рукописей. - В кн.: Исследования по лингвистическому источниковедению. Ред.: С.И.Котков и О.А.Князевская. М., Изд-во АН СССР, с.5-19. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
16. Объединенная научная сессия Отделения литературы и языка и Отделения исторических наук АН СССР, посвященная 1100-летию славянской письменности. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.22, вып.5, с.455-458.
17. Ред.: Исследования по лингвистическому источниковедению. М., Изд-во АН СССР. 200 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с С.И.Котковым].  
Рец.: Т в о р о г о в О.В. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1965, т.24, вып.2, с.167-170.

### 1964

18. Орфография и отражение в письме явлений языка. (На материале рукописей XI-XIV вв.). - В кн.: Источниковедение и история русского языка. Ред.: С.И.Котков и В.Ф.Дубровина. М., "Наука", с.59-68. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

### 1966

19. [Комиссия по составлению словаря общеславянского литературного (церковнославянского) языка (ОСЛ-ЦСЛ) Международного комитета славистов. Москва, 25-29 апр. 1966 г.]. - Вопр. языкознания, № 5, с.147-150.

### 1968

20. "Славянская палеография". [Раздел в словарной статье "Палеография"]. - Краткая литературная энциклопедия. Т.5. М., "Сов. энциклопедия", стлб. 547-548.

### 1969

21. Древнейшая книга для чтения. ["Успенский сборник" XII-XIII вв.]. - Рус. речь, № 1, с.105-107.

1970

22. К исторической фонетике ростово-суздальских говоров. [На материале ростовских рукописей XIII в.]. - В кн.: Кузнецовские чтения. 1970. Тезисы докладов конференции по фонологии и морфонологии. Под ред. А.А.Реформатского. М., с.36-37. (АН СССР. Ин-т языкознания).
23. Рец.: Weiher E. Die Dialektik des Johannes von Damaskus in kirchenslavischer Übersetzung. Wiesbaden, 1969. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.29, вып.5, с.457-459.

1971

24. [Подготовка к изданию]: Успенский сборник XII-XIII вв. Под ред. С.И.Коткова. М., "Наука". 754 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].  
Рец.: К а н д а у р о в а Т.Н. - Вопр. языкознания, 1972, № 5, с.142-145; М е щ е р с к и й Н.А. От публикаторов "Успенского сборника". - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1972, т.31, вып.4, с.378-381; П а н и н Л.Г. - Рус. яз. в школе, 1972, № 2, с.111-113; Vláhova E. - Slavia, Praha, 1974, roč.XLIII, seš. 1, s.75-77.
25. О ростовских рукописях начала XIII века. - В кн.: Проблемы истории и диалектологии славянских языков. Сб. статей к 70-летию чл.-корр. АН СССР В.И.Борковского. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.145-153. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
26. О Ростовской рукописи XIII века из Научной библиотеки Московского университета. - In: Studia palaeoslovenica. [Sb. Studij věnovaných sedmdesátinám univ. prof. dr. Josefa Kurze. Uspoř. M. Bauerová a M. Šterbová. Ved. red. V. Navránek]. Praha, Academia, s.169-174.

1972

27. Вопросы диалектологии и истории языка. Сопровождение в Кишиневе. - Вестн. АН СССР, № 2, с.98-99. [Совместно с Р.Я.Удлером].  
То же. - Вопр. языкознания, 1973, № 2, с.154-156.
28. Об одной графической особенности ростовских рукописей XIII в. - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.124-130. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).



29. Рец.: Протасьева Т.Н. Описание рукописей Синодального собрания, не вошедших в описание А.В.Горского и К.И.Невоструева. [В 2-х ч.]. Ч.1. М., 1970. (Глав. архивное управление при Совете Министров СССР. Археогр. комиссия при АН СССР. Гос.ист. музей). - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.31, вып.2, с.189-191.

### 1973

(См. также 1972 г., № 27; 1974 г., № 35)

30. О лингвистической интерпретации древнерусских памятников письменности. (На материале ростовских рукописей начала XIII века). - В кн.: Сопещение по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Ереван, 2-5 окт.1973 г.). Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.184-186. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус.яз. АН СССР. Ин-т яз. АН Арм.ССР).
31. О судьбе редуцированных гласных "ѣ, ѣ" в ростовских рукописях первой трети XIII в. - В кн.: Лингвогеография, диалектология и история языка. [Сб. статей]. Ред. колл.: Р.И.Аванесов (отв. ред.) [и др.]. Кишинев, "Штиинца", с.202-208. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. АН МССР. Отд-ние обществ. наук. Ин-т яз. и лит.).
32. Рукопись евангелия XIII в. из собрания Московского университета. - В кн.: Рукописная и печатная книга в фондах Научной библиотеки Московского университета. Вып.1. М., Изд-во МГУ, с.5-18.
33. Ред.: Лингвогеография, диалектология и история языка. [Сб. статей]. Кишинев, "Штиинца". 265 с. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. АН МССР. Отд-ние обществ. наук. Ин-т яз. и лит.). [Совместно с др.].
34. Ред.: Сопещение по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Ереван, 2-5 окт.1973 г.) М. 242 с. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т яз. АН Арм.ССР). [Совместно с др.].

### 1974

35. Об одной рукописи Ростовской книгописной мастерской XIII века. - В кн.: Археографический ежегодник за 1973 год. Ред. колл.:

С.О.Шмидт (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.183-187. (АН СССР. Отд-ние истории. Археограф. комиссия).

То же. Тезисы доклада под названием: Об одной рукописи XIII в. из Ростовской книгописной мастерской. (Графико-палеографическое описание). - В кн.: Кузнецовские чтения. 1973. История славянских языков и письменности. М., 1973, с.16-17. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).

#### 1975

36. Конференция, посвященная Изборнику 1073 года. - В кн.: Археографический ежегодник за 1974 год. Ред. колл.: С.О.Шмидт (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.376-377. (АН СССР. Отд-ние истории. Археогр. комиссия).
37. Ред.: Сопровождение по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Баку, 21-24 окт. 1975 г.). М. 185 с. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т языкознания АН Азерб.ССР). [Совместно с др.].

### КОНСТАНТИНОВА ТАМАРА ИЛЬМИЧНА

#### 1973

1. О синтаксической мотивированности адвербиальных синтагм с адъективным определяемым членом. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.207-223.
2. Функционирование качественных наречий, производных от прилагательных со значением цвета, в современном чешском языке. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.8. Под ред. С.Б.Бернштейна и Е.З.Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с.16-40.

#### 1974

3. Ред.: *Konfrontační studium ruské a české gramatiky a slovní zásoby*. Praha, Univ. Karlova. 313 s. [Совместно с др.]. Парал. тит. л. на рус. яз.: Сопоставительное изучение грамматики и лексики русского и чешского языков.

КОПОРСКИЙ СЕРГЕЙ АЛЕКСЕЕВИЧ

(1899-1967)

1969

- I. О лексико-семантических особенностях наименований. (Названия кинотеатров). - В кн.: Мысли о современном русском языке. Сб. статей под ред. В.В.Виноградова. Сост. А.Н.Кожин. М., "Просвещение", с.24-30.

КОРЖЕВСКАЯ НИНА СЕРГЕЕВНА

1972

- I. 26 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Ч.1. Под ред. Г.А.Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 244 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.]

1973

2. 13 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Ч.2. Под ред. Г.А.Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 160 с. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.]

1975

3. 26 уроков по развитию речи. [Учеб. пособие для студентов-иностранцев]. Под ред. Г.А.Битехтиной. М., "Рус.язык". 126 с. [Совместно с др.]

КОТВИЦКАЯ ЭЛЬВИРА СЕРГЕЕВНА

1971

- I. Знакомимся с операми и балетами. [Для иностранцев, изучающих рус. яз.]. М., Изд-во МГУ. 114 с. [Совместно с Н.Н.Беляковой].

КОТКОВ СЕРГЕЙ ИВАНОВИЧ

1967\*

- I. О лингвистических источниках с заданной информацией и некоторых других. - В кн.: Лингвистические источники. Фонды Инсти-

\* Работы С.И.Коткова, опубликованные в 1967 г., не были указаны во II томе настоящей библиографии.

тута русского языка. Под ред. С.И.Коткова и А.И.Сумкиной. М., "Наука", с.5-9. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

2. "Ржи", "овсы", "хлеба". [Из истории слов]. - Рус. речь, № 6, с.89-91.
3. Ред.: Лингвистические источники. Фонды Института русского языка. М., "Наука". 319 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с А.И.Сумкиной].
4. Ред.: Синайский патерик. [Текст и палеография]. Изд. подгот. В.С.Гольщенко, В.Ф.Дубровина. М., "Наука". 412 с., факсим. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).  
Рец.: Л ъ в о в А.С. - Сов. славяноведение, 1971, № 6, с.107-110.

#### 1968

5. [Подготовка к изданию]: Московская деловая и бытовая письменность ХУП века. М., "Наука". 338 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].  
Рец.: Б о г а т о в а Г.А. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1969, № 1, с.137-138; К о б р и н В. Москвичи ХУП века - о себе. - Новый мир, 1969, № 3, с. 271-274; М а з у р Т. Берегите письма. - "Неделя", 1968, № 50; Х а б у р г а е в Г.А. - Вопр. языкознания, 1969, № 3, с.141-146; G.V.Schulz - Zeitschrift für slavische Philologie, Leipzig-Heidelberg, 1973, Bd.XXXVII, N.1, S.205-210.
6. К вопросу об истории московского говора и ее источниках. - В кн.: Московская деловая и бытовая письменность ХУП века. Изд. подгот. С.И.Котков [и др.]. М., "Наука", с.3-8. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
7. О развитии лингвистического источниковедения. [На материале памятников рус. письменности ХУП-ХУШ вв.]. - Вопр. языкознания, № 2, с.140-143.

#### 1969

8. Монастырские фонды рукописей во Владимирском областном архиве (ХУП-начале ХУШ в.). - В кн.: Изучение русского языка и источниковедение. Отв. ред. В.Ф.Дубровина. М., "Наука", с.211-222. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с Н.Ф.Савченко].

9. Отказные книги. - Вопр. языкознания, № I, с.130-135.
10. "Пасека", "осек" и "пчельник" в прошлом в южновеликорусской области. - В кн.: Вопросы филологии. К семидесятилетию со дня рождения... проф. И.А.Василенко. Ред. колл.: А.Н.Стеценко (отв. ред.) [и др.]. М., с.139-145. (Учен. зап. МГПИ им. В.И.Ленина, № 341).
11. По поводу некоторых замечаний рецензента [Г.А.Хабургаева о кн. "Московская деловая и бытовая письменность XVIII века"]. - Вопр. языкознания, № 6, с.148.
12. Ред.: Грамотки XVIII - начала XIX века. Изд. подгот. Г.И.Тарабасова, Н.П.Панкратова. М., "Наука". 415 с. с факс. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).  
Рец.: В а с и л е в с к а я Е.А. - Вопр. языкознания, 1971, № 6, с.129-132; В о с á k С., O r l o v a Н. - Slavia, Praha, 1972, roč. XL1, seš. 4, s.439-440.

#### 1970

13. Очерки по лексике южновеликорусской письменности XVI-XVIII веков. М., "Наука". 317 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). Список источников и сокращений: с.293-296. Указ.: с.297-316.  
Рец.: Б о н д а л е т о в В.Д. - Вопр. языкознания, 1971, № 5, с.131-134; Б о р и с о в а Е.Н. - Науч.докл. высш. школы. Филол. науки, 1972, № I, с.119-122;  
В о s á k С. - Slavia, Praha, 1973, roč.42, N 3, s.314-316.

#### 1971

14. Из истории термина "однодворец". - В кн.: Проблемы истории и диалектологии славянских языков. Сб. статей к 70-летию чл.-корр. АН СССР В.И.Борковского. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.161-164. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
15. Об исследовании источников по истории говора Москвы. - В кн.: Русский язык. Источники для его изучения. [Сб. статей]. Отв. ред. С.И.Котков. М., "Наука", с.85-103. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
16. Художественные средства и языковая ситуация. - Рус. речь, № 2, с.45-50.

17. Отв. ред.: Русский язык. Источники для его изучения. [Сб. статей]. М., "Наука". 256 с. с ил. и карт. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
18. Ред.: Успенский сборник XII-XIII вв. [Тексты]. Изд. подгот. О.А.Князевская [и др.]. М., "Наука". 754 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

Рец.: Мещерский Н.А. От публикаторов "Успенского сборника". - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1972, т.31, вып.4, с.378-381; Панин Л.Г. - Рус. яз. в школе, 1972, № 2, с.III-II3; Rieger Janusz. - Slavia orientalis, Warszawa, 1972, год. XXI, № 3, с.349-350; Братулич Иосип. - "Slovo", Zagreb, 1972, № 22, с.154-158; Вернке Г. - Studia slavica, Budapest, 1974, №1-2, с.167-168; Благова Э. - Slavia, Praha, 1974, год. XIII, № 1, с.75-77.

#### 1972

19. О памятниках народно-разговорного языка. - Вопр. языкознания, № 1, с.37-45.
20. Сомнительная концепция истории русского языка. - Рус. яз. в школе, № 1, с.109-112.
21. Таможенные книги Камер-коллегии - источники по истории русского языка. - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.135-143. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
22. Рец.: Филин Ф.П. Происхождение русского, украинского и белорусского языков. Историко-диалектологический очерк. Л., "Наука", 1972. 656 с. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.31, вып.4, с.383-385.
23. Ред.: Вести - куранты. 1600-1639 гг. [Тексты]. Изд. подгот. Н.И.Тарабасова [и др.]. М., "Наука". 347 с. с ил. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). Указ. слов, личных имен и геогр. назв. : с.241-322.

Рец.: Демидова Г.И., Кодухов В.И. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1973, № 4, с.118-122; Петрова З.М., Попов И.А. - Вопр. языкознания, 1974, № 1, с.132-134; Waugh D. The publication of *Moscovita kuranty*. - "Kritika", Cambridge, Massachusetts, 1973, vol.IX, № 3, p.104-120.

### 1973

24. Об источниковедческом аспекте в исследованиях по истории русского языка. - В кн.: Восточнославянские языки. Источники для их изучения. Ред.: Л.П.Жуковская и Н.И.Тарабасова. М., "Наука", с.4-13. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
25. Федот Петрович Филин. (К 65-летию со дня рождения). - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 3, с.128. [Совместно с В.В.Ивановым].
26. Ред.: "Назиратель". Изд. подгот. В.С.Гольштенко [и др.]. М., "Наука". 751 с. с ил. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). - Обзор лит.: с. 7-74. - Словоуказатель: с.515-710.  
Рец.: К о з ы р е в И.С. - Рус. яз. в школе, 1974, № 2, с.121-122; С о р о к о л е т о в Ф.П. - Вопр. языкознания, 1975, № 4, с.125-128.

### 1974

27. Московская речь в начальный период становления русского национального языка. М., "Наука". 359 с. (АН СССР. Ин-т рус.яз.). Указ. имен.: с.356-357.  
Рец.: Г о р ш к о в А.И. - Рус. яз. в школе, 1975, № 2, с.115-117; Д е р я г и н В.Я. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1975, т.34, № 2, с.182-184; И в а н о в В.В. - Вопр. языкознания, 1975, № 6, с.139-142.
28. В.В.Виноградов о значении и методах исследования рукописных источников. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред.: В.А.Белошапкина, Н.И.Толстой. Изд-во МГУ, с.173-180.
29. Об изучении русской фонетики по памятникам письменности. - В кн.: Вопросы филологии. К 70-летию со дня рождения... проф. А.Н.Степенко. Ред. колл.: И.Г.Добродомов (отв. ред.) [и др.]. М., с.103-109. (МГПИ им. В.И.Ленина. Каф. общего языкознания).

### 1975

30. Лексические элементы "Слова о полку Игореве", связанные с Новгород-Северской землей. - Рус. речь, № 5, с.13-24.
31. Об источниковедческом аспекте в преподавании истории русского языка. - В кн.: Русский язык. Сб. трудов. [Посвящ. памяти Н.Н.Прокоповича]. Ред. колл.: Л.Ю.Максимов [и др.]. М., с.173-180. (МГПИ им. В.И.Ленина).

32. Памятники русской письменности и историческая диалектография. - Вопр. языкознания, № 2, с.12-21.
33. "Потяту" в "Слове о полку Игореве" и созвучные факты ХУП века. - Рус. речь, № 4, с.114-116.
34. Ред.: Акты русского государства. 1505-1526 гг. Отв. ред. Л.В.Черепнин. М., "Наука". 435 с. (АН СССР. Ин-т истории СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]
35. Ред.: Словарь русского языка XI-XVII вв. Вып.1 (А-Б). М., "Наука". 371 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]
36. Ред.: Словарь русского языка XI-XVII вв. Вып.2 (В-волога). М., "Наука". 319 с. (АН СССР. Ин-т рус.яз.). [Совместно с др.]

КОТОВА НАДЕЖДА ВАСИЛЬЕВНА

1968

1. Сопоставление некоторых количественных характеристик славянских языков. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып. 7. Под ред. С.Б.Бернштейна и Е.З.Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с.58-77, с табл. [Совместно с М.Янакиевым].

1970

2. О некоторых принципах эдиционной палеославистики. - Сов. славяноведение, № 6, с.58-64. [Совместно с М.Янакиевым].

1972

3. Диалектни текстове от района на Горно поле, Кюстендилски окръг. - Български език, София, № 3, с.251-254.

1973

4. Глоттометрический подход к вопросу о близости славянских языков. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.238-260. [Совместно с М.Янакиевым].
5. Морфология существительных и прилагательных в говоре Горно Поле (Юго-Западная Болгария). - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.8. Под ред. С.Б.Бернштейна и Е.З.Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с.50-65.



1974

6. За консонанта "л" пред "е" и "и" в българския книжовен изговор. - В кн.: В памет на професор Стойко Стойков. (1912-1969). Езиковедски изследвания. София, Изд-во на Българската Академия на науките, с.91-92. (Българска Академия на науките. Ин-т за български език).

1975

7. За семантиката на морфемите. - Език и литература, София, № 1, с.21-32.
8. О "силе" межморфемной связи (на материале текстов средневековья). - В кн.: Първа национална конференция по използване на математически модели и на автоматични сметачни машини в лингвистиката. [Варна, май 1975 г.]. Сборник резюмета. Варна, с.47. (Единен център за наука и подготовка на кадри по математика и механика). [Совместно с др.].

КРАСНОПОЯС ЛЮДМИЛА ИВАНОВНА

1972

1. 26 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Ч.1. Под ред. Г.А.Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 244 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.].

1975

2. 26 уроков по развитию речи. (Учеб. пособие для студентов-иностранцев). Под ред. Г.А.Битехтиной. М., "Рус. язык". 128 с. [Совместно с др.].

КРИВНОВА (КРУТИКОВА) ОЛЫГА ФЕДОРОВНА

1968

1. К вопросу объективной оценки звуковых границ в потоке речи. - В кн.: Семантические и фонологические проблемы прикладной лингвистики. М., Изд-во МГУ, с.182-190. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.3). [Совместно с др.]. [Подпись: О.Ф.Крутикова].

2. Некоторые статистические оценки низкочастотных слов. - В кн.: Исследования по речевой информации. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.108-120. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.2). [Подпись: О.Ф.Крутикова].

1969

3. Некоторые особенности интонационной системы русского языка. На основе эксперим. исследования. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 13 с. (МГУ).
4. Фонетическая характеристика интонации одного типа простых предложений русского языка. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.63-77.

1970

5. Алгоритмы преобразования русских орфографических текстов в фонетическую запись. М., Изд-во МГУ. 130с. с черт. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Серия "Автомат. обработка речевой информации". Вып.2). [Совместно с др.].

1971

6. Об интонационном членении некоторых типов предложений русского языка. - В кн.: Анализ речевых сигналов человеком. Проблемы физиол. акустики. Т.УП. Отв. ред. Г.В.Гершуни. Л., "Наука", с.161-172. (АН СССР. Науч. совет по физиологии органов чувств). [Совместно с А.В.Венцовым].
7. Опыт автоматического получения фонетической транскрипции. - В кн.: Автоматическая переработка текста методами прикладной лингвистики. Материалы Всесоюзной конференции. 6-8 окт. 1971 г. Ред. колл.: Р.Г.Пиотровский (отв. ред.) [и др.]. Кишинев, с.217-219. (МВиССО СССР. Ленинградское отд-ние Ин-та языкознания АН СССР. Кишиневский политехн. ин-т). [Совместно с др.].

1972

8. Рец.: P.M.Postal. Aspects of phonological theory. N.Y., Harper and Row, 1968. 326 p. - Linguistics, Copenhagen, vol. 94, N 12, p. 111-128. [Совместно с С.В.Кодзасовым].

1975

9. Составляющая несущего тона в структуре мелодической кривой фразы. - В кн.: Исследования по структурной и прикладной

лингвистике. М., Изд-во МГУ, с.71-82. (МГУ.Филол. фак. Публикации ОСИШЛ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.7).

- Ю. Филологи США в МГУ. - Вестн. МГУ. Филология, № I, с.83-84. [Совместно с И.В.Гусевой].
- II. Some notes on the melody component of intonation as a cue in text segmentation. - In: Auditory analysis and perception of speech. Ed. by G. Fant and M.A.A.Tatham. London, New York, San Francisco, Academic press, p. 497-499.

КУЗНЕЦОВ ПЕТР САВВИЧ

(1899-1968)

1968

- I. Введение к объективному определению границ слова в потоке речи. - В кн.: Семантические и фонологические проблемы прикладной лингвистики. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.191-222. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШЛ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.3).
2. К истории слов "ад" и "вид". - В кн.: Этимологические исследования по русскому языку. Вып.6. Сб. статей. Под ред. проф. П.С.Кузнецова. М., Изд-во МГУ, с.62-74.
3. К истории фонем [f] и [f'] в русском языке. - In: Annuaire de l'Institut de Philologie et d'Histoire Orientales et Slaves. T.XVIII. (1966-1967). Dédié à Boris Unbegaun. Bruxelles, p. 255-262. (Université libre de Bruxelles).
4. Памяти профессора С.А.Копорского. - Вестн. МГУ. Филология, № I, с.93-98.
5. Ред.: Pul'kina I. A short Russian reference grammar. With a chapter on pronunciation. Transl. from the Russian by V.Korotky. 3-d ed. М., "Progress". 352 p.  
То же. 4-th ed. "Russian language", 1975. [Изд. 1-е и 2-е см. т. II настоящей библиографии, с.194, 1960 г., № 24].
6. Ред.: Этимологические исследования по русскому языку. Вып.6. Сб. статей. М., Изд-во МГУ. 189 с.

1969

7. Несколько замечаний по отдельным докладам и выступлениям. - В кн.: Единицы разных уровней грамматического строя языка и

их взаимодействие. [Доклады сов.-чехословацкого симпозиума. Москва, 18-22 апр. 1967 г.]. Под ред. В.Н.Ярцевой, Н.Ю.Шведовой (отв. редакторы). М., "Наука", с.266-269. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Науч. совет по проблеме "Теория сов. языкознания").

#### 1970

8. К вопросу о фонематической системе современного французского языка. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.163-203. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Впервые опубли.: Учен. зап. Моск.гор.пед.ин-та. Каф.рус.яз., 1941, т.5, вып.1, с.140-174].
9. К вопросу о фонологии ударения. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.360-367. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Впервые опубли.: Докл. и сообщ. филол. фак. МГУ, 1948, вып.6, с.12-17].
10. О дифференциальных признаках фонем. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.485-493. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Впервые опубли.: Вопр. языкознания, 1958, № 1, с.55-61].
11. О качестве ударения как признаке отдельных слоговых фонем. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.500-506. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Впервые опубли. в кн.: Сборник статей по языкознанию. Памяти ... проф. М.В.Сергиевского. М., Изд-во МГУ, 1961, с.155-160].
12. О фонологической системе сербохорватского языка. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.336-354. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Впервые опубли.: Изв. АН СССР. ОЛЯ, 1948, т.7, вып.2, с.125-139. Статья приводится в извлечениях].
13. Об основных единицах речи и словесного произведения. - Рус. речь, № 1, с.33-39.
14. Об основных положениях фонологии. - В кн.: Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под

ред. Р.И.Аванесова. М., "Наука", с.470-480. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Впервые опубли.: Вопр. языкознания, 1959, № 2, с.28-35].

15. Русский язык. - В кн.: Очерки русской культуры XIII-XV веков. Ч.2. Духовная культура. Ред. колл.: А.В.Арциховский (гл.ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.78-110.

1973

16. [Консонантизм]. - В кн.: Русская диалектология. [Учеб. пособие для пед. ин-тов]. Под ред. П.С.Кузнецова. М., "Просвещение", с.77-97.
17. Ред.: Русская диалектология. [Учеб. пособие для пед. ин-тов]. М., "Просвещение". 279 с. с ил. и карт. Списки лит. в конце разделов.

Рец.: И в а н о в В.В. Две новые книги по русской диалектологии. - Рус. яз. в школе, 1973, № 6, с.100-105.

1975

(См. 1968 г. № 5)

КУЗНЕЦОВА АРИАДНА ИВАНОВНА

1968

1. Заметки о структурных связях в пределах системы согласных фонем. (На материале языка ганда). - В кн.: Семантические и фонологические проблемы прикладной лингвистики. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.223-231. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.3).

1970

2. Существуют ли в русском языке корневые морфемы, специфичные только для имени или для глагола? - В кн.: Язык и человек. Сб. статей памяти проф. П.С.Кузнецова. (1899-1968). М., Изд-во МГУ, с.157-163. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.4).
3. Экспедиции в Коми АССР и Ненецкий национальный округ. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.89-90.

1971

4. Характер интерференции коми и русского языков на различных языковых уровнях. (в районах коми-русского двуязычья). - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.56-67.
5. Экспедиция к тазовским селькупам. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.75-77.

1972

6. Роль семантического фактора при морфологическом членении слов русского языка и составлении словаря морфем. - В кн.: Актуальные проблемы лексикологии и лексикографии. (Материалы IX Зональной конференции кафедр рус. яз. вузов Урала). Под ред. М.А.Генкель. Пермь, с.254-258. (Пермский ун-т).

1973

7. Количественная оценка билингвизма в Коми АССР и зависимость ее от социальных факторов. - В кн.: Теоретические и экспериментальные исследования в области структурной и прикладной лингвистики. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.134-144. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.6).
8. Словообразовательный круг в русском языке. - В кн.: Теоретические и экспериментальные исследования в области структурной и прикладной лингвистики. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с. 145-151. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.6).
9. Рец.: Wotjak G. Untersuchungen zur Struktur der Bedeutung. Berlin, 1971. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.66-69. [Совместно с О.А.Казакевич].

1974

10. О корневых словах современного русского языка. (На примере существительных и прилагательных). - В кн.: Тезисы межвузовской конференции "Оптимальные методы преподавания языка и теория русского языка". Ч.П. М., с.1-5. (МВНССО СССР. Науч.-метод. совет по рус. яз. Высш. школа профдвижения ВЦСПС).

1975

11. О существовании корреляции между продуктивностью и употребительностью аффиксов в русском языке. - В кн.: Исследования

- по структурной и прикладной лингвистике. М., Изд-во МГУ, с.83-99. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИПЛ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.7). [Совместно с О.А.Лаврениевой].
12. Рец.: Gribble Ch.E. Russian root list. Cambridge. 1973. 55 p. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № I, с.107-108.

КУРГАНОВА СВЕТЛАНА ПАВЛОВНА\*

1964

1. О принципах построения "Сборника упражнений по синтаксису научной речи". - В кн.: В помощь преподаванию русского языка как иностранного. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с. 74-82. (МГУ. Метод. бюро по рус.яз. для иностранцев). [В 1964 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].

1965

2. Сборник упражнений по синтаксису научной речи. (Для иностранцев). Под ред. Н.М.Лариохиной. М., Изд-во МГУ. 117 с. [Совместно с др.].

---

\* Список печатных трудов С.П.Кургановой в настоящем издании публикуется впервые.

3. Выражение цели действия. М., Изд-во МГУ. 23 с. (Международ. семинары преподавателей рус. яз. зарубеж. стран). [Совместно с Э.И.Меликьян].

1968

4. Практический курс русского языка. Ч. I. М., Изд-во МГУ. 427 с. [Совместно с др.].
5. Ред. и сост.: Наша специальность - физика, химия, математика. Практическое пособие по синтаксису науч. речи для студентов и аспирантов иностранцев естеств. фак. М., Изд-во МГУ. 276 с. с черт. (Для иностранцев). [Сост. совместно с др.].

1970

6. Практический курс русского языка. (Учеб. пособие для студентов-иностранцев, обучающихся на естеств. фак. ун-та). Под ред. Г.И.Володиной. М., Изд-во МГУ. 456 с. [Совместно с др.].

1975

7. Сборник упражнений по синтаксису научной речи. [Учеб. пособие для студентов-иностранцев]. М., "Рус. язык". 183 с. [Совместно с др.].

**ЛАПТЕВА ОЛГА АЛЕКСЕЕВНА\***

1959

1. О некоторых изменениях порядка слов в древнерусском языке. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 3, с.55-66.
2. Расположение древнерусского одиночного атрибутивного прилагательного. - В кн.: Славянское языкознание. Сб. статей. Ред. В.В.Виноградов. М., Изд-во АН СССР, с.91-112. (АН СССР. Сов. комитет славистов).
3. Расположение компонентов устойчивого словосочетания как элемент его структуры. - Вопр. языкознания, № 3, с.73-85.

1960

4. Письма В.Ягича к А.А.Потебне. [Вступит. замечания, публ., коммент.]. - Вопр. языкознания, № 2, с.102-110.

---

\* Список печатных трудов О.А.Лаптевой в настоящей библиографии публикуется впервые.



1961

5. Письма А.А.Шахматова к В.Ягичу об историческом словаре русского языка. [Вступит. замечания, публ., коммент.]. - Вопр. языкознания, № 1, с.115-120.

1962

6. Выступление на IV Международном съезде славистов в Москве. - В кн.: IV Международный съезд славистов. Материалы дискуссии. Т.П. Проблемы славянского языкознания. М., Изд-во АН СССР, с.262. (АН СССР. Сов. комитет славистов).

1963

7. Расположение одиночного качественного прилагательного в составе атрибутивного словосочетания в русских текстах XI-XIII вв. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 24 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
8. Чехословацкие работы последних лет по вопросам актуального членения предложения. - Вопр. языкознания, № 4, с.120-127.

1964

9. Вопросы синтаксиса на V Международном съезде славистов в Софии. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 3, с.206-211.

1965

10. О структурных компонентах разговорной речи. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.12-18.

1966

11. Некоторые эквиваленты обшелитературных подчинительных конструкций в разговорной речи. - В кн.: Развитие синтаксиса современного русского языка. Под ред. Н.С.Поспелова и Е.А.Иванчиковой. М., "Наука", с.53-60. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
12. О некодифицированных сферах современного русского литературного языка. - Вопр. языкознания, № 2, с.40-55.
13. О некоторых синтаксических тенденциях в стиле современной научной прозы (по материалам редакторской правки). - В кн.: Развитие синтаксиса современного русского языка. Под ред. Н.С.Поспелова и Е.А.Иванчиковой. М., "Наука", с.186-223. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

## 1967

(См. также 1968 г., № 19)

14. Изучение русской разговорной речи в отечественном языкознании последних лет. - Вопр. языкознания, № 1, с.129-139.
15. Некоторые проблемы изучения современной русской устно-разговорной речи. - В кн.: Тезисы докладов и лекций на УП Международном семинаре преподавателей русского языка зарубежных стран. Авг. 1967 г. М., Изд-во МГУ, с.7-9. [Без тит. л.].
16. Расположение компонентов в группе "определяемое - одиночное согласованное определение" в современной устно-разговорной речи. - В кн.: Русский язык. Грамматические исследования. [Сб. статей]. Отв. ред. Н.Ю.Шведова. М., "Наука", с.147-165. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

## 1968

17. Русский язык и советское общество. Социолого-лингвистическое исследование. Морфология и синтаксис современного русского литературного языка. Под ред. М.В.Панова. М., "Наука". 367 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].
18. Внутрстилевая эволюция современной русской научной прозы. - В кн.: Развитие функциональных стилей современного русского языка. Ред.: Т.Г.Винокур и Д.Н.Шмелев. М., "Наука", с.126-185. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
19. К вопросу о месте современной русской устно-разговорной речи в кругу явлений литературного языка. - Рус. яз. за рубежом, № 1, с. 3-7.  
То же. - В кн.: Научная конференция о лингвистических предпосылках обучения русской устной речи. 1967, с.6-13. (Известия Педагогического факультета в Градце-Кралове, № 3).
20. О разграничении устно-речевых и собственно стилевых явлений современного русского разговорного синтаксиса. - О технике изучения устно-разговорной речи. - В кн.: Теория и практика лингвистического описания разговорной речи. Тезисы докладов к II (III) респ. науч. конференции. (Июнь 1968 г.). Горький, с.37-39. (М-во просвещения РСФСР. Горьковский гос. пед. ин-т иностр. яз.).
21. Фотография ли? [О принципах передачи в художественном произведении устно-разговорных синтаксических построений]. - Рус. речь, № 4, с.33-38.

22. Рец.: Адамец П. Порядок слов в современном русском языке. Praha, 1966. 96 с. (Rozpravy československé Akademie věd. Řada Společenských věd. Ročz. 76, seš. 15). - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.27, вып. 3, с.265-267.

1969

23. Литературная и диалектная разновидности устно-разговорного синтаксиса и перспективы их сопоставительного изучения. - Вопр. языкознания, № 1, с.22-41.

1970

24. Некоторые синтаксические и стилистические характеристики русской научной прозы. - В кн.: Четвертый семинар по вопросам теории и практики перевода научной и технической литературы. 2-4 нояб. 1970 г. Тезисы докладов. Отв. ред. А.Л.Пумпянский. Москва - Тбилиси, с.19. (Центр.Моск. и Груз. респ. правления ВХО им.Менделеева. Груз. науч.-исслед. ин-т науч.-техн. информации и техн.-экон. исследований при Совете Министров Груз. ССР. Тбилисский ун-т. Центр. правление НТО Машпром. Моск. и Груз. респ. правления НТОРЭС им. Попова. Моск. гор.совет НТО).
25. Общие устно-речевые синтаксические явления литературного языка и диалектов. - В кн.: Русская разговорная речь. Сб. науч. трудов. Ред.колл.: О.Б.Сиротинина (пред.) [и др.]. Саратов, с.135-140. (Саратовский пед. ин-т).
26. Рец.: Ковтунова И.И. Порядок слов в русском литературном языке XVIII - первой трети XIX в. Пути становления современной нормы. М., "Наука", 1969. 231 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). - Вопр. языкознания, № 5, с.121-128.

1972

27. Нерешенные вопросы теории актуального членения [предложения]. - Вопр. языкознания, № 2, с.35-47.
28. Характер нормативности устно-разговорной разновидности современного русского литературного языка. - Учен.зап. Горьковского пед. ин-та иностр. яз., вып.49, с.144-147.

1973

29. Гомофункциональные ряды - принцип системности русского некодифицированного устно-разговорного синтаксиса. - Вопр. языкознания, № 5, с.60-77.

30. Некоторые понятия теории актуального членения применительно к высказыванию в разговорной речи. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 6, с.46-56.

То же под назв.: Некоторые понятия теории актуального членения применительно к изучению высказывания в разговорной речи. - In: Papers on functional sentence perspective.

[Материалы Первого Международного симпозиума по вопросам функциональной перспективы предложения (актуального членения предложения). Марианские Лазни, 1970 г.]. Ed. by F. Daneš. Prague, Publishing house of the Czechoslovak Academy of sciences, 1974, p. 152-171.

1974

(См. также 1973 г., № 30)

31. Синтаксис типизированных предикативных конструкций устно-разговорной разновидности современного русского литературного языка. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени докт. филол. наук. М. 47 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
32. Некоторые результаты сопоставительной характеристики одной синтаксической конструкции в устно-разговорной литературной и диалектной речи. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред.: В.А.Белошапкина, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.188-197.
33. Нормативность некодифицированной литературной речи. - В кн.: Синтаксис и норма. Отв. ред. Г.А.Золотова. М., "Наука", с.5-42. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).  
Рец.: Uhřířová L. O normě v ruské syntaxi. - Slovo a slovesnost, Praha, 1975, roč. XXXVI, č. 2, s.174-176.
34. Структурно-грамматическая роль порядка слов в системе устно-разговорного синтаксиса. - В кн.: Грамматическое описание славянских языков. Концепции и методы. Ред. колл.: Н.Ю.Шведова (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.219-228. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
35. Устно-разговорная разновидность современного русского литературного языка и другие его компоненты. [Статья первая - третья]. - В кн.: Вопросы стилистики. Межвуз. науч. сб. Саратов, 1974, вып.7, с.73-91; 1974, вып.8, с.86-107; 1975, вып.9, с.93-104.

1975

(См. также 1974 г., № 35)

36. Разговорная речь. [Словарная статья]. - БСЭ. Изд. 3-е. Т.21, стлб. 1223-1224.
37. Способы выражения авторского "я" в научной речи. - В кн.: Язык научной литературы. (Лингвистические проблемы и методика преподавания). Тезисы докладов и сообщений XX науч.-метод. конференции. 30 июня - 2 июля 1975 г. М., с.128-130. (АН СССР. Каф. иностр. яз.).

**ЛАРИОХИНА НАТАЛЬЯ МИХАЙЛОВНА<sup>✠</sup>**

1955

1. История форм склонения основ на "и" в польском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 15 с. (МГУ).

1959

2. Из опыта работы над переводом в чешских и польских группах. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Ред. колл.: П.С.Кузнецов [и др.]. М., "Сов.наука", с.223-232. (М-во высш. образования СССР. Метод. управление).

1961

3. Книга для чтения по физике. Учеб. пособие для студентов-иностранцев, изучающих русский язык. М., Изд-во МГУ. 169 с. [Совместно с др.].

1962

4. Об изучении темы "Лексические значения глагольных приставок" в чешских группах. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Ред. колл.: В.Н.Клешева и др. М., "Высш. школа", с.143-159.
5. Ред.: Материалы Третьего Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь, 1960. М., Изд-во МГУ. 250 с. (МВнССО СССР. МГУ). [Совместно с др.].

1963

(См. 1966 г., № 10)

<sup>✠</sup> Список печатных трудов Н.М.Лариохиной в настоящей библиографии публикуется впервые.

#### 1964

6. Глагольно-именные фразеологические словосочетания, употребляющиеся в научной речи. - В кн.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. Ред. колл.: Г.А.Битехтина [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.190-199. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).
7. Об особенностях языка научных произведений. - В кн.: Тезисы и планы докладов на УП Международном методическом семинаре преподавателей русского языка высших учебных заведений социалистических стран. М., Изд-во МГУ, с.23-24. (МВиССО СССР. МГУ). [Без тит.л.].
8. Особенности изучения синтаксиса научного стиля речи. - В кн.: В помощь преподаванию русского языка как иностранного. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с.45-64. (МГУ. Метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с М.Н.Лебедевой]. [В 1964 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].

#### 1965

9. Сборник упражнений по синтаксису научной речи. (Для иностранцев). Под ред. Н.М.Лариохиной. М., Изд-во МГУ. 117 с. [Сост. совместно с др.].

#### 1966

10. Порядок слов в простом предложении. - В кн.: Материалы Шестого Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1963 г. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с.37-59. (МВиССО СССР. МГУ).  
То же. Тезисы. - В кн.: Тезисы докладов на VI Международном семинаре преподавателей русского языка высших учебных заведений социалистических стран. М., Изд-во МГУ, [1963], с.22-23. [Год установлен по "подписи в печать"].
11. Принципы построения учебника русского языка для иностранцев на продвинутом этапе обучения. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. Под ред. Л.И.Базилевича (гл. ред.) [и др.]. М., "Высш. школа", с.211-213.

#### 1967

12. Особенности обучения русскому языку как иностранному на продвинутом этапе в вузах естественно-технического профиля. - В кн.: Тезисы докладов на X Международном семинаре препода-

вателей русского языка высших учебных заведений социалистических стран. М., Изд-во МГУ, с.17-18.

13. Методика преподавания русского языка иностранцам. Под ред. С.Г.Бархударова. М., Изд-во МГУ. 301 с. [Совместно с др.]
14. Познакомьтесь, пожалуйста ... (Тексты для чтения и лексико-грамматические упражнения). М., Изд-во МГУ. 22 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран).
15. Употребление устойчивых глагольно-именных словосочетаний с глаголами "делать, совершать, производить". - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.35-38.

#### 1968

16. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.]  
То же. Переизд. 1971.
17. Практический курс русского языка. Ч.1. М., Изд-во МГУ. 427 с. [Совместно с др.]

#### 1970

18. Практический курс русского языка. (Учеб. пособие для студентов-иностранцев, обучающихся на естеств. фак. ун-та). Под ред. Г.И.Володиной. М., Изд-во МГУ. 456 с. [Совместно с др.]
19. Сборник упражнений по синтаксису научной речи для биологов. Учеб. пособие для студентов-иностранцев, изучающих рус. яз. М., Изд-во МГУ. 114 с. (МГУ). [Совместно с В.С.Девятайкиной].

#### 1971

(См. также 1968 г., № 16)

20. Лексические ряды трудных для иностранцев слов. М., Изд-во МГУ. 120 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для студентов-иностранцев естеств. фак. МГУ. Подготовит. фак.). [Совместно с др.]

#### 1972

21. Планы практических занятий. М., Изд-во МГУ. 44 с. (XII Международ. семинар преподавателей рус. яз. из заруб. стран). [Совместно с др.]
22. О значении межстилевых сопоставлений при обучении иностранцев русскому языку. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 12. Ред. колл.: Л.И.Базилевич [и др.]. М., "Высш. школа", с.147-155.

1973

23. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с ил. [Совместно с др.].
24. К вопросу об описании синтаксиса научного стиля в целях преподавания русского языка как иностранного. – В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы "Теория и практика создания учебников и учебных пособий по русскому языку как иностранному". Тезисы докладов и выступлений. Варна, 3–8 сент. 1973 г. Под ред. М.Бонева и Л.Новикова. София, с.119. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии).

1974

25. Сборник упражнений по синтаксису научной речи для физиков. [Для студентов-иностранцев]. М., Изд-во МГУ. 134 с. с ил. [Совместно с В.С.Девятайкиной].
26. О факторах, ограничивающих взаимозамещение предложно-именной конструкции при + предложный падеж и придаточной части условного предложения. (На материале научного стиля русского языка.). – В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 14. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык", с.75–87.

1975

27. Сборник упражнений по синтаксису научной речи. [Учеб. пособие для студентов-иностранцев]. М., "Рус. язык". 183 с. [Совместно с др.].
28. О некоторых регулярных реализациях основной структурной схемы двусоставного именного предложения в научном стиле речи. – В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 15. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык", с.19–30.



1962

1. Материалы для работы над газетой на первом году обучения. (Тексты и лексико-грамматические упражнения). М., МГУ. 91 с. [Стеклография]. (См. также 1966 г., № 4).

1965

2. Знакомьтесь с жизнью Советского Союза. Под ред. Р.И.Яранцева. М., МГУ. 91 с. [Стеклография]. [Совместно с Н.С.Ткаченко].

1966

3. Глаголы движения. (Упражнения для самостоятельной работы и с использованием магнитофона). М., МГУ. 21 с. [Стеклография]. [Совместно с Н.С.Ткаченко].
4. Материалы для чтения газет при обучении русскому языку иностранцев. Под ред. Н.Э.Шмидт. Изд. 2-е, переработ. М., МГУ. 86 с. [Стеклография]. (См. также 1962 г., № 1).

1967

5. Методика преподавания русского языка иностранцам. Под ред. С.Г.Бархударова. М., Изд-во МГУ. 301 с. [Совместно с др.].
6. Обыкновенные истории. (Тексты для чтения с упражнениями по лексике и развитию речи). Под ред. Г.А.Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 142 с. (Для иностранцев). [Совместно с др.].

1970

7. Пособие для занятий по фонетике и интонации русского языка. Под ред. Л.М.Масловской, В.И.Савицкой. М., Изд-во МГУ. 143 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран. Науч.-метод. центр рус.яз. при МГУ). [Совместно с др.].

1973

8. Трудные для иностранцев случаи употребления именных словосочетаний с родительным падежом. [Статьи 1-я и 2-я]. - Рус. яз. за рубежом, 1973, № 4, с.32-35; 1975, № 2, с.34-35. [Совместно с Н.С.Ткаченко].

1975

(См. 1973 г., № 8)

\* Список печатных трудов Н.В.Лебедевой в настоящей библиографии публикуется впервые.

1955

1. Некоторые случаи употребления неопределенной формы глагола в русском языке. – В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. второй. М., Учпедгиз, с. III–132.

1956

2. Изучение некоторых суффиксов имен прилагательных на занятиях с нерусскими студентами. – В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. четвертый. М., Учпедгиз, с. 177–197.
3. Сост.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. четвертый. М., Учпедгиз. 265 с. [Совместно с Н.Н.Барановой].

1958

4. Сост.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. пятый. М., Учпедгиз. 275 с. [Совместно с Н.Н.Барановой. В кн. ошибочно указано Н.И.Лобанова].
5. Сост.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. шестой. М., Учпедгиз. 214 с. [Совместно с Н.Н.Барановой].

1959

6. Изучение союзов при однородных членах предложения. – Рус. яз. в нац. школе, № I, с. 48–54.
7. Сост. и ред.: Сборник упражнений по синтаксису русского языка. Практическое пособие по развитию речи для студентов и аспирантов-иностранцев. М., Изд-во МГУ. 322 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Сост. совместно с др.].

1960

8. Сост.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. седьмой. М., Учпедгиз. 208 с. [Совместно с Н.Н.Барановой].

\* Список печатных работ Н.А.Лобановой в настоящей библиографии публикуется впервые.

1961

9. Таблицы по фонетике русского языка [и "Методические указания..." к ним]. Пособие для иностранцев, говорящих на англ. яз. Под ред. К.В.Горшковой и А.Н.Ероховой. М., Учпедгиз. 28 л. табл. [Совместно с И.П.Слесаревой].
10. О некоторых трудных для учащихся-иностранцев вопросах синтаксиса русского языка. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. материалов II Междунар. семинара преподавателей рус. яз. высш. учеб. заведений соц. стран. Под ред. М.Н.Шабалина. М., Изд-во МГУ, с.205-217.

1962

11. Практическое пособие по синтаксису русского языка для студентов-иностранцев. М., "Выш. школа". 314 с. [Совместно с др.]. То же. Изд. 2-е с указанием: Учеб. пособие. Под ред. Н.А.Лобановой. 1966. 251 с.
12. Ред.: Конопелкин А.Ф. Хрестоматия по русскому языку. [Для студентов-иностранцев]. М., Изд-во МГУ. 575 с.

1964

13. Практическое пособие по русскому языку для иностранцев. Под ред. Л.П.Юдиной. М., Изд-во МГУ. 245 с. [Совместно с др.]. То же. Изд. 2-е, переработ. 1969. 187 с.  
То же на испан. яз.: Ejercicios practicos de lengua rusa. [Para extranjeros]. Esplugues de Llobregat. Barcelona, Editorial Ariel, 1973. 189 p.
14. К вопросу об изучении синтаксического строя русского языка. - В кн.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. Ред. колл.: Г.А.Еитехтина [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.176-189. (МГУ. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).
15. Ред.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. М., Изд-во МГУ. 246 с. (МГУ. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с др.].

1965

16. Сборник упражнений по лексике. Практическое пособие по русскому языку для иностранцев. М., Изд-во МГУ. 232 с. [Совместно с др.].

17. Изучение синтаксиса русского языка. Работа над лексикой. Лексико-грамматический анализ текста. - В кн.: Преподавание русского языка студентам-иностранцам. Основные метод. положения. Под ред. И.М.Пулькиной. М., "Выш. школа". 164 с. Библиогр. обзор: с.118-160. (МВиССО СССР. Учеб.-метод. управление по вузам). [Совместно с др.].
18. О выражении объекта действия при некоторых возвратных глаголах. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.30-33.
19. О синтаксических связях некоторых возвратных глаголов. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.73-85.

1966

(См. также 1962 г., № II)

20. О соотношении конструкций с возвратными и невозвратными глаголами. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.75-86.
21. Синтаксическая сочетаемость возвратных глаголов. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.32-42.
22. Структура глагольно-именного словосочетания в практике преподавания русского языка как неродного. (На материале словосочетаний с возвратными глаголами). - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. Под ред. Л.И.Базилевич (гл.ред.) [и др.]. М., "Выш. школа", с.5-16.

1967

23. Синтаксическая сочетаемость возвратных глаголов в современном русском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 17 с. (МГУ).

1969

(См. 1964 г., № I3)

1970

24. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. I. Глагол. Под ред. Н.А.Лобановой и Э.И.Амиантовой. М., Изд-во МГУ. 154 с. [Совместно с др.].
25. Употребление видов глагола. (Устные упражнения). М., Изд-во МГУ. 58 с. (Междунар. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ). [Совместно с А.В.Степановой].

То же. Переизд. 1971.

26. Ред.: Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. I. Глагол. М., Изд-во МГУ. 154 с. [Совместно с Э.И.Амиантовой].

1971

(См. также 1970 г., № 25)

27. Вопросительные и отрицательные предложения в русском языке. М., Изд-во МГУ. 82 с. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).
28. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. 2. Прилагательное. М., Изд-во МГУ. 99 с. [Совместно с др.].

1972

29. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. 3. Наречие. Под ред. И.П.Слесаревой. М., Изд-во МГУ. 87 с. [Совместно с др.].

1973

(См. 1964 г., № 13)

1974

30. К вопросу о параллельных синтаксических конструкциях в практике преподавания русского языка как иностранного. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 14. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык", с. 52-59.

1975

31. Сборник упражнений по лексике русского языка. Учеб. пособие. М., "Рус. язык". 351 с. [Совместно с др.].
32. Употребление видов глагола. (Упражнения для работы с магнитофоном). М., Изд-во МГУ. 83 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Отд-ние по преподаванию рус. яз. иностр. учащимся при филол. фак. МГУ).

ЛОМТЕВ ТИМОФЕЙ ПЕТРОВИЧ

(1906-1972)

1967\*

1. Отношения порядка как основание выделения уровней синтаксических объектов. - В кн.: Единицы разных уровней грамматического строя языка и их взаимодействие. Доклады сов. ученых. М., с. 78-101. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Сов.-чехословацкий симпозиум 18-22 апр. 1967 г.).  
То же с некот. изменениями. - В кн.: Единицы разных уровней грамматического строя языка и их взаимодействие. [Доклады сов.-чехословацкого симпозиума. Москва, 18-22 апр. 1967 г.]. Ред. колл.: В.Н.Ярцева, Н.Ю.Шведова (отв. редакторы). М., "Наука", 1969, с.143-161. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Науч. совет по проблеме "Теория сов. языкознания").
2. Структура предложения в славянских языках. - В кн.: Тыпалогія і гісторыя славянскіх моў і ўзаемазвязі славянскіх літаратур. (Тэзісы дакладаў і паведамленьяў). Мінск, с.72-74. МВіССА БССР. БДУ).

1968

(См. также 1970 г., № 26)

3. X Международный конгресс лингвистов. [Бухарест. Авг.-сент. 1967 г.]. - Вестн. МГУ. Филология, № I, с.91-92.
4. Дифференциальная мощность и функциональная нагрузка фонем. - В кн.: Проблемы современной лингвистики. Сб. работ лингвистов филол. фак. МГУ. Под ред. Ю.С.Степанова. М., Изд-во МГУ, с.91-110.
5. Проблема знака и значения в применении к предложению. - В кн.: Проблемы изучения семантики языка. (Тезисы докладов на науч. конференции, посвящ. пятидесятилетию Днепропетровского ун-та). Сент. 1968 г. Ч. I. Ред. колл.: Т.П.Ломтев (отв. ред.) [и др.]. Днепропетровск, с.3-5. (Днепропетровский ун-т).
6. Структура предложения в славянских языках как выражение структуры предиката. - В кн.: Славянское языкознание. VI Международный съезд славистов. (Прага, авг. 1968 г.). Доклады сов.

\* Указываемые работы Т.П.Ломтева, опубликованные в 1967 г., не были включены во II том настоящего издания.

делегации. Ред. колл.: В.В.Виноградов [и др.]. М., "Наука", с.296-315. (АН СССР. Сов. комитет славистов).

7. Структура предложения и состав предикатных предметов. - In: *Otázky slovanské syntaxe. II. Sborník symposia "Strukturní typu slovanské věty a jejich vývoj"*. Brno, 22-22.X. 1966. Red.: J.Bauer (hlav. red.). Brno, Univ. J.Е.Purkyně, s.57-63. (Spisy Univ. J.Е.Purkyně v Brně, Filosofická fak., 133). Парал. тит. л. на рус. яз.: Вопросы славянского синтаксиса. II. Сборник симпозиума "Структурные типы славянского предложения и их развитие". Брно, 20-22 окт. 1966 г.
8. Отв. ред.: Проблемы изучения семантики языка. (Тезисы докладов на науч. конференции, посвящ. пятидесятилетию Днепропетровского ун-та). Сент. 1968 г. Ч. I-II. Днепропетровск. (Днепропетровский ун-т). Ч. I. 144 с; ч. II. 121 с.

#### 1969

(См. также 1967 г., № I)

9. В.В.Виноградов. [Некролог]. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 6, с.139.
10. Законы выбора глаголов и их эквивалентов при конструировании предложения. - В кн.: Международная конференция преподавателей русского языка и литературы. Актуальные вопросы преподавания рус. яз. и лит. Москва, 22-28 авг. 1969 г. Тезисы докладов и выступлений. М., Изд-во МГУ, с.216-218. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).
11. Критерии выделения типов предложений в славянских языках. - *Zeitschrift für Slawistik*, Berlin, Bd.14, N 5, S. 669-679.
- 12-13. О способах представления структуры предложения. - В кн.: Применение новых методов в изучении языка. (Вопросы прикладной лингвистики). Вып. I. Отв. ред. Т.П.Ломтев. Днепропетровск, с.3-8. (Днепропетровский ун-т).
14. Парадигматика предложения на основе **конвертируемости** отношений. - В кн.: Инвариантные синтаксические значения и структура предложения. (Доклады на конференции по теоретическим проблемам синтаксиса). Отв. ред. Н.Д.Арутюнова. М., "Наука", с.104-115. (АН СССР. Ин-т языкознания и Науч. совет по проблеме "Теория сов. языкознания").

15. Правила выбора глаголов при построении предложений, выражающих трехместные отношения. – В кн.: Актуальные проблемы лексикологии. Тезисы докладов лингвист. конференции. Вып. II. Ч. I. Новосибирск, с. 31–34. (Новосибирский ун-т. Каф. общего языкознания).
16. Принципы выделения дифференциальных семантических элементов [в лексике]. – Учен. зап. Пермского ун-та, № 192, с. 3–22, с табл.
17. Принципы построения формулы предложения. – Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 5, с. 56–68.
18. Структура и парадигматика предложений на основе свойств грамматической категории модальности. – В кн.: Вопросы филологии. К семидесятилетию со дня рождения... проф. И. А. Василенко. Ред. колл.: А. Н. Стеценко (отв. ред.) [и др.]. М., с. 205–232. (Учен. зап. МГПИ им. В. И. Ленина, № 341).
19. Тожество семантики и различия в выражении как основание интерференции в одном языке в двуязычной среде. – В кн.: Тезисы научной конференции, посвященной проблеме двуязычия и многоязычия. Москва, 1969. Отв. ред. Ф. П. Филин. М., "Наука", с. 26–29. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет "Закономерности развития нац. языков в связи с развитием соц. наций" Ин-т языкознания. Ин-т яз. и лит. АН Туркм. ССР).
20. Отв. ред.: Применение новых методов в изучении языка. (Вопросы прикладной лингвистики). Вып. I. Днепропетровск. 183 с. с табл. (Днепропетровский ун-т).

#### 1970

21. Значение, смысл, понятие, термин. – В кн.: Научный симпозиум "Место терминологии в системе современных наук". (Тезисы докладов и сообщений). 24–27 декабря 1969 г. Отв. за выпуск А. Г. Волков. М., Изд-во МГУ, с. 85–88. (МГУ. Филол. фак).
22. К вопросу о причинно-следственных отношениях в развитии структуры языка. – В кн.: Язык и человек. Сб. статей памяти профессора Петра Саввича Кузнецова. (1899–1968). М., Изд-во МГУ, с. 167–192, с табл. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИПЛ. Под общ. ред. В. А. Звегинцева. Вып. 4).
23. Предмет и смысл языковых выражений. – В кн.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е. М. Галкиной-Федорук. Под ред. Т. П. Ломтева и А. А. Камининой. М., Изд-во МГУ, с. 132–149.



24. Принцип отражения и его значение для лингвистической семантики. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № I, с.69-80.
25. Принцип отражения и его значение для теоретической грамматики. - В кн.: Ленинизм и теоретические проблемы языкознания. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.263-280. (АН СССР. ОЛЯ. Ин-т языкознания).
26. Структура предложения как выражения отношений между предикатными предметами. - In: Actes du X-e Congrès international des linguistes. Bucarest, 28 août - 2 sept. 1967. II. Réd. en chef A.Graug. Bucarest, Acad. de la République Socialiste de Roumanie, p. 885-887.
- То же. - В кн.: Материалы I-й республиканской конференции по вопросам языкознания и методики обучения иностранным языкам. Баку, 1968, с.90-91. (Азербайджанский пед.ин-т иностр. яз.). [См. также т.II настоящей библиографии, с.209, 1967 г., № 45].
27. Рец.: Исследования по общей теории грамматики. [Сб. работ. Отв. ред. В.Н. Ярцева]. М., "Наука", 1968. 292 с. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.29, вып.6, с.555-558.
28. Ред.: Вопросы прикладной лингвистики. Вып.2. [Сб. статей]. Днепропетровск. III с. (Днепропетровский ун-т. Лаборатория прикладной лингвистики). Часть текста на укр. яз. [Совместно с др.].
29. Ред.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М.Галкиной-Федорук. М., Изд-во МГУ. 272 с. Список работ Е.М.Галкиной-Федорук, с.8-12. [Совместно с А.А.Камыниной].
30. Ред.: Ленинизм и теоретические проблемы языкознания. М., "Наука". 383 с. (АН СССР. ОЛЯ. Ин-т языкознания). [Совместно с др.].

#### 1971

31. Вторичные синтаксические отношения между словами в предложении. - В кн.: Проблемы истории и диалектологии славянских языков. Сб. статей к 70-летию чл.-корр. АН СССР В.И.Борковского. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.174-180. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
32. Квантитативы современного русского языка. - В кн.: Памяти академика Виктора Владимировича Виноградова. Сб. статей. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.108-116. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус.яз. при МГУ).

33. Структура означаемого предложения. (Термины-предикаты). - В кн.: Научный симпозиум "Семиотические проблемы языков науки, терминологии и информатики". Ч. I. (Материалы симпозиума - рефераты и аннотации). Дек. 1971 г. Ред. колл.: О.С.Ахманова [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.37-39. (МГУ. Филол. фак. Проблемная группа по семиотике).
34. Ред.: Методологические вопросы общественных наук. Вып. 2. Методологические аспекты структурно-функционального анализа в общественном знании. М., Изд-во МГУ. 232 с. [Совместно с др.]

1972

35. Предложение и его грамматические категории. [Вступит. статья Л.А.Новикова]. М., Изд-во МГУ. 198 с. с черт. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).  
 Рец.: Гулыга Е.В. Размышления о книге Тимофея Петровича Ломтева "Предложение и его грамматические категории". - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1973, № 3, с.20-29; Girke W. - Archiv für das Studium der neueren Sprachen und Literaturen. Braunschweig, 1974, Jg. 126, Bd. 211, N 1, S. 250-253; Ondrejovic S. - Československá rusistika, Praha, 1975, roč. 20, č.1, s. 30-31.
36. Фонология современного русского языка на основе теории множеств. [Учеб. пособие для филол. фак. ун-тов]. М., "Выш. школа". 224 с.  
 Рец.: Иванов В.В. О некоторых проблемах изучения и описания фонологических отношений. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1973, № 3, с.30-38; Найдич Л.Э. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1974, т.33, № 1, с.90-99; Пирогова Н.К. Новое в изучении русской фонетики. - Вестн. МГУ. Филология, 1974, № 1, с.88-90; Sawicka I. - Slavia orientalis, Warszawa, 1973, rocz.22, N 4, s. 506-510; Chirilov P., Vinteler O. - Cercetări de lingvistica, Cluj, 1974, a. 19, N 1, p. 163-165.
37. Внутренние противоречия как источник исторического развития структуры языка. - В кн.: Энгельс и языкознание. [Сб. статей]. Ред. колл.: В.Н.Ярцева (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.57-80. (АН СССР. Ин-т языкознания. Науч. совет по проблеме "Теория сов. языкознания").

38. Вопросы выбора глаголов при синтезировании предложения на неродном языке. - В кн.: Проблемы двуязычия и многоязычия. [Сб. статей]. Ред. колл.: П.А.Азимов [и др.]. М., "Наука", с.334-343. (АН СССР. Науч. совет "Закономерности развития нац. языков в связи с развитием соц. наций". Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Ин-т яз. и лит. АН Туркм.ССР).
39. Конституэнты предложений с глаголами речи. - В кн.: Члены предложения в языках различных типов. ("Мещаниновские чтения"). Ред. колл.: В.М.Жирмунский (отв. ред.) [и др.]. Л., "Наука", с.50-78. (АН СССР. Ин-т языкознания. Науч. совет по теории сов. языкознания при ОЛЯ).
40. Представление структуры предложения как отображения системы с отношениями. - In: Proceedings of the 11-th International congress of linguists. Bologna-Florence. Aug. 28 - Sept. 2 1972. Ed. by L.Heilmann. 2. Società editrice il Mulino-Bologna, p. 11-14.
41. Структура предложения и вопрос об актуальном членении. - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.170-175. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

#### 1973

42. Основные направления в развитии структуры простого предложения в славянских языках. - В кн.: Славянское языкознание. УП Междунар. съезд славистов. Варшава, авг. 1973 г. Доклады сов. делегации. Ред. колл.: С.Б.Бернштейн [и др.]. М., "Наука", с.196-210. (АН СССР. Сов. комитет славистов).  
То же. Тезисы на англ. яз. - In: VII Międzynarodowy Kongres Słowistów. Warszawa, 21-27. VIII. 1973. Streszczenia referatów i komunikatów. Warszawa, Państw. Wyd-wo naukowe, s. 240-241.
43. Синтаксические отношения. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 3, с.5-19.
44. Структура предложений с глаголами эмоционального содержания. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.176-187.
45. Рец.: М.Kubík, M.Balcar, V.Česal, M.Dlouhý. Lekcii po sintaksisu ruského jazyka. SPN, Praha. - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.102-105.

46. Рец.: Степанов Ю.С. Семиотика. М., "Наука", 1971. - Вopr. языкознания, № 6, с.144-148.
47. Рец.: Лексика. Лекции. М., Изд-во МГУ. 63 с. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).

1974

48. Грамматическое и логическое в предложении. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Белошাপкова, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.198-219.

**МАДАШЕНКО НАТАЛЬЯ МИХАЙЛОВНА\***

1967

- I. Материалы для занятий по фонетике и интонации. М., Изд-во МГУ. 72 с. [Совместно с др.].  
То же. 1968. 68 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран).  
То же. Переизд. 1971.

1968

(См. 1967 г., № I)

1970

2. Пособие для занятий по фонетике и интонации русского языка. Под ред. Л.М.Масловской, В.И.Савицкой. М., Изд-во МГУ. 143 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ). [Совместно с др.]

1971

(См. 1967 г., № I)

**МАРФУНИНА ИНЕССА АЛЕКСЕЕВНА**

1968

- I. Историческая грамматика русского языка. Метод. указания для студентов-заочников IY курса филол. фак. гос. ун-тов. Изд.

\* Список печатных работ Н.М.Малашенко в настоящей библиографии публикуется впервые.

2-е, доп. М., Изд-во МГУ. 32 с. (Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).

То же. Изд. 3-е, доп. 1972. 33 с. [Изд. 1-е см. т. II настоящей библиографии, с. 210, 1965 г., № 2].

1969

2. Методические указания по русскому языку. Для поступающих на гуманитарные факультеты МГУ. Изд. 3-е. М., Изд-во МГУ. 64 с. (МГУ. Подготовит. курсы). [Изд. 1-е и 2-е см. т. II настоящей библиографии, с. 210, 1965 г., № 3].

1970

3. К истории формирования возвратных глаголов. (Развитие структурных средств выражения сосредоточенности действия в субъекте). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М., Изд-во МГУ. 13 с. (МГУ).

1971

4. В помощь поступающим на гуманитарные факультеты МГУ. (Учеб.-метод. пособие по рус. яз.). М., Изд-во МГУ. 160 с.

1972

(См. также 1968 г., № 1)

5. Русский язык. Учеб.-метод. пособие для поступающих в ВЮЗИ. М. 90 с. (Всесоюз. юрид. заоч. ин-т. Подготовит. курсы).

1974

6. Пособие по русскому языку и литературе. Для учащихся 9-х классов, поступающих на естеств. фак. МГУ. М., Изд-во МГУ. 88 с. [Совместно с Н.И. Герасимовым].

МАСЛОВСКАЯ ЛИДИЯ МИХАЙЛОВНА\*

1955

1. Сборник грамматических упражнений по русскому языку. (Практич. пособие для студентов-иностранцев), Под ред. Г.И. Рожковой и И.М. Пулькиной. М., Изд-во МГУ. 387 с. (МГУ). [Совместно с др.].

---

\* Список печатных трудов Л.М. Масловской в настоящей библиографии публикуется впервые.

То же. Для китайцев. Под ред. И.М.Пулькиной. М., Изд-во лит. на иностр. яз. 623 с. Парал. тит.л. на рус.яз.: Грамматические упражнения по русскому языку.

1959

2. Сборник упражнений по синтаксису русского языка. Практическое пособие по развитию речи для студентов и аспирантов иностранцев. Под ред. Н.А.Лобановой. М., Изд-во МГУ. 322 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ). [Совместно с др.]

1960

3. Фонетические упражнения по русскому языку для чехов. Под с'щ. ред. М.Н.Петерсона. М., Изд-во МГУ. 43 с. (Каф. рус.яз. для нерусских гуманит. фак. МГУ).

1961

4. Некоторые особенности в работе над русским литературным произношением в чешских группах. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Под ред. А.А.Реформатского. М., "Высш. школа", с.28-49. (МВиССО СССР. Учеб.-метод. управление).

1962

5. Практическое пособие по синтаксису русского языка для студентов-иностранцев. М., "Высш. школа". 314 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е с указанием: Учеб. пособие. Под ред. Н.А.Лобановой. 1966. 251 с.

1966

(См. 1962 г., № 5)

1969

6. Времена года. Сборник текстов для развития [русской] речи [иностранцев]. М., Изд-во МГУ. 94 с.

1970

7. Ред. и сост.: Пособие для занятий по фонетике и интонации русского языка. М., Изд-во МГУ. 143 с. с ил. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ). [Сост. совместно с коллективом авторов, ред. совместно с В.И.Савицкой].

МАТОРИНА НАДЕЖДА СЕРГЕЕВНА

1972

1. 26 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Ч. I. Под ред. Г.А.Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 244 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.]

1973

2. Республика Куба. - В кн.: Русский язык в странах мира. [Сб. статей. Ред.-сост. А.Л.Гребенев]. Под общ. ред. В.Г.Костомарова. М., Изд-во МГУ, с.46-50. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ). [Совместно с др.]

1975

3. 26 уроков по развитию речи. [Учеб. пособие для студентов-иностранцев. Под ред. Г.А.Битехтиной]. М., "Рус. язык". 126 с. [Совместно с др.]

МИЛОСЛАВСКИЙ ИГОРЬ ГРИГОРЬЕВИЧ

1968

1. Рец.: Nicholson J.G. Russian normative stress notation. Montreal, 1968. 169 p. - Вопр. языкознания, № 6, с.145-147.
2. Рец.: З.Ф.Оливертус. Морфемный анализ современного русского языка. Прага, 1967. 78 с. - Вестн. МГУ. Филология, № 6, с.81-83.  
То же. - Вопр. языкознания, 1969, № 3, с.134-136.

1969

(См. также 1968 г., № 2)

3. К вопросу о морфеме как значимой единице языка. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 2, с.74-82.

1973

4. Об изучении звуковых чередований. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Ширковой. М., Изд-во МГУ, с.133-145.

1974

5. Обзор работ по современному русскому литературному языку за 1966–1969 гг. Морфология. (Материалы для обсуждения). Под ред. Ф.П.Филина. М. 74 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]
6. О значениях беспредложных приглагольных падежных форм. – В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Белошаркова, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.234–239.
7. План содержания у русских суффиксов. – Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.36–42.

1975

8. Многоморфемное слово, его лексическая парадигма и семантическая структура. – В кн.: Актуальные проблемы русского словообразования. I. Ташкент, с.21–24. (Ташкентский пед. ин-т. Учен. зап., т.143).
9. Словообразовательный анализ и словообразовательный синтез. – Рус. яз. в нац. школе, № 3, с.67–71.
10. Свойства русских флексий. – Рус. яз. в школе, № 3, с.65–69.
11. О соотношении номинативных и синтагматических свойств языкового знака. – Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.34, № 4, с.351–361.
12. Рец.: Земская Е.А. Современный русский язык. Словообразование. М., "Просвещение". 304 с. – Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.74–79.
13. О регулярном приращении значения при словообразовании. – Вопр. языкознания, № 6, с.65–72.
14. Семантическая структура русских производных существительных со значением предмета. (К постановке вопроса). – Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 6, с.55–59.

МОЖАЕВА ВАЛЕНТИНА ОСИПОВНА\*

1954

- I. Иван Иванович Эмай и сербское народное творчество. Автореф. дисс. на соиск.учен. степени канд.филол. наук. М. 14 с. (МГУ).

---

\* Список печатных трудов В.О.Можаевой в настоящей библиографии публикуется впервые.



1958

2. Усвоение наречий со значением места и направления действия на занятиях по русскому языку с нерусскими студентами. – В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. 6. Сост.: Н.Н.Баранова и Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с.105–119.

1962

3. Сборник фонетических упражнений по русскому языку для монголов. М., Изд-во МГУ. 96 с.

1964

4. Книга для чтения по русскому языку для студентов-иностранцев юридических факультетов и вузов. М., Изд-во МГУ. 72 с.

1967

5. Пособие по развитию речи для монголов. М., Изд-во МГУ. 140 с. [Совместно с др.].

1968

6. К вопросу о сопоставлениях сербско-хорватских и русских предложений. – Рус. яз. за рубежом, № 2, с.86–89.

1970

7. Встречи на древней земле. – "Монголия", Улан-Батор, № 5, с.21–22.

1974

8. Русские временные конструкции. (Упражнения с комментариями для лиц, говорящих на сербскохорватском языке). – Рус. яз. за рубежом, № 3, с.31–34.

1975

9. Русские причинные и временные конструкции в сопоставлении с сербскохорватскими. – В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 15. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык", с. 124–151.

1969

1. Вопросы топонимики. [Учеб. пособие по спец. курсу для студентов-заочников филол. фак. ун-тов]. М., Изд-во МГУ. 50 с. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).
2. Взаимодействие географической апеллятивной и топонимической лексики. - В кн.: Ономастика Поволжья. Материалы I-й Поволжской конференции по ономастике. Отв. ред. В.Ф.Барашков и В.А.Никонов. Ульяновск, с.109-113. (Ин-т языкознания АН СССР. Ин-т этнографии АН СССР. Ульяновский пед. ин-т).
3. Контрольная работа - одна из форм учебного процесса. - В кн.: Заочное университетское образование. Сб. статей. Вып.4. Под ред. Е.А.Хромовой. М., Изд-во МГУ, с.88-91. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).
4. Ономастика на русском отделении филологического факультета Московского университета. - В кн.: Топонимика. Вып.3. Ред. В.Д.Беленькая и Е.М.Поспелов. [М.], с.26-27. (Материалы Моск. филиала геогр. общества СССР).

1970

5. Взаимодействие антропонимической и нарицательной лексики. - В кн.: Личные имена в прошлом, настоящем, будущем. Отв.ред. В.А.Никонов. М., "Наука", с.62-69. (АН СССР. Ин-т этнографии).
6. Топонимы в словообразовательной системе современного русского языка. - В кн.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М.Галкиной-Федорук. Под ред. Т.П.Ломтева и А.А.Камыниной. М., Изд-во МГУ, с.158-165.
7. Топонимы и нарицательные слова. - Рус. речь, № I, с.84-88.

1971

8. Современный русский язык. Словообразование. Учеб.-метод. пособие и упражнения для студентов-заочников II курса филол. фак. гос. ун-тов. Изд. 2-е, испр. и доп. М., Изд-во МГУ. 60 с. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). [Изд. I-е - см. т. II настоящей библиографии, с.215, 1966 г., № I4].

9. Имена собственные в баснях Крылова. - В кн.: Поэтика и стилистика русской литературы. Памяти акад. В.В.Виноградова. Под ред. М.П.Алексеева. Л., "Наука", с.88-95. (АН СССР. Ин-т рус. лит. (Пушкинский дом).
10. Мордовские элементы в топонимии Тамбовской области. - В кн.: Ономастика Поволжья. 2. Отв. ред. Т.А.Исаева и В.А.Никонов. Горький, с.207-210. (Материалы 2-й Поволжской конференции по ономастике).
11. Опыт стилистического анализа произведений с одинаковой темой. - В кн.: Слово и предложение. Тезисы к лингвист. науч. конференции. Ред. колл.: Е.В.Авдошенко [и др.]. Тамбов, с.11-13. (Тамбовский пед. ин-т).

#### 1972

(См. 1974 г., № 16; 1975 г., № 17)

#### 1973

12. Имена собственные в восточнославянских пословицах. - В кн.: Тыпалогія і ўзаемадзеянне славянскіх моў і літаратур. Тэзіс дакладаў і паведамленняў II Рэсп. канферэнцыі 17-19 мая 1973 г. Мінск, с.164. (МВіССА БССР. Беларускі ўніверсітэт).
13. К проблеме эстетической функции антропонимии. - В кн.: Развитие языков и культур народов СССР в их взаимосвязи и взаимодействии. (Тезисы докладов). М., "Наука", с.38-39. (Науч. совет по комплексной проблеме "Закономерности развития нац. языков в связи с развитием соц. наций". Ин-т языковедения АН СССР. Башкирский филиал АН СССР).
14. Названия культурно-бытовых учреждений. - Рус. речь, № 6, с.54-59.
15. Опыт сопоставительного стилистического анализа однотемных лирических стихотворений. - Вестн. МГУ. Филология, № 2, с.47-58.

#### 1974

16. Топонимия Орловской области. - В кн.: Топонимия Центральной России. М., "Мысль", с.87-94. (Вопросы географии. Сб.94).  
То же. Тезисы под названием: Топонимия Орловщины. - В кн.: Топонимия Центра. (Тезисы докладов). Отв. ред. Е.М.Поспелов. М., 1972, с.12-14. (АН СССР. Геогр. общество СССР. Моск. филиал).

1975

17. Топонимия Централных областей РСФСР. - In: Actes du XI<sup>e</sup> Congrès international des sciences onomastiques. Sofia, 28.VI - 4.VII.1972. [Т] 2. Rédacteurs: V.I.Georgiev, I.V.Duridanov, J.D.Zaimov. Sofia, Editions de L'Académie Bulgare des sciences, p. 77-84. (Académie Bulgare des sciences. Centre de linguistique et littérature). Парал. тит. л. на болгар. яз.  
То же. Тезиси. - In: Revue de communications du XI<sup>e</sup> Congrès international des sciences onomastiques. Sofia, 1972. (Comité national Bulgare des sciences onomastiques). [1 p.]. Б.п. .

МУРАВЬЕВА ЛАРИСА СТЕПАНОВНА<sup>✱</sup>

1959

1. Работа над причастным и деепричастным оборотом в нерусских группах. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Ред. колл.: П.С.Кузнецов [и др.]. М., "Сов. наука", с.114-139. (М-во высш. образования СССР. Метод. управление).

1961

2. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Простое предложение. (Для лиц, говорящих на англ. яз.). М., Изд-во лит. на иностр. яз. 257 с. Парал. тит.л. на англ. яз. Обл. на англ. яз. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. "Прогресс", [1965]. 253 с.  
То же. Изд. 3-е. [1972]. 264 с.
3. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Сложное предложение. (Для лиц, говорящих на англ. яз.). М., Изд-во лит. на иностр. яз. 334 с. Парал. тит.л. на англ. яз. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. М., "Прогресс", [1972]. 343 с.

---

<sup>✱</sup> Список печатных трудов Л.С.Муравьевой в настоящей библиографии публикуется впервые.

4. О трудных случаях в изучении прямой и косвенной речи. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. материалов II Междунар. метод. семинара преподавателей рус. яз. высш. учеб. заведений соц. стран. Под ред. М.Н.Шабалина. М., Изд-во МГУ, с.191-204.

1962

5. Основные трудности в работе над глаголами движения в нерусской аудитории. - В кн.: Очерки по методике преподавания русского языка. Вып. I. Ред. колл.: Е.И.Мотина (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во Ун-та дружбы народов им. П.Думумбы, с.96-131. (Ун-т дружбы народов им. П.Думумбы).

1963

6. Сборник упражнений по морфологии. Для иностранцев, изучающих рус. яз. Вып. I. Глагол, причастие, деепричастие. Под ред. А.Б.Аникиной. М., Изд-во МГУ. 220 с. [Совместно с др.].
7. Упражнения по глаголам. М., Изд-во МГУ. 40 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. [Материалы]). Отпечат. множит. аппаратом.

1965

(См. также 1961 г., № 2)

8. Употребление глаголов движения в русском языке. [Сб. упражнений]. М., Изд-во МГУ. 102 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.].  
То же с изменениями. 1966. 59 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. и естеств. фак. МГУ).  
То же. 1967.  
То же. Переработ. Под ред. Л.П.Юдиной. 1967. 92 с.  
То же. Переизд. 1970.  
То же. Переизд. 1972. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Междунар. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран).

1966

(См. также 1965 г., № 8)

9. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Простое предложение. (Для лиц, говорящих на франц.

яз.). М., "Прогресс". 240 с. Парал. тит.л. на франц. яз. Обл. на франц. яз. [Совместно с др.]

То же. Изд. 2-е. Изд-во "Рус. язык", 1975.

10. О значениях приставки "по-" у глаголов однонаправленного движения в русском языке. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.58-69.
11. Обсуждение доклада Э.Целлера "Новая концепция преподавания видов русского глагола". - В кн.: Материалы шестого Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1963 г. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с.86-92. (МВНССО СССР, МГУ).

### 1967

(См. 1965 г., № 8)

### 1968

12. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Сложное предложение. (Для лиц, говорящих на франц. яз.). М., "Прогресс". 275 с. Парал. тит.л. на франц. яз. Обл. на франц. яз. [Совместно с др.]
- То же. Изд. 2-е. Изд-во "Рус. язык", 1975. 272 с.
- 12а. Учебный план по русскому языку для студентов-иностранцев I и II курсов естественных факультетов МГУ. Под ред. Д.И.Фурсенко и Н.Н.Беляковой. М., Изд-во МГУ. 80 с. [Совместно с В.А.Самодовой. Согласно примечанию, сделанному кафедрой русского языка естеств. фак. МГУ после выхода книги в свет, авторами являются только Л.С.Муравьева и В.А.Самодова].
13. О преподавании видов русского глагола. - Рус. яз. за рубежом. № 2, с.90-95. [См. № II].
14. О содержании основного курса на продвинутом этапе и вопросах преемственности в обучении русскому языку иностранцев. - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ, с.155-169. [В 1968 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].

### 1969

15. К вопросу о программе для студентов-иностранцев, обучающихся в вузах естественно-технического профиля. - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. Ред. колл.: И.Р.Палта (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.108-123. (Науч.-метод. центр рус. яз. для иностранцев при МГУ. Науч.-12<sup>X</sup>-2029

- метод. сбор по рус.яз. для иностранцев). [Совместно с В.А.Самодовой]. [В 1969 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].
16. О преподавании темы "Глаголы движения" в нерусской аудитории. - В кн.: Материалы Восьмого и Девятого международных методических семинаров преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1965 г., июнь 1966 г. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с.255-272. (МВССО СССР. МГУ).
17. "Программа по русскому языку для студентов-иностранцев, обучающихся в нефилологических вузах" и интенсификация учебного процесса. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 8. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв.ред.) [и др.]. М., "Высш. школа", с.72-82.

1970

(См. также 1965 г., № 8)

18. Программа по русскому языку для студентов-иностранцев, обучающихся в нефилологических вузах СССР. Под ред. Д.И.Фурсенко. М., "Высш. школа". 192 с. [Книга содержит метод. материалы и указания для преподавателей и является учеб. пособием]. [Совместно с В.А.Самодовой].  
То же. Изд. 2-е, испр. 1973. 196 с.

1972

(См. 1961 г., № 2,3; 1965 г., № 8)

1973

(См. также 1970 г., № 18)

19. Verbs of motion in Russian. Moscow, "Progress", 279 p. Парал. тит.л. на рус. яз.: Глаголы движения в русском языке.  
То же. 2nd ed. "Russ. language publ.", 1975, 269 p.  
То же на нем. яз.: Die Verben der Bewegung im Russischen. Moskau, "Russ. Sprache", 1975. 279 S. Парал. тит.л. на рус. яз.  
То же на франц. яз.: Verbes de mouvement en russe. Moscou, "La langue russe", 1975. 256 p. Парал. тит. л. на рус. яз.
- 19а. О лингвистических и методических основах программ по русскому языку как иностранному. - В кн.: О лингвистических и методических основах программ по русскому языку как иностранному.

Принципы построения вводно-фонетического курса в учебниках русского языка для иностранцев. [На обл. указаны авторы: Г.Н.Аверьянова и др.]. М., Изд-во МГУ, с.3-20. (МАПРЯЛ. Второй Междунар. конгресс преподавателей рус. яз. и лит.).  
[Совместно с др.].

То же. Тезисы. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы "Теория и практика создания учебников и учебных пособий по русскому языку как иностранному". Тезисы докладов и выступлений. Варна, 3-8 сент. 1973 г. Под ред. М.Бонева и Л.Новикова. София, с.245. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии).

20. Об исторической обусловленности функционирования глаголов движения с инфинитивом в современном русском языке. - Рус. яз. за рубежом, № 1, с.82-86.

#### 1974

21. Глаголы движения. - Рус. яз. за рубежом, № 1, с.47-48; № 2, с.24-25; № 4, с.42-43; 1975 г., № 3, с.41-42.

#### 1975

(См. также 1966 г., № 9; 1968 г., № 12; 1973 г., № 19; 1974 г., № 21)

22. Сочетаемость глаголов движения с другими глаголами в современном русском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 18 с. (МГУ).

### **МУРАВЬЕВА ЛИДИЯ НИКОЛАЕВНА\***

#### 1956

1. Статья в современных таджикском и персидском литературных языках. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 15 с. (МГУ).

#### 1959

2. Статья в современных таджикском и персидском языках. - Краткие сообщения Ин-та востоковедения АН СССР, вып. XXIX, с. 75-87. [Совместно с Ю.А.Рубинчиком].

\* Список печатных трудов Л.Н.Муравьевой в настоящей библиографии публикуется впервые.



### 1964

3. О единых принципах работы в области составления частотных словарей общенаучной лексики. (В порядке обсуждения). - В кн.: В помощь преподавателям русского языка иностранцам. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с.15-33. (МГУ. Метод. бюро по рус. яз. для иностранцев).

### 1966

4. Занятия по переводу с афганскими учащимися. - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ, с.120-140. [В 1966 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].
5. О работе по составлению частотных словарей. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. Под ред. Л.И.Базилевич (гл. ред.) [и др.]. М., "Высш. школа", с. 90-96.

### 1968

6. Teach yourself Russian. Русский язык. Based on Russian lessons published in the Russian Language Monthly. [1966-1968. Delhi], Soviet Land Publication. Vol. I. 1966-1967. Ed. by Axenov. 132 p. Vol. II. 1967-1968. Ed. by Axenov, Barkhudarov. 179 p. [Совместно с Г.И.Рожковой].

### 1969

(См. также 1968 г., № 6)

7. Русский язык по радио. [Вып. 1-3. Пособие для иранцев и афганцев]. М., Изд-во "Радио". 1969-1972. [Вып.1. Уроки 1-10]. 1969. 61 с. старо-араб. паг.; [Вып.2. Уроки 11-25]. 1970. 114 с. старо-араб. паг.; [Вып.3. Уроки 26-45]. 1972. 158 с. старо-араб. паг.
8. Место и роль перевода в преподавании русского языка как иностранного. (К постановке проблемы). - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. Ред. колл.: И.Р. Палта (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.54-65. [В 1969 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].

1970

(См. также 1969 г., № 7)

9. Персидско-русский словарь. Т. I. Под ред. Д.А.Рубинчика. М., "Сов. энциклопедия". 782 с. (АН СССР. Ин-т востоковедения). [Совместно с др.]
10. Сборник упражнений по переводу с английского на русский. (Глаголы движения). Под ред. Л.Н.Муравьевой. [М., Изд-во МГУ]. 82 с. (Для иностранцев). [Совместно с др.]

1972

(См. 1969 г., № 7)

**МУРЫГИНА ЗОЯ МИХАЙЛОВНА\***

1962

1. О дифференциальных признаках фонемы. - Вопр. языкознания, № 1, с.42-50. [Совместно с др.]

1964

2. Перевод с нем. в извлечениях: Вундт В. История языка и психология языка. - В кн.: Звегинцев В.А. История языкознания XIX-XX веков в очерках и извлечениях. Ч. I. М., "Просвещение", с.174-183.
3. Перевод с нем. с сокращениями: Гумбольдт В. О сравнительном изучении языков применительно к различным эпохам их развития. - В кн.: Звегинцев В.А. История языкознания XIX-XX веков в очерках и извлечениях. Ч. I. М., "Просвещение", с.73-85.

1965

4. К вопросу об исследовании устной речи. (Некоторые замечания о теории смысла Готлоба Фреге). - В кн.: Теоретические проблемы прикладной лингвистики. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.116-138. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып. I).

---

\* Список печатных трудов З.М.Мурыгиной в настоящей библиографии публикуется впервые.

1967

5. О семантическом уровне лингвистического анализа. - В кн.: Уровни языка и их взаимодействие. Тезисы науч. конференции (4-7 апр. 1967 г.). М., с.107-108. (МГПИИЯ им. М.Тореза).

1968

6. К вопросу о восприятии предложения. - В кн.: Семантические и фонологические проблемы прикладной лингвистики. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.241-258. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.3).
7. Членение речи на дискретные смысловые единицы (опыт анализа речи на семантическом уровне абстракции). - В кн.: Исследования по речевой информации. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.160-189. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.2).

1969

8. Развитие словарного состава языка в средневерхненемецкий период. - В кн.: Кускова Н.С. Учебное пособие по истории немецкого языка. Ч.П. М., с.59-85. (М-во просвещения РСФСР. Гос. центр. курсы заоч. обучения иностр. яз. "Ин.яз.").

1970

9. Семантическая структура спрягаемых форм русского глагола. М., Изд-во МГУ. 157 с. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.5).
10. Дейктические значения личных местоимений "мы", "вы" в русском языке. - В кн.: Язык и человек. Сб. статей памяти проф. Петра Саввича Кузнецова [1899-1968]. М., Изд-во МГУ, с.218-229. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.4).
11. К вопросу о характеристике предложения в речевой деятельности. - В кн.: Актуальные проблемы психологии речи и психологии обучения языку. Сб. статей. Под ред. А.А.Леонтьева и Т.В.Рябовой. М., Изд-во МГУ, с.69-73. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. Сектор психологии и методики обучения). [Совместно с Н.И.Лепской].

1973

12. О значениях основ личных местоимений и возвратного местоимения "себя" в структуре предикативного словосочетания. - В кн.: Теоретические и экспериментальные исследования в области структурной и прикладной лингвистики. Сб. статей. М., Изд-во МГУ, с.152-166. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А.Звегинцева. Вып.6).

НАЙФЕЛЬД МАРГАРИТА НИКОЛАЕВНА

1968

1. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. зарубеж. стран). [Совместно с др.].  
То же. Переизд. 1971.
2. Практический курс русского языка. Ч.1. М., Изд-во МГУ. 427 с. [Совместно с др.].

1970

3. Практический курс русского языка. (Учеб. пособие для студентов-иностранцев, обучающихся на естеств. фак. ун-та). Под ред. Г.И.Володиной. М., Изд-во МГУ. 456 с. [Совместно с др.].

1971

(См. также 1968 г., № 1)

4. Лексические ряды трудных для иностранцев слов. М., Изд-во МГУ. 120 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для студентов-иностранцев естеств. фак. МГУ. Подготовит. фак.).

1972

5. Учебник русского языка для иностранных учащихся средних специальных учебных заведений. М., "Выш. школа". 431 с. [Совместно с др.].

1973

6. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с ил. [Совместно с др.].

1975

7. Материалы для работы в лингафонном кабинете. (Лексико-грамматические упражнения). М., Изд-во МГУ. 56 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак.). [Совместно с др.]

НОВИКОВ ЛЕВ АЛЕКСЕЕВИЧ

1967

1. О некоторых активных процессах в лексике русского языка. - В кн.: Тезисы докладов и лекций на УП Международном семинаре преподавателей русского языка зарубежных стран. Авг. 1967 г. М., Изд-во МГУ, с.4-5. [Без тит. л.]

1968

2. A short course of Russian phonetics. Under the general ed. of prof. O.S.Akhmanova. Moscow, "Higher school". 63 p. [Совместно с др.]
3. Буревестник революции. Стилист. анализ "Песни о Буревестнике" А.М.Горького. - Рус. яз. в нац. школе, № 2, с.12-15.
4. "Необычайное приключение..." В.В.Маяковского. [Лингвист. комментарий]. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.22-24.
5. Почему мы так говорим? От понедельника до воскресенья. - Рус. яз. в нац. школе, № 1, с.82.
6. Правильно ли? [Материалы рубрики журнала для изучающих рус. яз.]. - Praxis des neu-sprachlichen Unterrichts, Dortmund, 1968, № 3,4; 1969, № 1,2,4; 1970, № 1-4; 1971, № 1,3,4; 1972, № 1-3; 1973, № 2,3; 1975, № 1-4.
7. Рассказ А.П.Чехова "Ванька". [Лингвист. комментарий]. - Рус. яз. в нац. школе, № 1, с.14-16.
8. Синонимические функции слов. (Семант. синонимия). - Рус.яз. в школе, № 1, с.11-23.

1969

(См. также 1968 г., № 6)

9. Материалы к словарю основной лексики русского языка. (Существительные, прилагательные, глаголы). - В кн.: Вопросы учебной лексикографии. (Для иностранцев). [Сб. статей]. Под ред. П.Н.Денисова и Л.А.Новикова. М., Изд-во МГУ, с.163-187. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Сектор лексикологии и словарей). [Совместно с др.]

10. Научно-методический центр русского языка при Московском университете. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 9. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Высш. школа", с.28-30. [Совместно с П.Н.Денисовым].
11. Принципы описания русского языка как иностранного. - В кн.: Международная конференция преподавателей русского языка и литературы. Актуальные вопросы преподавания рус. яз. и лит. Москва, 22-28 авг. 1969 г. Тезисы докладов и выступлений. М., Изд-во МГУ, с.251-255. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).
12. Стихотворение А.С.Пушкина "Я памятник себе воздвиг нерукотворный..." [Лингвист. комментарий]. - Рус. яз. в нац. школе, № 4, с.16-18.
13. Учебная лексикография и ее задачи. - В кн.: Вопросы учебной лексикографии. (Для иностранцев). [Сб. статей]. Под ред. П.Н.Денисова и Л.А.Новикова. М., Изд-во МГУ, с.3-11. (Науч.-метод. центр рус.яз. при МГУ. Сектор лексикологии и словарей).
14. Учебный словарь сочетаемости слов, его лингвистические основы и структура. - В кн.: Вопросы учебной лексикографии. (Для иностранцев). [Сб. статей]. Под ред. П.Н.Денисова и Л.А.Новикова. М., Изд-во МГУ, с.39-52. (Науч.-метод. центр рус.яз. при МГУ. Сектор лексикологии и словарей).
15. А.П.Чехов. "Толстый и тонкий". [Стилист. комментарий]. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.109-111.
16. "Элегия" Н.А.Некрасова. [Лингвист. комментарий]. - Рус. яз. в нац. школе, № 2, с.13-15.
17. Рец.: Helger Oleg Vogt. Grund- und Aufbauwortschatz; Russisch. Stuttgart: Klett, 1967. 329 S. - Praxis des neusprachlichen Unterrichts, Dortmund, N 1, S. 107-109.
18. Рец.: Вопросы учебной лексикографии. (Для иностранцев). [Сб. статей]. М., Изд-во МГУ. 188 с. (Науч.-метод. центр рус.яз. при МГУ. Сектор лексикологии и словарей). [Совместно с П.Н.Денисовым].  
Рец.: К р а с н ы х В.И. - Рус. яз. в нац. школе, 1971, № 1, с.90-93.

(См. также 1968 г., № 6)

19. В.И. Ленин и русский язык. - Рус. яз. в нац. школе, № 2, с. 9-16. [Совместно с В.В. Ивановым].
20. Научно-методический центр русского языка готовится к юбилею В.И. Ленина. - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. Ред. колл.: И.Р. Палта (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с. 263-266. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Науч.-метод. бюро рус. яз. для иностранцев). [Совместно с С.В. Горшковой].
21. Основные принципы описания русского языка в учебных целях. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с. 16-24.
22. [Первая Международная конференция, посвященная актуальным проблемам изучения и преподавания русского языка как иностранного. Москва, 22-28 авг. 1969 г.]. - Вопр. языкознания, № 1, с. 156-159. [Совместно с О.П. Рассудовой].
23. Русский язык как иностранный и основные вопросы его описания. - Рус. яз. за рубежом, № 4, с. 63-67.
24. Рец.: И. Кошараш, Е. Феньвеш-Коняева. Лексический минимум русского языка. Пособие для учителей общеобразовательных школ. Tankönyvtudós, Budapest, 1969. 216 с. - Рус. яз. в нац. школе, № 4, с. 86-89.

(См. также 1968 г., № 6)

25. Проспект учебного словаря сочетаемости слов русского языка. М. 43 с. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. Сектор лексикологии и словарей). [Совместно с др.].
26. Антонимия, ее типы и место в лексико-семантической системе языка. - В кн.: Научная конференция "Вопросы описания лексико-семантической системы языка". Тезисы докладов. Ч. II. (16-18 нояб. 1971 г.). М., с. 57-60. (МГПИИЯ им. М. Горького).
27. Генеральная ассамблея МАПРЯИ и основные задачи преподавания русского языка как иностранного. - Иностр. яз. в школе, № 1, с. 101-105. [Совместно с В.И. Красных].
28. Каким должен быть учебный словарь? - Рус. яз. за рубежом, № 3, с. 46-50. [Совместно с С.Г. Бархударовым].

29. Фильмы-рассказы о Советском Союзе. Учеб. пособие по страноведению. - Рус. яз. за рубежом, № 4, с.43-47. [Совместно с др.]. То же. - В кн.: Международный симпозиум "Страноведение и преподавание русского языка как иностранного". (Тезисы докладов и сообщений). М., Изд-во МГУ, с.72-74. (МАПРЯЛ. ЛГУ. Ин-т рус. лит. АН СССР (Пушкинский дом). Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).
30. Художественный текст и его изучение как методическая проблема. - В кн.: Памяти академика Виктора Владимировича Виноградова. Сб. статей. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.156-164. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).
31. Ред.: Steinbrecht W., Denninghaus F., Šmidt N.E. Russisch heute. Dortmund-Hannover, 1969. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.117-119.
32. Ред.: Международный симпозиум "Страноведение и преподавание русского языка как иностранного". (Тезисы докладов и сообщений). М., Изд-во МГУ. 150 с. (МАПРЯЛ. ЛГУ. Ин-т рус. лит. (Пушкинский дом). Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ). [Совместно с др.].
33. Ред.: Памяти академика Виктора Владимировича Виноградова. Сб. статей. М., Изд-во МГУ. 231 с. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ). [Совместно с др.].

1972

(См. также 1968 г., № 6)

34. Лексикология русского языка, ее основные понятия и категории. [Статьи I и 2]. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.5-16; № 6, с.11-23.
35. Принципы отбора и структура лексического минимума русского языка. - В кн.: Международный симпозиум "Актуальные проблемы преподавания русского языка в странах Азии, Африки, Среднего и Ближнего Востока". (Доклады. Тезисы докладов). Ташкент, 19-23 окт. 1972 г. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.). М., Изд-во МГУ, с.166-168. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Ташкентский ун-т).
36. Тимофей Петрович Ломтев. [Вступит. статья]. - В кн.: Т.П.Ломтев. Предложение и его грамматические категории. М., Изд-во МГУ, с.3-6. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).



37. Podstawowe zasady i cele opisu języka rosyjskiego jako obcego. - In: Podstawy naukowe nauczania języka rosyjskiego. Warszawa, Państwowe Zakłady Wydawnictw Szkolnych, s.43-59.
38. Ред.: Международный симпозиум "Актуальные проблемы преподавания русского языка в странах Азии, Африки, Среднего и Ближнего Востока". (Доклады. Тезисы докладов). Ташкент, 19-23 окт. 1972 г. М., Изд-во МГУ. 227 с. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус.яз. при МГУ. Ташкентский ун-т). [Совместно с др.].
- 38а. Ред.: Международный симпозиум "Роль русской и советской литературы в преподавании русского языка как иностранного". (Тезисы докладов и сообщений. Минск, 1972). Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М. III с. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Белорусский ун-т). [Совместно с др.].

### 1973

(См. также 1968 г., № 6)

39. Антонимия в русском языке. (Семант. анализ противоположности в лексике). М., Изд-во МГУ. 290 с. Список лит.: с.262-267. Указ. предм. и имен.: с.268-274.  
То же. Автореферат. - Обществ. науки в СССР. Реф. журнал. Серия 6. Языкознание, 1974, № 3, с.98-101.  
Рец.: Ш а н с к и й Н.М. Русская антонимия и ее типология. - Рус. яз. в нац. школе, 1974, № 4, с.85-87; Кибе́говá Е. - Slavica slovaca, Bratislava, 1975, гођ. 10, N 1, с. 98-100; J.Vlček. Antonymie v ruském jazuse. - Ruský jazyk, Praha, 1976, N 10, с. 468-471.
40. Антонимия и ее соотношение с другими категориями лексики. - Рус. яз. в нац. школе, № 4, с.5-14.
41. Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы. [Варна, сент. 1973 г.]. - Рус. яз. в школе, № 6, с.II2-II5.
42. Семантический анализ противоположности в лексике: принципы, аспекты, метод. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 3, с.55-67.
43. Средство выражения - антонимия. - Рус. речь, № I, с.45-51.

44. Типология учебных словарей. - В кн.: Учебные словари русского языка. Доклады сов. делегации. Болгария, Варна, 3-8 сент. 1973 г. М., Изд-во МГУ, с.3-24. (Второй конгресс МАПРЯЛ). То же. Тезисы. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы "Теория и практика создания учебников и учебных пособий по русскому языку как иностранному". Тезисы докладов и выступлений. Варна, 3-8 сент. 1973 г. Под ред. М.Бонева и Л.Новикова. София, с.185. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии).  
То же. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы. [Варна, 1973 г.]. Избранные доклады и сообщения. София, Изд-во "Наука и искусство", 1975, с.394-407. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии. Болгарский орг. комитет II Междунар. конгресса МАПРЯЛ).
45. Типы антонимов в русском языке. (Структурная классификация). - Рус. яз. в школе, № 3, с.69-76.
46. Фильмы-рассказы о Советском Союзе как страноведческое пособие. - В кн.: Фильмы-рассказы о Советском Союзе. (Метод. приложение). Ред. Л.А.Новиков, Е.В.Суслова. М., Изд-во МГУ, с.5-II. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. В помощь изучающим рус. яз.). [Без подписи. Совместно с Е.В.Сусловой].
47. Рец.: M. Vucă, I. Evseev. Antonimele limbii ruse. Dicționar. Timișoara, 1972. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с. II5-II7.
48. Ред.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы. Доклады сов. делегации. Болгария, Варна, 3-8 сент. 1973 г. [Вып. I-7]. М., Изд-во МГУ. [Совместно с др.].  
[Вып. I]. Аудиовизуальные пособия и психологические основы наглядности в учебниках русского языка. [Сб. статей]. 25 с.; [Вып. 2]. Вопросы страноведения в учебниках русского языка. [Сб. статей]. 47 с.; [Вып. 3]. О лингвистических и методических основах программ по русскому языку как иностранному. Принципы построения вводно-фонетического курса в учебниках русского языка для иностранцев. 39 с.; [Вып. 4]. Учебники и учебные пособия для курсов и кружков. 25 с.; [Вып. 5]. Учебники и учебные пособия для специалистов-нефилологов. 39 с.; [Вып. 6]. Учебники и учебные пособия для филологов. 59 с.; [Вып. 7]. Учебные словари русского языка. 58 с.

49. Ред.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы "Теория и практика создания учебников и учебных пособий по русскому языку как иностранному". Тезисы докладов и выступлений. Варна, 3-8 сент. 1973 г. София. 272 с. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии). [Совместно с М.Боневым].
50. Ред.: Краткий указатель учебной литературы по русскому языку для иностранцев. (Программы, учебники, учеб. пособия, справочники, изданные в СССР). М., Изд-во МГУ. 79 с. (Науч.-метод. центр рус.яз. при МГУ). [Совместно с др.].
51. Ред.: Фильмы-рассказы о Советском Союзе. (Метод. приложение). М., Изд-во МГУ. 226 с. [Совместно с Е.В.Сусловой]. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. В помощь изучающим рус.яз.).

#### 1974

(См. также 1973 г., № 39)

52. Антонимия в русском языке. (Теория. Семант. анализ. Классификация антонимов). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени докт. филол. наук. М. 37 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [См. также 1973 г., № 39].
53. Основные вопросы и задачи описания русского языка как иностранного. - В кн.: Русский язык в современном мире. Ред.колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.232-252. (АН СССР. МВНССО СССР. Ин-т рус. яз. Ин-т рус. яз. им. А.С.Пушкина).
54. Учебные словари, их специфика и типы. - Рус. яз. в нац. школе, № 1, с.8-16.

#### 1975

(См. также 1968 г., № 6; 1973 г., № 44)

55. Актуальные проблемы и задачи учебной лексикографии. - Рус. яз. за рубежом, № 6, с.54-58. [Совместно с С.Г.Бархударовым].
56. Институт русского языка имени А.С.Пушкина. - Рус. речь, № 1, с.3-12. [Совместно с В.Г.Костомаровым].
57. Лексическая интерференция как результат различной реализации в языках "глубинных значений". - В кн.: Вопросы методологии и методики описания русского языка в сопоставлении с родным. [Междунар. симпозиум МАПРЯЛ. Загреб, 3-5 окт. 1975 г. Тезисы докладов]. Загреб, с.147-150. (Союз славянистических обществ Югославии).

58. Лингвистические основы обучения русскому языку. - В кн.: Заочный курс повышения квалификации зарубежных преподавателей русского языка. Актуальные проблемы методики преподавания русского языка как иностранного. Вып. I-4. Ред.: В.Г.Костомаров, А.А.Леонтьев. М., Изд-во "Рус. язык", с.54-70. (Минвуз СССР. Ин-т рус. яз. им. А.С.Пушкина).
59. Международный симпозиум "Русский язык в контрастивном аспекте". - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.127.

НОВИКОВА АННА СТЕПАНОВНА<sup>‡</sup>

1967

1. О некоторых отличиях Саввиной книги в области употребления падежей. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.47-59.

1968

2. О своеобразии употребления предложно-падежных форм в Саввиной книге. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.32-46.

1969

3. Падежные отношения в Саввиной книге. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М., Изд-во МГУ. 16 с. (МГУ).

1973

4. Материалы о довидовых глагольных корреляциях в старославянском языке. (Каузатив-глагол вызванного состояния). - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. Вып.9. М., Изд-во МГУ, с.102-125. [Совместно с В.В.Бородич].

ОЖЕГОВ СЕРГЕЙ ИВАНОВИЧ

(1900-1964)

1968

1. Словарь русского языка. Около 53 000 слов. Изд. 7-е, стереотип. М., "Сов. энциклопедия". 900 с.

<sup>‡</sup> Список печатных работ А.С.Новиковой в настоящей библиографии публикуется впервые.

То же. Изд. 8-е, стереотип. 1970.

То же. Изд. 9-е, испр. и доп. Около 57 000 слов. Под ред. Н.Ю.Шведовой. 1972. 847 с. с портр.

То же. Изд. 10-е, стереотип. 1973.

То же. Изд. II-е. М., "Рус. язык". 1975.

[Изд. I-е - 6-е см. т. II настоящей библиографии, с. 226, 1949-1964 гг., № II].

Рец.: И л ь и н с к а я И.С. - Вопр. языкознания, 1973, № 3, с. 124-125; Przygoda M. - Język rosyjski, Warszawa, гос. XXVI, 1973, № 5, с. 311-312; Benešová S. - Lešková Z. - Československá rusistika, Praha, 1974, гоđ. 19, № 2, с. 94-95.

2. Ред.: Орфографический словарь русского языка. Около 104 000 слов. Изд. 8-е, стереотип. М., "Сов. энциклопедия". 520 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]

То же. Изд. 9-е. 1969.

То же. Изд. 10-е. 1970.

То же. Изд. II-е. 1971.

То же. Изд. 12-е. 1973.

#### 1969 - 1973

(См. 1968 г. № I, 2)

#### 1974

3. Лексикология. Лексикография. Культура речи. [Учеб. пособие для филол. фак. пед. ин-тов. Вступит. статья и коммент. Л.И.Скворцова]. М., "Выш. школа". 352 с. с портр. Список лит., с. 345-349. Указ. имен, с. 350-351.

#### 1975

(См. 1968 г., № I)

#### Приложение<sup>\*</sup>

#### 1965

- I. Ред.: Словарь современного русского литературного языка. Т. I.7. "Х-Я". Ред. тома Л.С.Ковтун, В.П.Петушков. М.-Л.,

---

<sup>\*</sup> Указываемые рецензии на т. I.7-й "Словаря...", вышедший в 1965 г., не были включены во II том настоящей библиографии.

"Наука". 2126 стлб. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.] .

Рец.: Veyrenc I. - Bulletin de la société de linguistique de Paris, 1968, t. 62 (1967), fasc. 2, p.92-93; W.M. - Realtà sovietica, Roma, 1967, an.15, N 169, p. 53.

ОЗЕ СЕРАФИМА ЭДГАРОВНА\*

1967

1. Материалы для занятий по фонетике и интонации. М., Изд-во МГУ. 72 с. [Совместно с др.] .  
То же. 1968. 68 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. зарубеж. стран).  
То же. Переизд. 1971.
2. Пособие по развитию речи для работы с магнитофоном. Под ред. С.Л.Пятецкой. М., Изд-во МГУ. 183 с. [Совместно с др.] .  
То же. Переизд. 1971.
3. Интонация и порядок слов в ответном предложении. - В кн.: Работа по фонетике и интонации при обучении русскому языку иностранцев. (Сб. метод. статей). Под ред. Е.А.Брызгуновой. М., Изд-во МГУ, с.46-51.

1968

(См. 1967 г., № 1)

1969

4. Русский язык по радио. [Для начинающих его изучение, говорящих на греческом языке]. Уроки 1-20. М., Изд-во "Радио". 161 с. [Совместно с Ю.Овсиенко].

1971

(См. 1967 г., № 1,2)

1972

5. Планы практических занятий. М., Изд-во МГУ. 44 с. (XII Международ. семинар преподавателей рус. яз. из зарубеж. стран). [Совместно с др.] .

\* Список печатных работ С.Э.Озе в настоящей библиографии публикуется впервые.

1974

6. Вводный разговорно-фонетический курс. М., Изд-во МГУ. 80 с.  
[Совместно с Э.К.Микаэльян].

1976

7. Сборник упражнений по ритмике слова и интонации. Для студентов-иностранцев естеств. фак. М., Изд-во МГУ. 38 с.

ОРЛОВА ВАРВАРА ГЕОРГИЕВНА

1968

1. Русский язык и советское общество. Социолого-лингвистическое исследование. Фонетика современного русского литературного языка. Народные говоры. Под ред. М.В.Панова. М., "Наука". 213 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].
2. Ред.: Материалы и исследования по "Общеславянскому лингвистическому атласу". [Сб. статей]. М., "Наука". 240 с. со схем. и карт. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].

1969

3. [Ответы на вопросы № 3, 7, 9, II]. - В кн.: Общие проблемы диалектологии и истории языка. Ответы на вопросник. Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.24-27, 38-40, 47-50, 59-61. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории языка).
4. [Глава I-я: Общая характеристика диалектологического атласа русского языка]. - В кн.: Диалектологический атлас русского языка. (Проспект сводного атласа). [Подгот. С.В.Бромлей и др.]. М., с.5-15. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
5. [Глава 2-я. Разд. А. "В области фонетики". Обзор основных разновидностей карт]. - В кн.: Диалектологический атлас русского языка. (Проспект сводного атласа). [Подгот. С.В.Бромлей и др.]. М., с.18-25. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с К.Ф.Захаровой].
6. Ред.: Диалектологический атлас русского языка. (Проспект сводного атласа). [Подгот.: С.В.Бромлей и др.]. М. 66 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с Р.И.Аванесовым].

1970

7. Диалектное членение русского языка. Учеб. пособие для фак. рус. яз. и лит. пед. ин-тов. М., "Просвещение". 166 с. с карт.

[Совместно с К.Ф.Захаровой].

Рец.: И в а н о в В.В. - Вопр. языкознания, 1971, № 2, с.124-129.

8. Образование севернорусского наречия и среднерусских говоров. По материалам лингвист. географии. [Отв. ред. В.Г.Орлова]. М., "Наука". 456 с. с карт. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]

Рец.: Г о р ш к о в а К.В. - Вопр. языкознания, 1971, № 2, с.130-135.

10. Ред.: Общеславянский лингвистический атлас. Материалы и исследования. 1969. М., "Наука". 230 с. с карт. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]

#### 1971

11. О некоторых связях между диалектами восточнославянских языков. - В кн.: Проблемы истории и диалектологии славянских языков. Сб. статей к 70-летию чл.-корр. АН СССР В.И.Борковского. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.208-212. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

#### 1972

12. Еще раз о терминах "смешанные" и "переходные" говоры в истории русской диалектологии. - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред. колл.: Ф.П.Филин [и др.]. М., "Наука", с.214-217. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
13. Рубен Иванович Аванесов. (К семидесятилетию со дня рождения и пятидесятилетию научной деятельности). - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред. колл.: Ф.П.Филин [и др.]. М., "Наука", с.5-12. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с К.В.Горшковой].
14. Ред.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. М., "Наука". 331 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]

#### 1973

15. Диалектное членение русского языка. - В кн.: Русская диалектология. [Учеб. пособие для пед. ин-тов]. Под ред. П.С.Кузнецова. М., "Просвещение", с.237-271.



ПАБАУСКАЯ ТАТЬЯНА ИВАНОВНА\*

1956

1. О работе А.П.Чехова над языком произведений в 90-х - начале 900-х годов. - Учен. зап. Латвийского ун-та, т.ХІ, вып.І. Ист.-филол. науки, с.235-261.
2. Подготовка выпускников средних школ Латвийской республики по русскому языку. - Padomju Latvijas skola, N 12, с. 43-51. [Совместно с Н.П.Раздоровой].

1957

3. Работа А.П.Чехова над языком рассказа "Кривое зеркало". (По рукописям и вариантам). - Учен. зап. Латвийского ун-та, т.ХVI, вып.2. Филол. науки, с.171-192.

1959

4. Работа А.П.Чехова над языком. (Три варианта рассказа "В море"). - Учен. зап. Латвийского ун-та, т.ХХХ, вып.4А. Филол. науки, с.187-198.

1960

5. К вопросу о работе А.П.Чехова над языком. (Варианты рассказа "Кривое зеркало"). - Учен. зап. Латвийского ун-та, т.ХХХVI, вып. 6А. Филол. науки, с.91-97.
6. О работе А.П.Чехова над языком произведений в 90-х - начале 900-х годов. (По рукописным и печатным вариантам). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. Рига. 24 с. (Латвийский ун-т).
7. Письма латышских корреспондентов к А.П.Чехову. - Учен. зап. Латвийского ун-та, т.ХХХVI, вып.6А. Филол. науки, с.99-103.

1961

8. Иноязычная лексика и фразеология в языке А.П.Чехова. - Учен. зап. Латвийского ун-та, т.ХLIII, вып.7А. Филол. науки, с.113-124.
9. Место просторечной лексики в произведениях А.П.Чехова. - Учен. зап. Латвийского ун-та, т.ХLIII, вып.7А. Филол. науки, с.125-152.

---

\* Список печатных трудов Т.И.Пабауской в настоящей библиографии публикуется впервые.

1964

10. Сравнения в рассказах А.П.Чехова. - Учен. зап. Латвийского ун-та, т. LIY, вып.9A. Филол. науки. Сб. каф. рус.яз., с.123-138.

1967

11. Некоторые вопросы лексической стилистики. - В кн.: Тезисы докладов и лекций на УП Международном семинаре преподавателей русского языка зарубежных стран. Авг.1967 г. М., Изд-во МГУ, с.5-6. [Без тит.л.]

1969

12. Подготовка текста и комментарий: Погодин Н. Сцены из пьесы "Кремлевские куранты". - Рус. яз. за рубежом, № 4, с.109-111.

1970

13. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. I. Глагол. Под ред. Н.А.Лобановой и Э.И.Амиантовой. М., Изд-во МГУ. 154 с. [Совместно с др.]

1971

14. Объяснения трудных слов и словосочетаний [к стихам М.Ю.Лермонтова]. - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.96-97. [Без подписи].  
15. Комментарий в кн.: Погодин Н. Кремлевские куранты. М., Изд-во МГУ. 134 с. (Междунар. семинар и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран при МГУ).

1972

16. Комментарий: М.Горький. Песня о Соколе. - Рус. яз. за рубежом, № 4, с.122-124.

1974

17. Комментарий и лексико-стилистические упражнения: Шолохов М. Судьба человека. (Отрывок). - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.28-32.

1975

18. Пособие по лексической синонимии. М., Изд-во МГУ. 137 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Отд-ние по преподаванию рус. яз. иностр. учащимся при филол. фак. МГУ).

ПАНОВ МИХАИЛ ВИКТОРОВИЧ\*

1952

1. Заударный вокализм современного русского литературного языка. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 16 с. (МГПИ им. В.П.Потемкина).

1953

2. О значении морфологического критерия для фонологии. - Изв. АН СССР. ОЛЯ, т. XII, вып. 4, с. 373-377.  
Перепечатка в кн.: А.А.Реформатский. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Отв. ред. Р.И.Аванесов. М., "Наука", 1970, с. 368-373. (АН СССР. Ин-т языкознания).

1954

3. Контрольные работы по современному русскому языку. (Лексика и морфология). Для студентов-заочников II курса учительских ин-тов. М., Учпедгиз. 55 с. (Гл. упр. подготовки учителей М-ва просвещения РСФСР. Науч.-метод кабинет по заоч. обучению учителей). [Совместно с М.С.Буниной].
4. Об особенностях артикуляции некоторых редуцированных звуков (в свете учения акад. И.П.Павлова). - Учен. зап. МГПИ им. В.П.Потемкина, т. XXXIII. Каф. рус. яз., вып. 3, с. 3-18.

1956

5. Современный русский язык. Сб. упражнений. [Для пед. ин-тов]. Под ред. И.А.Василенко. М., Учпедгиз. 232 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е, доп. 1961. 244 с.
6. О слове как единице языка. - Учен. зап. МГПИ им. В.П.Потемкина, т. LI. Каф. рус. яз., вып. 5, с. 129-165.

1957

7. О влиянии грамматической аналогии на произносительные нормы в современном русском литературном языке. - Учен. зап. МГПИ им. В.П.Потемкина, т. XLII. Каф. рус. яз., вып. 4, с. 3-34.
8. О преподавании "Истории отечественного языкознания". - Вопр. языкознания, № 3, с. 84-93.

---

\* Список печатных трудов М.В.Панова в настоящей библиографии публикуется впервые.

1959

9. О грамматической форме. - В кн.: Грамматика современного русского языка, с.5-39. (Учен. зап. МГПИ им. В.П.Потемкина, т. LXXIII. Каф. рус. яз., Вып.6).

1960

10. Вопросник по современному русскому литературному произношению. (Инструкция). М., Изд-во АН СССР. 23 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

То же. 1961.

То же с некот. изменениями. "Наука", 1964. 22 с.

То же на англ. яз.: Aids for describing the Russian sound system. Pennsylvania, Univ. Press, 1964. 34 p.

11. О некоторых тенденциях в развитии фонетической системы русского литературного языка. - В кн.: Тезисы докладов на совещании по проблемам изучения истории русского литературного языка нового времени. 27-30 июня 1960 г. М., Изд-во АН СССР, с.25-31. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
12. О частях речи в русском языке. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.3-14.

1961

(См. также 1956 г., № 5; 1960 г., № 10)

13. О разграничительных сигналах в языке. - Вопр. языкознания, № 1, с.3-19.

1962

14. О некоторых общих тенденциях в развитии русского литературного языка XX века. - В кн.: Всесоюзная конференция, посвященная закономерностям развития литературных языков народов СССР в советскую эпоху. Тезисы докладов. Алма-Ата, Изд-во АН КазССР, с.26-31. (Науч. совет по комплексной проблеме "Закономерности развития нац. языков в связи с развитием соц. наций". Ин-т языкознания АН КазССР. Ин-т языкознания АН СССР. Ин-т рус. яз. АН СССР).
15. О развитии русского языка в советском обществе (к постановке проблемы). - Вопр. языкознания, № 3, с.3-16.
16. [Словообразование. Словоизменение. Синтаксис. Фонетика. Письмо (графика и орфография). Стилистика]. - В кн.: Русский язык

и советское общество. Проспект. (Материалы Всесоюз. конференции, посвящ. закономерностям развития лит. языков народов СССР в сов. эпоху). Алма-Ата, Изд-во АН КазССР, с.23-108. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

### 1963

17. О некоторых общих тенденциях в развитии русского литературного языка XX века. (Основные позиционные изменения в фонетике и морфологии). - *Вопр. языкознания*, № 1, с.3-17.
18. О стилях произношения (в связи с общими проблемами стилистики). - В кн.: Развитие современного русского языка. [Сб. статей]. Ред. С.И.Ожегов, М.В.Панов. М., Изд-во АН СССР, с.5-38. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
19. Об усовершенствовании русской орфографии. - *Вопр. языкознания*, № 2, с.81-93.
20. В каква степен стихосложението в славянските езици зависи от техните прозодически особености? - В кн.: Славянска филология. Т.П. Отговори на въпросите за научната анкета по литературознание, литературно-лингвистични проблеми, народно поетическо творчество, общославистични историко-филологически проблеми. Материали за У Международен конгрес на славистите. София, Изд-во на БАН, с.238-240.
21. Ред.: Развитие современного русского языка. [Сб. статей]. М., Изд-во АН СССР. 172 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с С.И.Ожеговым].  
Рец.: *Československá rusistika*, Praha, 1964, roč. 9, č.4, str. 233-237.

### 1964

(См. также 1960 г., № 10)

22. И все-таки она хорошая! Рассказ о русской орфографии, ее достоинствах и недостатках. М., "Наука". 167 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз. Науч.-попул. серия).  
Рец.: В и н о к у р Т.Г. - *Изв. АН СССР. Серия лит. и яз.*, 1964, т.23, вып.6, с.542-543; В и н о к у р Т.Г. - "Огонек", 1964, № 41, с.32; Н и к о л а е в а Т. - *Рус. яз. в нац. школе*, 1964, № 3, с.88-92; О г л о б л и н И. Путешествие по орфографии. - *Знание - сила*, 1964, № 6, с.50-51; К р ы с и н Л.П. - *Семья и школа*, 1965, № 7, с.44.

23. О дефисных написаниях. (Замечания к предложениям проф. А.А.Реформатского). - В кн.: О современной русской орфографии. [Сб. статей]. Ред.: В.В.Виноградов [и др.]. М., "Наука", с.150-154. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
24. О правописании глагольных окончаний. - В кн.: О современной русской орфографии. [Сб. статей]. Ред.: В.В.Виноградов [и др.]. М., "Наука", с.125-128. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
25. О слитных и раздельных написаниях. - В кн.: Вопросы русской орфографии. [Сб. статей]. Ред. колл.: В.В.Виноградов [и др.]. М., "Наука", с.100-119. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
26. Отв. ред. и сост.: Вопросник по современному русскому литературному произношению. (Для деятелей театра). М., "Наука". 40 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Сост. совместно с др.].
27. Ред.: О современной русской орфографии. [Сб. статей]. М., "Наука". 160 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].
28. Ред.: Развитие грамматики и лексики современного русского языка. М., "Наука". 363 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с И.П.Мучником].

#### 1965

29. Обзор предложений по усовершенствованию русской орфографии (XVIII-XХ вв.). Руковод. работы М.В.Панов. Отв. ред. акад. В.В.Виноградов. М., "Наука". 500 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].
30. О строении заударной части слова. - В кн.: Проблемы современной филологии. Сб. статей к 70-летию акад. В.В.Виноградова. Под ред. М.Б.Храпченко и др. М., "Наука", с.208-214. (АН СССР. ОЛЯ).

#### 1966

31. О восприятии звуков. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Под ред. С.С.Высотского [и др.]. М., "Наука", с.155-162. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
32. О тексте для фонетической записи. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Под ред. С.С.Высотского [и др.]. М., "Наука", с.173-181. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
33. Русский язык. - В кн.: Языки народов СССР. Т.1. Индоевропейские языки. Ред. колл.: В.В.Виноградов [и др.]. М., "Наука", с. 55-122. Библиогр.: с.117-122. (АН СССР. Науч. совет по комплексной проблеме "Закономерности развития нац. языков в связи с развитием соц. наций". Ин-т языкознания).

34. Русский язык и советское общество. (План монографии). Фонетика. - В кн.: Русский язык и советское общество. Тезисы докладов на открытом расширенном заседании Сектора современ. рус. лит. яз. М., "Наука", с.27-31. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
35. Русский язык и советское общество. (Постановка проблемы и основные задачи изучения). - В кн.: Русский язык и советское общество. Тезисы докладов на открытом расширенном заседании Сектора современ. рус. лит. яз. М., "Наука", с.52-53. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с И.П.Мучником].
36. Социальные и внутриязыковые факторы развития фонетической системы русского литературного языка советской эпохи. - В кн.: Русский язык и советское общество. Тезисы докладов на открытом расширенном заседании Сектора современ. рус. лит. яз. М., "Наука", с.60-61. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].
37. Характеристика социальных факторов по их воздействию на развитие русского языка советской эпохи. - В кн.: Русский язык и советское общество. Тезисы докладов на открытом расширенном заседании Сектора современ. рус. лит. яз. М., "Наука", с. 61-69. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
38. Ред.: Развитие фонетики современного русского языка. М., "Наука". 182 с. (АН СССР. Ин-т рус.яз.). [Совместно с др.].
39. Ред.: Языки народов СССР. Т.1. Индоевропейские языки. М., "Наука". 659 с. (АН СССР. Науч. совет по комплексной проблеме "Закономерности развития нац. языков в связи с развитием соц. наций". Ин-т языкознания). [Совместно с др.].

1967

40. Русская фонетика. М., "Просвещение". 438 с, Библиогр.: с415-436.  
Рец.: Б о н д а р к о Л.В., Г о р д и н а М.В. и  
И в а н о в а В.Ф. - Рус. яз. в школе, 1968, № 5, с.  
120-126; И в а н о в В. - Рус. яз. в нац. школе, 1968,  
№ 3, с.82-86; Romportl M. - Československá rusistika,  
Přaha, roč. 14, 1969, N 5, s. 224-226.

1968

41. Русский язык и советское общество. Социолого-лингвистическое исследование. Лексика современного русского литературного языка. Под ред. М.В.Панова. М., "Наука". 187 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].  
Рец.: В е с е л и т с к и й В. - Рус. яз. в нац. школе,

1969, № I, с.88-92; Bartoszewicz A. - *Slavia orientalis*, Warszawa, rocz. XVIII, 1969, N 2, s.218-220.

[См. также № 44, рец. Л.Л.Касаткина и В.Шеворошкина].

42. Русский язык и советское общество. Социолого-лингвистическое исследование. Морфология и синтаксис современного русского литературного языка. Под ред. М.В.Панова. М., "Наука". 367 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]  
Рец.: Б р о м л е й С. - Рус. яз. в нац. школе, 1969, № 3, с.85-87; М а к с и м о в Л. - Рус. яз. в нац. школе, 1969, № 3, с.87-90. [См. также рец. на № 44.]
43. Русский язык и советское общество. Социолого-лингвистическое исследование. Словообразование современного русского литературного языка. Под ред. М.В.Панова. М., "Наука". 300 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]  
Рец.: К р ы л о в Н. - Рус. яз. в нац. школе, 1970, № 6, с.81-84; Labkowska J. - *Slavia orientalis*, Warszawa, rocz. XVIII, 1969, N 2, s. 220-226; Dokulil M. - *Československá rusistika*, Praha, roč. XV, 1970, N 4, s. 176-180; Bartoszewicz A. - *Lingua posnaniensis*, Poznań, 1972, XV, s. 151-156.  
[См. также рец. на № 44.]
44. Русский язык и советское общество. Социолого-лингвистическое исследование. Фонетика современного русского литературного языка. Народные говоры. Под ред. М.В.Панова. М., "Наука". 213 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]  
Рец.: К а с а т к и н Л.Л. - *Вопр. языкознания*, 1969, № 6, с.149-152; И в а н о в В.В. - Рус. яз. в нац. школе, 1970, № 2, с.88-92;  
... - *Изв. АН СССР. Серия лит. и яз.*, 1971, т. XXX, вып.2, с.180-182; Bartoszewicz A. - *Slavia orientalis*, Warszawa, rocz. XVIII, 1969, N 3, s.347-351.

#### 1969

45. О наложении морфем. - В кн.: *Вопросы филологии. К семидесятилетию со дня рождения... проф. И.А.Василенко. Ред. колл.: А.Н.Стеценко (отв. ред.) [и др.]*. М., с.274-282. (Учен. зап. МГПИ им. В.И.Ленина, № 341).



46. Об изучении русского словообразования. [О книге Н.М.Шанского "Очерки по русскому словообразованию". М., 1968]. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т. XXIX, вып. 3, с. 258-264.

## 1971

47. Александр Александрович Реформатский. (Вступит. статья). - В кн.: Фонетика. Фонология. Грамматика. К семидесятилетию А.А.Реформатского. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 5-17. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Совместно с Р.И.Аванесовым].
48. О грамматических факторах развития фонетической системы современного русского языка. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С.С.Высотский (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 20-32. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
49. О русской орфоэпии. - Рус. яз. в нац. школе, № 3, с. 8-16.
50. О том, как кодировался фонетический вопросник. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С.С.Высотский (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 302-314. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с Г.А.Баряновой].
51. О том, как составлялся вопросник по произношению. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С.С.Высотский (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 294-301. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
52. О членимости слов на морфемы. - В кн.: Памяти академика Виктора Владимировича Виноградова. Сб. статей. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с. 170-179. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).
53. Об аналитических прилагательных. - В кн.: Фонетика. Фонология. Грамматика. К семидесятилетию А.А.Реформатского. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 240-253. (АН СССР. Ин-т языкознания).
54. Поведение конечного двусonorия. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С.С.Высотский (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 259-261. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с С.М.Кузьминой].

55. Русские гласные, проселенные сквозь испанское фонетическое сито. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С.С.Висотский (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.254-267. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с О.И.Чечиним].
56. Реферат: Русский язык и советское общество. М., "Наука", 1969. 4 тома. (The Russian Language and the Soviet Society. Moscow, Nauka Publishers, 1969. 4 Vols). - Social Sciences, Moscow, N 4(6), p. 203-205. [Журнал выходит также на франц. и испан. яз.].
57. Ред.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. М., "Наука". 344 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].

#### 1972

58. Проект программы по русскому языку для средней школы. Под ред. М.В.Панова. М. 171 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Коллектив составителей указан редактором: М.В.Панов, В.А.Белашапкина, Л.Н.Будатова, Н.Е.Ильина, И.С.Ильинская, В.А.Ищкович, В.В.Лопатин, Т.С.Ходорович].
59. Р.И.Аванесов - фонолог. - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.13-23. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
60. О литературном языке. - Рус. яз. в нац. школе, № I, с.9-19.
61. О синтагматике гласных в говорах с диссимилятивным яканьем. - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.218-226. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
62. Рец.: К проблемам грамматики современного русского литературного языка. [О книге: "Грамматика современного русского литературного языка". Отв. ред. Н.Ю.Шведова. М., "Наука", 1970]. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз. т. XXXI, вып. 4, с.328-339. [Совместно с др.].

#### 1973

63. Об одном из возможных описаний фонетической системы русского языка. - В кн.: Проблемы теоретической и прикладной фонетики и обучение произношению. (Материалы межвуз. науч.-метод. конференции). М., с.8-10. (Ун-т дружбы народов им. П.Лумумби).

1974

64. Единый орфоэпический минимум при обучении русскому языку. - В кн.: Тезисы межвузовской конференции "Оптимальные методы преподавания языка и теория русского языка". Ч.П. М., с.34-36. (МВЦССО СССР. Науч.-метод. совет по рус. яз. Высш. школа продвижения ВЦСПС).
65. О культурно-историческом подходе к орфографии. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Белашапкина, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.247-255.
66. Об изучении русских падежей в национальной школе. - В кн.: Русский и родной языки в школах народов РСФСР. Вып.4. Л., "Просвещение", с.32-48. (Науч.-исслед. ин-т нац. школ М-ва просвещения РСФСР).
67. Теория фонем Н.Ф.Яковлева и создание новых письменностей в СССР. - Народы Азии и Африки, № 4, с.210-223.

1975

68. Из истории отечественного языкознания 20-40-х годов. Н.Ф.Яковлев (1892-1974). - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., № 4, с. 362-367. [Совместно с др.].
69. О переводах на русский язык баллады "Джаббервокки" Л.Кэрролла. - В кн.: Развитие современного русского языка. 1972. Словообразование. Членимость слова. Отв. ред. Е.А.Земская. М., "Наука", с.239-248. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
70. О степенях членимости слов. - В кн.: Развитие современного русского языка. 1972. Словообразование. Членимость слова. Отв. ред. Е.А.Земская. М., "Наука", с.234-238. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
71. Об одном из возможных описаний фонетической системы русского языка. - В кн.: Теоретическая фонетика и обучение произношению. Сб. статей. Посвящается А.А.Реформатскому в связи с его 75-летием. Ред.колл.: С.А.Барановская [и др.]. М., с. II-20. (Ун-т дружбы народов им. П.Лумумбы).
72. Фонетические "фантомы F". - В кн.: [Предварительные публикации Проблемной группы по экспериментальной и прикладной лингвистике]. Вып. 74. М., с.30-36. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

1965

1. Выражение места. М., Изд-во МГУ. 105 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. зарубеж. стран. Материалы).
2. Так учатся и живут студенты. Сборник текстов с картинками по развитию речи для студентов-иностранцев. Под ред. Н.И.Формановской. М., Изд-во МГУ. 106 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. 1970. 103 с.

1968

3. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. зарубеж. стран). [Совместно с др.].  
То же. Переизд. 1971.
4. Сборник текстов для изложений. Под ред. А.Н.Барыкиной. М., Изд-во МГУ. 222 с. (Для иностранцев). [Совместно с др.].
5. Способы выражения пространственных отношений. Вып. I. Под общ. ред. М.В.Всеволодовой. М., Изд-во МГУ. 172 с. с ил. (Для иностранцев). [Совместно с М.В.Всеволодовой].

1970

(См. 1965 г., № 2)

1971

(См. также 1968 г., № 3)

6. Лексические ряды трудных для иностранцев слов. М., Изд-во МГУ. 120 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для студентов-иностранцев естеств. фак. МГУ. Подготовит. фак.). [Совместно с др.].

1973

7. Сост.: К.Маркс и Ф.Энгельс. Сборник общественно-политических текстов для иностранных учащихся естественных факультетов. Ред. Л.А.Алексеева. М., Изд-во МГУ. 65 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак. МГУ). [Совместно с В.А.Самодовой].

---

\* Список печатных трудов З.Г.Паршуковой в настоящей библиографии публикуется впервые.

8. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с ил. [Совместно с др.].
9. Способы выражения обстоятельственных отношений. (Пространство, время, причина). Сб. упражнений. Ред. М.В.Всеволодова. М., Изд-во МГУ. 138 с. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак. МГУ). [Совместно с др.].

ПИРОГОВА НАТАЛЬЯ КОНСТАНТИНОВНА\*

1968

- I. Акцентологическая классификация русского глагола. - В кн.: Сборник лаборатории устной речи филологического факультета. (Учеб.-метод. пособие по преподаванию и изучению иностр. яз. с применением звукотехнических средств). Под ред. Г.Г.Егорова. М., Изд-во МГУ, с.86-99.

1970

2. Русское литературное произношение. Пособие для студентов-иностранцев. М., "Просвещение". 71 с.  
Рец.: Jan Wawrzyniuk. - Język rosyjski, Warszawa, 1971, N 1, s. 61-62.
3. Полумягкие согласные в современном русском языке. - Вестн. МГУ. Филология, № I, с.74-81.

1971

4. Реализация фонемы /А/ после /j/ в начале слова. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С.С.Высотский [и др.]. М., "Наука", с.269-271. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

1972

5. Безударное "а" после мягких согласных в современном русском произношении. - Вестн. МГУ. Филология, № I, с.45-55.

---

\* Во II томе настоящей библиографии на с. 247 искажено имя и отчество Пироговой - вместо "Пирогова Ирина Александровна" следует читать "Пирогова Наталья Константиновна".

6. Условия назализации русских гласных. - В кн.: Сборник лаборатории устной речи филологического факультета. (Учеб.-метод. пособие по преподаванию и изучению иностр. яз. с применением звукотехнических средств). Под ред. М.В.Давыдова. М., Изд-во МГУ, с.83-115.

1973

7. Нулевая реализация фонем и фонетическая компенсация в истории русского языка. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.71-82.
8. О членимости слов в русском языке. (К вопросу о просодеме). - В кн.: Проблемы теоретической и прикладной фонетики и обучение произношению. (Материалы междуу. науч.-метод. конференции). М., с.18-19. (МВЦСО СССР. Ун-т дружбы народов им. П.Лумумбы).

1974

9. Новое в изучении русской фонетики. [О книге Т.П.Ломтева "Фонология современного русского языка на основе теории множеств". М., "Выш. школа", 1972]. - Вестн. МГУ. Филология, № 1, с.88-90.
10. Частотность русских гласных как проблема синтагматической фонологии и акцентологии. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.70-76.

1975

11. Падение редуцированных. - БСЭ. Изд. 3-е. Т.19, с.73, стлб.207.
12. Фонема. - Краткая литературная энциклопедия. Т.8. М., "Сов. энциклопедия", с.45-46.

ПЛОТНИКОВА ОЛЬГА СЕРГЕЕВНА

1968

1. Из наблюдений над пассивом в современном сербскохорватском языке. - Вестн. МГУ. Филология, № 2, с.59-70.

1970

2. Об имперфективации в словенском литературном языке. - Сов. славяноведение, № 1, с.74-84.

1971

3. Двувидовные глаголы иностранного происхождения в словенском литературном языке. - Вестн. МГУ. Филология, № I, с.28-36.
4. Пер. со словенского: Т.Логар. Каринтийские (корошские) словенские диалекты как факт исторического единства словенцев, живущих по обе стороны Караванского хребта. - В кн.: Исследования по славянскому языкознанию. Сб. в честь шестидесятилетия проф. С.Б.Бернштейна. Ред. колл.: Е.В.Чешко (отв. ред.) [и др.] М., "Наука", с.354-359. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).

1972

5. Рец.: Slovar slovenskega knjižnega jezika. /Ured. M. Najnšek-Holz [i dr.]. Knj. 1. A-N. 844 s. Ljubljana, 1970. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.82-84. [Совместно с С.Б.Бернштейном].

1975

6. Глагольное видообразование и некоторые особенности функционирования видов в словенском литературном языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 18 с. (МГУ).

ПОЛЯКОВА ГАЛИНА ПЕТРОВНА

1971

1. Тексты для чтения по экономической истории зарубежных стран. Под ред. А.В.Фролкиной и Р.И.Яранцева. М., Изд-во МГУ. III с. (МГУ. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак). [Совместно с др.].
2. Частотный словарь языка газеты. М., Изд-во МГУ. 281 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. Каф. стилистики рус. яз. фак. журналистики). [Совместно с Г.Я.Солгаником].

ПОПОВА ИРИНА АЛЕКСАНДРОВНА

1970

1. О "двусоставности" номинативных предложений. - В кн.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М.Галкиной-Федорук. Под ред. Т.П.Ломтева и А.А.Камыниной. М., Изд-во МГУ, с.177-181.

1974

2. "Вопрос о безличности предложения". - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Белошапкина, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.256-261.

1975

3. О формах сочетания предложений в современном русском языке. - В кн.: Теоретические проблемы синтаксиса современных индоевропейских языков. Ред. колл.: В.Г.Адмони (отв. ред.) [и др.]. Л., "Наука", с.190-194. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ленинградское отд-ние).

ПОПОВА ТАТЬЯНА ПРОТОГЕНОВНА\*

1956

1. Рассказы. [Учеб. пособие. Тексты на сербохорватском языке с коммент. и словарем]. Сост. Т.П.Попова. М., Изд-во лит. на иностр. яз. 206 с. (Сербские писатели). Обл. на сербохорват. яз.: Приповетке. (Српски писци).
2. Перевод с сербохорват.: Доманович Р. Повести и рассказы. М., Гослитиздат. 409 с. [Совместно с др.].
3. Перевод с сербохорват.: Маркович С. Избранные сочинения. М., Госполитиздат. 915 с. [Совместно с др.].
4. Перевод с сербохорват.: Чосич Д. Солнце далеко. Роман. М., Изд-во иностр. лит. 332 с. [Совместно с А.Романенко].

1957

5. Сост. и перевод с сербохорват.: Андрич И. Избранные. М., Гослитиздат. 388 с. [Перевод совместно с др.].

1959

6. Перевод с сербохорват.: Божич М. Курланы верхние и нижние. М., Изд-во иностр. лит. 274 с. [Перевод совместно с А.Романенко].

---

\* Список печатных работ Т.П.Поповой в настоящей библиографии публикуется впервые.



7. Сост. и перевод: Повести и рассказы югославских писателей.  
Т. I—II. Гослитиздат. [Совместно с др.].  
Т. I. Перевод с сербохорват. и словен. 607 с.  
Т. II. Перевод с сербохорват., словен. и македон. 660 с.

1960

8. Перевод с сербохорват.: Кочич П. Барсуk перед судом. Рассказы. М., Гослитиздат. 339 с. [Совместно с др.].  
9. Сост., перевод с сербохорват. и предисл. — В кн.: Петрович В. Рассказы. М., Изд-во иностр. лит. 263 с. [Предисловие, с. 5—6. Перевод совместно с др.].

1962

- IO. Перевод с болг.: В тени Балкан. Рассказы. М., Изд-во иностр. лит. 582 с. [Совместно с др.].  
II. Сост. и перевод с сербохорват.: Чопич Б. Сердце в буре. Рассказы. М., Изд-во иностр. лит. 326 с. [Перевод совместно с др.].  
I2. Перевод с сербохорват.: Шимунович Д. Алкар. Рассказы. М., Гослитиздат. 3II с. [Совместно с др.].

1964

- I3. Великий реформатор. (К IOO-летию Вука Стефановича Караджича). — Иностр. лит., № I, с. 245—246.  
I4. Неизвестные письма Вука Стефановича Караджича к Н. И. Надеждину. [Публ. со вступлением и коммент.]. — Вестн. МГУ. Филология, журналистика, № 4, с. 55—66.

1965

- I5. Семинар славистов в Югославии. — Сов. славяноведение, № I, с. I24—I25.  
I6. Рец.: Поповић М. Вук Стефанович Караџић. Београд, I964. — Сов. славяноведение, № I, с. IO3—IO4.  
I7—I8. Перевод со словен.: Кранец М. Я их любил. Повести и рассказы. М., Гослитиздат. 278 с. [Совместно с др.].  
I9. Сост. и перевод с сербохорват., словен. и македон.: Современная югославская новелла. М., "Прогресс". 460 с. [Совместно с др.].

1966

20. Перевод с сербохорват.: Бадалич Й. Русские писатели в Югославии. Из истории русско-югославских литературных связей. М., "Прогресс". 320 с. [Совместно с др.].
21. Перевод с сербохорват. и предисл.: Чопич Б. Корова с деревянной ногой. Рассказы. М., "Молодая гвардия". 192 с. [Предисл.: "О писателе и его дяде Ниджо", с. 6-9].
22. Перевод с болг.: Эстетика и литература. (Статьи болгарских критиков). М., Изд-во худ. лит. 368 с. [Совместно с др.].

1967

23. Перевод с сербохорват.: Андрич И. Проклятый двор. Повести и рассказы. М., Гослитиздат. 446 с. [Совместно с др.].

1968

24. Рец.: Новое капитальное издание Вука Караджича. [О книге: Караџић В. Сабрана дела Вука Караџића. Књ. : I, 2, 9. Београд. 1965-1966]. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с. 73-80.

1969

25. Перевод: Попович М. Народная поэтика Вука Караджича. - Вестн. МГУ. Филология, № 1, с. 15-28.

1970

26. Рец.: Хорошая и нужная книга. [О книге В. П. Гудкова "Сербохорватский язык". М., Изд-во МГУ, 1969. 168 с.]. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с. 92-93.
27. Перевод с сербохорват.: Оляча М. Козара. Кн. I. М., "Молодая гвардия", с. 6-187.
28. Перевод с болг.: Станев Э. Избранное. М., "Прогресс". 405 с. [Совместно с др.].

1971

29. Перевод с сербохорват.: Чопич Б. Горький мед. М., "Прогресс". 335 с. [Совместно с др.].

1973

30. Перевод с сербохорват.: Станкович Б. Избранное. М., Гослитиздат. 399 с. [Совместно с др.].

1975

31. Рец.: Максимовић Д. Немам више времена. Београд, 1974, "Просвета". II 4 с. - Современ. худож. лит. за рубежом, № 3, с.86-89.
32. Перевод с сербохорват.: Маткович М. В конце пути. Ярмарка снов. Раненая птица. Пьесы. М., "Прогресс". 294 с. [Совместно с др.].
33. Сост., перевод с сербохорват. и предисл. - В кн.: Петрович В. Избранное. М., Изд-во худож. лит. 413 с. [Предисл., с.3-10. Перевод совместно с др.].

ПОСВЯНСКАЯ АДЕЛАИДА СОЛОМОНОВНА

1971

- I. Лекции польских славистов. - Вестн. МГУ. Филология, № 2, с.87-88.

ПОСПЕЛОВ НИКОЛАЙ СЕМЕНОВИЧ

1968

- I. О соотношении грамматических значений глагольных форм времени в русском языке. - В кн.: Проблемы современной лингвистики. Сб. работ лингвистов филол. фак. МГУ. Под ред. Ю.С. Степанова. М., Изд-во МГУ, с.111-137.

1969

2. О некоторых синтаксических категориях. - В кн.: Единицы разных уровней грамматического строя языка и их взаимодействие. [Доклады сов.-чехословацкого симпозиума. Москва, 18-22 апр. 1967 г.]. Ред. колл.: В.Н. Ярцева, Н.Ю. Шведова (отв. редакторы). М., "Наука", с.299-301. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Науч. совет по проблеме "Теория сов. языкознания").

1970

3. О синтаксическом выражении категории определенности-неопределенности в современном русском языке. - В кн.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти

проф. Е.М.Галкиной-Федорук. Под ред. Т.П.Ломтева и А.А.Камыниной. М., Изд-во МГУ, с.182-189.

1971

4. Из наблюдений над синтаксическим строем романа "Евгений Онегин". (О смене временных планов и средствах их выражения в пушкинских описаниях). - В кн.: Поэтика и стилистика русской литературы. Памяти акад. В.В.Виноградова. Гед. колл.: М.П. Алексеев (отв. ред.) [и др.]. Л., "Наука", с.141-146. (АН СССР. Ин-т рус. лит. (Пушкинский дом).
5. О выражении категории определенности-неопределенности временными значениями русского глагола в форме прошедшего совершенного. - В кн.: Памяти академика Виктора Владимировича Виноградова. Сб. статей. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.179-184. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).

1974

6. Об однородности и сочинении. - В кн.: Синтаксические связи в русском языке. [Сб. статей. Отв. ред. А.Ф.Прияткина]. Владивосток, с.92-94. (Дальневосточный ун-т).
7. Предложение как формула и предложение как высказывание. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред.: В.А.Белошапкина, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.262-268.

1975

8. О структурно-семантической основе объединения и разграничения одночленных конструкций сложноподчиненного предложения в современном русском литературном языке. - В кн.: Русский язык. Сб. трудов. [Посвящ. памяти Н.Н.Прокоповича]. М., с.244-251. (МГПИ им. В.И.Ленина).

ПОСПЕЛОВА ГАЛИНА МАТВЕЕВНА

1972

1. 26 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Ч.1. Под ред. Г.А.Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 244 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак.). [Совместно с др.].

1973

2. 13 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Под ред. Г.А.Битехтиной. Ч.2. М., Изд-во МГУ. 160 с. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.]

1975

3. 26 уроков по развитию речи. Учеб. пособие. (Для студентов-иностранцев). Под ред. Г.А.Битехтиной. М., "Рус. язык". 128 с. [Совместно с др.]

ПОТАПОВА ГАЛИНА БОРИСОВНА\*

1967

1. Материалы для занятий по фонетике и интонации. М., Изд-во МГУ. 72 с. [Совместно с др.]  
То же. 1968. 68 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. зарубеж. стран).  
То же. Переизд. 1971.

1968

(См. 1967 г., № 1)

1970

2. Частотный словарь общенаучной лексики. Под ред. Е.М.Степановой. М., Изд-во МГУ. 87 с. [Совместно с др.]

1971

(См. 1967 г. № 1)

1973

3. Способы выражения временных отношений. Сб. упражнений по управлению. [Для иностранцев]. М., Изд-во МГУ. 248 с. с ил. (Способы выражения обстоятельственных отношений. Вып.2). [Совместно с М.В.Всеволодовой].  
4. Способы выражения обстоятельственных отношений. (Пространство, время, причина). Сб. упражнений. Ред. М.В.Всеволодова. М.,

---

\* Список печатных трудов Г.Б.Потаповой в настоящей библиографии публикуется впервые.

Изд-во МГУ. 138 с. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак. МГУ). [Совместно с др.].

ПРОХОРОВА ВАЛЕНТИНА НИКОЛАЕВНА

1968

1. Рец.: Бездек Я., Копецкий Л.В., Коут Й. и Форман М. Пособие по лексикологии русского языка. Под ред. проф. Л.В.Копецкого. Прага, 1967. - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.116-117.
2. Рец.: J.Vlček. "Úskalf Ruské slovní zásoby". Slovník rusko-české homonymie a paronymie. Svět sovětů, Praha, 1966.  
- Рус. яз. за рубежом, № 3, с.117-119.

1970

3. Современный русский язык. Морфология. Метод. указания и упражнения для студентов-заочников II курса филол. фак. гос. ун-тов. Изд. 3-е, испр. и доп. М., Изд-во МГУ. 74 с. (МВЦССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). [Совместно с А.А.Камыниной]. [Изд. 1-е и 2-е - см. т. II настоящей библиографии, с.255, 1960 г., № 3].
4. О сходстве и различиях терминологической и жаргонной лексики. - В кн.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М.Галкиной-Федорук. Под ред. Т.П.Ломтева и А.А.Камыниной. М., Изд-во МГУ, с.206-211.
5. Об эмоциональности термина. - В кн.: Лингвистические проблемы научно-технической терминологии. Ред. колл.: С.Г.Бархударов (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.153-159. (АН СССР. Науч. совет по лексикологии и лексикографии. Комитет науч.-техн. терминологии. Ин-т рус. яз. Ленинградское отд-ние Ин-та языкознания).

1971

6. Синонимия в терминологии. - В кн.: Научный симпозиум "Семиотические проблемы языков науки, терминологии и информатики". Ч. II. (Материалы симпозиума - рефераты и аннотации). Дек. 1971 г. Ред. колл.: О.С.Ахманова [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.471-473. (МГУ. Филол. фак. Проблемная группа по семиотике).

7. **Стилистические различия в терминологии.** - В кн.: **Актуальные проблемы лексикологии. Тезисы докладов третьей лингвистической конференции 3-7 мая 1971 г. I. Терминология. 2. Системные связи в лексике.** Отв. ред. К.А.Тимофеев. Новосибирск, с.86. (Новосибирский ун-т).
8. **Ред.: Научный симпозиум "Семиотические проблемы языков науки, терминологии и информатики" в 2-х частях.** (Материалы симпозиума - рефераты и аннотации). Дек. 1971 г. М., Изд-во МГУ. 782 с. (МГУ. Филол. фак. Проблемная группа по семиотике). Т. I, с. I-308; Т. II, с. 311-782. [Совместно с др.].

1972

9. **Памяти Т.П.Ломтева. [1906-1972].** - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.94-96. [Совместно с А.А.Камыниной].

1973

10. **Актуальные проблемы современной русской лексикологии. Учеб. пособие по спецкурсу.** М., Изд-во МГУ. 74 с. (МВнССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). Список лит.: с.72-73.
11. **Слова с различными типами лексических значений в синонимических рядах - микросистемах русского языка.** - В кн.: **Славянская филология. Сб. статей. Вып.9.** Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.126-132.

1974

12. **О фразеологической природе составных терминов.** - В кн.: **Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова.** Отв. ред.: В.А.Белошапкина, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.282-286.

1975

13. **Лексико-семантический способ образования в древнерусской терминологии.** - В кн.: **Актуальные проблемы исторической лексикологии восточнославянских языков. Тезисы докладов и сообщений Всесоюз. науч. конференции. Ноябрь 1975 г. Ред. колл.: Ф.П.Филин (гл. ред.) [и др.].** Днепропетровск, с.173-174. (АН СССР. Ин-т рус. яз. МВнССО СССР. АН УССР. Ин-т языковедения. Днепропетровский ун-т).

1968

- I. A short Russian reference grammar. With a chapter on pronunciation. Ed. by P.S.Kuznetsov. Transl. from the Russian by V.Korotky. 3-d M., "Progress". 352 p.  
То же. 4th ed. "Russian language", 1975. [Изд. 1-е и 2-е - см. т. II настоящей библиографии, с.258, 1960 г., № 8].
2. Русский язык. (Практ. грамматика с упражнениями). [Для лиц, говорящих на англ. яз.]. М., "Прогресс". 624 с. Переплет на англ. яз. [Совместно с Е.Захавой-Некрасовой].  
То же. Изд. 2-е. М., "Рус. язык", [1974]. 607 с. Парал. тит. л. и обл. на англ. яз.  
То же на испан. яз.: El ruso. (Gramática práctica con ejercicios). Москв., "Progreso", 1970. 687 в. Парал. тит. л. на рус. яз.
3. Учебник русского языка для студентов-иностранцев. Изд. 4-е. М., "Выш. школа". 600 с. [Совместно с Е.Б.Захавой-Некрасовой].  
То же. Изд. 5-е, испр. М., "Рус. язык", 1975. 518 с. [Изд. 1-е - 3-е см. т. II настоящей библиографии, с.257, 1958 г., № 2].

1969

4. Основные этапы в развитии методики преподавания русского языка иностранцам, учащимся советских вузов. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып]. 9. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Выш. школа", с.5-21.

1970

(См. 1968 г., № 2)

1974

(См. 1968 г., № 2)

1975

(См. 1968 г., № 1,3)



ПЯТЕЦКАЯ СИЛЬВА ЛЬВОВНА\*

1958

1. Изучение общественно-политической лексики на газетном материале в связи с грамматикой. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. 5. М., Учпедгиз, с. 26-50. [Подпись: С.Л.Пятецкая-Шаширо].

1960

2. О некоторых особенностях строя вьетнамского языка. М., Изд. ВИА, с. 2-17. (Военно-инженерная академия им. В.В.Куйбышева. Каф. изучения языков).

1962

3. Изучение некоторых особенностей в употреблении частей речи. (Из опыта работы). - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Ред. колл.: В.Н.Клюева [и др.]. М., "Выш. школа", с. 21-49. [Совместно с др.].

1963

(См. 1966 г., № 5)

1965

4. Использование магнитофона при обучении студентов I курса слушанию и записи лекций по специальным дисциплинам. (Из опыта работы коллектива преподавателей каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак. МГУ). - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. М., Изд-во МГУ, с. 55-66. [В 1965 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].

1966

5. Проблема сочетаемости слов при введении новой лексики. - В кн.: Материалы Шестого Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1963 г. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с. 120-137. (МВССО СССР. МГУ).

То же. Тезисы. - В кн.: Тезисы докладов на VI Международном семинаре преподавателей русского языка высших учебных заведе-

---

\* Список печатных трудов С.Л.Пятецкой в настоящей библиографии публикуется впервые.

ний социалистических стран. М., Изд-во МГУ, [1963], с.11-12.  
[Год установлен по дате подписи в печать].

1967

6. Сост., ред. и предисл. - В кн.: Пособие по развитию речи для работы с магнитофоном. М., Изд-во МГУ. 183 с. [Сост. совместно с др. Предисл., с.3-4].  
То же. Переизд. 1971.

1968

7. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.].  
То же. Переизд. 1971.

1971

(См. также 1967 г., № 6 и 1968 г., № 7)

8. Лексические ряды трудных для иностранцев слов. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 120 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для студентов-иностранцев естеств. фак. МГУ. Подготовит. фак.). [Совместно с др.].

1973

9. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с ил. [Совместно с др.].

1974

10. *Introducing Russian Newspapers...* [Для лиц, говорящих на англ. яз.]. М., *Russky yazyk Publishing House*. 256 р. Парал. тит. л. на рус. яз.: "Давайте познакомимся с русскими газетами. Для лиц, говорящих на англ. яз."

1975

11. *Lire les journaux Russes...* [Для лиц, говорящих на франц. яз.]. М., "Edition la langue Russe". 254 р. Перевод заглавия на рус. яз.: "Учимся читать газеты. (Для лиц, говорящих на франц. яз.)".

РАСТОРГУЕВ ПАВЕЛ АНДРЕЕВИЧ

(1881-1959)

1973

1. Словарь народных говоров Западной Брянщины. Материалы для истории словарного состава говоров. Минск, "Наука и техника". 295 с.

Рец.: Я ш к і н І. - Польмя, Мінск, 1974, № 10, с. 247-250; П а в л е н к о Н. На стыке братских языков. - "Неман", 1975, № 2, с.181-182.

РЕМНЕВА МАРИНА ЛЕОНТЬЕВНА\*

1966

1. Грамматики XV-XVII вв. как источник исторической морфологии русского языка. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.76-83.

1967

2. К истории глагольного вида в русском языке. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 6, с.54-64.

1968

3. Соотношение системы и нормы в использовании форм вида и времени в русском (великорусском) языке XV века. (По памятникам письменности Сев.-Вост. Руси XV в.). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 16 с. (МГУ).

РЕФОРМАТСКИЙ АЛЕКСАНДР АЛЕКСАНДРОВИЧ

( 1900 - 1978 )

1968

1. [Ответы на вопросы 1, 2, 3, 4]. - В кн.: Базисные проблемы фонологии. (Ответы на вопросы). Материалы межвуз. конференции. Вып. I. Отв. ред. В.К.Журавлев. Донецк, с.7-8, 22, 32, 41. (МВЦССО УССР. Ин-т языкознания АН СССР. Донецкий ун-т).

---

\* Список печатных работ М.Л.Ремневой в настоящей библиографии публикуется впервые.

2. Термин как член лексической системы языка. - В кн.: Проблемы структурной лингвистики. 1967. [Сб. статей. Отв. ред. С.К. Шаумян]. М., "Наука", с.103-125. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).  
Резюме на англ. яз.

#### 1969

3. Сингармонизм, ударение и просодия слова. [По поводу статьи Т.А. Бертагаева "Сингармонизм, ударение и изменение звукового состава речи" в журнале "Вопр. языкознания", 1968, № 2. Письмо в ред.]. - Вопр. языкознания, № I, с.123-125. [Совместно с В.А. Виноградовым].
4. Ред.: Букчина Б.З., Калакуцкая Л.П., Чельцова Л.К. Письма об орфографии. М., "Наука". 136 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). Библиогр. (1962-1965 гг.), с.126-135. [Совместно с Л.И. Скворцовым].

#### 1970

5. Из истории отечественной фонологии. Очерк. Хрестоматия. Под ред. Р.И. Аванесова. М., "Наука". 525 с. (АН СССР. Ин-т языкознания).  
Рец.: З и н д е р Л.Р. - Вопр. языкознания, 1972, № I, с.132-135; Stan I.T. - Cercetări de lingvistică, Cluj, 1972, N 1, p.211-213; Romportl M. - Československá rusistika, Praha, 1973, roč. 3, s. 128-131.
6. Петр Саввич Кузнецов (1899-1968). - В кн.: Язык и человек. (Сб. статей памяти проф. Петра Саввича Кузнецова. 1899-1968). М., Изд-во МГУ, с.18-30. (МГУ. Филол. фак. Публикации ОСИШ. Под общ. ред. В.А. Звегинцева. Вып.4).
7. Сегментные и суперсегментные элементы морфонологии. - В кн.: Кузнецовские чтения. 1970. Тезисы докладов конференции по фонологии и морфонологии. Под ред. А.А. Реформатского. М., с.13-14. (АН СССР. Ин-т языкознания).
8. Сингармонизм как проблема фонологии и общей лингвистики. - В кн.: Тюркологические исследования. Сб. статей, посвящ. 80-летию акад. Константина Кузьмича Одакина. Ред. колл.: Д.М. Юсалиев [и др.]. Фрунзе, "Илим", с.101-105. (АН Киргизской ССР. Киргизский ун-т).

9. Рец.: Книга о русском языке. М., "Знание". 1969. 221 с. - Рус. яз. в школе, № 5, с.108-113.
10. Отв. ред.: Кузнецовские чтения. 1970. Тезисы докладов конференции по фонологии и морфонологии. М. 62 с. (АН СССР. Ин-т языкознания).

#### 1971

11. О гласном звуке [ы] после гласных в русском языке. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С.С.Высотский (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.271-273. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
12. Слоговые согласные в русском языке. - В кн.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. Ред. колл.: С.С.Высотский (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.200-208. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
13. Ред.: Вопросы фонологии и фонетики. Тезисы докладов сов. лингвистов на УП Междунар. конгрессе фонетических наук. (Монреаль, 1971 г.). Ч. I-II. М., "Наука". 279 с. Резюме докладов на англ., нем. и франц. яз. (АН СССР. ОЛЯ. Комиссия по фонетике и фонологии). Ч. I, с. I-140; ч. II, с. 141-279. [Совместно с др.].
14. Ред.: Развитие фонетики современного русского языка. Фонологические подсистемы. М., "Наука". 344 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.].

#### 1972

15. О стандартизации транслитерации латинскими буквами русских текстов. - Науч.-техн. информация (ВИНИТИ). Серия 2. Информ. процессы и системы, № 10, с.32-36.
16. Перевод или транскрипция. - В кн.: Восточнославянская ономастика. Отв. ред. А.В.Суперанская. М., "Наука", с.311-333. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Польская Академия наук. Комитет славистов).
17. An essay on the analysis of the composition of the novella. - In: 20-th century studies. 7/8. Russian formalism. Ed.: S.Bann... Dolphin press, Brighton, p. 85-101. (Faculty of humanities of the University of Kent at Canterbury. Scottish Academic Press). [Перевод кн. А.А.Реформатского "Опыт анализа новеллистической композиции". М., 1922.

- 20 с. См. т. I настоящего издания, с. 245, 1922 г., № I].
18. Ред.: Восточнославянская ономастика. [Сб. статей.] М., "Наука". 367 с. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Польская Академия наук. Комитет славистов). [Совместно с др.].
19. Отв. ред.: Общее и прикладное языкознание. Указатель литературы, изданной в СССР с 1963 по 1967 год. [Сост. Б.А.Малиновская, М.Ц.Шабат]. М., "Наука". 295 с. (АН СССР. Ин-т науч. информации по общест. наукам). [Совместно с Р.Р.Мдивани].

#### 1973

20. Дмитрий Николаевич Ушаков. К 100-летию со дня рождения. - Рус. яз. в школе, № I, с. 95-98 с портр.
21. Лексические мерисмы и семантическая редукция. - В кн.: Проблемы структурной лингвистики. 1972. М., "Наука", с. 268-278. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
22. О некоторых просодических понятиях и терминах. - В кн.: Проблемы теоретической и прикладной фонетики и обучение произношению. (Материалы междууниверситетской науч.-методической конференции). М., с. 157-159. (МВяССО СССР. Ун-т дружбы народов им. П. Лумумбы).
23. Существительные с суффиксом "-ач" в русском языке. - В кн.: Кузнецовские чтения. 1973. История славянских языков и письменности. М., с. 21-22. (АН СССР. Ин-т славяноведения и филологии).

#### 1974

24. Фонологические курьезы. I. (ЗФ) из (ЗВ). II. Как действует система в языке. II с. (Ин-т рус. яз. Проблемная группа по эксперим. и прикл. лингвистике. Предварит. публикации. Вып. 56).
25. Еще раз о морфологии, ее границах и задачах. - В кн.: Всесоюзная научная конференция по теоретическим вопросам языкознания. 11-16 нояб. 1974 г. Тезисы докладов и сообщений секционных заседаний. М., с. 214-218. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по теории сов. языкознания. Ин-т языкознания АН СССР).
26. О некоторых вопросах терминологии. - В кн.: Сборник докладов и сообщений Лингвистического общества. IУ. Калинин, с. 142-157. (Калининский ун-т).

27. О типах позиций. - В кн.: Теория и история языкознания. Проблемы фонологии и морфонологии. Реферативный сб. Ин-та науч. информации по обществ. наукам. М., с.7-24. (АН СССР. Ин-т науч. информации по обществ. наукам).

1975

28. Фонологические этюды. М., "Наука". 134 с. (АН СССР. Ин-т языкознания).
29. Из истории отечественного языкознания 20-40-х годов. Н.Ф.Яковлев (1892-1974). - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., № 4, с. 362-367. [Совместно с др.].
30. О членимости слова. - В кн.: Развитие современного русского языка. 1972. Словообразование. Членимость слова. Отв. ред. Е.А.Земская. М., "Наука", с.5-13. (АН СССР. Ин-т рус.яз.).
31. "Приметы" в языке и их распознавательная и опознавательная роль. - В кн.: Теоретическая фонетика и обучение произношению. Сб. статей. Посвящается А.А.Реформатскому в связи с его 75-летием. Ред. колл.: С.А.Барковская [и др.]. М., с.21-33. (Ун-т дружбы народов им. П.Лумумбы).
32. Zur Stellung der Onomastik innerhalb der Linguistik. - In: Sowjetische Namenforschung. Hrsg. von Ernst Eichler [u.a.]. Red. Johannes Schult ... V.E.Staltmane. Berlin, Akademie Verlag, S. 11-32. [Перевод статьи А.А.Реформатского "Топонимастика как лингвистический факт", 1962 г. См. т. II настоящего издания, с.267, 1962 г., № 32].

Приложение

1967\*

- I. Введение в языковедение. [Учебник для филол. фак. пед. ин-тов]. Изд. 4-е, испр. и доп. М., "Просвещение". 542 с.  
Рец.: Д о б р о д о м о в И.Г. - Рус. яз. в нац. школе, 1968, № 4, с.106-109.

---

\* Рецензия на данную книгу А.А.Реформатского, опубликованную в 1967 г., не была указана во II томе настоящей библиографии.

1950

1. Из истории уменьшительных образований существительных в русском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. II с. (МГУ).

1953

2. Как показать на занятиях с нерусскими богатство и мощь русского языка. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. I. М., Учпедгиз, с. 7-23.

1955

3. Сборник грамматических упражнений по русскому языку. (Практич. пособие для студентов-иностранцев). Под ред. Г.И.Рожковой и И.М.Пулькиной. М., Изд-во МГУ. 387 с. [Совместно с др.].  
То же. Для китайцев. Под ред. И.М.Пулькиной. М., Изд-во лит. на иностр. яз. 623 с. Парал. тит. л. на рус. яз.: Грамматические упражнения по русскому языку.
4. Из опыта работы над сложноподчиненным предложением в немецких группах. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Ред. колл.: И.М.Пулькина [и др.]. М., "Сов. наука", с. 80-100. (МВнССО СССР. Метод. управление).
5. Материалы для первых уроков русского языка. - В кн.: Сборник грамматических упражнений по русскому языку. Практич. пособие для студентов-иностранцев. Под ред. И.М.Пулькиной и Г.И.Рожковой. М., Изд-во МГУ, с. 9-123. (МГУ).
6. О работе кафедр русского языка для студентов и аспирантов иностранцев. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с. 175-176. [Совместно с Е.И.Мотиной].
7. Работа над расширением лексического запаса студентов. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. второй. М., Учпедгиз, с. 3-24.

---

\* Список печатных трудов Г.И.Рожковой в настоящей библиографии публикуется впервые.



8. Ред.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). М., "Сов. наука". 168 с. (МВнССО СССР. Метод. управление). [Совместно с др.]
9. Ред.: Сборник грамматических упражнений по русскому языку. (Практич. пособие для студентов-иностранцев). М., Изд-во МГУ. 387 с. (МГУ). [Совместно с И.М.Пулькиной].

1956

10. Рец.: "Книга для чтения по русскому языку для студентов-иностранцев первого года обучения". Хрестоматия. Сост.: К.И.Язева, А.Е.Островская. Л., Изд-во ЛГУ. 1955. 165 с. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. четвертый. Сост.: Н.Н.Баранова, Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с.256-265. [Совместно с др.]

1957

11. Употребление некоторых сочинительных союзов в русском языке в сравнении с немецким. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Ред. колл.: П.С.Кузнецов [и др.]. М., "Сов. наука", с.64-78. (МВнССО СССР. Метод. управление).

1958

12. Изучение глаголов движения в русском языке. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. шестой. Сост.: Н.Н.Баранова и Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с.39-60.

1959

13. Сборник упражнений по синтаксису русского языка. Практическое пособие по развитию речи для студентов и аспирантов иностранцев. Под ред. Н.А.Лобановой. М., Изд-во МГУ. 322 с. (Каф. ру. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ). [Совместно с др.]
14. Фонетические упражнения по русскому языку для немцев. Под общ. ред. проф. М.Н.Петерсона. М., Изд-во МГУ. 51 с. (Кафедра рус. яз. для нерусских гуманит. фак. МГУ).

1960

15. Употребление некоторых союзов в русском языке. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Материалы I метод. семинара преподавателей рус. яз. вузов стран народной демократии. Авг.-сент. 1958 г.). Ред. колл.: В.Н.Клюева [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.147-155.
16. Ред.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Материалы I метод. семинара преподавателей рус. яз. вузов стран народной демократии. Авг.-сент. 1958 г.). М., Изд-во МГУ. 262 с. [Совместно с др.].

1961

17. Таблицы по фонетике русского языка для иностранцев, говорящих на немецком языке. Пособие для преподавателей. Под ред. К.В.Горшковой и А.Н.Ероховой. М., Учпедгиз. 30 л. табл. Методические указания к "Таблицам...". Под ред. К.В.Горшковой. М., Учпедгиз. 34 с.  
Рец.: В и д е Э. - Рус. яз. в нац. школе, 1962, № 4, с.90-92.

18. Таблицы по фонетике русского языка для иностранцев, говорящих на языке хинди. Пособие для преподавателей. Под ред. В.М.Бескровного. М., Учпедгиз. 36 с. [Совместно с С.Г.Бархударовым]. Методические указания к "Таблицам...". Под ред. В.М.Бескровного. М., Учпедгиз. 60 с. [Совместно с С.Г.Бархударовым].

1962

(См. также 1965 г., № 32)

19. Практическое пособие по синтаксису русского языка для студентов-иностранцев. М., "Выш. школа". 314 с. [Совместно с др.]. То же. Изд. 2-е с указанием: Учеб. пособие. Под ред. Н.А.Лобановой. 1966 г. 251 с.
20. Еще раз к вопросу о грамматике. - Рус. яз. в нац. школе, № 3, с.46-49. [Совместно с О.П.Рассудовой].
21. Составное именное сказуемое, выраженное именем существительным. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Ред. колл.: В.Н.Клюева [и др.]. М., "Выш. школа", с.232-249.
22. Ред.: Материалы Третьего Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь,

1960. М., Изд-во МГУ. 250 с. (МВнССО СССР. МГУ). [Совместно с др.].

23. Ред.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). М., "Выш. школа". 312 с. [Совместно с др.].

1963

24. Ред.: Пособие по русскому языку для начинающих. Сост.: Н.Э.Шмидт и А.В.Фролкина. М., Изд-во МГУ. 160 с. (Для иностранцев).

1964

25. Практическое пособие по русскому языку для иностранцев. Под ред. Л.П.Юдиной. М., Изд-во МГУ. 245 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е, переработ. 1969. 187 с.  
То же на испан. яз.: Ejercicios practicos de lengua rusa. [Para extranjeros]. Espulgues de Llobregat. Barcelona, Editorial Ariel, 1973. 189 p.
26. Учебник русского языка для лиц, говорящих на немецком языке. Учебник для студентов-иностранцев. М., "Выш. школа". 575 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е, переработ. и доп. М., "Рус. язык", 1975. 496 с. Указ. грамматических терминов - с.457-486.
27. Лингвистическое обоснование методики преподавания русского языка иностранцам. (Некоторые вопросы). - В кн.: Тезисы и планы докладов на УП Междунар. метод. семинаре преподавателей рус. яз. высш. учеб. заведений соц. стран. Москва. Июнь, 1964. М., с.20-21. (МВнССО СССР. МГУ). [Без тит. л.].
28. Содержание и формы работы по грамматике и фонетике при обучении русскому языку иностранцев. - В кн.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. Ред. колл.: Г.А.Битехтина [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.37-60. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ).
29. Ред.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. М., Изд-во МГУ. 246 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ). [Совместно с др.].
30. Ред.: Материалы Четвертого Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1961 г. М., Изд-во МГУ. 258 с. (МВнССО СССР. МГУ). [Совместно с др.].

1965

31. Вопросы лингвистического обоснования методики преподавания русского языка иностранцам. Лекции. М., Изд-во МГУ. 23 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран). То же с некот. изменениями. - В кн.: Материалы УП Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1964 г. Ред. колл.: И.Р.Палта (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, 1967, с.32-46.(МВ и ССО СССР.МГУ)
32. Значение и место грамматики в системе обучения иностранцев активному владению русской речью. - В кн.: Материалы Пятого Международного семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1962 г. Отв. ред. Д.И.Фурсенко. М., Изд-во МГУ, с.180-198. (МВ и ССО СССР. МГУ).  
То же. Тезисы. - В кн.: Тезисы докладов на V Международном методическом семинаре преподавателей русского языка высших учебных заведений социалистических стран. М., Изд-во МГУ, 1962, с.7-10.
33. О работе симпозиума 31 марта и 1 апреля 1964 г. при Научно-методическом Совете Министерства высшего и среднего специального образования СССР. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. статей). Вып.2. М., "Высш. школа", с.94-105. (МВ и ССО СССР. Учеб.метод. управление по вузам). [Совместно с Е.Г.Баш].

1966

(См. 1962 г., № 19; 1968 г., № 38)

1967

(См. также 1965 г., № 31; 1968 г., № 38)

34. Методика преподавания русского языка иностранцам. Под ред. С.Г.Бархударова. М., Изд-во МГУ. 301 с. [Совместно с др.].
35. Основные вопросы методики преподавания русского языка иностранцам. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.85-91.
36. Основные вопросы методики преподавания русского языка как иностранного на современном этапе. - В кн.: Тезисы докладов и лекций на УП Международном семинаре преподавателей русского языка зарубежных стран. Авг. 1967 г. М., Изд-во МГУ, с.13-14. [Без тит. л.].

### 1968

37. Ситуация как обучающий прием развития речи. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.29-36.
38. Teach yourself Russian. Русский язык. Based on Russian lessons published in the Russian Language Monthly. [1966-1968. Delhi], Soviet Land Publication. Vol. I. 1966-1967. Ed. by Ахенов. 132 p. Vol. II. 1967-1968. Ed. by Ахенов, Barkhudarov. 179 p. [Совместно с Л.Н.Муравьевой].

### 1969

(См. также 1964 г., № 25)

39. К вопросу о лингвистических основах описания русского языка как иностранного. - В кн.: Международная конференция преподавателей русского языка и литературы. Актуальные вопросы преподавания рус. яз. и лит. Москва, 22-28 авг. 1969 г. Тезисы докладов и выступлений. М., Изд-во МГУ, с.292-295. (МАПРЯЛ, Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).
40. Ред.: W.Steinbrecht, F.Denninghaus, N.E.Šmidt. Russisch heute. Tt.I-III. Dortmund-Hannover. Lambert Lensing... 1969-1973. Парал. загл. на рус. яз.: Русский язык сегодня. Учебник для средних школ ФРГ. Т. I. 1969. 136 S; Т. II. 1971. 165 S; Т. III. 1973. 73 а  
Ред.: Н о в и к о в Л.А. - Рус. яз. за рубежом, 1971, № 3, с.117-119.

### 1970

41. К основным проблемам практической стилистики в работе с учащимися-иностранцами по русскому языку. - Рус. яз. в нац. школе, № 4, с.32-38.

### 1971

(См. также 1969 г., № 40)

42. Некоторые проблемы теории и практики обучения русскому языку иностранцев на кафедрах русского языка МГУ. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Сб. метод статей). [Вып]. 10. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Выш. школа", с.5-16.

1972

43. К проблеме сочетаемости слов и словоупотребления. - Рус. яз. в нац. школе, № I, с.72-75.
44. Ред.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 12. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Выш. школа". 192 с. [Совместно с др.].
45. Ред.: Калиновская Э.И., Ткаченко Н.С. Словосочетания с бесприставочными и приставочными глаголами типа "идти-ходить". (Учеб. задания). М. 98 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).

1973

(См. также 1964 г., № 25; 1969 г., № 40)

46. Методика преподавания русского языка как иностранного. (Спецкурс). Иркутск. 155 с. (Иркутский ун-т). [Для слушателей КПК из МНР].
47. Актуальные проблемы методики преподавания русского языка как иностранного. - В кн.: Первая национальная конференция преподавателей русского языка и литературы. Варна, 6-8 апр. 1972 г. Ред. колл.: С.Русакиев [и др.]. София, Изд-во "Наука и искусство", с.237-246. (Общество русистов в Болгарии).
48. К вопросу о разработке принципов написания практических грамматик русского языка для иностранцев. - В кн.: Учебники и учебные пособия для филологов. Доклады сов. делегации. Болгария, Варна, 3-8 сент. 1973 г. М., Изд-во МГУ, с.18-28. (Второй Междунар. конгресс преподавателей рус. яз. и лит.).  
То же. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 14. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык", 1974, с.4-17.  
То же. Тезисы. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы "Теория и практика создания учебников и учебных пособий по русскому языку как иностранному". Тезисы докладов и выступлений. Варна, 3-8 сент. 1973 г. Под ред. М.Бонева и Л.Новикова. София, 1973, с.83. (МАПРЯЛ. Общество русистов).
49. Ред.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 13. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Выш. школа". 263 с. [Совместно с др.].

1974

(См. также 1973 г., № 48)

50. Опыт представления морфологических категорий в функциональном плане при обучении русскому языку иностранцев. - In: International Colloquium "Komunikativ-funktional Sprachbetrachtung als theoretische Grundlage des allgemein- und fachsprachlichen fremdsprachlichen Unterrichts". Halle, 16-17 mai 1974. Halle. S.1-14. (Martin-Luther Universität, Halle-Wittenberg. Sektion - Sprach und Literaturwissenschaft).
51. Ред.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 14. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык". 261 с. [Совместно с др.]

1975

(См. также 1964 г., № 26)

52. Общая характеристика продвинутого этапа обучения русскому языку иностранных учащихся в вузах СССР. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 15. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык", с.5-18. [Совместно с др.]
53. Учет парадигматических связей при подаче лексико-грамматического материала в практической грамматике неродного языка. - В кн.: Вопросы методологии и методики описания русского языка в сопоставлении с родным. [Междунар. симпозиум МАПРЯЛ. Загреб, 3-5 окт. 1975 г. Тезисы докладов], с.129-130. (Совз славистических обществ Югославии).
54. Ред.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 15. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык". 270 с. [Совместно с др.]

РОЗАНОВА ЭМИЛИЯ ИВАНОВНА<sup>✳</sup>

1967

- I. О некоторых приемах автоматизации произношения звуков при работе над словом и интонацией. - В кн.: Работа по фонетике

<sup>✳</sup> Список работ Э.И.Розановой в настоящей библиографии публикуется впервые.

и интонации при обучении русскому языку иностранцев. (Сб. метод. статей). Под ред. Е.А.Брызгуновой. М., Изд-во МГУ, с.74-81.

1970

2. Пособие для занятий по фонетике и интонации русского языка. Под ред. Л.М.Масловской, В.И.Савицкой. М., Изд-во МГУ. 143 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ). [Совместно с др.].

1974

3. Работа по фонетике и интонации в группах продвинутого этапа при краткосрочном обучении русскому языку иностранцев. - В кн.: Тезисы межвузовской конференции "Оптимальные методы преподавания языка и теория русского языка". Ч.П. М., с.47-48. (МВяССО СССР. Науч.-метод. совет по рус. яз. Высш. школа продвижения ВЦСПС).

РОЗЕНТАЛЬ ДИТМАР ЭЛЬЯШЕВИЧ

1966\*

1. Многословие - враг хорошего стиля. - Наука и жизнь, № 10, с.106-107.

1967\*

2. Русский язык. Пособие для поступающих в вузы. М., Изд-во МГУ. 303 с.  
То же. Изд. 2-е, стереотип. 1969.  
То же. Изд. 3-е, стереотип. 1972.  
То же. Изд. 4-е, стереотип. 1975.
3. Темы курсовых сочинений по практической стилистике русского языка и литературному редактированию и методические указания к ним. М. 43 с. (Моск. полиграф. ин-т. Фак. редактирования печатных изданий). [Совместно с др.].

---

\* Указываемые работы Д.Э.Розенталя, опубликованные в 1966 и 1967 гг., не были включены во II том настоящей библиографии.



4. Вопросы грамматической стилистики. - В кн.: Тезисы докладов и лекций на УП Международном семинаре преподавателей русского языка зарубежных стран. Авг. 1967 г. М., Изд-во МГУ, с.3-4. [Без тит. л.].

1968

5. Практическая стилистика русского языка. [Учеб. пособие для филол. фак.]. Изд. 2-е, испр. и доп. М., "Высш. школа". 416 с.  
То же. Изд. 3-е, испр. и доп. 1974. 352 с. [Изд. 1-е - см. т. II настоящей библиографии, с.277, 1965 г., № 29].
6. Русский язык. [Учебник для проф.-техн. учеб. заведений]. М., "Высш. школа". 416 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. 1972. 424 с.  
Рец.: Акимова Г.Н., Иванова В.Ф., Черепанова О.А. - Рус. яз. в школе, 1970, № I, с.119-121.
7. К итогам обсуждения вопроса о штампах [в газетном языке]. - Вестн. МГУ. Журналистика, № 6, с.76-80.
8. Русский язык в Дании. [О преподавании рус. яз. в гимназиях и высш. учеб. заведениях]. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.72-74. [Совместно с М.Теленковой].
9. Рец.: Орфография и пунктуация русского языка. (Учеб. пособие. Отв. ред. А.Н.Савченко). Изд. 2-е, доп. Ростов н/Д, 1966. 247 с. (Ростовский н/Д ун-т). - Рус. яз. в школе, № 4, с.114-116. [Совместно с М.И.Фоминой].
10. Рец.: Mulisch H. Einführung in die Morphologie der russischen Gegenwartssprache. "Volk und Wissen". Berlin, 1966; Nikolajew N. Einführung in die Syntax der russischen Gegenwartssprache. 3. Aufl. "Volk und Wissen.", Berlin, 1967. - Рус. яз. за рубежом, № I, с.114-116.

1969

- II. Вопросы нормативной грамматики. - В кн.: Материалы Восьмого и Девятого Международных методических семинаров преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1965 г., июль 1966 г. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с.213-220. (МВиССО СССР. МГУ).

12. Преподавание русского языка в Австрии. - Рус. яз. за рубежом, № 4, с.122-123. [Совместно с И.А.Кудрявцевой].
13. Тавтология и многословие. - "Корреспондент", Ташкент, № 6, с.36-37.
14. Рец.: Duc Goninaz M. et Grabovsky O. Le mot et l'idée. Révision vivante du vocabulaire russe. Paris, 1968. - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.120-122. [Совместно с Н.Н.Кохтевым].

### 1970

(См. также 1967 г., № 2)

15. Вопросы русского правописания. Практическое руководство. Изд. 3-е, испр. и доп. М., Изд-во МГУ. 224 с. [Изд. 1-е и 2-е см. т. II настоящей библиографии, с.275, 1962 г., № 16].
16. Орфография и пунктуация. Правила и упражнения. [Учеб. пособие для гуманитарных специальностей вузов]. М., "Высш. школа". 287 с. [Совместно с др.].
17. Практическая стилистика современного русского литературного языка. Метод. указания для студентов-заочников филол. фак. гос. ун-тов. Изд. 3-е, испр. М., Изд-во МГУ. 22 с. (Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). [Изд. 1-е и 2-е см. т. II настоящей библиографии, с.275, 1963 г., № 18].
18. В.И. Ленин о качествах публицистической речи. - Рус. яз. в школе, № 2, с.6-12.
19. О стилях русского литературного языка. - Рус.яз. за рубежом, № 2, с.33-36; Стили русского литературного языка. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.38-42. [Совместно с М.А.Теленковой].
20. Рец.: И.Кошараш, Б.Феньвеш-Коняева. Лексический минимум русского языка. Будапешт, 1969. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.118-119. [Совместно с Н.Н.Кохтевым].
21. Рец.: Е.Н.Прокопович. Стилистика частей речи. "Просвещение", 1969. 144 с. - Рус. яз. в нац. школе, № 4, с.84-86. [Совместно с М.Теленковой].
22. Рец.: Цейтлин А.Г. Стилль Ленина-публициста. М., "Наука", 1969. 280 с. - Вестн. МГУ. Журналистика, № 2, с.92-94.
23. Ред.: Агеенко Ф.Л., Зарва М.В. Словарь ударений для работников радио и телевидения. Около 63 000 слов. Изд. 3-е, стереотип. М., "Сов. энциклопедия". 688 с.

То же. Изд. 4-е, стереотип. 1971. [Предыдущие издания см. т.П настоящей библиографии, с.279, 1967 г., № 46].

1971

(См. также 1970 г., № 23)

24. Современный русский язык. [Для филол. специальностей вузов]. Изд. 4-е, доп. и переработ. М., "Высш. школа". 512 с. - Спикок лит., с.501-504. [Совместно с др.]. Изд. 1-е - 3-е см. т.П настоящей библиографии, с.274, 1961 г., № 13].
25. Справочник по правописанию и литературной правке для работников печати. Изд. 2-е, испр. и доп. М., "Книга". 303 с. [Изд. 1-е см. т.П настоящей библиографии, с.278, 1967 г., № 39].  
Рец.: Рейн Л. Слово дай щедрую дань. - Журналист, 1968, № 2, с.39.
26. Антонимы и их стилистическое использование. - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.30-35. [Совместно с М.А.Теленковой].
27. Изобразительно-выразительные средства рекламных текстов. - "Реклама", № 3, с.20-21. [Совместно с Н.Н.Кохтевым].
28. Комплексный учебный словарь русского языка. - Рус. яз. за рубежом, № 4, с.37-39.
29. О языке и стиле рекламы. - Сов. торговая реклама, № 1, с.4-6. [Совместно с Н.Н.Кохтевым].
30. Об ударениях в кратких формах прилагательных и причастий. - Рус. яз. в школе, № 3, с.90-96. [Совместно с М.А.Теленковой].
31. Стандарт и экспрессия в языке газетной рекламы. - "Реклама", № 2, с.6-7. [Совместно с Н.Н.Кохтевым].
32. Язык и стиль выставочной печатной рекламы. - "Реклама", № 5, с.3-5. [Совместно с Н.Н.Кохтевым].
33. Рец.: Горбачевич К.С. Изменение норм русского литературного языка. Л., "Просвещение". 1971. - Рус. яз. в школе, № 6, с.105-108.
34. Рец.: H.Hellmisch, R.Gröschl, W.Nowikowa, S.Scharf. Gespräche mit Freunden. "Volk und Wissen", Berlin, 1969. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.114-115. [Совместно с Н.Н.Кохтевым].
35. Ред.: Современный русский язык. [Учеб.пособие для ун-тов по специальности "Журналистика"]. М., Изд-во МГУ. 636 с.

[На обороте тит.л. авт.: Аникина А.Б. и др.].

Рец.: Кожина М.Н., Мурзин Л.Н. - Рус. яз. в школе, 1972, № 3, с.115-118.

1972

(См. также 1967 г., № 2; 1968 г., № 6)

36. Практическая стилистика русского языка. [Для лиц, говорящих на англ. яз.]. М., "Прогресс". 383 с. [Совместно с М.А.Теленковой]. Парал. тит. л. на англ. яз.: Practical stylistics of Russian.
- То же. [Для лиц, говорящих на нем. яз.]. "Рус. язык", 1975. 376 с. Парал. тит. л. на нем. яз.: Stilistik der russischen Sprache. Kurzes Handbuch.
- Рец.: Кохтев Н.Н. - Рус. яз. за рубежом, 1973, № 1, с.45, 127.
37. Справочник лингвистических терминов. М., "Просвещение". 495 с. (Метод. библиотека школы. Пособие для учителей). [Совместно с М.А.Теленковой].
- Рец.: Иванов В.Ф., Львко Н.П. - Рус. яз. в школе, 1973, № 4, с.107-109; Laza S. - Sborník prací filosofické fakulty Brněnské University, řada jazykovědná, Brno, roč. 22, 1973, č. 21, s. 125-126; Wawrzyńczyk J. - Język rosyjski, Warszawa, roc. XXVI, 1973, N 2, s. 120.
38. Актуальные проблемы преподавания журналистики и журналистской науки. - Вестн. МГУ. Журналистика, № 4, с.25-29.
39. Аннотация - это реклама. - "Книжная торговля", № 5, с.52-54. [Совместно с Н.Н.Кохтевым].
40. О произношении слов иноязычного происхождения. - Рус. яз. в школе, № 4, с.20-25. [Совместно с М.А.Теленковой].
41. Повторительные упражнения по лексической стилистике. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.47-53; № 4, с.53-59. [Совместно с М.А.Теленковой].
42. Слово в книжной рекламе. - "Книжная торговля", № 1, с.23-25. [Совместно с Н.Н.Кохтевым].
43. Стилистическое использование фразеологии. - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.40-46. [Совместно с М.А.Теленковой].

44. Рец.: Исследование о полемическом искусстве В.И.Ленина. [О книге В.И.Кузнецова "О полемическом искусстве В.И.Ленина". М., "Мысль", 1971]. - Вестн. МГУ. Журналистика, № 2, с.79-81.
45. Рец.: Колесников Н.П. Словарь паронимов русского языка. Тбилиси, Изд-во Тбл. ун-та, 1971. - Рус. яз. в школе, № 6, с.108-110.
46. Рец.: Бучина Б.З., Калакуцкая Л.П., Чельцова Л.К. Слитно или раздельно? (Опыт словаря-справочника). Около 43 000 слов. М., "Сов. энциклопедия". 479 с.  
Рец.: Соштинская В.Э. - Рус. яз. в школе, 1974, № 3, с.103-107.

### 1973

47. Обсуждаем проект "Норм оценки знаний, умений и навыков учащихся IX-VIII классов по русскому языку". - Рус.яз.в школе, № 2, с.66-68.
48. Основные принципы построения учебника практической стилистики русского языка для учащихся-иностранцев. - В кн.: Учебники и учебные пособия для филологов. Доклады сов. делегации. Болгария, Варна, 3-8 сент. 1973 г. М., Изд-во МГУ, с.29-42. (Второй Междунар. конгресс преподавателей рус. яз. и лит.). [Совместно с М.А.Теленковой].  
То же. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы. [Варна, 1973 г.] Избранные доклады и сообщения. София, Изд-во "Наука и искусство", 1975, с.418-427. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии. Болгарский организационный комитет II Междунар. конгресса МАПРЯЛ).  
То же. Тезисы. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы "Теория и практика создания учебников и учебных пособий по русскому языку как иностранному". Тезисы докладов и выступлений. Варна, 3-8 сент. 1973 г. Под ред. М.Бонева и Л.Новикова. София, с.83-84. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии). [Совместно с М.А.Теленковой].
49. Стилистика частей речи. Стилистическое использование форм имен существительных. - Рус. яз. за рубежом, № 4, с.36-42. [Совместно с М.А.Теленковой].
50. Рец.: Olechnowicz M. Zbiór ćwiczeń z gramatyki rosyjskiej. Warszawa, Państwowe wydawnictwo naukowe, 1972. - Рус. яз. за рубежом, № 4, с.122-124.

1974

(См. также 1968 г., № 5)

51. Wybór idiomów i zwrotów rosyjskich. Warszawa, "Wiedza Powszechna". 300 s. [Совместно с Ц. Михалкевичем].  
Рец.: Н и к и т и н А.В. - В кн.: Исследования и материалы по русской и древнеславянской языковой истории. Межвузовский сборник. Вып. I. Горький, 1975, с.91-99.
52. Словарь управлений. - В кн.: Справочная книга корректора и редактора. Под общ. ред. А.Э.Мильчина. М., "Книга", с.394-401.
53. Стилистическое использование форм имен прилагательных. - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.42-47. [Совместно с М.А.Теленковой].
54. Язык и стиль передач Всесоюзного радио. - В кн.: В помощь собственным корреспондентам. Сб. метод. материалов. № 3. М., с.36-40. (Гос. комитет Совета Министров СССР по телевидению и радиовещанию. Отдел корреспондентской сети).

1975

(См. также 1967 г., № 2; 1972 г., № 36; 1973 г., № 48)

55. Сборник упражнений по русскому языку для полиграфистов. Учеб. пособие. М., "Выш. школа". 216 с. [Совместно с др.].
56. Словарь трудностей русского языка. Около 30 000 слов. М., "Рус. язык". 680 с. [Совместно с М.А.Теленковой].
57. Актуальные вопросы изучения языка газеты. - Вестн. МГУ. Журналистика, № I, с.44-48.
58. Верный друг учителя-словесника. К 60-летию журнала ["Русский язык в школе"]. - Рус. яз. в школе, № 3, с.89-95.
59. Особенности публичной речи. - Полит. самообразование, № 5, с.107-113.
60. Рец.: О.В.Вишнякова. Паронимы в русском языке. М., "Выш. школа", 1974. - Рус. яз. в школе, № I, с.101-104.
61. Рец.: Исследование стиля писателей. [О книге Т.Н.Мревлишвили "О языке русских писателей". Тбилиси, Изд-во Тбил. ун-та. 1972]. - Литературная Грузия, № I, с.94-96.
62. Рец.: Olechnowicz M. Teoretyczne zasady dystrybucji rosyjskiego akcentu wyrazowego. Łódź, 1974. - Рус. яз. за рубежом, № 5, с.124-125.

1967

1. Применение схем и интонационной транскрипции при обучении русской интонации. — В кн.: Работа по фонетике и интонации при обучении русскому языку иностранцев. (Сб. метод. статей). Под ред. Е.А.Брызгуновой. М., Изд-во МГУ, с.4—11.

1970

2. Пособие для занятий по фонетике и интонации русского языка. Под ред. Л.М.Масловской, В.И.Савицкой. М., Изд-во МГУ. 143 с. с ил. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. зарубеж. стран. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ). [Совместно с др.].

1971

3. Пособие по русскому языку "Мы изучаем политэкономия". (Звучащий курс). Под ред. А.В.Фролкиной. М., Изд-во МГУ. 128 с. (МГУ. Каф. рус. яз. гуманитар. фак. МГУ для иностранцев). [Совместно с В.Т.Кондрашовым].
4. Тексты для чтения по экономической истории зарубежных стран. Под ред. А.В.Фролкиной и Р.И.Яранцева. М., Изд-во МГУ. III с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.].

1972

5. К вопросу об использовании звукозаписей при обучении иностранцев русскому языку. (Из опыта работы в Кабульском политехническом институте). — В кн.: Международный симпозиум "Актуальные проблемы преподавания русского языка в странах Азии, Африки, Среднего и Ближнего Востока". (Доклады. Тезисы докладов). Ташкент, 19—23 окт. 1972 г. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.178—179. (МАПРЯЛ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Ташкентский ун-т).

1973

6. К вопросу о создании лингафонных пособий на материале специальности. — В кн.: Второй Международный конгресс преподава-

---

\* Список печатных работ В.И.Савицкой в настоящей библиографии публикуется впервые.

телей русского языка и литературы "Теория и практика создания учебников и учебных пособий по русскому языку как иностранному". Тезисы докладов и выступлений. Варна, 3-8 сент. 1973 г. Под ред. М.Бонева и Л.Новикова. София, с.130-131. (МАПРЯЛ. Общество русистов).

1974

7. Об использовании технических средств при выработке навыков аудирования и продуцирования речи у студентов-иностранцев на продвинутом этапе обучения. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып. ] 14. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык", с.122-127.

САМОДОВА ВЕРА АЛЕКСАНДРОВНА\*

1963

1. Сборник упражнений по морфологии для иностранцев, изучающих русский язык. Вып. I. Глагол, причастие, деепричастие. Под ред. А.Б.Аникиной. М., Изд-во МГУ. 220 с. [Совместно с др.].

1966

2. О принципах построения "Программы по русскому языку для студентов-иностранцев, обучающихся в нефилологических вузах". - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. Ред. колл.: И.Р.Палта (отв. ред.) [и др.]. М.; Изд-во МГУ, с.7-20. (МГУ. Науч.-метод. обзор по рус. яз. для иностранцев). [В 1966 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].

1968

3. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.].  
То же. Переизд. 1971.
- За. Учебный план по русскому языку для студентов-иностранцев I и II курсов естественных факультетов МГУ. Под ред. Д.И.Фур-

---

\* Список печатных работ В.А.Самодовой в настоящей библиографии публикуется впервые.



сенко и Н.Н.Беляковой. М., Изд-во МГУ. 80 с. [Совместно с Л.С.Муравьевой. Согласно примечанию, сделанному кафедрой русского языка естеств. фак. МГУ после выхода книги в свет, авторами являются только Л.С.Муравьева и В.А.Самодова].

#### 1969

4. К вопросу о программе для студентов-иностранцев, обучающихся в вузах естественно-технического профиля. - В кн.: В помощь преподавателям русского языка как иностранного. Ред. колл.: И.Р.Палта (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.108-123. (Науч.-метод. центр рус. яз. для иностранцев при МГУ. Науч.-метод. бюро по рус. яз. для иностранцев). [Совместно с Л.С.Муравьевой]. [В 1969 г. под аналогичным названием вышли 2 книги].

#### 1970

5. Программа по русскому языку для студентов-иностранцев, обучающихся в нефилологических вузах СССР. Под ред. Д.И.Фурсенко. М., "Выш. школа". 192 с. [Книга содержит метод. материалы и указания для преподавателей и является учеб. пособием]. [Совместно с Л.С.Муравьевой].  
То же. Изд. 2-е, испр. 1973. 196 с.

#### 1971

(См. также 1968 г., № 3)

6. Лексические ряды трудных для иностранцев слов. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 120 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для студентов-иностранцев естеств. фак. МГУ. Подготовит. фак). [Совместно с др.].

#### 1972

7. Планы практических занятий. М., Изд-во МГУ. 44 с. (XII Междунар. семинар преподавателей рус. яз. из заруб. стран). [Совместно с др.].

#### 1973

(См. также 1970 г., № 5)

8. Сост.: К.Маркс и Ф.Энгельс. Сборник общественно-политических текстов для иностранных учащихся естественных факультетов. Ред. Л.А.Алексеева. М., Изд-во МГУ. 65 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак. МГУ). [Совместно с З.Г.Паршуковой].

9. Сост.: Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. II5 с. с ил. [Совместно с др.] .

**СЕЛИЩЕВ АФАНАСИЙ МАТВЕЕВИЧ**

(1886-1942)

1968

- I. Избранные труды. [Сост., общ. ред, вступит. статьи, коммент. и библиогр. Е.А.Василенковой]. М., "Просвещение". 640 с. Список печатных работ А.М.Селищева и лит. о нем: с. 629-638.  
Рец.: Х а у с т о в а Д.Ф. - Рус. речь, 1969, № 2, с. 38-39; Fodor E. - Romanoslavica, Bucureşti, 1972, № 18, p. 530-532.

1970

2. Български език. - В кн.: Българската история в трудовете на европейски учени. София, Изд-во на Българската академия на науките, с.303-307. [Впервые эта статья была опубликована в 1927 г. в БСЭ, т.6, с.764-766, а затем вошла в книгу: Селищев А.М. Избранные труды. М., "Просвещение", 1968. См. № I].
3. Македонската диалектология и сръбските езиковеди. Александър Белич и последователите му. - В кн.: Българската история в трудовете на европейски учени. София, Изд-во на Българската академия на науките, с.308-379. [Впервые эта статья напечатана на рус. яз. в 1934 г. в журнале: "Македонски преглед", София, год IX, кн. I-4. В 1935 г. перенечатана в Софии как отдельное издание (оттиск)].

1971

4. Смена фамилий и личных имен. [Публикация.] - В кн.: Труды по знаковым системам. У, с.493-500. (Учен. зап. Тартуского ун-та. Вып.284). [Об этой работе см.: Успенский Б.А. "Мена имен в России в исторической и семиотической перспективе". - В кн.: Труды по знаковым системам. У, с.481-492. (Учен. зап. Тартуского ун-та. Вып.284)].

СЕНДРОВИЦ ЕЛЕНА МАКСИМОВНА\*

1965

- I. Участие в подготовке кн.: Шанский Н.М. Этимологический словарь русского языка. Т.I. Вып.2. "Б". М., Изд-во МГУ. 270 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1968

- Ia. Этимологический словарь русского языка. Т.I. Вып.3. "В". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 283 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]
2. Из истории одного стиховедческого термина. [Стопа]. - Рус.яз. в школе, № 6, с.109.
3. Как возникло слово "ноздря". - Рус. яз. в школе, № 6, с.116. [Без подписи].
4. О словах "рот" и "рыло". - Рус. яз. в школе, № 6, с.88.
5. Собственно русское "забрало" и древнерусское "нос". - Рус. яз. в школе, № 3, с.63.
6. "Челка" и "лысина". - Рус. яз. в школе, № 6, с.16,24. [Без подписи].

1969

7. Как получилось "однажды", "дважды", "трижды". - Рус. яз. в школе, № 2, с.91,97.

1970

8. Названия частей человеческого тела в русском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 20 с. (МГУ).
9. Этимологическая страничка. [Слово "спина"]. - Рус. яз. в школе, № 5, с.102-103.

1972

- Ю. Этимологический словарь русского языка. Т.I. Вып. 4. "Г". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 215 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

---

\* Список печатных работ Е.М.Сендровиц в настоящей библиографии публикуется впервые.

- II. Синонимия производных значений у названий частей человеческого тела. - В кн.: Этимологические исследования по русскому языку. Вып.7. Под ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ, с.183-196.

1973

12. Этимологический словарь русского языка. Т.1. Вып.5. "Д", "Е", "Ж". Под ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 304 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.].
13. Музей. Кунсткамера. Эрмитаж. [Происхождение слов]. - Рус. яз. в школе, № 4, с.86-87.

1974

14. О словах "музыка" и "концерт". [Этимол. анализ слов]. - Рус. яз. в школе, № 3, с.95-96.

1975

15. Этимологический словарь русского языка. Т.2. Вып.6. "З". Под руковод. и ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 124 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.].
16. О наименованиях велосипеда (велосипедиста), мотоцикла (мотоциклиста). - Рус. яз. в школе, № 1, с.80-82.

СЛЕСАРЕВА ИРМА ПЕТРОВНА<sup>✽</sup>

1958

1. Значение и употребление предлогов причины в русском языке. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. пятый. Сост.: Н.Н.Баранова и Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с.215-235.
2. Изучение сложноподчиненных предложений с придаточными условными и уступительными, причины и следствия. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. шестой. Сост.: Н.Н.Баранова, Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с.184-213.

---

<sup>✽</sup> Список печатных работ И.П.Слесаревой в настоящей библиографии публикуется впервые.

1959

3. Сборник упражнений по синтаксису русского языка. Практическое пособие по развитию речи для студентов и аспирантов иностранцев. Под ред. Н.А.Лобановой. М., Изд-во МГУ. 322 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с др.]

1961

4. Таблицы по фонетике русского языка [и "Методические указания..." к ним]. Пособие для иностранцев, говорящих на англ. яз. Под ред. К.В.Горшковой и А.Н.Ероховой. М., Учпедгиз. 28 л. табл. [Совместно с Н.А.Лобановой].

1962

5. Практическое пособие по синтаксису русского языка для студентов-иностранцев. М., "Высш. школа". 314 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е с указанием: Учеб. пособие. Под ред. Н.А.Лобановой. 1966. 251 с.
6. Упражнения на употребление краткой и полной формы прилагательных. М., Изд-во МГУ. 39 с. (МГУ. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.].  
То же. 1963. 45 с. (Междунар. семинар преподавателей рус.яз. соц. стран. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).  
То же. 1964.  
То же. 1965.  
То же. 1966. 22 с. (Междунар. семинар преподавателей рус.яз. зарубеж. стран. Каф. рус.яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).  
То же. 1967.

1963

(См. 1962 г., № 6)

1964

(См. также 1962 г., № 6)

7. Практическое пособие по русскому языку для иностранцев. Под ред. Л.П.Юдиной. М., Изд-во МГУ. 245 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е, перераб. 1969. 187 с.  
То же на испан. яз.: Ejercicios practicos de lengua rusa. [Para extranjeros]. Esplugues de Llobregat. Barcelona, Editorial Ariel, 1973. 189 p.

1965

(См. также 1962 г., № 6)

8. Сборник упражнений по лексике. Практическое пособие по русскому языку для иностранцев. М., Изд-во МГУ. 232 с. [Совместно с др.]
9. Лексические упражнения. М., Изд-во МГУ. 30 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. зарубеж. стран). [Совместно с др.]
10. Упражнения на глагольные приставки. М., Изд-во МГУ. 32 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. зарубеж. стран). [Совместно с др.]  
То же. 1967.  
То же. С некот. изменениями. 1967. 43 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ).

1966

(См. 1962 г., № 5 и 6)

1967

(См. также 1962 г., № 6; 1965 г., № 10)

11. Пособие по развитию речи. М., Изд-во МГУ. 110 с. с ил. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. зарубеж. стран). [Совместно с Э.И. Амнантовой].  
То же. Переизд. 1969. 103 с.  
То же. Переизд. 1970. 111 с.  
То же. Переизд. 1971. 104 с. с ил.

1968

12. Александр Блок. - In: Russisk for gymnasiet. [S.l.]. "Danmarks skoleradio", p. 23-37.

1969

(См. также 1964 г., № 7; 1967 г., № II)

13. Давид Самойлов. - In: Russisk for gymnasiet. [S.l.]. "Danmarks skoleradio", p. 18-38.

1970

(См. также 1967 г., № II)

14. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. I.

Глагол. Под ред. Н.А.Лобановой и Э.И.Амиантовой. М., Изд-во МГУ. 154 с. [Совместно с др.]

1971

(См. также 1967 г., № II)

15. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып.2. Прилагательное. М., Изд-во МГУ. 99 с. [Совместно с др.]
16. Тексты для чтения по экономической истории зарубежных стран. Под ред. А.В.Фролкиной и Р.И.Яранцева. М., Изд-во МГУ. III с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.]
17. Упражнения по развитию речи. - Рус. яз. за рубежом, № I, с.29-35. [Совместно с Э.И.Амиантовой].

1972

18. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып.3. Наречие. Под ред. И.П.Слесаревой. М., Изд-во МГУ. 87 с. [Совместно с др.]

1973

(См. 1964 г., № 7)

1974

19. Изучение типологии лексико-семантических групп в связи с задачами обучения русскому языку как иностранному. - В кн.: Тезисы межвузовской конференции "Оптимальные методы преподавания языка и теория русского языка". Ч.П. М., с.49-50. (МВиССО СССР. Науч.-метод. совет по рус. яз. Высш. школа профдвижения ВЦСПС).
20. Лексические ошибки в русской речи иностранца как предмет и инструмент лингвистического анализа. (К обоснованию одной из методик выделения ЛСТ). - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] I4. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв.ред.) [и др.]. М., "Рус. язык", с.88-100.

1975

21. Сборник упражнений по лексике русского языка. Учеб. пособие. М., "Рус. язык". 351 с. [Совместно с др.]

1966

1. Классификация ИИЯ на основе их внутренней структуры. - В кн.: Тезисы докладов 3-й Всесоюзной конференции по информационно-поисковым системам и автоматизированной обработке научно-технической информации. Москва, 19-22 дек. 1966 г. М., с.51. (Гос. комитет Совета Министров СССР по науке и технике. АН СССР. ВИНТИ). [Совместно с О.И.Стрижевской].

1967

2. Некоторые направления развития прикладного языкознания. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 5, с.58-62. [Совместно с О.И.Стрижевской].

1968

3. Словарь понятий как одно из средств представления ИИЯ. - В кн.: Тематический патентно-информационный поиск. [Сб. трудов Первого Всесоюзного симпозиума по патентно-информационному поиску]. Ред. колл.: Тардов Б.Н. (гл. ред.) [и др.]. М., с.292-296. (Центр. НИИ патентн. информации и техн.-экон. исследований (ЦНИИПИ). Всесоюз. НИИ железнодорож. транспорта (ЦНИИ МПС). Ин-т истории естествознания и техники АН СССР). [Совместно с др.].

1969

4. Информационно-лингвистический анализ текста и структура словаря. - В кн.: Актуальные проблемы лексикологии. Тезисы докладов лингвист. конференции. Вып.П. Ч.1. Новосибирск, с.35-36. (Новосибирский ун-т. Каф. общего языкознания).

1971

5. Семантическая и словообразовательная структура русской терминологической лексики. (Терминология сейсмич. разведки). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М., Изд-во МГУ. 21 с. (МГУ).

---

\* Список печатных работ Е.П.Стемковской в настоящей библиографии публикуется впервые.



6. Мотивированность терминов сейсморазведки. - В кн.: Научный симпозиум "Семиотические проблемы языков науки, терминологии и информатики" в 2-х частях. Ч.2. (Материалы симпозиума - рефераты и аннотации). Дек. 1971 г. Ред. колл.: О.С.Ахманова [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.456-458. (МГУ. Филол. фак. Проблемная группа по семиотике).

1972

7. Синонимичные семантические отношения на уровне непосредственно составляющих термина. - В кн.: Актуальные проблемы русского словообразования. I. Материалы респ. науч. конференции (12-15 сент. 1972 г.). Отв. ред. А.Тихонов. Самарканд, с.176-179. (МВиССО УзССР. Самаркандский ун-т).

1973

8. Соотношение структурных и семантических моделей при неморфологическом образовании терминов. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 3, с.76-84.
9. Составной термин как предмет изучения фразеологии. - В кн.: Лексика. Лекции. Под ред. Т.П.Ломтева. М., Изд-во МГУ, с. 16-25. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).

СТЕПАНОВ АЛЕКСЕЙ ВАСИЛЬЕВИЧ

1968

1. История русского литературного языка. Учеб.-метод. пособие для студентов-заочников. Изд. 4-е, испр. и доп. М., Изд-во МГУ. 71 с. (Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). [Изд. 2-е и 3-е см. т.П настоящей библиографии, с.283, 1960 г., № 24].
2. Гармония мысли и слова. - Наука и религия, № 3, с.38-41.

1969

3. Вопросы стилистики в трудах проф. А.И.Ефимова. (К 60-летию со дня рождения). - Рус. яз. в школе, № 3, с.116-120.
4. Опыт выделения специализированных образных элементов в научном стиле. - В кн.: Научная конференция "Проблемы лингвистической стилистики". Тезисы докладов. (26-28 марта 1969 г.).

- М., с.144-145. (Моск. пед. ин-т иностр. яз. им. М.Тореза).
5. Подготовка к печати кн.: Ефимов А.И. Стилистика русского языка. М., "Просвещение". 262 с.

1970

6. Вопросы стилистики в трудах, спецкурсах и докладах академика В.В.Виноградова. - Рус. яз. в школе, № I, с.107-112.

1971

7. Послесловие. - В кн.: А.И.Ефимов. История русского литературного языка. [Учеб. пособие для филол. специальностей ун-тов и пед. ин-тов]. Изд. 3-е, испр. М., "Выш. школа", с.286-290.

1972

8. Социальная оценка речевых стилей как форма проявления современного языкового вкуса. - В кн.: Социологические и психологические проблемы эстетического воспитания. Тезисы докладов всероссийской конференции "Методологические проблемы эстетического воспитания". (Апр.1973 г.). Ред. колл.: М.Ф.Овсянников (отв. ред.) [и др.]. М., с.22-24. (РСФСР. Пед. общество. Центр. совет. Ин-т эстетического воспитания).

1973

9. Речевая среда студента как средство его эстетического воспитания. - В кн.: Эстетическое воспитание студентов. Материалы моск. гор. науч.-метод. конференции ... 16-17 мая 1972 г. [Ред. колл.: М.Ф.Овсянников (отв. ред.) и др.]. М., Изд-во МГУ, с.100-109. (МГУ.Филос. фак. Каф. эстетики и мажкаф. лаборатория социол. исследований).

1974

10. Об одном свойстве "поэтической" речи. (Замечания к стилю романа И.А.Бунина "Жизнь Арсеньева"). - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Беломашкова, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.290-300.

1975

11. Научный стиль в повтике Л.Н.Толстого. (К постановке вопроса). - В кн.: Материалы XII Толстовских чтений. (Республиканский сборник). Ч.П. Проблемы языка и стиля Л.Н.Толстого. Ред.колл.: В.Л.Архангельский (отв. ред.) [и др.]. Тула, с.3-18. (М-во просвещения РСФСР. Тульский пед. ин-т).

1966

1. Классификация ИИЯ на основе их внутренней структуры. - В кн.: Тезисы докладов 3-й Всесоюзной конференции по информационно-поисковым системам и автоматизированной обработке научно-технической информации. Москва, 19-22 дек. 1966 г. М., с.51. (Госкомитет Совета Министров СССР по науке и технике. АН СССР. ВИНТИ). [Совместно с Е.П.Стемковской].

1967

2. Некоторые направления развития прикладного языкознания. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 5, с.58-62. [Совместно с Е.П.Стемковской].

1968

3. Словарь понятий как одно из средств представления ИИЯ. - В кн.: Тематический патентно-информационный поиск. [Сб. трудов Первого Всесоюзного симпозиума по патентно-информационному поиску]. Ред. колл.: Тардов Б.Н. (гл. ред.) [и др.]. М., с.292-296. (Центр. НИИ патентн. информации и техн.-экон. исследований (ЦНИИПИ). Всесоюз. НИИ железн. транспорта (ЦНИИ МПС). Ин-т истории естествознания и техники АН СССР). [Совместно с др.].

1969

4. Об одном виде структур локальных семантических систем. - В кн.: Актуальные проблемы лексикологии. Тезисы докладов лингвист. конференции. Вып. II. Ч. I. Новосибирск, с.36-37. (Новосибирский ун-т. Каф. общего языкознания).

1971

5. Структура терминов, являющихся названиями минералов. - В кн.: Научный симпозиум "Семантические проблемы языков науки, терминологии и информатики" в 2-х частях. Ч.2. (Материалы симпозиума - рефераты и аннотации). Дек. 1971 г. Ред. колл.: О.С.Ахманова [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.572-575. (МГУ.Филол. фак. Проблемная группа по семиотике).

\* Список печатных работ О.И.Стрижевской в настоящей библиографии публикуется впервые.

1973

6. К проблеме мотивированности слов. (На материале простых минералогических терминов). - В кн.: Лексика. Лекции. Под ред. Т.П.Ломтева. М., Изд-во МГУ, с.26-37. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).

СУХОТИН ВИКТОР ПЕТРОВИЧ

(1908-1969)

1968

1. За чистоту русского языка. - Вопросы и ответы, № 4 (209), с.59-64.

1969

2. О сочетаемости глаголов современного русского языка. - В кн.: Вопросы филологии. К семидесятилетию со дня рождения ... проф. И.А.Василенко. Ред. колл.: А.Н.Стеценко (отв. ред.) [и др.]. М., с.323-331. (Учен. зап. МГПИ им. В.И.Ленина, № 341).
3. Об употреблении и употребительности некоторых синтаксических конструкций, выражающих цель и назначение. - Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та, т.228. Рус. язык. Вып.15, с.151-163.

ТИХОМИРОВА ТАТЬЯНА СЕРГЕЕВНА

1968

1. Некоторые вопросы адвербиализации падежных форм. (На материале современного польского литературного языка). - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.7. Под ред. С.Б.Гернштейна и Е.З.Цибенко. М., Изд-во МГУ, с.3-23.

1969

2. К вопросу о взаимодействии категорий падежа и числа при адвербиализации падежных форм имени существительного. - В кн.: Исследования по польскому языку. Сб. статей. Отв. ред. З.Н. Стрекалова. М., "Наука", с.201-208. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).

3. Профессор Зенон Клеменевич. [1891-1969. Некролог]. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 5, с.140.

1972

4. Процессы адвербализации форм творительного беспредложного в польском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 17 с. (МГУ).

1973

5. Белорусская конференция о типологии взаимодействия славянских языков и литератур. - Вестн. МГУ. Филология, № 6, с.88-91. [Совместно с В.И.Хитаршвили].
6. Варьирование значения падежной конструкции в зависимости от числовой принадлежности падежной формы. (Творительный целостно-разделительный в современном польском языке). - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.8. Под ред. С.Б.Бернштейна и Е.З.Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с.3-15.
7. К вопросу о переходности частей речи. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 5, с.78-87.

1975

8. Польские ученые в МГУ. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.67-68.

ТКАЧЕНКО НАТАЛЬЯ СТЕПАНОВНА\*

(1936-1973)

1965

1. Знакомьтесь с жизнью Советского Союза. Под ред. Р.И.Яранцева. М., МГУ. 91 с. [Совместно с Н.В.Лебедевой].
2. Упражнения для самостоятельной работы с использованием магнитофона. (Выражение места, времени. Упражнения по синтаксису). М., МГУ. 19 с. [Раздел "Упражнения по синтаксису" - совместно с Э.И.Калиновской].

1966

3. Глаголы движения. (Упражнения для самостоятельной работы с использованием магнитофона). М., МГУ. 21 с. [Совместно с Н.В.Лебедевой].

\* Список печатных работ Н.С.Ткаченко в настоящей библиографии публикуется впервые.

1970

4. Виды глагола в русском языке. М., Изд-во МГУ. 40 с. (Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. зарубеж. стран. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ).  
То же. Переизд. 1971.

1971

(См. 1970 г., № 4)

1972

5. Словосочетания с бесприставочными и приставочными глаголами типа "идти-ходить". (Учеб. задания). Под ред. Г.И.Рожковой. М., Изд-во МГУ. 98 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с Э.И.Калиновской].

1973

6. Трудные для иностранцев случаи употребления именных словосочетаний с родительным падежом. [Статьи 1-я и 2-я]. - Рус. яз. за рубежом, 1973, № 4, с.32-35; 1975, № 2, с.34-35. [Совместно с Н.В.Лебедевой].

1975

(См. 1973 г., № 6)

ТОЛСТОЙ НИКИТА ИЛЬИЧ \*

1949

1. Классики марксизма-ленинизма о народном творчестве. (Семинар на филол. фак.). - Вестн. МГУ, № 12, сер. обществ. наук, вып. 4, с.190-191. [Совместно с В.Вомперским].

1953

3. Выступление на дискуссии по проспекту "Основные вопросы бол-

---

\* Список печатных трудов Н.И.Толстого в настоящей библиографии публикуется впервые.

гарской грамматики". - Краткие сообщ. Ин-та славяноведения АН СССР, вып.10, с.49-52.

4. Отчет о диалектологической экспедиции в болгарское село Суворово летом 1951 г. - В кн.: Статьи и материалы по болгарской диалектологии СССР. Вып.3. Отв. ред. С.Б.Бернштейн. М., Изд-во АН СССР, с.110-149. (АН СССР. Ин-т славяноведения). [Совместно с др.] *С.Б. Бернштейн, В.К. Плурбаева и др.*
5. Краткие и полные прилагательные в старославянском языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 12 с. (МГУ). 1956
6. Восьмидесятилетие академика А.Белича. - Славяне, № 8, с.35-36. [Без подписи].
7. Заседание Международного комитета славистов в Москве. - Вопр. языкознания, № 5, с.156-159.
8. Краткие и полные прилагательные в старославянском языке. - Краткие сообщ. Ин-та славяноведения АН СССР, вып.18, с.37-45.
9. Новые работы югославских лингвистов по сербскохорватскому языку. - Вопр. языкознания, № 4, с.104-III.

1957

10. Значение кратких и полных форм прилагательных в старославянском языке (на материале евангельских кодексов). - В кн.: Вопросы славянского языкознания. [Сб. статей]. Вып.2. Ред.колл.: В.Н.Топоров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во АН СССР, с.43-122. (АН СССР. Ин-т славяноведения).

Рец.: К о р н е в А.И. О некоторых славистических проблемах в работах Н.И.Толстого. - Вестн. ЛГУ. Вып.2. Ист., яз., лит., 1973, № 8, с.142-145; Vaillant A. - Bulletin de la Société de Linguistique de Paris. Paris, 1957/58, t.53, N 2, p. 175-176; Řeháček L. Sovětský slavistický sborník. - Československá rusistica, Praha, 1959, roč.4, N 1, s. 46-47; Honowska M. Geneza złożonej odmiany przymiotników w świetle faktów języka staro-cerkiewno-słowiańskiego. Wrocław-Warszawa-Kraków, Wydawnictwo Polskiej Akad. nauk, 1963, s.5-7; Фе к е т е Е. Облик, значење и употреба одређеног и неодређеног придевског вида у српскохрватском језику.- Јужнословенски филолог, Београд, 1969, књ. 28, св.1-2, с.343-344 и др.

- II. Общее собрание отделения литературы и языка Академии наук СССР. - Изв. АН СССР. ОЛЯ, т.16, вып.4, с.380-383.

1958

12. Зарубежные отклики на дискуссию о структурализме. - Вопр. языкознания, № 2, с.66. [Без подписи].
13. Итоги IV Международного съезда славистов. - Вестн. АН СССР, № 12, с.52-55.
14. Ред.: Вопросы славянского языкознания. [Сб. статей]. Вып.3. М., Изд-во АН СССР. 172 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения). [Совместно с др.]. *С.Б. Бернштейн и др.*
15. Ред.: Сборник ответов на вопросы по языкознанию. (К IV Междунар. съезду славистов). М., Изд-во АН СССР. 324 с. (АН СССР. Сов. комитет славистов). [Совместно с др.]. *С.Б. Бернштейн, В.И. Котков*
16. Ред.: Славянская филология. [Сб. статей I-3]. М., Изд-во АН СССР. (АН СССР. Сов. комитет славистов. IV Междунар. съезд славистов). [Совместно с др.]. *М.П. Алексеев, В.В. Виноградов*  
Вып. I - 374 с.; Вып.2 - 420 с.; Вып.3 - 390 с.

1959

17. Вопросы славянского языкознания на IV Международном съезде славистов. [Передовая]. - Вопр. языкознания, № I, с.3-15. [Без подписи].
18. Об образовании восточнославянских национальных литературных языков. - Вопр. языкознания, № 6, с.64-67.
19. Ред.: Вопросы славянского языкознания. [Сб. статей]. Вып.4. Славяно-романские языковые отношения. Проблемы истории праславянского языка. М., Изд-во АН СССР. 144 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения). [Совместно с др.]. *С.Б. Бернштейн и др.*
20. Пер. с болгарского: Избранные произведения болгарских революционных демократов. Под общ. ред. П.Зарева и Л.Воробьева. М., Изд-во соц.-экон. лит. 666 с. (Българска акад. на науките. Ин-т за българска лит. МГУ. Каф. филос. естеств. фак.). [Совместно с др.]. *Л.П. Воробьева и др.*



1960

(См. также 1962 г., № 35)

21. А.И.Белич. [Некролог]. - Изв. АН СССР. ОЛЯ, т.19, вып.3, с. 269-270. [Совместно с Н.С.Поспеловым].
22. Древнеславянский язык как общий литературный язык южных и восточных славян. - В кн.: Тезисы докладов на совещании по проблемам изучения истории русского литературного языка нового времени. 27-30 июня 1960 г. М., Изд-во АН СССР, с.33-38. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
23. Об общеславянском лингвистическом атласе. [Анкета]. - Вопр. языкознания, № 5, с.45-46.
24. О работах И.А.Бодуэна де Куртене по словенскому языку. - В кн.: И.А.Бодуэн де Куртене. (К 30-летию со дня смерти). [Докл. науч. сессии]. Под ред. С.Б.Бернштейна. М., Изд-во АН СССР, с.67-81. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
25. Ред.: Трубочев О.Н. Происхождение названий домашних животных в славянских языках. (Этимологические исследования). М., Изд-во АН СССР. 115 с.
26. Ред.: IV Международный съезд славистов. Отчет. М., Изд-во АН СССР. 374 с. (АН СССР. Сов. комитет славистов). [Совместно с др.]. *В.В. Виноградов*

1961

27. К вопросу о древнеславянском языке как общем литературном языке южных и восточных славян. - Вопр. языкознания, № 1, с.52-66.
28. Можно ли представить структурную типологию лексики славянских языков в лингво-географическом плане? - В кн.: Межвузовская конференция по исторической лексикологии, лексикографии и языку писателя. Ленинград, 27 сент. - 6 окт. 1961 г. Тезисы докладов. Под ред. Б.А.Ларина. Л., с.4-6. (ЛГУ. Филол. фак.).
29. Обзор исследований сектора языкознания Института славяноведения АН СССР за 1958-59 гг. - Краткие сообщ. Ин-та славяноведения АН СССР, вып. 30, с.110-117.
30. Основные задачи изучения в СССР языков южных и западных славян. - Краткие сообщ. Ин-та славяноведения АН СССР, вып.33-34, с.171-178.  
То же. - В кн.: Координационное совещание по актуальным проблемам славяноведения. (Программа совещания и тезисы докладов)

24-27 янв. 1961 г. Ред. колл.: М.А.Королик (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во АН СССР, с.39-46. (Ин-т славяноведения АН СССР).

31. Принципы построения резьянского диалектного словаря И.А.Бодуэна де Куртене. - В кн.: Межвузовская конференция по исторической лексикологии, лексикографии и языку писателя. Ленинград, 27 сент.-6 окт.1961 г. Тезисы докладов. Под ред.Б.А.Ларина. Л., с.21-22. (ЛГУ. Филол. фак.).
32. Ред.: Исследования по славянскому языкознанию. [Доклады сов. ученых на IV Междунар. съезде славистов. Москва, 1958 г.]. М., Изд-во АН СССР. 382 с. (АН СССР. Сов. комитет славистов). [Совместно с В.В.Виноградовым].

#### 1962

33. Из географии славянских слов. I. Дождь. 2. Саламандра. - В кн.: Вопросы славянского языкознания. Вып.6. Ред. колл.: В.Н.Топоров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во АН СССР, с.140-155. (АН СССР. Ин-т славяноведения). [Продолжение - см. № 56 и 110].
34. Опыт типологической характеристики славянского члена - артикля. - В кн.: Всесоюзная конференция по славянской филологии. 17-22 дек. 1962 г. Программа и тезисы докладов. [Под ред. Б.А.Ларина и др.]. Л., с.125-127. (ЛГУ. Филол. фак.).
35. Роль древнеславянского литературного языка и истории русского, сербского и болгарского литературных языков в ХУП-ХУШ вв. - В кн.: Вопросы образования восточнославянских национальных языков. [Сб. статей]. Под ред. Р.И.Аванесова и С.И.Коткова. М., Изд-во АН СССР, с.5-21. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).  
То же. Тезисы под названием: Древнеславянский литературный язык позднего периода (ХУП-ХУШ вв.) и его роль в истории русского, сербского и болгарского литературных языков донациональной эпохи. - В кн.: Тезисы докладов на совещании по проблемам образования русского национального языка в связи с образованием других славянских национальных языков. 12-14 дек. 1960 г. М., Изд-во АН СССР, 1960, с.8-14. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
36. Отв. ред.: Топоров В.Н. и Трубочев О.Н. Лингвистический анализ гидронимов Верхнего Поднепровья. М., Изд-во АН СССР. 270 с., карт. (АН СССР. Ин-т славяноведения).

37. Ред.: IV Международен съезд славистов. Материали дискусии. Т.П. Проблеми славянското езиковедение. М., Изд-во АН СССР. 530 с. (АН СССР. Сов. комитет славистов). [Совместно с В.В.Виноградовым].

1963

*В.Д. Кориня, И.М. Сидор*

38. Советское славяноведение. Краткий обзор литературы. 1945-1963 гг. М., Изд-во АН СССР. 84 с. (У Междунар. съезд славистов. АН СССР. Ин-т славяноведения). [Совместно с др.]
39. Взаимоотношение локальных типов древнеславянского литературного языка позднего периода. (Вторая половина XVI - XVII в.). - В кн.: Славянское языковедение. Доклады сов. делегации. У Междунар. съезд славистов. (София, сент. 1963 г.). [Ред. тома Б.В.Горнунг]. М., Изд-во АН СССР, с.230-272. Резюме на франц. яз., с.271-272. (АН СССР. Сов. комитет славистов).
40. До каква степен лингвистичната география допринася да се установи структурата на диалекта? - В кн.: Славянска филология. Т. I. Отговори на въпросите за научната анкета по езиковедение. Материали за У Международен конгрес на славистите. [Ред. колл.: Ив.Леков, Ст.Стойков.] София, Изд-во на БАН, с.333-334. (Българска акад. на науките. Български комитет на славистите).
41. Из опитов типологическо изследоване на славянското словарно състояние. - Въпр. езиковедение, № I, с.29-45. [Продолжение см. № 63].
- Ред.: Weinreich U. Lexicology. - Current trends in linguistics, The Hague, Mouton, 1963, vol. 1, p. 89.
42. Как се установява границата между билингвизма и взаимните влияния в славянските езици? - В кн.: Славянска филология. Т. I. Отговори на въпросите за научната анкета по езиковедение. Материали за У Международен конгрес на славистите. [Ред. колл.: Ив. Леков, Ст.Стойков]. София. Изд-во на БАН, с. 326-327. (Българска акад. на науките. Български комитет на славистите).
43. Каква е ролята на двуезичието в историята на славянските литературни езици. (Като се има предвид славянско-неславянското двуезичие)? - В кн.: Славянска филология. Т. I. Отговори на въпросите за научната анкета по езиковедение. Материали за У Международен конгрес на славистите. [Ред. колл.: Ив.Леков, Ст.Стойков]. София, Изд-во на БАН, с.24-25. (Българска акад. на науките. Български комитет на славистите).

44. Международные встречи славистов. - Вестн. АН СССР, № I, с. 94-95.
45. Роль кирилло-мефодиевской традиции в истории восточно- и южнославянской письменности. - Краткие сообщ. Ин-та славяноведения АН СССР, т.38, вып.39, с.27-38.  
То же на укр. яз.: Роль кирило-мефодіївської традиції в історії східно- і південнослов'янської писемності. - В кн.: Питання походження і розвитку слов'янської писемності. Матеріали наук. сесії сусп. наук АН УРСР, присвяч. 1100-річчю слов'ян. писемності. Київ, Вид-во АН УРСР, с.30-42. (АН УРСР. Секція сусп. наук).
46. Създаване на койне в славянските езици и неговото влияние върху литературните езици. - В кн.: Славянска филология. Т.1. Отговори на въпросите за научната анкета по езикознание. Материали за У Международен конгрес на славистите. [Ред. колл.: Изв.Леков, Ст.Стойков.] София, Изд-во на БАН, с.44-46. (Българска акад. на науките. Български комитет на славистите).
47. Языкознание. - В кн.: История Югославии. Т.2. [Ред. тома А.Б.Валев и др.]. М., Изд-во АН СССР, с.280-282. (АН СССР. Ин-т славяноведения). [Автор указан в оглавлении].
48. Рец.: G.Mihăilă. Împrechituri vechi sud-slave în limba română. Studiu lexic-semantic. București, 1960. 319 p. - В кн.: Этимология. Исследования по русскому и другим языкам. [Ред. колл.: О.Н.Трубачев (отв. ред.) и др.]. М., Изд-во АН СССР, с.278-281. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
49. Ред.: Д.Толовски, В.М.Илич-Свитыч. Македонско-русский словарь. 30 000 слов. М., ГИС. 576 с.  
 — [ Рец.: М а р к о в Б. Македонско-русски речник. (Македонско-русский словарь). - Македонски јазик, Скопје, 1964, ап. 15, св. 1-2, с.221-226.

#### 1964

50. Вплив української словесної культури на південнослов'янську в ХУІ-ХУІІІ ст. - В кн.: Тези доповідей УІ Української славистичної конференції, 13-18 фебр. 1964 г. Чернівці, с.103-106. (Чернівець. ун-т. М-во вищої і серед. спец. освіти УРСР. Укр. комитет славістів).
51. Заметки о славянских именах собственных и их транскрипции. - В кн.: Топонимастика и транскрипция. [Сб.статей]. Под ред.

- С.Г.Бархударова [и др.]. М., "Наука", с.103-121. (АН СССР. Ин-т рус. яз. Комиссия по упорядочению написания и произношения иноязычных собственных личных имен и геогр. названий).
52. О некоторых возможностях лексико-семантической реконструкции праславянских диалектов. - В кн.: Проблемы лингво- и этногеографии и ареальной диалектологии. Тезисы докладов. Отв. ред. Н.И.Толстой. М., "Наука", с.37-39. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
53. Обзор исследований сектора славянского языкознания Института славяноведения АН СССР за 1960-1962 гг. - Краткие сообщ. Ин-та славяноведения АН СССР, вып. 41. Славянская и балтийская акцентология, с.91-99.
54. Проблемы истории древнеславянского литературного языка на У Международном съезде славистов. - Вопр. языкознания, № 4, с.155-161.
55. Отв. ред.: Проблемы лингво- и этногеографии и ареальной диалектологии. Тезисы докладов. М., "Наука" 40 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения).

#### 1965

56. Из географии славянских слов. 3. Правый-левый; 4. Хорохорить-ся; 5. Класть. - В кн.: Общеславянский лингвистический атлас. (Материалы и исследования). Ред. колл.: Р.И.Аванесов (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.133-147. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Начало - см. № 32; продолж. - № 110].
57. Какой тип диалектного словаря нам нужен? - В кн.: XII Республіканська діалектологічна нарада. Київ, квітень 1965 р. Тези доповідей. Київ, с.37-39. (АН УРСР. Ін-т мовознавства. Наукова рада з проблеми "Закономірності розвитку національних мов у зв'язку з розвитком соц. націй").
58. Основная литература по топонимике Югославии. - В кн.: Иностранная литература по топонимике. Библиографический обзор. Под ред. В.А.Никонова и А.Г.Симоновой. М., "Книга", с.28-34. (Всесоюз. библиотека иностр. лит.).
59. О последней попытке применения "Общеславянской азбуки" к словенскому литературному языку. - В кн.: Проблемы современной филологии. Сб. статей к 70-летию акад. В.В.Виноградова. Под ред. М.Б.Храпченко [и др.]. М., "Наука", с.260-266. (АН СССР. ОЛЯ).

Рец.: Brozović D. Dva sovjetska priloga izučavanju hrvatskosrpskoga jezika. - "Telegram", Zagreb, 1965, 17, XII, s.2.

60. Страничка из истории македонского литературного языка. (Переводы "Любушиного суда" из "Краледворской рукописи" на македонский яз. в XIX в.). - Краткие сообщ. Ин-та славяноведения АН СССР, вып.43, с.17-34.

Рец.: По л е н а к о в и к Ђ Х. Значајни достигама на советската македонистика. - Литературен збор, Скопје, 1965, год XII, Бр.6, с.24-26. То же. - В кн.: Х.Поленак-овиќ. Во екот на народното будeње. Скопје, "Мисла", 1973, с.156-160; О н ж е . Достиган-а на советската македонистика. - "Македонија", Скопје, 1966, год XIV, бр.155, март, с.17-18.

61. VI Украинская славистическая конференция. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.24, вып.4, с.370-371. [Совместно с Л.С.Кишкиным].

#### 1966

(См. также 1968 г., № 76)

62. Архаизам и новаторство у језичкој реформи Вука Караџића. - Анали филолошког факултета Београдског универзитета, Београд, св.5, с.227-234.
63. Из опыта типологического исследования славянского словарного состава. II. - Вopr. языкознания, № 5, с.16-36. [Начало см. № 41].
64. К изучению балтизмов в восточнославянской лексике. - В кн.: Проблемы славянских этимологических исследований в связи с общей проблематикой современной этимологии. Междунар. симпозиум. [Москва], (24-31 янв. 1967 г.). Программа. Тезисы докладов. М., с.34-35. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
65. Некоторые проблемы и задачи изучения славянских географических терминов. - В кн.: Местные географические термины в топонимии. Тезисы докладов и сообщений. М., с.16-19. (АН СССР. Ин-т рус. яз. Ин-т славяноведения. Ин-т географии. Моск. филиал Геогр. общества СССР).
66. Ред. и предисл. к статье: И.А.Бодуэн де Куртене. Резьянский словарь. - В кн.: Славянская лексикография и лексикология.

- [Сб. статей]. Под ред. Л.Э.Калыныч. М., "Наука", с.183-226. (АН СССР. Ин-т славяноведения). [Предисл., с.183-190].
67. Ред.: Местные географические термины в топонимии. Тезисы докладов и сообщений. М. 35 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз. Ин-т славяноведения. Ин-т географии. Моск. филиал Геогр. общества СССР). [Совместно с др.]. *Э.М. Пospelов*
68. Перевод с сербскохорватского: Назор А. О словаре хорватско-глаголической редакции общеславянского литературного (церковнославянского) языка. - Вопр. языкознания, № 5, с.99-105.

#### 1967

69. Из истории собирания и исследования славянской (преимущественно русской) географической терминологии. - В кн.: История топонимии в СССР. Тезисы докладов. Ред. колл.: Е.М.Пospelов. М., с.14-17. (АН СССР. Моск. филиал Геогр. общества СССР. Ин-т рус. яз. Ин-т географии).
70. Новые издания. - Вопр. языкознания, № 4, с.121. [О журналах "Мовознавство" (Киев) и "Anzeiger für slavische Philologie", Wiesbaden].
71. О славянских областных словарях географических терминов. - В кн.: Топонимика. Вып.2. Материалы Моск. филиала Геогр. общества СССР. Ред. вып. Е.М.Пospelов, с.5-8.
72. Старославянский язык. - В кн.: Советское языкознание за 50 лет. 1917-1967. Сб. статей. Отв. ред. Ф.П.Филин. М., "Наука", с.64-72. (АН СССР. Ин-т языкознания). Библиогр.: с. 70-72.
- 73-74. Перевод с хорваткосербского:Брозевич Д. Славянские стандартные языки и сравнительный метод. - Вопр. языкознания, № 1, с.3-33.

#### 1968

75. Андре Мазон. [Некролог]. - Сов. славяноведение, № 2, с.127.
76. К вопросу о зависимости элементов стиля стандартного литературного языка от характера его "стандартности". (На материале славянских языков). - В кн.: Развитие стилистических систем литературных языков народов СССР. Материалы конференции. 26-28 авг.1966 г. Ред. колл.: П.Азимов [и др.]. Ашхабад, с.124-134. (Науч. совет "Закономерности развития нац. языков в связи с развитием соц. наций" при ОЛЯ АН СССР. Ин-т языкознания АН СССР. Ин-т яз. и лит. АН Туркм. ССР).

- То же. Тезисы под названием: Зависимость элементов стиля литературного (стандартного) языка от характера его "стандартности". (На материале славянских языков). - В кн.: Развитие стилистических систем литературных языков народов СССР. Тезисы докладов конференции. Ашхабад, 1966, с.44-47. (Науч. совет "Закономерности развития нац. языков в связи с развитием соц. наций" при ОЛЯ АН СССР. Ин-т языкознания АН СССР. Ин-т яз. и лит. АН Туркм. ССР).
77. Некоторые проблемы сравнительной славянской семасиологии. - В кн.: Славянское языкознание. VI Междунар. съезд славистов. (Прага, авг.1968 г.). Доклады сов. делегации. Ред. колл.: В.В.Виноградов [и др.]. М., "Наука", с.339-365, с табл. (АН СССР. Сов. комитет славистов).
- То же. Резюме на франц. яз.: Sur quelques problèmes de semasiologie comparée slave. - In: VI Mezinárodní sjezd slavistů v Praze, 1968. Resumé přednášek, příspěvků a sdělení. Praha, "Academia", s. 79. (Mezinárodní kom. slavistů. Českoslov. kom. slavistů).
- Рец.: Blanár V. Tolstého sémantická analýza slovanskej slovnjej zasoby. - Jazykovedný časopis, Bratislava, 1974, roč.XXV, č.1, s. 53-59.
78. О лингвистическом изучении Полесья. (Предисловие редактора). - В кн.: Полесье. (Лингвистика. Археология. Топонимика). [Сб. статей]. Под ред. Н.И.Толстого и В.В.Мартынова. М., "Наука", с.5-17. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
79. Об изучении полесской лексики. - В кн.: Лексика Полесья. Материалы для полесского диалектного словаря. Отв. ред. Н.И.Толстой. М., "Наука", с.3-20. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
80. Отв. ред.: Лексика Полесья. Материалы для полесского диалектного словаря. М., "Наука". 476 с. с ил. и карт. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
- Рец.: Д з е н д з е л е в с к и й И.А. Два сборника о Полесье. - Сов. славяноведение, 1969, № 6, с.80-85; О с с о в с к и й Л. Западное Полесье - прародина славян. (По поводу сборников "Полесье". М., 1968 и "Лексика Полесья". М., 1968). - Вопр. языкознания, 1971, № 1, с. III-II8; Schütz J. - Die Welt der Slaven, Wiesbaden, 1969, Jg. XIV, Heft 2, S. 222-225; Bednarczuk A. - Etnografia polska, Wrocław, 1970, N 1, s. 293-296;



Rieger J. - Slavia orientalis, Warszawa, 1970, an. XIX, N 1, s. 102-106; Utěšený S. - Slavia, Praha, 1970, roč. XXXIX, seš. 3, s. 443-447.

81. Ред.: Полесье. (Лингвистика. Археология. Топонимика). [Сб. статей]. М., "Наука". 303 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения). [Совместно с В.В.Мартыновым].

Рец.: Utěšený S. - Slavia, Praha, 1970, roč. XXXIX, seš. 3, s. 443-447.

82. Ред.: Славянское языкознание. VI Междунар. съезд славистов. (Прага, авг. 1968 г.). Доклады сов. делегации. М., "Наука". 428 с. с табл. (АН СССР. Сов. комитет славистов). [Совместно с др.].

### 1969

83. Лексічныя балтызмы ў беларускай мове. (Матэрыялы для абмеркавання). Мінск, с.45-49. (АН БССР. Рэд.-выд. савет. [н-т мовазнаўства]). [Ответы на анкету Ин-та языкознания АН БССР].

84. Славянская географическая терминология. Семасиологические этюды. М., "Наука". 262 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).

Рец.: Булаха ў М.Г. - Весн. Беларус. ун-та. Філалогія. Журналістыка, 1969, № 3, с.88-89; Мурзаев Э.М. Местная географическая терминология славян. - Изв. АН СССР. Серия геогр., 1970, № 1, с.145-146; Подольская Н.В. Комиссия обсуждает книгу Н.И.Толстого "Славянская географическая терминология". - В кн.: Топонимика. Вып.5. Материалы Моск. филиала Геогр. общества СССР. М., 1971, с.28-31; Шютц Й. - Вопр. языкознания, 1972, № 1, с.136-138; Filipce J. - Jazykovédné aktuality, Praha, 1970, roč. 7, N 1-2, s. 46-47; Andrei A. - Studii și cercetări lingvistice, București, 1971, an.22, N 4, p.448-449; Borek H. - Język polski, Kraków, 1971, rocz. 51, zes. 2, s. 155-158; Jurkowski M. - Onomastica, Wrocław, 1971, rocz.16, zes. 1-2, s.242-246; Mihăilă G. - Studii și cercetări lingvistice, București, 1972, an.23, N 1, p.79-81; Utěšený S. - Slavia, Praha, 1972, roč. XLII, seš.2, s. 217-219.

272

82a Ред.; Библиографические материалы к книжной выставке от СССР на VI Междунар. съезде славистов, М., 1968.

[АН СССР, ФБОН им. В.П. Волгина 131 с.]

85. Новые издания. [Об издании "Вестн. Беларускага універсітэта", сер. IV. Філологія. Журналістыка]. - Вопр. языковедения, № 6, с.147-148.
86. Об одном балтизме в восточнославянских диалектах - "пелька". - В кн.: Этимология. 1967. Материалы Международного симпозиума "Проблемы славянских этимологических исследований в связи с общей проблематикой современной этимологии". 24-31 янв. 1967 г. Ред. колл.: О.Н.Трубачев (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.145-157. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
87. Славянские региональные литературные языки и их функции в современный и донациональный период. - В кн.: Славянские литературные языки в донациональный период. (Тезисы докладов). Под ред. Н.И.Толстого и др. М., с.14-16. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
88. Ред.: Славянские литературные языки в донациональный период. (Тезисы докладов). М. 24 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики). ~~[Совместно с др.]~~

1970

89. Академик Виктор Владимирович Виноградов. [Некролог]. - Вопр. языковедения, № 1, с.3-18. ~~[Совместно с др.]~~ [Без подписи].
90. Академик В.В.Виноградов. [Некролог]. - Сов. славяноведение, № 1, с.132-133.
91. Еще раз о "семантике" имени собственного. - В кн.: Актуальные проблемы лексикологии. Тезисы докладов и сообщений Всесоюз. науч. конференции (17-20 июня 1970 г.). Ред. колл.: М.Г.Булахов [и др.]. Минск, Изд-во БГУ, с.200-201. (МВиССО СССР. МВиССО БССР. Белорусский ун-т).
92. К проблеме изучения славянских местных географических терминов. - В кн.: Местные географические термины. Отв. ред. Е.М.Поспелов и Н.И.Толстой. М., "Мысль", с.46-53. (Науч. сборник Моск. филиала Геогр. общества. Вопросы географии. Сб.81).
93. [Выступления на дискуссии по докладам Ст.Стоянова и Б.О.Унбегауна "Язык русской литературы и проблемы его развития". Заключительное слово председателя секции "Структура словарного состава". Заключительное слово по докладу "Некоторые проблемы сравнительного славянского языковедения"]. - In: VI Mezinárodní sjezd slavistů v Praze, 7-13. VIII. 1968. Akta sjezdu. [Т. I-II]. Praha, "Akademia". [Т.]. I, str. 118-119, 145, 256-257; [Т.]. II, s. 462. (Mezinárodní kom. slavistů. Československý komitét slavistů).

94. Отв. ред.: Местные географические термины. [Сб. статей]. М., "Мысль". 224 с. с карт. и портр. (Науч. сборник Моск. филиала Геогр. общества СССР. Вопросы географии. Сб. 81). [Совместно с Е.М.Поспеловым].

1971

95. Из блокнота диалектолога: I. Странджанский предикатив нѣма. - В кн.: Исследования по славянскому языкознанию. Сб. в честь шестидесятилетия проф. С.Б.Бернштейна. Ред. колл.: Е.В.Чешко (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.381-388. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
96. Из великорусской диалектной семантики. - В кн.: Проблемы истории и диалектологии славянских языков. Сб. статей к 70-летию чл.-корр. АН СССР В.И.Борковского. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.259-266. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
97. Из поэтики русских и сербохорватских народных песен. (Приглагольный творительный тавтологический). - В кн.: Поэтика и стилистика русской литературы. Памяти акад. В.В.Виноградова. Под ред. М.П.Алексеева [и др.]. Л., "Наука", с.348-354. (АН СССР. Ин-т рус. лит. (Пушкинский дом)).
98. Мате Храсте. [Некролог]. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.30, вып.3, с.286.
99. Не - не 'НЕ'. - В кн.: Фонетика. Фонология. Грамматика. [Сб. статей]. К семидесятилетию А.А.Реформатского. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.282-287. (АН СССР. Ин-т языкознания).
100. О традициях и результатах исследований, связанных с этнолингвистической школой К.Мошинского. - В кн.: Ареальные исследования в языкознании и этнографии. (Тезисы докладов и сообщений). 9-12 февр.1971 г. Ред. колл.: В.М.Жирмунский [и др.]. Л., "Наука", с.5-7. (АН СССР. Ленинградское отд-ние Ин-та языкознания. Ин-т этнографии).
101. [Ответы на вопросы анкеты]. - В кн.: Беларуская-українскія іза лексы. (Матэрыялы для абмеркавання). Мінск, с.74-80. (АН БССР. Рэд.-выдавецкі савет. ]н-т мовазнаўства).
102. Самуил Борисович Бернштейн. К 60-летию со дня рождения и 40-летию науч. и пед. деятельности. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 2, с.123-126.

- I03. Серболужицкая литература. - В кн.: Краткая литературная энциклопедия. М., "Сов. энциклопедия", т.6, стлб.775-776.
- I04. Серболужицкие языки. - В кн.: Краткая литературная энциклопедия. М., "Сов. энциклопедия", т.6, стлб.776-777.
- I05. Сербохорватский язык. - В кн.: Краткая литературная энциклопедия. М., "Сов. энциклопедия", т.6, стлб.786-787.
- I06. Славяноведение. - В кн.: Краткая литературная энциклопедия. М., "Сов. энциклопедия", т.6. стлб.911-915, 925-929.
- I07. Словацкий язык. - В кн.: Краткая литературная энциклопедия. М., "Сов. энциклопедия", т.6, стлб.954.
- I08. Ред.: Исследования по славянскому языкознанию. Сб. в честь шестидесятилетия проф. С.Б.Бернштейна. М., "Наука". 500 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики). [Совместно с др.]

1972

- I09. Опыт семантического анализа славянской географической терминологии. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени доктора филол. наук. Л. 27 с. (ЛГУ).  
 Рец.: Д м и т р и е в П.А. Юбилей советского слависта. - Сборник за филологију и лингвистику. Нови Сад, 1972, кн. ХУ/2, с.235-241; М о к и е н к о В.И. Защита докторской диссертации в Ленинградском университете. - Сов. славяноведение, 1973, № I, с.109-110; Žvák D. Nikita Iljič Tolstoj pedesátiletý. - Rossica Olomoucensia, X (za rok 1972), Olomouc, 1973, s. 16-20.
- I10. Из географии славянских слов: 6. Сажа - чад; 7. Пот - зной. - В кн.: Карпатская диалектология и ономастика. Отв. ред. Г.П.Клепикова. М., "Наука", с.240-257. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики). [См. № 32, 56].
- I11. Новые издания. [Журнал "Ћакаvsка rič"]. - Вопр. языкознания, № 6, с.144-145.
- I12. Rutheno - serbica. - В кн.: Беларуское і славянские мовазнаўства. Да 75-годдзя акад. АН БССР. К.К.Крапівы. Мінск, "Навука і тэхніка", с.270-274. (АН БССР. Ін-т мовазнаўства).
- I13. Рец.: Jurkowski M. Українська термінологія гидрографічна. Wrocław etc., 1971; Яшкін І.Я. Беларускія геаграфічныя назвы. Мінск, 1971. - Вопр. языкознания, № 5, с.136-142.

113 а Свет разульт-<sup>275</sup>ниці кніжнаго. - В кн.:  
 Дело на Константин-Кирил Философ.  
 Година на световна прослава. 1969.  
 Сборник. София, 1972, с. 152-153.

- II4. Абрадавая тэрміналогія ў складзе абласнага слоўніка. - В кн.: Рэгіянальныя асаблівасці беларускай мовы, літаратуры і фальклору. Тэзісы дакл. рэсп. навук. канф. 25-26 мая 1973 г. Гомель, с.74-78. (Гомельскі ун-т).
- II5. Древние представления о диалектной основе церковнославянского языка. - В кн.: Кузнецовские чтения. 1973. История славянских языков и письменности. М., с.19-20. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
- II6. Из наблюдений над членом-артиклем и указательным местоимением в южнославянских диалектах. - В кн.: Симпозиум по грамматической типологии современных балканских языков. Москва. (15-16 янв.1974 г.). Предварительные материалы. Ред. колл.: В.В.Иванов [и др.]. М., "Наука", с.56-57. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
- II7. Из славянской погребальной лексики. - В кн.: Сопещение по Общеславянскому лингвистическому атласу. (Ужгород, 25-28 сент. 1973 г.). Тезисы докладов. М., с.76-79. (Комиссия Общеславянского лингвист. атласа при Сов. комитете славистов. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ужгородский ун-т).
- II8. К вопросу о классификации славянских диалектов. - В кн.: Сопещение по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Ереван, 2-5 окт. 1973 г.). Ред.колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.46-49. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т яз. Арм.ССР).
- II9. К вопросу о лингвистической интерпретации происхождения белоруссов. - В кн.: Этногенез белоруссов. Тезисы докладов на науч. конференции по проблеме "Этногенез белоруссов". (3-6 дек. 1973 г.). Минск, с.141-144. (АН БССР. Ин-т искусствovedения, этнографии и фольклора).
- II0. Некоторые перспективы дальнейшего комплексного изучения Полесья. - В кн.: Этногенез белоруссов. Тезисы докладов на науч. конференции по проблеме "Этногенез белоруссов". (3-6 дек. 1973 г.). Минск, с.165-168. (АН БССР. Ин-т искусствovedения, этнографии и фольклора).
- II1. О реконструкции праславянской фразеологии. - В кн.: Славянское языковедение. УП Междунар. съезд славистов. Варшава,

- авг. 1973 г. Доклады сов. делегации. Ред. колл.: С.Б.Бернштейн [и др.]. М., "Наука", с.272-293. (АН СССР. Сов. комитет славистов).
- То же. Тезиси на польск. яз. - In: VII Międzynarodowy Kongres slawistów. Warszawa, 21-27. VIII. 1973. Streszczenia referatów i komunikatów. Warszawa, Państw. wyd-wo nauk, s.67-68. (Międzynarodowy kom. slawistów. Polska akad. nauk. Polski kom. slawistów).
- I22. Об одной карпатско-южнославянской изопрагме. - В кн.: Симпозиум по проблемам карпатского языкознания. (24-26 апр.1973 г.). Тезисы докладов и сообщений. Ред. колл.: С.Б.Бернштейн [и др.]. М., "Наука", с.50-55. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
- I23. [Ответы на вопросы анкеты]. - В кн.: Беларуска-рускія ізалексы. (Матэрыялы для асмеркавання). Мінск, с.82-87. (АН БССР. Ред.-выдавецкі савет. [н-т мовознаўства]).
- I24. Славянская обрядовая терминология - сравнительно-типологические и лингвогеографические методы ее изучения. - В кн.: Тыпалогія і ўзаемадзеянне славянскіх моў і літаратур. Тэзісы дакладаў і паведамленняў II Рэсп. канферэнцыі 17-19 мая 1973 г. Мінск, с.210-212. (Беларускі ун-т).
- I25. Рец.: Симпозиум 1100-годишнина од смртта на Кирил Солунски. Скопје-Штип. [Материјали...] 23-25 мај 1969. Кн. I-2. Скопје, 1970. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.32, вып.4, с.378-381.
- I26. Ред.: Славянское языкознание. УЦ Междунар. съезд славистов. Варшава, авг. 1973 г. Доклады сов. делегации. М., "Наука". 520 с. (АН СССР. Сов. комитет славистов). [Совместно с др.]  
С.Б.БЕРНШТЕЙН и др.  
1974
- I27. Взгляды В.В.Виноградова на соотношение древнерусского и древнеславянского литературного языков. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Белашапкова, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.319-329.
- I28. Из блокнота диалектолога. 2. Рефлекс ѓ и а̀ в говоре с.Кондолово (Мързево). - В кн.: В памет на професор Стойко Стойков. (1912-1969). Езиковедски изследвания. София, Изд-во на БАН, с.179-182. (Българска акад. на науките. Ин-т за български език).

- I29. Из заметок по славянской демонологии. Откуда дьяволы разные? - В кн.: Материалы Всесоюзного симпозиума по вторичным моделирующим системам I(5). Тарту, 1974. Отв. ред. Ю.М.Лотман. Тарту, с.27-32. (Тартуский ун-т).
- I30. К семантике правой и левой стороны в связи с другими символическими элементами. - В кн.: Материалы Всесоюзного симпозиума по вторичным моделирующим системам I(5). Тарту, 1974. Отв. ред. Ю.М.Лотман. Тарту, с.42-45. (Тартуский ун-т). [Совместно с С.М.Толстой].  
То же. - In: Pour une sémantique des côtés gauche et droit dans leurs rapports avec d'autres éléments symboliques. - Travaux sur les systèmes de signes. Ecole de Tartu. Textes choisis et présentés par Y.M.Lotman et B.A.Ouapenski, traduits du russe par Anne Zouboff. [Bruxelles], Editions Complexe, 1976, p.69-72.
- I31. Некоторые вопросы соотношения лингво- и этногеографических исследований. - В кн.: Проблемы картографирования в языковедении и этнографии. [Сб. статей]. Отв. ред. С.И.Брук. Л., "Наука", с.16-33. (АН СССР. Ленинградское отд-ние Ин-т языковедения. Ин-т этнографии).  
 - [Рец.: Eichler E. Ausblicke auf Linguistik, Ethnographie und Onomastik. - Namenkundliche Informationen, N 26, Mai 1975. Leipzig, 1975, S. 1-8.
- I32. Памяти И.И.Ревзина. - Сов. славяноведение, № 5, с.126-127.
- I33. Отв. ред.: Исследование по славянской филологии. Сборник, посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. М., Изд-во МГУ. 361 с. [Совместно с В.А.Белошапковой].
- I34. Ред.: Проблемы картографирования в языковедении и этнографии. [Сб. статей]. Л., "Наука". 324 с. (АН СССР. Ленинградское отд-ние Ин-та языковедения. Ин-т этнографии). [Совместно с др.].
- I34а. Пер. с македонского: Конеский Б. Языковые связи македонской поэзии с фольклором. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. М., Изд-во МГУ. Отв. ред.: В.А.Белошапкова, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.33-39.

1975

- I35. К проблеме значения слова в славянской исторической лексикологии и лексикографии. - В кн.: Проблемы славянской историче-

133а. Отв. ред.: Ю.В.<sup>278</sup> Звангелопулос. Лексические особенности языка в Западной Македонии. Новоцарска  
 Ташкент, 1974 <Изд-во "Фан" Узб. ССР>  
 280 с.

М.А.Борогина с др.

ской лексикологии и лексикографии. Тезисы конференции. Окт. 1975 г. Москва. Вып. 2. Славянская историческая лексикология. (Семантический анализ древнеславянского слова). Ред. колл.: Е.И. Демина [и др.]. М., с. 47-51. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики. Ин-т рус. яз.).

136. Лингвистические аспекты исследования славянского язычества. - В кн.: Актуальные проблемы исторической лексикологии восточнославянских языков. Тезисы докладов и сообщений Всесоюз. науч. конференции. Ноябрь. 1975 г. Днепропетровск. Ред. колл.: Ф.П. Филин (гл. ред.) [и др.]. Днепропетровск, с. 25-28. (АН СССР. Ин-т рус. яз. МВиссо СССР. АН УССР. Ин-т языковедения. Днепропетровский ун-т).
137. О болгаро- и македоно-русских изолексах. - В кн.: Совещание по Общеславянскому лингвистическому атласу. (Гомель, 9-12 сент. 1975 г.). Тезисы докладов. М., с. 9-14. (Комиссия Общеславянского лингвист. атласа при Сов. комитете славистов. Ин-т рус. яз. АН СССР. Гомельский ун-т).
138. Противопоставлены ли в современной Славии центральный и маргинальный ареалы? - В кн.: Ареальные исследования в языкознании и этнографии. Тезисы третьей конференции на тему "Методика лингво- и этногеографических исследований. Маргинальные и центральные ареалы". 10-12 февр. 1975 г. Ред. колл.: М.А. Бородин (отв. ред.) [и др.]. Л., "Наука", с. 6-7. (АН СССР. Ленинградское отделение Ин-та языкознания. Ин-т этнографии).
139. Ред.: Ареальные исследования в языкознании и этнографии. Тезисы Третьей конференции на тему "Методика лингво- и этногеографических исследований. Маргинальные и центральные ареалы". 10-12 февр. 1975 г. Л., "Наука". 113 с. (АН СССР. Ленинградское отделение Ин-та языкознания. Ин-т этнографии). [Совместно с др.]. *М.А. Бородин и др.*
140. Ред.: Проблемы славянской исторической лексикологии и лексикографии. Тезисы конференции. Окт. 1975 г. Москва. Вып. I. Славянская историческая лексикология. (Книжная и народная лексика в истории славянских литературных языков). М. 65 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]. *Р.И. Аваксов и др.*

Ред.:  
139а. Славянское и 279 Балканское языкознание.  
Проблемы интерференции и языковых контактов. М., 1975, 322 с.  
[Совместно с др.] *С.Б. Барнштейн и др.*



- ✓  
141. Ред.: Проблемы славянской исторической лексикологии и лексикографии. Тезисы конференции. Окт. 1975 г. Москва. Вып. 2. Славянская историческая лексикология. (Семантический анализ древнеславянского слова). М. 57 с. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]

*Р. И. Аваксов* 1976 ч. 2.

(См. 1974 г., № 130)

ТРЕГУБОВА АЗЛИТА ЛЬВОВНА

1972

1. 26 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Ч. 1. Под ред. Г. А. Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 244 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак.). [Совместно с др.]

1973

2. 13 разговорных уроков. (Пособие для иностранцев). Ч. 2. Под ред. Г. А. Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 160 с. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак.). [Совместно с др.]

1975

3. 26 уроков по развитию речи. (Учеб. пособие для студентов-иностранцев). Под ред. Г. А. Битехтиной. М., "Рус. язык". 128 с. [Совместно с др.]

ТРЕТЬЯКОВА НАТАЛЬЯ ПЕТРОВНА<sup>‡</sup>

1953

1. Работа Гоголя над языком и стилем "Тараса Бульбы". (Сопоставление разных редакций повести). - В кн.: Материалы и исследования по истории русского литературного языка. Т. 3. Отв. ред. В. В. Виноградов. М., Изд-во АН СССР, с. 68-106. (АН СССР. Ин-т языкознания).

---

<sup>‡</sup> Список печатных работ Н. П. Третьяковой в настоящей библиографии публикуется впервые.

1968

2. Материалы по развитию устной речи. Под ред. Г.Ф.Лебедевой. М., Изд-во МГУ. 67 с. (Междунар. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.].  
То же. Переизд. 1971.

1971

(См. также 1968 г., № 2)

3. Лексические ряды трудных для иностранцев слов. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 120 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для студентов-иностранцев естеств. фак. МГУ. Подготовит. фак.).

1973

4. Материалы по развитию устной речи. Для иностранцев. Под ред. Г.Ф.Воробьевой. М., Изд-во МГУ. 115 с. с ил. [Совместно с др.].

УСИКОВА РИНА ПАВЛОВНА

1968

- I. Памяти профессора А.М.Селищева. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.94-95.

1971

2. О залоговом значении причастия на -н/-т в македонском литературном языке. - В кн.: Исследования по славянскому языкознанию. Сб. в честь шестидесятилетия проф. С.Б.Бернштейна. Ред. колл.: Е.В.Чешко (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 286-292. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
3. Пер. с македонского: Б.Видоеский. Судьба слогового "р" в говорах македонского языка. - В кн.: Исследования по славянскому языкознанию. Сб. в честь шестидесятилетия проф. С.Б.Бернштейна. Ред. колл.: Е.В.Чешко (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.305-317. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
4. Пер. с македон.: Б.Конеский. Варианты церковнославянского языка в Македонии в первой половине XIX века. - В кн.: Исследования по славянскому языкознанию. Сб. в честь шестидесятилетия проф. С.Б.Бернштейна. Ред. колл.: Е.В.Чешко (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.75-78. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).

### 1972

5. Межвузовский научно-методический семинар славистов в Ленинграде (28-30 сент.1971 г.). - Вестн. МГУ. Филология, № 2, с.91-94. [Совместно с Е.З.Цыбенко].
6. Перевод с македон.: Б.Конеский. Праславянские сочетания *čv*, *čy* в македонском языке. - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И.Аванесова. Ред.колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.131-135. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

### 1973

7. Значения и употребление причастий в македонском литературном языке. - В кн.: Балканское языкознание. [Сб. статей]. Ред. колл.: С.Б.Бернштейн, Г.П.Клепикова. М., "Наука", с.257-282. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
8. Из наблюдений над языком Кирилла Пейчиновича (глагол в книге "Оутѣненіе грѣшнымъ"). - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.8. Под ред. С.Б.Бернштейна и Е.З.Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с.66-88.
9. Рец.: Новая работа о сербохорватском языке. [0 кн.: Исследования по сербохорватскому языку. Сб. статей. Отв. ред. Р.В.Булатова. М., "Наука", 1972. 394 с.]. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.94-96.

### 1974

10. К вопросу о системе модальных и темпоральных форм глагола в македонском языке. - Македонска академија на науките и уметностите. Одељење за општествени науки. Прилози. Т.У, № 1-2, Скопје, с.101-115.
11. Македонский язык. - БСЭ. Изд. 3-е. Т.15, с.239, стлб. 703.

### 1975

12. Из опыта работы межфакультетской кафедры славянских языков МГУ. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.Ш. Ред. колл.: М.П.Алексеев [и др.]. Л., Изд-во ЛГУ, с.97-99.
13. Реферат: Разговорные формы и литературные славянские языки. (Материалы 2-го заседания Междунар. комиссии по славянским лит. языкам. Скопје, 1973). - Говорните форми и словенските литературни јазици. Материјали од второто заседание на Меѓународната комисија за словенските лит. јазици. Скопје, 1973.

УСПЕНСКИЙ БОРИС АНДРЕЕВИЧ\*

1958

1. Рец.: J.W.Perry, A.Kent, M.M.Berry. Machine literature searching. N.Y.-L., Interscience publ., 1956. 162 с. -  
Вопр. языкознания, № 5, с.138-139. [Совместно с Д.Г.Лахути].

1959

2. Рец.: Syntax patterns in English studied by electronic computer. - Машинный перевод и прикладная лингвистика, № 2(9), с.70-73. [Совместно с В.А.Успенским].

1961

3. Типологическая классификация языков как основа языковых соответствий. (Структура языка-эталона при типологической классификации языков). - Вопр. языкознания, № 6, с.51-64.

1962

(См. также 1965 г., № 18)

4. Принципы структурной типологии. М., Изд-во МГУ. 64 с. (МГУ. Филол. фак.).

То же на англ. яз.: Principles of structural typology. The Hague-Paris, Mouton, 1968. 80 p. (Janua Linguarum. Series minor, N 62).

Рец.: Д о с е в А.Ф. Логическая характеристика методов структуральной типологии. [Обсуждение]. - Вопр. языкознания, 1967, № 1, с.62-79; Zgusta L. - Archiv orientální, Praha, 1963, roč. 31, N 3, s. 515-518; Pottier B. - Lingua. Intern. review of general linguistics, Haarlem-Amsterdam, 1970, vol.24, N 4, p.393-394; Ramat P. Tipologia strutturale. - Lingua e stile. Quaderni dell'Istituto di glottologia dell'Università degli studi di Bologna, 1970, an. V, N 2, p. 315-325.

5. Лингвистическая жизнь Копенгагена. - Вопр. языкознания, № 3, с.148-151.

\* Список печатных трудов Б.А.Успенского в настоящей библиографии публикуется впервые.

6. О семиотике искусства. - В кн.: Симпозиум по структурному изучению знаковых систем. Тезисы докладов. М., Изд-во АН СССР, с.125-128. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
- То же на итал. яз.: Sulla semiotica dell'arte. - Questo e altro. Rivista di letteratura, Milano, 1964, N 6-7, p. 60-61.
- То же на итал. яз.: - In: I sistemi di segni e lo strutturalismo sovietico. A cura di R.Faccani e Um.Eco. Milano, "Valentino Bompiani", 1969, p. 87-90. ("Idee nuove", vol.L).
- То же на итал. яз. - In: Semiotica della letteratura in URSS, Eds. R.Faccani, U.Eco. Milano, Valentino Bompiani, 1969, p. 59-62.
- То же на испан. яз.: Sobre la semiótica del arte. - Casa de las Americas, La Habana, 1972, añ XII, N 71, p. 49-50.
- То же на сербскохорват. яз.: O semiotici umjetnosti. (Пер. Branimir Donat). - Vidik. Književnost, umjetnost, suvremeni problemi, 1973, godina XX, ser. III, broj 14-15, s. 27-28.
- То же на венгер. яз.: A művészet szemiotikájáról (Переводчик Kovács Zoltán). - In: A jel tudománya. [Под ред.] Horanyi őzséb, Szépe György. Budapest, "Gondolat", 1975, 429-434 old.
7. Семиотика у Честертона. - В кн.: Симпозиум по структурному изучению знаковых систем. Тезисы докладов. М., Изд-во АН СССР, с.149-152. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
- То же. - В кн.: Texte des sowjetischen literaturwissenschaftlichen Strukturalismus. Herausgegeben und eingeleitet von K.Eisermacher, München, Wilhelm Fink Verlag, 1971, S. 61-64. ("Centrifuga". Russian Reprintings and Printings. Vol. V). На нем.яз. .
- То же на франц. яз.: La sémiotique chez Chesterton. - In: Travaux sur les systèmes de signes. Ecole de Tartu. Textes choisis et présentés par Y.M.Lotman et B.A.Ouspenski, traduits du russe par Anne Zouboff. [Bruxelles], Editions Complexe, 1976, pp. 230-233.
8. Рец.: Н.Spang-Hanssen. Probability and structural classification in language description. Copenhagen, Rosenkilde and Bagger, 1959.. 231 p. - Вопр. языкознания, № 2, с.107-110.

### 1963

(См. также 1965 г., № 19)

9. Некоторые вопросы структурной типологии. (К типологическому описанию языков на грамматическом уровне). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 22 с. (МГУ).
10. Опыт трансформационного исследования синтаксической типологии. - В кн.: Исследования по структурной типологии. [Сб. статей]. (Отв. ред. Т.Н.Моложная). М., Изд-во АН СССР, с.52-60. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
11. Рец.: Universals of language. Ed. by J.H.Greenberg. Cambridge, Mass., 1963. 239 p. - Вопр. языкознания, № 5, с.115-130.

### 1964

(См. также 1962 г., № 6; 1965 г., № 15)

12. Замечания по типологии кетского языка. - В кн.: Вопросы структуры языка. [Сб. статей. Отв. ред. Вяч.В.Иванов]. М., "Наука", с.144-156. (АН СССР. Ин-т народов Азии).  
Рец.: Д у л ь з о н А.П. - В кн.: Кетский язык. Томск, 1968, с.593-600. [Обсуждение].
13. Предварительные замечания к персонологической классификации. - В кн.: Программа и тезисы докладов в Летней школе по вторичным моделирующим системам. 19-29 авг.1964 г. Тарту, с. 29-31. (Тартуский ун-т).  
То же. - В кн.: Труды по знаковым системам. II. Ред. колл.: Ю.Лотман (отв. ред.) [и др.]. Тарту, 1965, с.91-93. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып.181).

### 1965

(См. также 1964 г., № 13; 1970 г., № 50)

14. Структурная типология языков. М., "Наука". 286 с. (МГУ. Филол. фак.). Резюме на англ. яз.  
Перевод резюме книги на венгер.яз.: Strukturális nyelvészeti tipológia. - in: A nyelvtudomány ma. [Перевод:] Antal László. [Под ред.] Szépe György. Budapest, "Gondolat", 1973, 417-438 old.  
Рец.: Е в д о ш е н к о А. - Либраши литература молдовеняскэ. Кишинев, 1966, ан. 9, № 1, с.72-74. (На

молдав. яз.); Рождественский Ю.В. - Вопр. яз., 1966, № 3, с. III-II5; Скаличка В. К вопросу о типологии. [Обсуждение кн.]. - Вопр. языкознания, 1966, № 4, с. 22-30; Евдошенко А.П. Проблемы структуры языка. (Парадигматический анализ). Кишинев, "Карта молдовеняскэ", 1967. 219 с. (АН МССР. Ин-т яз. и лит.). [Обсуждение кн. Б.А.Успенского и др.]; Рождественский Ю.В. Типология слова. М., "Высш. школа", 1969. 284 с. (Библиотека филолога). [Обсуждение кн. Б.А.Успенского и др.]; Skalička V. - Jazykovédné aktuality, Praha, 1966, № 1, s. 20; Varchola M. - Československá rusistika, Praha, 1966, № 4, s. 253-255; Dressler W. Wege der Sprachtypologie. [Обсуждение кн.] . . - Sprache. Zeitschrift für Sprachwissenschaft, Berlin, 1967, Bd. XIII, H. 1, S. 1-19; Birnbaum H. On correlations and prediction: two correlates of diachrony in genetic and typological linguistics. [Обсуждение кн.] . . - Folia linguistica. Acta Societatis linguisticae Europaeae, 1968, t. II, fasc. 1/2, p. 8-10, 12-13; Birnbaum H. Problems of typological and genetic linguistics viewed in a generative framework. [Обсуждение кн.] The Hague-Paris, Mouton, 1970, pp. 49-53, 80-83. (Janua ling. Studia memoriae Nicolai van Wijk dedicata. Series minor. № 106).

15. К системе передачи изображения в русской иконописи. - В кн.: Труды по знаковым системам. II. Ред. колл.: Ю.Лотман (отв. ред.) [и др.]. Тарту, с. 248-257. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып. 181).

То же на польск. яз.: O systemie przekazu obrazu w rosyjskim malarstwie ikon. - In: Semiotyka kultury. Wybór i opracowanie Elżbieta Janus i Maria Renata Mayenowa. Warszawa, Państwowy Instytut Wydawniczy, 1975, s. 361-373 [текст статьи], s. 453-458 [примечания к статье].

То же на рус. яз. - In: Readings in Societ Semiotics (Russian texts). Ed. with Foreword and Commentaries by L. Matejka, S. Shishkoff, M. E. Suino and J. R. Titunik. Ann Arbor, [1977], p. 262-276 (Michigan Slavic Materials, № 15).

То же на рус. яз. Тезисы. - В кн.: Программа и тезисы докладов в Летней школе по вторичным моделирующим системам.

19-29 авг. 1964 г. Тарту, 1964, с.54-57. (Тартуский ун-т).

Рец.: Panas Wł. Semiotyka kultury. - "Znak", Kraków, 1976, г. XXVIII, № 260(2), с. 245-248.

16. Несколько замечаний о языке-эталононе. - В кн.: Лингвистическая типология и восточные языки. Материалы совещания. [Отв. ред. Л.Б.Никольский]. М., "Наука", с.308-310. (АН СССР. Ин-т народов Азии).

17. О новых работах по параллелистике. - Вопр. языкознания, № 6, с.116-122. [Совместно с Т.М.Николаевой].

18. Описание одной семиотической системы с простым синтаксисом. - В кн.: Труды по знаковым системам. II. Ред. колл.: Ю.Лотман (отв. ред.) [и др.]. Тарту, с.94-105. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып.181). [Совместно с М.И.Лекомцевой].

То же на англ. яз.: A description of a semiotic system with simple syntax. - Semiotica, The Hague, 1976, vol. 18, № 2, p. 157-169.

То же. Тезисы под названием: Гадание на игральных картах как семиотическая система. - В кн.: Симпозиум по структурному изучению знаковых систем. Тезисы докладов. М., Изд-во АН СССР, 1962, с.83-86. (АН СССР. Ин-т славяноведения).

То же на итал. яз.: La cartomanzia come sistema semiotico. In: I sistemi di segni e lo strutturalismo sovietico. A cura di R.Faccani e Um.Eco. Milano, "Valentino Bompiani", 1969, p. 243-247. ("Idee nuove". Vol. L).

То же на сербскохорват. яз.: Gatanje igracim kartama kao semiotički sustav. [Переводчик Branimir Donat]. - Vidik. Književnost, umjetnost, suvremeni problemi, 1973, godina XX, ser.III, broj 14-15, с. 71-73.

Рец.: Corti M. Le jeu comme génération du texte: des tarots au récit. - Semiotica, The Hague, 1973, an. 7, № 1, p. 35.

19. О сосуществовании грамматических типов в языке. (Расчленение языка на элементарные структуры и возможность типологической характеристики этих структур). - В кн.: Лингвистическая типология и восточные языки. Материалы совещания. (Отв. ред. Л.Б.Никольский). М., "Наука", с.178-188. (АН СССР. Ин-т народов Азии).



- То же. Тезисы под назв.: Сосуществование грамматических структур в языке. - В кн.: Совещание по типологии восточных языков. Москва, 1963 г. Тезисы докладов. М., 1963, с.67-73. (АН СССР. Отд-ние ист. наук. Ин-т народов Азии, Отд-ние языков).
20. Предварительное сообщение об опыте семиотического исследования речевого потока под действием мескалина. - В кн.: Труды по знаковым системам. II. Ред. колл.: Ю.Лотман (отв. ред.) [и др.]. Тарту, с.345-346. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып. 181). [Совместно с др.].

### 1966

(См. также 1969 г., № 45)

21. Изафет и связанные с ним универсалии. - В кн.: Конференция по проблемам изучения универсальных и ареальных свойств языков. Москва, 1966 г. Тезисы докладов. М., "Наука", с.94-96. (АН СССР. Ин-т народов Азии).
22. К типологии частей речи в хауса. Проблемы прилагательного. - В кн.: Языки Африки. Вопросы структуры, истории и типологии. Отв. ред. Б.А.Успенский. М., "Наука", с.264-283. (МГУ. Ин-т вост. яз.). [Совместно с Г.П.Коршуновой].
23. Некоторые гипотетические универсалии из области грамматики. - В кн.: Конференция по проблемам изучения универсальных и ареальных свойств языков. Москва, 1966 г. Тезисы докладов. М., "Наука", с.86-93. (АН СССР. Ин-т народов Азии).
24. Персоналогические проблемы в лингвистическом аспекте. - В кн.: Тезисы докладов во второй летней школе по вторичным моделирующим системам. 16-26 авг.1966 г. Тарту, с.6-12. (Тартуский ун-т).
25. Структура художественного текста и типология композиций. - В кн.: Тезисы докладов во второй летней школе по вторичным моделирующим системам. 16-26 авг.1966 г. Тарту, с.20-26. (Тартуский ун-т).
26. Языковедение и параллелистика. - В кн.: Лингвистические исследования по общей и славянской типологии. [Сб. статей] [Отв. ред. Т.М.Николаева]. М., "Наука", с.63-74. (АН СССР. Ин-т славяноведения). [Совместно с Т.М.Николаевой].
27. Отв. ред. и предисл. в кн.: Языки Африки. Вопросы структуры, истории и типологии. М., "Наука". 298 с. (МГУ. Ин-т вост. яз.). [Предисл., с.3-6].

27а. Типология языков. (Программа спецкурса, 64 часа). - В кн.: Типология языковых систем. Программы специализации студентов. Под ред. Ю.С.Степанова. М., Изд-во МГУ, с.20-28. (МГУ. Каф. общего и сравнит.-ист. языкознания. Филол. фак.).

1967

(См. также 1968 г., № 38)

28. "Грамматическая правильность" и понимание. - В кн.: Межвузовская конференция по порождающим грамматикам. Кяэрику, 15-22 сент.1967 г. Тезисы докладов. Тарту, с.101-106. (Тартуский ун-т).

То же. - В кн.: Проблемы моделирования языка. III(I). Тарту, 1969, с.113-119. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып.226).

29. Одна архаическая система церковнославянского произношения. (Литургическое произношение старообрядцев-беспоповцев). - Вопр. языкознания, № 6, с.62-79.

30. Персоналогическая классификация как семиотическая проблема. - В кн.: Труды по знаковым системам. III. Ред. колл.: Ю.М.Лотман [и др.]. Тарту, с.7-29. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып. 198). [Совместно с А.М.Пятигорским].

То же на польск. яз.: Personologia i semiotyka. (Przełożił St.Balbus). - Teksty. Teoria literatury. Krytyka. Interpretacja, Warszawa, 1972, № 3, s. 143-164.

То же на англ. яз.: Personological classification as a semiotic problem. - Semiotica, 1975, vol. 15, № 2, p. 99-120.

Ред.: Faguno J. - Kultura i społeczeństwo, Warszawa, 1968, № 2, s. 199-200.

31. Проблемы лингвистической типологии в свете различия "говорящего" (адресанта) и "слушающего" (адресата). - В кн.: To Honor Roman Jakobson. Essays on the occasion of his seventieth birthday. Vol. III. The Hague-Paris, Mouton, p.2087-2108. (Janua ling. Studia memoriae Nicolai van Wijk dedicata. Seria maior, vol. 33).

32. П.А.Флоренский и его статья "Обратная перспектива". - В кн.: Труды по знаковым системам. III. Ред. колл.: Ю.Лотман (отв. ред.) [и др.]. Тарту, с.378-380. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып.198). [Совместно с др.].

(См. также 1962 г., № 4; 1969 г., № 42)

33. Архангелская система церковнославянского проношения. (Из истории литургического проношения в России). М., Изд-во МГУ. 156 с. (МГУ).  
 Рец.: Vlášek J. - Slavia, Praha, 1969, roč. 38, seš. 2, s. 335-336; И в ић П. - Сборник за филологију и лингвистику, Нови Сад, 1970, Т. XIII, № I, с. 284-287.
34. Структурная общность различных видов искусства на материале живописи и литературы. [Препринт. Warszawa.] 56 с.  
 То же на англ. яз.: Structural isomorphism of verbal and visual art. - Poetics. Intern. review for the theory of literature, The Hague-Paris, 1972, N 5, p. 5-39.  
 То же на словац. яз.: Štruktúrne spoločenstvo rozličných druhov umenia. (Na materiálu maliarstva a literatúry). (Preložila L. Váľková). - In: O interpretácii umeleckého textu. 3. Bratislava, 1972, Sloven. ped. nakl-vo, s. 111-143. (Zb. kabinetu literárnej komunikácie a experimentálnych metodík pedagogickej fakulty v Nitre).  
 То же на рус. яз.: Структурная общность различных видов искусства. (На материале живописи и литературы). - In: Recherches sur les systemes signifiants. Symposium de Varsovie. 1968. Sous la direction de Josette Rey-Delove. The Hague-Paris, Mouton, 1973, p. 443-479. ("Approaches to semiotics", vol. 18).  
 То же на сербскохорват. яз.: Strukturna opštost različitih vrsta umjetnosti. (Na materijalu slikarstva i književnosti). - Izraz, Sarajevo, 1974, god. XVIII, kn. 36, br. 10, s. 529-559. [Перевод со словац. Переводчик Bogdan Dabić].  
 То же на польск. яз.: Strukturalna wspólnota różnych rodzajów sztuki. (Na przykładowie malarstwa i literatury). - In: Semiotyka kultury. Wybór i opracowanie Elżbieta Janus i Maria Renata Maýenowa, Warszawa, Państwowy Instytut Wydawniczy, 1975, s. 211-242 [текст статьи], s. 434-443 [примечания к статье].

35. Кеты, их язык, культура, история. - В кн.: Кетский сборник. Лингвистика. Под ред. Вяч.В.Иванова [и др.]. М., "Наука", с.5-14. (МГУ. Ин-т вост. яз.). [Совместно с др.].
36. П.С.Кузнецов. [Некролог]. - Вопр. языкознания, № 3, с.158-159, с портр.
37. О системе кетского глагола. - В кн.: Кетский сборник. Лингвистика. Под ред. Вяч.В.Иванова [и др.]. М., "Наука", с.196-228. (МГУ. Ин-т вост. яз.).
38. Отношения подсистем в языке и связанные с ними универсалии. - Вопр. языкознания, № 6, с.3-15.  
То же на англ. яз.: Subsystems in language, their interrelations and their correlated universals. - Linguistics, The Hague-Paris, 1972, N 88, august 15, p. 53-71.  
То же. Сокращен. вариант. - В кн.: Проблемы языкознания. Доклады и сообщения сов. ученых на X Междунар. конгрессе лингвистов. (Бухарест, 28 авг.-2 сент.1967 г.). [Отв. ред. Ф.П.Филин]. М., "Наука", 1967, с.224-229. (АН СССР. Сов. комитет по подготовке к X Междунар. конгрессу лингвистов. Ин-т языкознания).
39. Les problèmes sémiotiques du style à la lumière de la linguistique. - Information sur les sciences sociales, Paris, vol. VII, N 1, p. 123-140.  
То же на рус. яз.: Семiotические проблемы стиля в лингвистическом освещении. - В кн.: Труды по знаковым системам. IV. Ред.колл.: Д.Лотман (отв. ред.) [и др.]. Тарту, 1969, с. 487-501. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып.236).  
То же на словац. яз.: Semiotické problémy štýlu vo svetle lingvistiky. - Romboid. Literatúra. Teoria. Kritika, Bratislava, 1970, N 6, s. 52-62.  
То же на франц. яз.: Les problèmes sémiotiques du style à la lumière de la linguistique. - In: Essays in semiotics. Essais de sémiotique. Sous la direction de J.Kristeva, J.Rey-Debove, D.J.Umler. The Hague-Paris, Mouton, 1971, p. 447-466. ("Approaches to semiotics". Vol. 4).  
То же на сербскохорват. яз.: Semiotički problemi stila u svetlosti lingvistike. - In: Treći program. Radio Beograd. [Beograd], jesen, 1974, broj 4, god.VI,s.379-397.[ Переводчик Branko Jelić].

То же на итал. яз.: *Problemi semiotici dello stile alla luce della linguistica*. - In: Jurij M. Lotman, Boris A. Us-penskij. *Semiotica e cultura. Saggio introduttivo e traduzione di Donatella Ferrari-Bravo*. Milano-Napoli, Riccardo Ricciardi editore, 1975, p. 29-57.

40. Ред.: *Кетский сборник. Лингвистика. М., "Наука". 338 с. (МГУ. Ин-т вост. яз.). Резюме на англ. яз., с. 334-336. [Совместно с др.]*.

#### 1969

(См. также 1962 г., № 6; 1965 г., № 18;  
1967 г., № 28; 1968 г., № 39)

41. Из истории русских канонических имен. (История ударения в канонических именах собственных в их отношении к русским литературным и разговорным формам). М., Изд-во МГУ. 334 с. (МГУ).

Рец.: Svoboda J. O novinkách z oboru antropomastiky, II: Příklad ruských osobních jmen. - *Zpravodaj místopisné Komise ČSAV, Praha, 1970, roč. XI, č. 4-5, s. 708-710*; Lubaś W. - *Onomastica, Wrocław, 1971, roč. XVI, zes. 1-2, s. 296-297*.

42. Влияние языка на религиозное сознание. - В кн.: *Труды по знаковым системам. IV. Ред. колл.: Ю. Лотман (отв. ред.) [и др.]*. Тарту, с. 159-168. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып. 236).  
То же. Тезисы. - В кн.: *III Летняя школа по вторичным моделирующим системам. Тезисы. Кяэрику, 10-20 мая 1968 г. Тарту, 1968, с. 43-49. (Тартуский ун-т)*.

То же на нем. яз.: *Der Einfluss der Sprache auf das religiöse Bewußtsein*. - *Linguistica Biblica, Bonn, 1973, mai, N 23/24, S. 70-76*.

То же на англ. яз.: *The influence of language on religious consciousness*. - *Semiotica, The Hague, 1974, vol. X, N 2, p. 177-189*.

То же на польск. яз. (с сокращениями): *Wpływ języka na świadomość religijną*. - In: *Archiwum tłumaczeń z teorii literatury i metodologii badań literackich, Lublin, 1976, s. 37-42*.

43. Кетские песни и другие тексты. - В кн.: *Кетский сборник. Мифология, этнография, тексты. Под ред. Вяч. В. Иванова [и др.]*.

- М., "Наука", с.213-226. (МГУ. Ин-т вост. яз.). [Совместно с др.] .
44. Никоновская справа и русский литературный язык. (Из истории ударения русских собственных имен). - Вопр. языкознания, № 5, с. 80-103.  
То же. Тезисы. - В кн.: Славянские литературные языки в донациональный период. (Тезисы докладов). Ред. колл.: Н.И.Толстой и др. М., Изд-во АН СССР, с.5-7. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
45. Языковые универсалии и актуальные проблемы типологического описания языка. - В кн.: Языковые универсалии и лингвистическая типология. [Отв. ред. И.Ф.Вардуль]. М., "Наука", с.5-18. (АН СССР. Ин-т востоковедения).  
То же. Тезисы под названием: Языковые универсалии, типологическое анкетирование и проблемы типологического описания языка. - В кн.: Конференция по проблемам изучения универсальных и ареальных свойств языков. Москва, 1966 г. Тезисы докладов. М., "Наука", 1966, с.82-86. (АН СССР. Ин-т народов Азии).
46. Ред.: Кетский сборник. Мифология, этнография, тексты. М., "Наука". 291 с. (МГУ. Ин-т вост. яз.). Резюме на англ. яз., с.288-289. [Совместно с др.] .

#### 1970

(См. также 1968 г., № 39; 1973 г., № 63)

47. Поэтика композиции. (Структура художественного текста и типология композиционной формы). М., "Искусство". 256 с.  
То же на англ. яз.: A poetics of composition. The structure of artistic text and typology of a compositional form. (Transl. by Val.Zavarin and Sus. Witting. Preface by Val. Zavarin). Berkeley - Los Angeles - London, University of California Press, [1973]. 181 p.  
То же на нем. яз.: Poetik der Komposition. Struktur des künstlerischen Textes und Typologie der Kompositionsform. (Herausgegeben und nach einer revidierten Fassung des Originals bearbeitet von Karl Eimermacher. Aus dem Russischen übersetzt von Georg Mayer). [Frankfurt am Main], Suhrkamp Verlag. [1975.] 219 S. (Edition Suhrkamp).  
 Перевод на франц. яз. отдельных глав: Poétique de la composition. Point de vue: le problème de la dénomination. L'alternance des points de vue interne et externe en tant

que marque du cadre dans une oeuvre littéraire. (Traduit du russe par Claude Kahn). - Poétique, Paris, 1972, N 9, p. 124-134.

Перевод на англ. яз. главн третьей: Study of point of view: spatial and temporal form. Transl. by Val. Zavarin. Urbino, 1973. 27 p. (Università di Urbino. Centro internazionale di semiotica e di linguistica. Working papers and pre-publications. 24/D).

Рец.: - "Декоративное искусство СССР", 1970, № 10, с.42; В о л к о в Н. "Да" и "нет". - "Творчество", 1971, № 2, с.16-17; Г у р в и ч И. Замысел и смысл исследования. - Вопр. лит., 1971, № 2, с.198-202; С е м е н о в В. Что такое язык искусства. - Знание-сила, 1971, № 12, с.41-42; Х а н п и р а Э. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1971, № 5, с.121-125; Lias P. Strukturaalne kompositsioonianalüüs. - Keel ja kirjan-dus, Tallinn, 1971, XIV, N 2, lk. 119-121; Drozda M. - Umjetnost riječi. Časopis za nauku o književnosti, Zagreb, 1971, god. XV, broj 1, s.83-86; Gašinec B. Stylistická typológia klasickej ruskej literatúry. - Ruštinar. Časopis pre učiteľov ruského jazyka a literatúry, Bratislava, 1971, VI(XIX), N 8, s.256; Korpała-Kirszak E. - Slavia orientalis, Warszawa, 1971, roč. XX, N 4, s. 451-454; Schmid W. - Poetica, München, 1971, Bd.4, H.1, S.124-134; Żólkiewski St. - Pamiętnik literacki, Wrocław, 1971, roč.LXII, zesz.2, s.354-363; Zsilka T. Komunikačný postoj v pláne kompozície. (Poetika kompozície v koncepcii B.A.Uspenského). - Slovenské pohľady, Bratislava, 1971, roč.87, N 6, s.107-112; Zsilka T. - Helikon, Budapest, 1971, évf.XVII, N 2, 263-266 Old; Foster Lud.A. - Slavic and East European Journal, Detroit, 1972, vol. 16, N 3, p. 339-341; Mathauserová Sv. - Československá rusistika, Praha, 1972, roč.XVII, N 1, s.41-43; Todorov Tz. La poétique en URSS. - Poétique, Paris, 1972, N 9, p. 102-115 [ Рец. на кн. Б.А.Успенского и др. ]; Shukmann A. - The modern

language review, London, 1972, vol.67, N 3, p.713-716  
[Рец. на кн. Б.А.Успенского "Поэтика композиции" и  
Ю.М.Лотмана "Структура художественного текста"];  
Frans de Valk. - Russian literature, The Hague-Paris,  
1972, N 2, p. 165-175; Żółkiewski St. Poétique de la  
composition. - Semiotica, The Hague, 1972, vol. 5, N 3,  
p. 205-224; Marzaduri M. - Annali della Facoltà di lin-  
gue e letterature straniere di Ca'Foscari, 1973, vol.XII,  
N 2, p. 374-383;

J.Dagle. - Novel: a forum  
on fiction, 1975, vol. 9, N 1, p. 77-80; H.F.Mosher  
Jnr. - Journal of literary semantics. The Hague-Paris,  
1976, vol.V, N 1, p. 31-37; W.Steiner. Point of view  
from the Russian point of view.- Dispositio. Revista  
Hispánica de Semiótica Literaria, 1976, vol. I, N 3,  
p. 315-326; Ann Shukmann. Literature and semio-  
tics. Amsterdam-New York-Oxford, North-Holland pub-  
lishing company, 1977, p. 170-176 [Обсуждение книги].

48. "Грамматическая правильность" и поэтическая метафора. - В кн.:  
Тезисы докладов IV летней школы по вторичным моделирующим  
системам. 17-24 авг.1970 г. Тарту, с.123-126. (Тартуский  
ун-т).

То же на польск. яз.: Gramatyka poprawność i metafora  
poetycka. (Tezy). - In: Semiotyka kultury. Wybór i opracowanie  
Elżbieta Janus i Maria Renata Mayenowa. Warszawa,  
Państwowy Instytut Wydawniczy, 1975, s. 380-383 [текст  
статьи], s. 459 [примечание к статье].

То же на франц. яз.: La "correction grammaticale" et la  
métaphore poétique.-In: Travaux sur les systèmes de signes.  
École de Tartu. Textes choisis et présentés par Y.M.Lotman  
et B.A.Ouspenski, traduits du russe par Anne Zouboff.  
[Bruxelles], Editions Complexe, 1976, p. 218-221.

То же на рус. яз. - In: Readings in Soviet Semiotics  
(Russian Texts). Ed. with Foreword and Commentaries by  
L.Matejka, S.Shishkoff, M.E.Suino and J.R.Titunik. Ann  
Arbor, [1977], p. 244-248. (Michigan Slavic Materials,  
N 15).



Рец.: Zsilka T. O semiotickej štruktúre druhotného modelujúceho systému. - Slovenské pohľady, Bratislava, 1971, roč. 87, N 3, s.86-87; Zsilka T. A szemiotika és a kultúra tipológiája. - Ethnographia, Budapest, 1971, vol.82, sz.4, 568-569 old.

49. К исследованию языка древней живописи. [Вступит. статья и коммент.]. - В кн.: Мегин Л.Ф. Язык живописного произведения. (Условность древнего искусства). М., "Искусство", с.4-34; I22-I24.  
То же на англ. яз.: The language of ancient painting. - Dispositio. Revista Hispánica de Semiótica Literaria, 1976, vol. I, N 3, p. 219-246. (Transl. by Stephen Rudy).
50. Проблемы универсалий в языкознании. - В кн.: Новое в лингвистике. [Сб. переводов]. Вып.5. Языковые универсалии. М., "Прогресс", с.5-30.  
То же. Тезисы. - В кн.: Проблемы исследования систем и структур. Материалы к конференции. [Ред. колл.: М.Ф.Веденов и др.]. М., 1965, с.139-141. (АН СССР. Науч. совет по философ. вопросам естествознания. Центр. бюро философ. (методол.) семинаров АН СССР).
51. Семиотика культуры. - В кн.: Информационные процессы, эвристическое программирование, проблемы нейрокибернетики, моделирование автоматами, распознавание образов, проблемы семиотики. (Материалы V Всесоюз. симпозиума по кибернетике, Тбилиси, 25-29 окт.1970 г.). Тбилиси, с.307-308. (Науч. совет по комплексной проблеме "Кибернетика" при Президиуме АН СССР. Ин-т кибернетики АН Груз.ССР. Тбилисский ун-т). [Совместно с Д.М.Лотманом].  
То же на венгер. яз.: Kulturaszemiotika. - "Helikon", Budapest, 1973, N.2-3, 375-376 old.
52. Старинная система чтения по складам. (Глава из истории русской грамоты). - Вопр. языкознания, № 5, с.80-100.
53. Условность в искусстве. - В кн.: Философская энциклопедия. Т.5. М., "Сов. энциклопедия", с.287-288. (Науч. совет Изд-ва "Сов. энциклопедия". Ин-т философии АН СССР. Энциклопедии. Словари. Справочники). [Совместно с Д.М.Лотманом].

То же на нем. яз.: *Bedingtheit in der Kunst.* - In: Lotman Y. Aufsätze zur Theorie und Methodologie von Literatur und Kultur. Scriptor Verlag, GmbH, 1974, S. 1-6.

54. Ред.: Новое в лингвистике. [Сб. переводов]. Вып. 5. Языковые универсалии. М., "Прогресс". 300 с.  
Рец.: Jakobin F. - *Jezik in slovstvo*, Ljubljana, 1970, let. XVI, št. 3, s. 71-74.

### 1971

(См. также 1962 г., № 7; 1968 г., № 39)

55. Книжное произношение в России. (Опыт исторического исследования). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени докт. филол. наук. М. 34 с. (МГУ).
56. Мена имен в России в исторической и семиотической перспективе. (К работе А.М.Селищева "Смена фамилий и личных имен"). - В кн.: Труды по знаковым системам. У. Ред. колл.: Ю.Лотман (отв. ред.) [и др.]. Тарту, с.481-492. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып.284).
57. О семиотике иконы. - В кн.: Труды по знаковым системам. У. Ред. колл.: Ю.Лотман (отв. ред.) [и др.]. Тарту, с.178-222. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып.284).

То же на итал. яз.: *Per l'analisi semiotica delle antiche icone russe.* - In: *Ricerche semiotiche. Nuove tendenze delle scienze umane nell'URSS.* A cura di Ju.M.Lotman e B.A.Uspenskij. Edizione italiana a cura di C. Strada Janović. Torino, Giulio Einaudi editore, 1973, p.337-397.

58. О семиотическом механизме культуры. - В кн.: Труды по знаковым системам. У. Ред. колл.: Ю.Лотман (отв. ред.) [и др.]. Тарту, с.144-166. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып.284). [Совместно с Ю.Лотманом].

То же на испан. яз.: *Acerca del mecanismo semiótico de la cultura.* - "Santiago". *Rivista de la Universidad de Oriente*, Santiago de Cuba, Diciembre de 1973 - Marzo de 1974, NN 13-14, p. 109-140.

То же на итал. яз.: *Sul meccanismo semiótico della cultura.* - In: Lotman Ju.M., B.A.Uspenskij. *Tipologia della cultura.* A cura di R.Faccani e M.Marzaduri. Milano, "Bompiani", 1975, s.39-68. ("Studi Bompiani". 14).

То же на итал. яз. - In: Ju.M.Lotman, B.A.Uspenskiĵ. *Semiotica e cultura. Saggio introduttivo e traduzione di D.Ferrari-Bravo. Milano - Napoli, R. Ricciardi editore, 1975, s. 59-95.*

То же на польск. яз.: *O semiotycznym mechanizmie kultury.* - In: *Semiotyka kultury. Wybór i opracowanie Elżbieta Janus i M.R.Mayenowa. Warszawa, Państwowy Instytut Wydawniczy, 1975, s. 177-201* текст статьи, с.430-433 примечания к статье.

То же на венгерск. яз.: *A kultúra szemiotikai mechanizmusa.* - In: *Jel - Kommunikáció - Kultúra. Szovjet tanulmányok a tömegkommunikációról és a szemiotikáról. Válogatta és szerkesztette: Hoppál Mihály és Vándor Ágnes. Budapest, 1977, 173-188 old. (текст); 339-346 old. (примечание)*

Рец.: Panas WĹ. *Semiotyka kultury.* - "Znak", Kraków, 1976, т.XXVIII, N 260(2), с. 245-248; Segre C. *Semiotica, storia e cultura. Padova. Liviano editrice, 1977, p. 7-24.*

59. Структура художественного текста и текстология. (Некоторые вопросы передачи прямой речи в "Воине и мире" Л.Н.Толстого). - В кн.: *Поэтика и стилистика русской литературы. Памяти акад. В.В.Виноградова. Ред. колл.: М.П.Алексеев (отв. ред) [и др.]. Л., "Наука", с.219-230. (АН СССР. Ин-т рус. лит. (Пушкинский дом)).*

#### 1972

(См. также 1962 г., № 6; 1967 г., №30;  
1968 г., № 34, 38; 1970 г., № 47)

60. Первая грамматика русского языка на родном языке. (Неизвестная русская грамматика 30-х годов ХУШ в.). - *Вопр. языкознания, № 6, с.85-100.*
61. Ред.: *Принципы типологического анализа языков различного строя. [Сб. переводов.] М., "Наука". 282 с. (АН СССР. Ин-т востоковедения).*
62. Ред.: *Проблемы африканского языкознания. Типология, компаративистика, описание языков. [Сб. статей]. М., "Наука". 328 с. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Совместно с Н.В.Охотиной].*

(См. также 1962 г., № 6; 1965 г., № 14, 18;  
1968 г., № 34; 1969 г., № 42; 1970 г., № 47, 51,  
1971 г., № 57, 58; 1974 г., № 73)

63. Древнерусские кондакари как фонетический источник. - В кн.: Славянское языкознание. УП Междунар. съезд славистов. Варшава, авг. 1973 г. Доклады сов. делегации. Ред. колл.: С.Б. Бернштейн [и др.]. М., "Наука", с.314-346. (АН СССР. Сов. комитет славистов).
- То же. Тезисы. - В кн.: Кузнецовские чтения. 1970. Тезисы докладов конференции по фонологии и морфологии. Отв. ред. А.А.Реформатский. М., 1970, с.38-42. (АН СССР. Ин-т языкознания).
- То же. Тезисы на франц. яз.: Les manuscrits kontakariens vieux russes en tant que sources phonétiques. - In: VII Międzynarodowy kongres slawistów. Warszawa, 21-27. VIII. 1973. Streszczenia referatów i komunikatów. Warszawa, Państw. Wyd-wo naukowe, 1973, s.124-126.
- Рец.: Russian linguistics.  
Dordrecht-Boston, 1974, vol.1, N 2, p.200-201.
64. К поэтике Хлебникова: проблемы композиции. - В кн.: Сборник статей по вторичным моделирующим системам. Отв. ред. Д.М.Лотман. Тарту, с.122-132. (Тартуский ун-т).
- То же на англ.яз.: On the poetics of Chlebnikov: problems of composition. [Transl. by Ann Shukman]. - Russian literature, The Hague-Paris, 1975, N 9, p. 81-85.
- Рец.: Л е в и н т о н Г.А. - Russian linguistics,  
Dordrecht-Boston, 1974, vol.1, N 3/4, p. 382-383.
65. Миф - имя - культура. - В кн.: Труды по знаковым системам. VI. Ред. колл.: Ю.Лотман (отв. ред.) [и др.]. Тарту, с.282-303. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып.308). [Совместно с Ю.М.Лотманом].
- То же на сербскохорват. яз.: Mit - ime - kultura. [Пер. Н.Петковић]. - Izraz, Sarajevo, 1974, god. XVIII, broj 1, s.1-21.
- То же на итал. яз.: Mito - nome - kultura. - In: Lotman J.M., Uspenskiĭ B.A. Tipologia della cultura. A cura di R.Faccani e M.Marzaduri. Milano, "Bompiani", 1975, p.83-109. ("Studi Bompiani". 14).

Рец.: Irene Portis Winner and Thomas G. Winner. The semiotics of cultural texts. - Semiotica, 1976, vol. XVIII, N 2, p. 119-120 [Обсуждение] .

То же на итал. яз. - In: Ju.M.Lotman, B.A.Uspenskij. Semiotica e cultura. Saggio introduttivo e traduzione di D.Ferrari-Bravo. Milano-Napoli, R.Ricciardi editore, 1975, p. 97-131.

То же на англ. яз.: Myth-Name-Culture. - Soviet Studies in Literature. (Structuralism). New York, 1975, vol. XI, N 2-3, p. 17-46.

То же на англ. яз. - In: Semiotics and structuralism. Readings from the Soviet Union. Ed. with an introduction by Henryk Baran. New York, International Arts and Sciences Press, [1976], p. 3-32.

То же на франц. яз.: Mythe-Nom-Culture. - In: Travaux sur les systèmes de signes. Ecole de Tartu. Textes choisis et présentés par Y.M.Lotman et B.A.Ouspenski, traduits du russe par Anne Zouboff. [Bruxelles], Editions Complexe, 1976, p. 18-39.

То же на венгерск. яз.: Mítosz-név-kultúra. - In: Jel-Kommunikáció-Kultúra. Szovjet tanulmányok a tömegkommunikációról és a szemiotikáról. Válogatta és szerkesztette: Horpál Mihály és Vándor Ágnes. Budapest, 1977, 205-225 old ( текст ), 349-363 old ( примечания ).

66. "Правое" и "левое" в иконописном изображении. - В кн.: Сборник статей по вторичным моделирующим системам. Отв. ред. Ю.М.Лотман. Tartu, с.137-145. (Тартуский ун-т).

То же на англ. яз.: "Left" and "right" in icon painting. - Semiotica, The Hague, 1975, vol. 13, N 1, p. 33-39.

То же на франц. яз.: La "droite" et la "gauche" dans l'art des icônes. - In: Travaux sur les systèmes de signes. Ecole de Tartu. Textes choisis et présentés par Y.M.Lotman et B.A.Ouspenski, traduits du russe par Anne Zouboff. [Bruxelles], Editions Complexe, 1976, p. 168-174.

67. Тезисы к семиотическому изучению культуры (в применении к славянским текстам). - In: *Semiotyka i struktura tekstu. Studia poświęcone VII Międzynarodowemu Kongresowi Słowistów. Warszawa, 1973. Praca zbiorowa pod red. M.R. Mayenowej. Wrocław-Warszawa-Kraków-Gdańsk, "Ossolineum", s. 9-32. (Polska akad. nauk. Inst. badań lit.). [Совместно с др.]*.  
То же на англ. яз.: *Theses on the semiotic study of cultures (as applied to Slavic texts)*. - In: *Structure of text and semiotics of culture*. Ed. by J. van der Eng and M. Grygar. The Hague-Paris, Mouton, 1973, p. 1-28.  
То же на франц. яз.: *Thèses pour l'étude sémiotique des cultures (en application aux textes slaves)*. - *Recherches internationales à la lumière du marxisme*, N 81-84 ("Sémiotique"), Paris, 1974, p. 125-156.  
То же на англ. яз.: *Theses on the semiotic study of cultures (as applied to Slavic texts)*. - In: *The Tell-Tale Sign. A survey of semiotics*. Ed. by Th. A. Sebeok. Lisse (Netherlands), Peter de Ridder Press, 1975, p. 57-83.  
То же отд. изд.: Ju. M. Lotman, B. A. Uspenskij, V. V. Ivanov, V. N. Toporov, A. M. Pjatigorskij. *Theses on the semiotic study of culture*. Lisse/Netherlands, The Peter de Ridder Press, 1975. 29 p. (PdR Press Publications in Semiotics of culture, 2).
- Рец.: Irene Portis Winner and Thomas G. Winner. *The Semiotics of Cultural Texts*. - *Semiotica*, The Hague, 1976, vol. XVIII, N 2, p. 119-120.
68. Фонетическая структура одного стихотворения Ломоносова. (Историко-филологический этюд). - In: *Semiotyka i struktura tekstu. Studia poświęcone VII Międzynarodowemu Kongresowi Słowistów. Warszawa, 1973. Praca zbiorowa pod red. M.R. Mayenowej. Wrocław-Warszawa-Kraków-Gdańsk, "Ossolineum", s. 103-129. (Polska akad. nauk. Inst. badań lit.)*.
- Рец.: Russian linguistics,  
Dordrecht-Boston, 1974, vol. 1, N 3/4, p. 356-357.
69. Центр и периферия в языке в свете языковых универсалий. - *Вопр. языкознания*, № 5, с. 24-35. [Совместно с В. М. Живовым].

То же на франц. яз.: L'opposition entre le centre et la peripherie et les universaux linguistiques. - In: Proceedings of the Eleventh International Congress of Linguists. II. Bologna-Florence, Aug. 28 - sept. 2, 1972. Ed. by L.Heilmann, Bologna, 1975, p. 257-267.

То же на англ. яз. (Расширенная версия): Center-periphery opposition and language universals. - Linguistics. The Hague-Paris-New York, 1977, N 196, September 3, p. 5-24.

То же. Тезисы на англ. яз.: Centre - periphery oppositions and language universals (abstract). - In: XI-th International congress of linguists. Preprints. [Bologna, 1973], p. 742-743.

70. Эволюция понятия "просторечия" ("простого" языка) в истории русского литературного языка. - В кн.: Совещание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Ереван, 2-5 окт.1973 г.). Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.218-220. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т яз. АН Арм.ССР).
71. Introduzione. - In: Ricerche semiotiche. Nuove tendenze delle scienze umane nell'URSS. A cura di Ju.M.Lotman e B.A.Uspenskij. Edizione italiana a cura di Clara Strada Janovič. Torino, Editore G. Einaudi, p.XI-XXVII. [Совместно с Ю.М.Лотманом].
72. Ред.: Ricerche semiotiche. Nuove tendenze delle scienze umane nell'URSS. Edizione italiana a cura di Clara Strada Janovič. Torino, Editore G.Einaudi. XXVII + 470 p. [Совместно с Ю.М.Лотманом].

#### 1974

(См. также 1968 г., № 34,39; 1969 г., № 42, 1970 г., № 53; 1971 г., № 58; 1973 г., № 65,67)

73. Доломоносковский период отечественной русистики: Адогуров и Тредиаковский. - Вопр. языкознания, № 2, с.15-30.  
Рец.: Russian linguistics, Dordrecht-Boston, 1975, vol. II, N 1-2, p. 164-165.

То же. Тезисы. - В кн.: Кузнецовские чтения. 1973. История славянских языков и письменности. М., 1973, с.24-25. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).

74. К семиотической типологии русской культуры XVIII века. - В кн.: Материалы научной конференции (1973). Художественная культура XVIII века. Под общ. ред. И.Е.Даниловой. М., "Сов.художник", с.259-282. (Гос. музей изобразит. искусств им. А.С.Пушкина. Ин-т истории искусств М-ва культуры СССР). [Совместно с Ю.М.Лотманом].

75. *Historia sub specie semioticae*. - В кн.: Материалы Всесоюзного симпозиума по вторичным моделирующим системам I(5). Тарту, 1974. Тарту, с.119-130. (Тартуский ун-т). [Статья на рус. яз.].

То же. - В кн.: Культурное наследие Древней Руси. (Истоки. Становление. Традиции). Ред. колл.: В.Г.Базанов (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", 1976, с.286-292.

То же на англ. яз. - In: *Semiotics and structuralism. Readings from the Soviet Union*. Ed. with an Introduction by Henryk Baran. New York, International Arts and Sciences Press, [1976], p. 64-75.

То же на франц. яз. - In: *Travaux sur les systèmes de signes*. Ecole de Tartu. Textes choisis et présentés par Y.M.Lotman et B.A.Ouspenski, traduits du russe par Anne Zouboff. [Bruxelles], Editions Complexe, 1976, p. 141-151.

То же на польск. яз.: *Teksty. Teoria literatury*. Krytyka. Interpretacja, Warszawa, 1976, N 2 (26), s. 120-132.

### 1975

(См. также 1962 г., № 6; 1965 г., № 15; 1967 г., № 30; 1968 г., № 34, 39; 1970 г., № 47, 48; 1971 г., № 58; 1973 г., № 64-67, 69)

76. Первая русская грамматика на родном языке. (Доломоносковский период отечественной русистики). М., "Наука". 232 с. (АН СССР. Науч. совет по диалектологии и истории яз. при ОЛЯ. Ин-т рус. яз.).

Рец.: В о й с к у н с к и й А. Открытие грамматики. - Знание-сила, 1976, № 7, с.56;

Russian linguistics, Dordrecht-Boston, 1976, vol. 3, N 2, p. 181-183; М и л е й к о в с к а я Г.М. -



International Review of Slavic Linguistics, Edmonton, 1976, vol. 1, N 2-3, p. 379-384.

77. Semiotica e cultura. Saggio introduttivo e traduzione di Donatella Ferrari-Bravo. Milano-Napoli, R. Ricciardi editore, LXXIX + 137 p. [Совместно с Ю.М.Лотманом].
78. Tipologia della cultura. A cura di Remo Faccani e Marzio Marzaduri. [Milano], Bompiani, 1975. 298 p. ("Studi Bompiani". 14). [Совместно с Ю.М.Лотманом].
79. К вопросу о семантических взаимоотношениях системно противопоставленных церковнославянских и русских форм в истории русского языка. - В кн.: Проблемы славянской исторической лексикологии и лексикографии. Тезисы конференции. Октябрь 1975 г. Москва. Вып. I. Славянская историческая лексикология (книжная и народная лексика в истории славянских литературных языков). Ред. колл.: Е.И.Демина [и др.]. М., с.44-53. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики. Ин-т рус. яз.).  
То же (с добавлением библиографии): Wiener Slavistisches Jahrbuch, 1976, Bd. XXII, S. 92-100.

Рец.: Russian linguistics, Dordrecht-Boston, 1976, vol. 3, N 1, p. 103-104.

80. Споры о языке в начале XIX в. как факт русской культуры. ("Происшествие в царстве теней, или Судьбина Российского языка" - неизвестное сочинение Семена Боброва). - В кн.: Труды по русской и славянской филологии. XXIV. Литературоведение. Тарту, с.168-322. (Учен. зап. Тартуского ун-та, вып.358). [Совместно с Ю.М.Лотманом].

Рец.: A.E.Pennington. - In: Study group on Eighteenth-Century Russia. Newsletter, N 4, [Norwich], September, 1976, p. 66-69.

81. Типологические аспекты диглоссии. - In: Soome-ugri rahvad ja idamaad. (Финно-угорские народы и Восток). Orientalistikakabineti teaduslik konverents. 12-14 XI. 1975. Ettekannete teesid. Tartu, s. 77-82. (Tartu Riiklik üli-kool. Orientalistika kabinet). [Совместно с В.М.Ливовым].

#### 1976

(См. также 1962 г., № 7; 1965 г., № 18; 1969 г., № 42; 1970 г., № 48, 49; 1973 г., № 65, 66; 1974 г., № 74; 1975 г., № 79)

82. The Semiotics of the Russian icon. Ed. by Stephen Rudy. Lisse, The Peter de Ridder Press. 101 p. (PdR Press Publications in Semiotics of art, 3).

УШАКОВ ДМИТРИЙ НИКОЛАЕВИЧ

(1873-1942)

1968

- I. Орфографический словарь. Для учащихся средних школ. Изд. 23-е. М., "Просвещение". 208 с. [Совместно с С.Е.Крычковым].  
То же. Изд. 24-е. 1969.  
То же. Изд. 25-е. 1970.  
То же. Изд. 26-е. 1971.  
То же. Изд. 27-е. 1972.  
То же. Изд. 28-е. 1973.  
То же. Изд. 29-е. 1974.  
То же. Изд. 30-е. 1975.  
[Предыдущие издания - см. т. II настоящей библиографии, с. 294, 1958 г., № I].
2. Московское произношение. - Рус. речь, № 2, с. 43-49.

1969-1971

(См. 1968 г., № I)

1972

(См. также 1968 г., № I)

3. Орфоэпия. [Стеногр. запись выступления на I-м Сев.-Кавк. краевом съезде словесников. Апр. 1927 г. Публ. и предисл. А.В.Текучева]. - Рус. речь, № 4, с. 52-60.  
[Коммент. Р.И.Аванесова к стеногр. записи выступления Д.Н.Ушакова на I-м Сев.-Кавк. краевом съезде словесников - см. журнал "Рус. речь", 1973, № 3, с. 57-59].

1973-1975

(См. 1968 г., № I)

ФИЛИМОНОВА НАТАЛЬЯ СЕМЕНОВНА

1970

1. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. I. Глагол. Под ред. Н.А. Лобановой и Э.И. Амнантовой. М., Изд-во МГУ. 154 с. [Совместно с др.].

1971

2. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. 2. Прилагательное. М., Изд-во МГУ. 99 с. [Совместно с др.].

ФОМИНА ЕВГЕНИЯ КОНСТАНТИНОВНА\*

1960

1. Русский язык. Программа, метод. указания и контрольные задания для учащихся заоч. сред. спец. учеб. заведений. М., "Высш. школа". 78 с. (МВиССО СССР).  
То же. Переработ. 1961. 121 с.

1961

(См. 1960 г., № I)

1962

2. Русский язык. (Метод. пособие). Программа, задания для контрольных работ с метод. указаниями по их выполнению. Для учащихся заоч. сред. спец. учеб. заведений (на базе 7 классов). М., "Высш. школа". 77 с. (МВиССО СССР. Центр.-метод. кабинет по сред. спец. образованию).

1965

3. Литература. Программа для сред. спец. учеб. заведений. На базе 8 классов сред. школы. М., "Высш. школа". 51 с. (МВиССО СССР. Центр.-метод. кабинет по сред. спец. образованию).  
[Совместно с др.].
4. Литература. Программа, задания для контрольных работ и краткие методические указания по их выполнению. Метод. пособие для учащихся заоч. сред. спец. учеб. заведений. М., "Высш. школа". 75 с. (МВиССО СССР. Центр.-метод. кабинет по сред. спец. образованию).

\* Список печатных работ Е.К. Фоминой в настоящей библиографии публикуется впервые.

1966

5. Литература. Контрольные задания (с программой на 190 учеб. часов и метод. указаниями) для учащихся заоч. сред. спец. учеб. заведений (на базе 8 классов). (Изд. 3-е). М., "Выш. школа". 87 с. (МВШССО СССР).

1969

6. Литература. Контрольные задания (с программой на 190 учеб. часов и краткими метод. указаниями) для учащихся-заочников сред. спец. учеб. заведений на базе 8 классов сред. школы. М., "Выш. школа". 127 с. (МВШССО СССР. Науч.-метод. кабинет по высш. и сред. спец. образованию).
7. Русский язык. Контрольные задания (с программой на 120 учеб. часов и метод. указаниями) для учащихся заоч. сред. спец. учеб. заведений. М., "Выш. школа". 191 с. (МВШССО СССР. Науч.-метод. кабинет по высш. и сред. спец. образованию). [Совместно с И.А.Лебедевой].  
То же. Изд. 2-е. 1971.

1971

(См. 1969 г., № 7)

**ФРОЛКИНА АЛЛА ВИТАЛЬЕВНА<sup>‡</sup>**

1963

1. Пособие по русскому языку для начинающих. Под ред. Г.И.Рожковой. М., Изд-во МГУ. 160 с. (Для иностранцев). [Совместно с Н.Э.Шмидт].

1967

2. Пособие по развитию речи для монголов. М., Изд-во МГУ. 140 с. [Совместно с др.].
3. A barátság hídjá. Orosz nyelvű segédkönyv a magyarországi orosz nyelvtanárok számára. [Szerkesztette: dr. Banó István]. Budapest, "Tankönyvkiadó". 214 old. [Совместно с др.].

---

<sup>‡</sup> Список печатных работ А.В.Фролкиной в настоящей библиографии публикуется впервые.

Парал. тит.л. на рус.яз.: "Мост дружбы". Пособие по русскому языку для учителей русского языка школ ВНР. Будапешт, "Танкёнькиадо".

То же. Изд. 2-е. 1969.

То же. Изд. 3-е. 1970.

То же. Изд. 4-е. 1973.

То же. Изд. 5-е. 1974.

#### 1969

(См. 1967 г., № 3)

#### 1970

(См. 1967 г., № 3)

#### 1971

4. Тексты для чтения по экономической истории зарубежных стран. Под ред. А.В.Фролкиной и Р.И.Яранцева. М., Изд-во МГУ. III с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак.). [Совместно с др.]
5. Ред.: Пособие по русскому языку "Мы изучаем политэкономия". (Звучающий курс). [Авт.-сост.: В.И.Савицкая, В.Т.Кондрашов]. М., Изд-во МГУ. 128 с. (МГУ. Каф. рус. яз. гуманит. фак. МГУ для иностранцев).
6. Ред.: Тексты для чтения по экономической истории зарубежных стран. М., Изд-во МГУ. III с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак.). [Совместно с Р.И.Яранцевым].

#### 1972

7. Вопросы выбора метода и отбора материала в преподавании иностранных языков. - В кн.: Методический сборник для преподавателей русского языка. № 2. Гл. ред. Суара Роберт. Отв. ред. Поч Йлона. Ред. Вуйович Инесса. Будапешт, с.6-20. (Общество венгеро-советской дружбы).

#### 1973

(См. также 1967 г., № 3)

8. К вопросу о создании звучащих курсов. - Рус. яз. за рубежом, № 2, с.64-67.
9. Об учебниках русского языка для филологов. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и лите-

ратури "Теория и практика создания учебников и учебных пособий по русскому языку как иностранному". Тезисы докладов и выступлений. Варна, 3-8 сент. 1973 г. Под ред. М. Бонева и Л. Новикова. София, с. 89-90. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии).

- Ю. Страноведение в университетских учебниках для филологов-венгров. - В кн.: Főiskolai orosziztikai napok. (Szeged. 29-30 okt. 1973). Az előadások tézisei. Szeged, 59-60 old. (Művelődésügyi minisztérium. Pedagógusképző osztály).

Парал. тит. л. на рус. яз.: Конференция педагогических институтов по русистике. (Сегед, 29-30 окт. 1973 г.). Тезисы выступлений. Ред. Т.Н. Хегедюш-Гайденкова.

1974

(См. 1967 г., № 3)

1975

- II. Рец.: Учебник русского языка для будущих специалистов Венгрии. [О кн.: L.Sz. Alekszejeva, Horváth Miklos, Szuaga Robert, M.V. Vszevolodova. "Orosznyelvkönyv...", изд. издательствами: "Tankönyvkiadó", Budapest и "Visz-saja skola", 1974]. - Рус. яз. в нац. школе, № 2, с. 86-88.

**ФУРСЕНКО ДИАНА ИВАНОВНА<sup>Ж</sup>**

1961

1. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Простое предложение. (Для лиц, говорящих на англ. яз.). М., Изд-во лит. на иностр. яз. 257 с. Парал. тит л. на англ. яз. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. "Прогресс", [1965]. 253 с.  
То же. Изд. 3-е. [1972]. 264 с.

1963

2. Книга для чтения по русскому языку для студентов-иностранцев первого года обучения. Под ред. Г.А. Богатовой, Д.И. Фурсенко. М., Изд-во МГУ. 240 с. [Совместно с др.].

<sup>Ж</sup> Список печатных трудов Д.И. Фурсенко в настоящей библиографии публикуется впервые.

3. Словообразование. (Суффиксы имен прилагательных). Сб. упражнений. М., Изд-во МГУ. 32 с.

1964

4. Ред.: Материалы четвертого Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1961 г. М., Изд-во МГУ. 258 с. (МВнССО СССР. МГУ). [Совместно с др.]

1965

(См. также 1961 г., № I)

5. На Международном методическом семинаре. - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.79-80. [Совместно с Г.В.Донченко].
6. Работа над безличным предложением в иностранной аудитории. - В кн.: Материалы Пятого Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1962 г. Отв. ред. Д.И.Фурсенко. М., Изд-во МГУ, с.211-237. (МВнССО СССР. МГУ).
7. Отв. ред.: Материалы Пятого Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1962 г. М., Изд-во МГУ. 304 с. (МВнССО СССР. МГУ).

1966

8. Сборник упражнений по синтаксису русского языка с комментариями. Простое предложение. (Для лиц, говорящих на франц. яз.). М., "Прогресс". 240 с. Парал. тит. л. на франц. яз. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. Изд-во "Рус. язык", 1975.
9. Некоторые наблюдения над употреблением приставочных глаголов движения. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред) [и др.]. М., "Высш. школа", с.36-59.
10. Условия употребления неопределенных местоимений в современном русском языке. (Некоторые положения лекции-консультации). - В кн.: Тезисы лекций и докладов на IX Международном семинаре преподавателей русского языка высших учебных заведений социалистических стран. М., Изд-во МГУ, с.12-14.
11. Ред.: Стихи советских поэтов. Книга для чтения. Составитель И.М.Сидоренко. М., Изд-во МГУ. 140 с.  
То же. Изд. 2-е. 1967.

1967

(См. также 1966 г., № II)

12. Ред.: Материалы УП Международного методического семинара преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1964 г. М., Изд-во МГУ. 324 с. (МВиССО СССР. МГУ). [Совместно с др.]

1968

13. Современная практическая методика преподавания русского языка как иностранного. - В кн.: За современное обучение русскому языку. Материалы I Общегосударственной конференции по преподаванию русского языка в Венгрии. Будапешт, "Танкёньвкиадо", с.134-144. Парал. тит. л. на венгер. яз.
14. Ред.: Учебный план по русскому языку для студентов-иностранцев I и II курсов естественных факультетов МГУ. М., Изд-во МГУ. 80 с. [Совместно с Н.Н.Беляковой].

1969

15. Международные методические семинары преподавателей русского языка вузов социалистических стран. - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. Вып.9. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Вышш. школа", с.50-53.
16. О разграничении значений и условиях употребления неопределенных местоимений в современном русском языке. - В кн.: Материалы Восьмого и Девятого Международных методических семинаров преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1965 г., июнь 1966 г. Отв. ред. И.Р.Палта. М., Изд-во МГУ, с.338-350. (МВиССО СССР. МГУ). Библиогр.: с.349-350.
17. Ред.: Материалы Восьмого и Девятого Международных методических семинаров преподавателей русского языка стран социализма. Июнь 1965 г., июнь 1966 г. М., Изд-во МГУ. 378 с. (МВиССО СССР. МГУ). [Совместно с др.]

1970

18. Методические указания для преподавателей. - В кн.: Программа по русскому языку для студентов-иностранцев, обучающихся в нефилологических вузах СССР. Под ред. Д.И.Фурсенко. М., "Вышш. школа", с.164-189. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е. 1973, с.166-194.



19. Порядок слов как одно из средств выражения неопределенности / определенности имен существительных. - Рус. яз. за рубежом, № 4, с.68-72.
20. Ред.: Программа по русскому языку для студентов-иностранцев, обучающихся в нефилологических вузах СССР. [Сост.: Л.С.Муравьева, В.А.Самодова]. М., "Высш. школа". 192 с. [Книга содержит метод. материалы и указания для преподавателей и является учеб. пособием].  
То же. Изд. 2-е. 1973. 196 с.

1972

(См. 1961 г., № 1)

1973

(См. также 1970 г., № 18, 20)

21. Справочник по грамматике для учащихся-нефилологов как тип учебного пособия. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы "Теория и практика создания учебников и учебных пособий по русскому языку как иностранному". Тезисы докладов и выступлений. Варна, 3-8 сент. 1973 г. Под ред. М.Бонева и Л.Новикова. София, с.134-135. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии).

1974

22. Способы выражения неопределенности предмета в современном русском языке. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 14. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред.) [и др.]. М., "Рус. язык", с.41-51.

1975

(См. также 1966 г., № 8)

23. Интерференция родного языка при изучении категории определенности/неопределенности предмета в русском языке. - В кн.: Программа Международной конференции преподавателей русского языка в Чехословакии. 13-16 сент.1975 г. Прага, с.97. (МАПРЯЛ. Комиссия рус. яз. ЦК Союза чехословацко-советской дружбы. Чешская ассоциация русистов. Ассоциация русистов Словакии).

24. Справочник по грамматике для учащихся-иностранцев как тип учебного пособия. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы. [Варна, 1973 г.]. Избранные доклады и сообщения. София, Изд-во "Наука и искусство", с.499-503. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии. Болгарский организационный комитет II Междунар. конгресса МАПРЯЛ).

ХАБУРГАЕВ ГЕОРГИЙ АЛЕКСАНДРОВИЧ<sup>‡</sup>

1956

1. Формы склонения имен существительных в курских памятниках деловой письменности первой половины XVII века. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 16 с. (Моск. обл. пед. ин-т).

1960

2. К истории некоторых фонетических особенностей курских говоров. - В кн.: Вопросы русского языка и методики его преподавания. Материалы науч.-метод. конференции кафедр рус. яз. пед. ин-тов Курско-Воронежской зоны. Ред. колл.: Г.В.Денисевич (отв. ред.) [и др.]. Курск, с.59-61, (Курский пед. ин-т. Каф. рус. яз.).
3. Курско-Воронежская студенческая научная конференция по русскому языку. [Белгород, май 1960 г.]. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.174.

1961

4. К истории форм родительного и предложного падежей единственного числа с окончанием -у. [Употребление окончания -у в родительном и предложном падежах единственного числа существительных мужского рода в курских памятниках делового письма первой половины XVII века]. - Учен. зап. Белгородского пед. ин-та, т.3, вып.2. Серия филол., с.138-170.

1962

5. Предложения с нулевым глагольным сказуемым в современном русском языке. - В кн.: Русский язык и методика его преподава-

---

<sup>‡</sup> Список печатных трудов Г.А.Хабургаева в настоящей библиографии публикуется впервые.

ния в средней школе. Материалы II междуз. лингвист. конференции. Ред. колл.: В.Н.Кретьова (отв. ред.) [и др.]. Воронеж, с.45-50. (Изв. Воронежского пед. ин-та, т.42).

#### 1963

6. К вопросу об интерпретации падежного синкретизма в русских говорах. - *Вопр. языкознания*, № 3, с.68-73, с табл.
7. Лексикологические заметки. [Из материалов для словаря древнерусского языка]. - *Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та*, т.139. *Русский язык и литература*, вып.9, с.165-173.
8. Несколько замечаний относительно формирования национального русского литературного языка. - *Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та*, т.138. *Русский язык и литература*, вып.8, с.33-44.
9. Ред.: Ученые записки Московского областного педагогического института, т.138. *Русский язык и литература*, вып.8. 267 с.; т.139, вып.9. 257 с. [Совместно с др.].

#### 1964

10. Условия унификации мужских субстантивных склонений в праславянском языке. - *Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та*, т.148. *Русский язык*, вып.10, с.296-313.
11. Ред.: Ученые записки Московского областного педагогического института, т.148. *Русский язык*, вып.10. 517 с. [Совместно с др.].

#### 1965

12. О фонологических условиях развития русского аканья. - *Вопр. языкознания*, № 6, с.55-63.
13. Рец.: В.В.Иванов. Историческая грамматика русского языка. М., "Просвещение", 1964. - *Рус. яз. в школе*, № 2, с.102-108.

#### 1966

14. Заметки по исторической фонетике южновеликорусского наречия. (Введение. Вокализм. Консонантизм). - *Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та*, т.163. *Русский язык*, вып.12, с.271-314. Библиогр., с.306-314; 1967, т.204, вып.14, с.167-184. Библиогр., с.181-184.
15. Ред.: Ученые записки Московского областного педагогического института, т.163. *Русский язык*, вып.12. М. 461 с. [Совместно с др.].

16. "Лошадь", "конь" и судьба восточнославянских племенных диалектов. - Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та, т.197. Русский язык, вып.13. Русский язык в вузе. (Труды Пятой науч. конференции кафедр рус. яз. пед. ин-тов Моск. зонального объединения). Ред. колл.: И.А.Василенко [и др.]. [М.], с.293-309.
17. Схема соотношения элементов мыслительно-речевой системы. - В кн.: Язык и мышление. [Сб. статей. Отв. ред. Ф.П.Филин]. М., "Наука", с.295-302. (АН СССР. ОЛЯ. Отд-ние философии и права. Ин-т языкознания).
18. Рец.: Б.И.Скупский. Старославянский язык. Учебник для студентов университетов и пед. ин-тов. Ч.1. Махачкала. Дагестанское уч.-пед. изд-во, 1965. - Рус. яз. в школе, № 1, с.112-113.
19. Ред.: Ученые записки Московского областного педагогического института, т.197. Русский язык, вып.13. Русский язык в вузе. (Труды Пятой науч. конференции кафедр рус. яз. пед. ин-тов Моск. зонального объединения). 368 с.; т.204, вып.14. Русский язык. 269 с. [Совместно с др.].

## 1969

20. Возможности построения синтетической истории русского языка.- В кн.: Вопросы филологии. К семидесятилетию со дня рождения... проф. И.А.Василенко. Ред. колл.: А.Н.Стеценко (отв.ред.) [и др.]. М., с.363-372. (Учен. зап. МПИ им.В.И.Ленина, № 341).
21. Заметки по исторической морфологии южновеликорусского наречия. (Имя существительное. Категория рода и категория одушевленности). - Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та, т.228. Русский язык, вып.15, с.283-305.
22. Локальная письменность XVI-XVII вв. и историческая диалектология. - В кн.: Изучение русского языка и источниковедение. Отв. ред. В.Ф.Дубровина. М., "Наука", с.104-126. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
23. [Ответы на вопросы № 1-6 и 14]. - В кн.: Общие проблемы диалектологии и истории языка. Ответы на вопросник. Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.75-76, 102-109. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории языка).

24. Ред.: Московская деловая и бытовая письменность XVII века. Изд. подготовили С.И.Котков [и др.]. М., "Наука", 1968. - Вопр. языкознания, № 3, с.141-146.
25. Ред.: Ученые записки Московского областного педагогического института. Т.228. Русский язык, вып.15. 369 с. [Совместно с др.].

#### 1970

26. Периодизация истории русского языка. - Учен. зап. Моск. обл. пед. ин-та, т.278. Русский язык, вып.17, с.28-39.
27. Ред.: Ученые записки Московского областного педагогического института, т.233. Русский язык, вып.16. 60 с. [Совместно с др.].

#### 1971

28. Глагольные формы в языке художественной литературы Московской Руси XVII века. (К вопросу о понятии "литературности" в предпетровскую эпоху). - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.65-76. [Совместно с О.Л.Ряжиной].
29. О принципах построения программы курса "Историческая грамматика русского языка" для педагогических институтов. - Рус.яз. в школе, № 3, с.101-105.

#### 1972

30. Проблемы образования и взаимодействия древнерусских диалектов. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени докт. филол. наук. М. 47 с. (МГУ).
31. Этнический состав Древнерусского государства и образование трех восточнославянских народностей. (Логические и лингвистические замечания к обсуждению "первопричины" образования белорусской народности). - Сов. этнография, № 1, с.85-99, карты. Резюме на англ. яз.

#### 1973

32. Еще раз о хронологии падения редуцированных. (В связи с вопросом о взаимоотношении книжно-письменной и диалектной речи). - В кн.: Сопещение по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Ереван, 2-5 окт.1973 г.). Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.223-225. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус.яз. Ин-т яз. АН Арм.ССР).

33. "Изогlossная стратиграфия" - основа локализации и хронологизации языковых изменений. - В кн.: Лингвогеография, диалектология и история языка. [Сб. статей]. Отв. ред. Р.И.Аванесов. Киминев, "Штиинца", с.192-202. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. АН МССР. Отд-ние обществ. наук. Ин-т яз. и лит.).
34. Основные диалектологические понятия в свете данных лингвистической географии. (На материале русского языка). - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. Под ред. К.В.Горшковой и А.Г.Широковой. М., Изд-во МГУ, с.3-17.
35. Рец.: Горшкова К.В. Историческая диалектология русского языка. М., "Просвещение", 1972. - Рус. яз. в школе, № 2, с.114-118.

#### 1974

36. Старославянский язык. [Учеб. пособие для студентов пед. ин-тов]. М., "Просвещение". 432 с. с ил.  
Рец.: С к у п с к и й Б.И. - Вестн. МГУ. Филология, 1976, № I, с.86-87; Б л а г о в а Э. - Slavia, Прага, 1976, год. XLV, ч. 3, в. 303-308.
37. Возможности "лингвоархеологической" реконструкции восточнославянского глоттогенеза. [К постановке вопроса]. - Вестн. МГУ. Филология, № 2, с.38-45.
38. О языковедческой проблематике на VII Международном съезде славистов. [Варшава, авг.1973 г.]. - Вестн. МГУ. Филология, № I, с.83-87.

#### 1975

39. Географическое варьирование системных отношений как материал исторической диалектологии. - В кн.: Русские говоры. К изучению фонетики, грамматики, лексики. [Сб. статей]. Ред. колл.: Е.В.Немченко (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.72-76. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
40. Основания периодизации истории восточнославянских языков. - В кн.: Совещание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Баку, 21-24 окт.1975 г.). Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.155-157. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории языка. Ин-т рус. яз. АН СССР и Ин-т языковедения АН Азерб.ССР).

ЧЕРКАСОВА ЕВДОКИЯ ТРОФИМОВНА

1968

1. Здравый смысл и языковая норма. - Рус. речь, № 2, с.62-66.
2. Опыт лингвистической интерпретации тропов. (Метафора). - Вопр. языкознания, № 2, с.28-38.

1969

3. О союзах наречного происхождения (а именно, именно). - В кн.: Вопросы филологии. К семидесятилетию со дня рождения... проф. И.А.Василенко. Ред. колл.: А.Н.Стеценко (отв. ред.) [и др.]. М., с.373-382. (Учен. зап. МГПИ им.В.И.Ленина, № 341).

1971

4. О союзном и несоюзном употреблении слов типа "будто", "точно", "словно" и т.п. в сравнительных конструкциях. - В кн.: Памяти академика Виктора Владимировича Виноградова. Сб. статей. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.225-229. (МАПРЯЛ. Науч.-метод.центр рус. яз. при МГУ).

1972

5. К вопросу о самобытности синтаксического строя русского языка. - - Вопр. языкознания, № 5, с.77-81.

1973

6. Русские союзы неместоименного происхождения. Пути и способы их образования. М., "Наука". 221 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). Список лит., с.211-218. Указ. слов: с.219.

Рец.: О г а н е с о в а Р.Д. - Рус. яз. в школе, 1974, № 1, с.108-110.

1974

7. Еще раз о союзе "ежели". - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти В.В.Виноградова. Отв. ред.: В.А.Белошапкова, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с.343-347.

ЧЕРНЫХ ПАВЕЛ ЯКОВЛЕВИЧ

(1896-1970)

1973

1. "Недаром помнит вся Россия". - Рус. речь, № 3, с.124-128.

1968

1. Грамматика и правописание. Пособие для У-УШ классов вечерней (сменной) средней общеобразовательной школы. Изд. 9-е. М., "Просвещение". 336 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 10-е. 1969.  
То же. Изд. 11-е. 1970.  
То же. Изд. 12-е. 1971.  
То же. Изд. 13-е. 1972. 352 с.  
То же. Изд. 14-е. 1973.  
[Изд. 1-е - 8-е см. т. II настоящей библиографии, с. 306, № 7].
2. Методика преподавания русского языка. Метод. указания для студентов-заочников филол. фак. ун-тов. Изд. 2-е. [М.], Изд-во МГУ. 60 с. (МВнССО СССР. Науч.-метод кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).  
То же. Изд. 3-е, доп. 1972.  
[Изд. 1-е см. т. II настоящей библиографии, с. 308, № 17].
3. Пособие для занятий по русскому языку в старших классах средней школы. Изд. 17-е. М., "Просвещение". 272 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 18-е. 1969.  
То же. Изд. 19-е. 1970.  
То же. Изд. 20-е. 1971.  
То же. Изд. 21-е. 1972.  
То же. Изд. 22-е. 1973.  
То же. Изд. 23-е. 1974.  
То же. Изд. 24-е. 1975.  
[Изд. 1-е - 16-е см. т. II настоящей библиографии, с. 305, № 1].
4. Консультация. Ответы на вопросы читателей. - Рус. яз. в нач. школе, № 1, с. 96; № 2, с. 96; № 3, с. 95-96; № 4, с. 91-93; № 5, с. 94-96. [Подпись - Л. Ч.].
5. О синонимах и словаре синонимов. [Предисл.]. - В кн.: Александрова З. Е. Словарь синонимов русского языка. Около 9 000 синонимических рядов. М., "Сов. энциклопедия", с. 3-14.  
То же. Изд. 2-е. 1969.  
То же. Изд. 3-е. 1971.  
То же. Изд. 4-е. "Рус. язык", 1975.



6. Ред.: Александрова З.Е. Словарь синонимов русского языка. Около 9 000 синонимических рядов. М., "Сов. энциклопедия". 600 с.

То же. Изд. 2-е. 1969.

То же. Изд. 3-е. 1971.

То же. Изд. 4-е. "Рус. язык", 1975.

Рец.: Богуславский В.М. - Рус. яз. в школе, 1969, № 4, с.115-118; Калинин А. - Рус. яз. в нац. школе, 1969, № 5, с.89-91; Сорин Я.М. - Стандарты и качество, 1969, № 8, с.81-82; Лагутина А.В. - Мовознавство, 1970, № 2, с.89-92; Хмелевский Я.А. О словаре синонимов. - Учен. зап. [Башкирского пед. ин-та], 1971, вып. I. Филол. науки, с.89-95.

#### 1969

(См. также 1968 г., № I, 3, 5, 6)

7. Немного о произношении. [В помощь воспитателю]. - Дошкольное воспитание, № 4, с.81-83.
8. О некоторых ошибках в употреблении слов. - Дошкольное воспитание, № I, с.70-72.
9. Консультация. Ответы на вопросы читателей. - Рус. яз. в нац. школе, № I, с.94-96; № 2, с.96; № 4, с.95-96; № 5, с.95-96. [Подпись - Л.Ч.].

#### 1970

(См. также 1968 г., № I, 3)

10. О содержании занятий по русскому языку в старших классах. - Рус. яз. в школе, № I, с.40-46.
11. Консультация. Ответы на вопросы читателей. - Рус. яз. в нац. школе, № 2, с.95-96. [Подпись - Л.Ч.].

#### 1971

(См. 1968 г., № I, 3, 5, 6)

#### 1972

(См. также 1968 г., № I, 2, 3)

12. Консультация. Ответы на вопросы читателей. - Рус. яз. в нац. школе, № 4, с.94-96. [Подпись - Л.Ч.].

1973

(См. также 1968 г., № 1, 3)

13. Русский язык. Учебное пособие для 7-8-х классов. М., "Просвещение". 256 с. [Совместно с др.].

То же. Изд. 2-е. 1974.

То же. Изд. 3-е. 1975.

Рец.: П р у д н и к о в а А.В. - Рус. яз. в школе, 1973, № 2, с.127-128; Б а б а й ц е в а В.В. - Рус. речь, 1974, № 1, с.123-126.

14. Обсуждаем проект "Норм оценки знаний, умений и навыков учащихся IX-VIII классов по русскому языку". - Рус. яз. в школе, № 2, с.68-69.
15. О методических и теоретических принципах нового учебного пособия "Русский язык" для VII-VIII классов. - Рус. яз. в школе, № 3, с.19-26. [Совместно с др.].

1974

(См. 1968 г., № 3; 1973 г., № 13)

1975

(См. также 1968 г., № 3, 5, 6; 1973 г., № 13)

16. Учитель, ученый, человек. (К 100-летию со дня рождения Н.С.Поздняякова). - Рус. яз. в школе, № 6, с.67-70.

**ЧИЖОВА ЛАРИСА АЛЕКСЕЕВНА**

1972

1. В честь 50-летия образования СССР. Студ. конференция. Москва, 5-6 апр.1972 г. - Вестн. МГУ. Филология, № 6, с.91-95. [Совместно с др.].

1973

2. Морфемный анализ и классификация глагольных парадигм русского языка. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 30 с. (МГУ).
3. Научная студенческая конференция МГУ и союзных республик. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.107-110. [Совместно с М.Бибиковым].

4. Сегментный анализ глагольной словоформы в русском языке. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.3-14.

ЧУКАНОВА АЛЛА НИКОЛАЕВНА

1973

- I. Способы выражения обстоятельственных отношений. (Пространство, время, причина). Сб. упражнений. Ред. М.В.Всеволодова. М., Изд-во МГУ. 138 с. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев естеств. фак. МГУ). [Совместно с др.].

ШАНСКИЙ НИКОЛАЙ МАКСИМОВИЧ

1968

- I. Очерки по русскому словообразованию. М., Изд-во МГУ. 310 с. Библиогр.: с.296-309.  
Рец.: П а н о в М.В. Об изучении русского словообразования. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз. М., 1970, т.29, вып.3, с.258-264; Filonov Gove A. - Modern language journal, Milwaukee, 1970, vol. 54, N 7, p. 535-536; Gawełko M. - Slavia orientalis, Warszawa, 1970, N 3, s. 323-326; Panțiru M. - Analele științifice ale Universității "Al. I. Cuza" din Iași. (Serie nouă). Secțiunea III. (Științe sociale). E. Lingvistică, t. XVI, an. 1970, p. 159-163; Bartoszewicz A. - Lingua posnaniensis, Poznań, 1972, XV, s. 143-147.
2. Russian word formation. Transl. by B.S.Johnson. Ed. by J.E.S.Cooper. Oxford, Pergamon press. 174 p.  
Рец.: Flechenstein Ch. - Zeitschrift für Phonetik. Sprachwissenschaft und Kommunikationsforschung, Berlin, 1974, B. 27, N. 4, S. 340.
3. Руковод. составлением, общ. науч. обработка и ред.: Этимологический словарь русского языка. Т.1. Вып.3. "В". М., Изд-во МГУ. 283 с. (МГУ. Филол. фак.).

4. В мире слов. - Рус. яз. в школе, № 1, с.10-23, 53, 121, 126; № 2, с.32-39, 71, 98; № 3, с.52-60; № 4, с.40-45, 60, 85, 93, 97, 104; № 5, с.81, 92, 94-98.
5. О фразеологизме как языковой единице и предмете фразеологии. - В кн.: Проблемы устойчивости и вариантности фразеологических единиц. Материалы Межвуз. симпозиума. (Тула, ноябрь 1968 г.). Ред. колл.: В.Архангельский (отв. ред.) [и др.]. Тула, [Изд-во газ. "Коммунар"], с.7-14. (Тульский пед. ин-т).
6. Ответы читателям. - Рус. яз. в школе, № 1, с.125-126; № 4, с.125-128. [Без подписи].
7. Почему мы так говорим? - Рус. яз. в нац. школе, № 2, с.85; № 3, с.77.
8. Разбор слова по составу. - Рус. яз. в школе, № 3, с.9-17.
9. Рец.: Новая работа по индоевропейскому словообразованию. (Ю.В.Откупщиков. Из истории индоевропейского словообразования. Л., Изд-во ЛГУ. 1967. 323 с.). - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.80-83.
10. Ред.: Русский язык. Учебник для IV класса. М., "Просвещение". 338 с. с ил. (Акад. пед. наук. Науч.-исслед. ин-т общего и политехн. образования).  
То же. Изд. 2-е. 1969.  
То же. Изд. 3-е. 1970.  
То же. Изд. 4-е. 1971.  
То же. Изд. 5-е. 1972.  
То же. Изд. 6-е. 1973.  
То же. Изд. 7-е. 1974.  
То же. Изд. 8-е. 1975.  
То же. Изд. 9-е. 1976. 287 с.  
 Рец.: Л о п а т и н а Л.Е. Семинар в Суздале; К а с с и л ь Д. О законах и тайнах родного слова; П р у г а л о в а И.А. Воспитание интереса к русскому языку. - Рус. речь, 1969, № 3, с.72-80; Ш у т о в а В.П. О новом учебнике по русскому языку для IV класса. - Рус. яз. в школе, 1969, № 6, с.114-116.
11. Ред.: Русский язык. Учеб. пособие для 4-го класса. М., "Просвещение". 304 с.  
То же. Изд. 2-е. 1969.  
То же. Изд. 3-е. 1970.  
То же. Изд. 4-е. 1971.

То же. Изд. 5-е. 1972. 271 с.

То же. Изд. 5-е. Минск, "Народна асвета". 1971.

Рец.: К у л и б а б а И. Обучение русскому языку в IV классе и классный руководитель. - Воспитание школьников, 1970, № 5, с.76-78; П р у д н и к о в а А.В., Г р а ч е в А.П. Обсуждение учебного пособия [для 4-го класса]. - Рус. яз. в школе, 1971, № 4, с.112-114.

12. Ред. и предисл. - В кн.: Этимологические исследования по русскому языку. [Сб. статей]. Вып.6. М., Изд-во МГУ. 191 с. (МГУ). [Предисл., с.3. Без подписи].

### 1969

(См. также 1968 г., № 10, 11)

13. Фразеология современного русского языка. [Учеб. пособие для филол. фак. ун-тов]. Изд. 2-е, испр. и доп. М., "Выш. школа". 231 с. Библиогр.: с.218-222. Алфав. указ., с.222-227. [Изд. 1-е см. т.П настоящей библиографии, с.321, 1963 г., № 33].  
Рец.: Р о й з е н з о н Л.И., А г а ф о н о в а Н.П. - Рус. яз. в школе, 1970, № 3, с.121-123.
14. Russian Lexicology. Transl. by V.S. Johnson. Ed. by J.E.S. Cooper. London, Pergamon press. 130 p. [Перевод 2 части кн.: "Очерки по русскому словообразованию и лексикологии". М., Учпедгиз. 246 с. - См. т.П настоящей библиографии, с.317, 1959 г., № 10].
15. Академик М.М.Покровский в науке о языке. - Рус. яз. в школе, № 2, с.99-104.
16. В мире слов. - Рус. яз. в школе, № 2, с.35, 104.
17. Двусосновные названия городов в русском языке. - В кн.: Ономастика Поволжья. Материалы I Поволжской конференции по ономастике. Отв. ред. В.Ф.Барашков и В.А.Никонов. Ульяновск, с.83-94. (Ин-т языковедения АН СССР. Ин-т этнографии АН СССР. Ульяновский пед. ин-т).
18. Когда и как появились грамматические термины "склонение" и "наклонение". - Рус. яз. в школе, № 2, с.35-37, 52.
19. Может ли "ком" быть суффиксом? - Рус. яз. в школе, № 2, с. 104, 120.
20. Научный анализ структуры слова и этимологическая рефлексия. - В кн.: Питання словотвору східнослов'янських мов. Матеріали

міжвузівської республіканської наукової конференції. Ред. колл.: В.О.Горпинич (від. ред.) [и др.]. Київ, "Наукова думка", с.7-9. (АН УРСР. Інститут мовознавства. Миколаївський пед. інститут).

21. О некоторых актуальных вопросах методики русского языка как науки. - В кн.: Проблемы совершенствования содержания и методов обучения русскому языку в IV-VIII классах. Материалы конференции преподавателей методики рус. яз. в пед. ин-тах, ун-тах и научных сотрудников НИИ педагогики. 15-18 апр. 1969 г. Тезисы докладов. Вып. первый. Сост. и подгот. к изданию М.Т.Баранов. М., с.9-14. (Науч.-исслед. ин-т общего и политехн. образования Акад. пед. наук СССР).
22. Ответы читателям. - Рус. яз. в школе, № 2, с.121-128; № 5, с.126-128. [Без подписи].
23. Развитие словообразовательной системы русского языка в советскую эпоху. - В кн.: Мысли о современном русском языке. Сб. статей под ред. В.В.Виноградова. Сост. А.Н.Кожин. М., "Просвещение", с.155-166.
24. Школьный факультативный курс "Словообразование современного русского языка". - Рус. яз. в школе, № 3, с.63-66.
25. Ред.: Русский язык. Учебник для V-VI классов. М., "Просвещение". 399 с. с ил. (Ин-т общего и политехн. образования Акад. пед. наук СССР).  
То же. Изд. 2-е. 1970.

#### 1970

(См. также 1968 г., № 10, 11; 1969 г., № 25)

26. Аффиксоиды в словообразовательной системе современного русского литературного языка. - В кн.: Исследования по современному русскому языку. Сб. статей, посвящ. памяти проф. Е.М. Галкиной-Федорук. Под ред. Т.П.Ломтева и А.А.Камыниной. М., Изд-во МГУ, с.257-271.
27. Всерьез и надолго; лучше меньше, да лучше. [Фразеологические неологизмы В.И.Ленина]. - Рус. яз. в школе, № 4, с.104, III.
28. Деривация слов и фразеологических оборотов. (К вопросу о сходстве и различии процессов словообразования и оборотообразования). - В кн.: Вопросы фразеологии. III. Доклады, предназначенные для обсуждения на симпозиуме "Фразеологизм и слово". [Ред. колл.: Л.И.Ройзензон (гл. ред.) и др. Самарканд], с. 249-259. (Труды Самаркандского ун-та, новая серия, вып.178).

- То же. - В кн.: Русское и славянское языкознание. К 70-летию чл.-корр. АН СССР Р.И. Аванесова. Ред. колл.: Ф.П. Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.300-308. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
29. Диалектные и литературные слова с приставкой ко- и ее алломорфами. - В кн.: Вопросы изучения севернорусских говоров и памятников письменности. Материалы к межвуз. науч. конференции. Краткое содержание докладов. Ред. колл.: Н.А. Мещерский [и др.]. Череповец, с.90-91. (Ленинградский пед. ин-т).
30. Интересно знать. Что значит слово "хлябь"... - Рус. яз. в груз. школе, Тбилиси, № 4, с.24, 78, 80.
31. Ленинские неологизмы. - Рус. яз. в школе, № 2, с. 43, 103, 106, 115, 125.
32. Лингвистический анализ художественного текста. - В кн.: Всесоюзная конференция "Научно-методические основы преподавания русского языка в педагогических институтах". Алма-Ата, 1970 г. Краткое содержание докладов. Ред. колл.: Н.М. Андреев [и др.]. М., с.128-130. (М-во просвещения СССР. Акад. пед. наук СССР).
33. О некоторых актуальных вопросах методики русского языка как науки. - В кн.: Всесоюзная конференция "Научно-методические основы преподавания русского языка в педагогических институтах". (Алма-Ата, 1970 г. Краткое содержание докладов). Ред. колл.: Н.М. Андреев [и др.]. М., с.11-16. (М-во просвещения СССР. Акад. пед. наук СССР).
34. Словарь и семантика стихотворения "Гражданин" К.Ф. Рылеева. (К 175-летию со дня рождения поэта). - Рус. яз. в школе, № 3, с.3-10.  
То же. - В кн.: Вопросы преподавания русской литературы в национальной школе. Сб. статей. Вып. I. М., "Педагогика", с. 143-154.
35. Художественный текст под "лингвистическим микроскопом". - Рус. яз. в груз. школе, Тбилиси, № 4, с.3-11.
36. Чанкиев Александр Николаевич. [Некролог]. - Рус. яз. в груз. школе, Тбилиси, № 4, с.79-80.
37. Рец.: Новая работа о языке А.С. Пушкина. [О кн.: А.Д. Григорьев, Н.Н. Иванов. Поэтическая фразеология Пушкина. Отв. ред. В.Д. Левин. М., "Наука", 1969. 389 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.)]. - Рус. яз. в школе, № 4, с.116-120.

38. Ред.: Вопросы фразеологии. III. Доклады, предназначенные для обсуждения на симпозиуме "Фразеологизм и слово". 296 с. (Труды Самаркандского ун-та, новая серия, вып. I78). [Совместно с др.]

1971

(См. также 1968 г., № 10, II; 1972 г., № 56)

39. В мире слов. (Пособие для учителей). М., "Просвещение". 255 с. Указ. объясняемых слов, словоформ и фразеол. оборотов: с. 247-254.  
Рец.: А г а н и н Р.А., Х а м з и н а Г.К. - Рус. яз. в школе, 1972, № 2, с.107-III; К л ю ш н и к о в В. - Нар. образование, 1972, № 9, с.103-104; В а н ю ш е ч к и н В.Т. О двух пособиях по научной этимологии. - Рус. яз. в нац. школе, 1975, № 1, с.85-88.
40. Краткий этимологический словарь русского языка. Пособие для учителя. Под ред. С.Г.Бархударова. Изд. 2-е, испр. и доп. М., "Просвещение". 542 с. [Совместно с др.]  
То же. Изд. 3-е, испр. и доп. 1975.  
[Изд. 1-е см. т.П настоящей библиографии, с.319, 1961 г., № 24].  
Рец.: М а р г а р я н Б.А. - Рус. яз. в арм. школе, Ереван, 1972, № 4, с.57-59.
41. Лингвистические заметки. - Рус. яз. в груз. школе, Тбилиси, № 2, с.3-14.
42. Лингвистический комментарий "Оды на день восшествия на престол Елисаветы Петровны, 1747 года" М.В.Ломоносова. (К 260-летию со дня рождения). - Рус. яз. в школе, № 5, с.3-9.
43. Слова, слова, слова. [Этимол. заметки]. - Рус. яз. в школе, № 2, с.54-59, 106.
44. Типология и происхождение фамилий на "-ов (-ев)," "-ин (-ин)" в русском языке. - Рус. яз. в школе, № 4, с.88-95.
45. Художественный текст под "лингвистическим микроскопом". - Рус. яз. в школе, № 2, с.107-110; № 3, с.97-100; № 4, с.18-23.
46. Ред.: Русский язык. 7-й класс. М., "Просвещение". 175 с.

1972

(См. также 1968 г., № 10, II; 1970 г., № 34; 1973 г., № 57)

47. Лексикология современного русского языка. [Учеб. пособие для



- пед. ин-тов]. Изд. 2-е, испр. М., "Просвещение". 327 с. [Изд. I-е см. т. II настоящей библиографии, с. 322, 1964 г., № 40].
48. Руковод. сост., общ. науч. обработка и ред.: **Этимологический словарь русского языка**. Т. I. Вып. 4. "Г". М., Изд-во МГУ. 215 с. (МГУ. Филол. фак.).
49. Мечты и мечты. - "Хрипуны" Грибоедова и Чехова. - "Небось и наверное". [Лингвист. анализ. худож. текста]. - Рус. яз. в школе, № 2, с. 9-12.
50. Некоторые вопросы лингвистической подготовки учителя-словесника на современном этапе. - В кн.: Пути совершенствования подготовки учителей русского языка в педагогических институтах. Материалы Всесоюз. совещания заведующих кафедрами рус. яз. Ред. колл.: А. Н. Стеценко [и др.]. Рязань, с. 3-8. (Рязанский пед. ин-т).
- То же. - Рус. яз. в школе, 1973, № I, с. 86-88.
- То же. - Рус. яз. в груз. школе, Тбилиси, 1973, № 2, с. 24-27.
51. Почему "-ся" не частица. - Рус. яз. в школе, № 5, с. 127-128.
52. Слова с приставкой "ко-" и ее аломорфами в русском языке. - В кн.: Этимологические исследования по русскому языку. Вып. 7. Под ред. Н. М. Шанского. М., Изд-во МГУ, с. 203-213.
53. Числительные или существительные слова тысяча, миллион и миллиард? - Рус. яз. в школе, № 2, с. 126-127.
54. Что от чего образовано? - Рус. яз. в школе, № 2, с. 128.
55. Ред.: Колесников Н. П. Словарь антонимов русского языка. Тбилиси, Изд-во Тбилисского ун-та. 314 с. Указ. антонимов: с. 272-314.
56. Ред.: Русская лингводидактика. Преподавание рус. яз. в нац. школе (1945-1970 гг.). Библиогр. указ. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе). Вып. I-3. М., 1971-1972. Вып. I. 1971 г. 462 с.; Вып. 2. 1972 г. 460 с.; Вып. 3. 1972 г. 458 с. [вып. дан 1973 г.]. [Совместно с др.].
- Рец.: Пособие по русской лингводидактике. - Рус. яз. в нац. школе, 1973, № 4, с. 87. [Подпись - Р. Г.].
57. Ред.: Русский язык. Учеб. пособие для 8-го класса. М., "Педагогика". 192 с. (Науч.-исслед. ин-т содержания и методов обучения Акад. пед. наук СССР).
58. Ред.: Русский язык. Учеб. пособие. Для 6-го класса. М., "Просвещение". 174 с.

То же. Изд. 2-е. 1973.

То же. Изд. 3-е. 1974.

Рец.: Г р а ч е в А.П. Обсуждение учебного пособия [для VI класса]. - Рус. яз. в школе, 1973, № 6, с.108-111.

59. Ред. и предисл. - В кн.: Этимологические исследования по русскому языку. [Сб. статей]. Вып.УП. М., Изд-во МГУ. 214 с. [Предисл.: с.3. Без подписи].

### 1973

(См. также 1968 г., № 10; 1972 г., № 50, 56, 58)

60. Современный русский язык. Лексика, фонетика, орфоэпия, графика и орфография. Метод. указания, контрольные работы и упражнения для студентов-заочников филол. фак. ун-тов. Изд. 3-е, испр. М., Изд-во МГУ. 128 с. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ). [Совместно с В.В.Ивановым]. [Изд. 1-е и 2-е см. т.П настоящей библиографии, с.321, 1963 г., № 32].
61. Этимологический словарь русского языка. Т.1. Вып.5. "Д", "Е", "Ж". Под ред. Н.М.Шанского. М., Изд-во МГУ. 304 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.].
62. Вдохновенный язык "Вдохновения" А.А.Дельвига. - Рус. яз. в школе, № 5, с.3-11.
63. II Международная конференция главных редакторов журналов русского языка. - Рус. яз. в школе, № 4, с.115-118. [Без подписи].
64. Ответы читателям. Мзда, возмездие и безвозмездный. - Рус. яз. в школе, № 5, с.126-128.
65. Русский язык как учебный предмет в национальной школе. - Рус. яз. в нац. школе, № 3, с.2-9. [Совместно с М.Б.Успенским].
66. Содержание и структура школьного учебника русского языка для нерусских. - Рус. яз. в нац. школе, № 6, с.5-13.  
То же. - Рус. яз. в казахской школе, 1973, № 9, с.4-18.  
То же. - В кн.: Научные основы учебника русского языка и литературы для национальной школы. (Материалы Всесоюз. конференции в г.Алма-Ата, сент.1973 г.). Ред. колл.: Н.М.Шанский [и др.]. М., 1974, с.3-14. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе).
67. Состояние и задачи исследования проблем преподавания русского языка и литературы в школах союзных республик. - Рус. яз. в

нац. школе, № I, с.5-15.

То же. - Извещательн советик, Кишинев, 1972, № 10, с.10-17.

То же. - В кн.: Советская школа к 50-летию образования СССР. [Сб. статей]. Под общ. ред. Н.П.Кузина. М., "Педагогика", 1973, с.309-325.

То же. - В кн.: Актуальные проблемы обучения русскому языку как средству межнационального общения. Ред. колл.: Н.М.Шанский [и др.]. М., 1975, с.3-16. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе).

То же на нем. яз.: Forschungsaufgaben zum Unterricht in russischer Sprache und Literatur an Nationalitätenschulen. - Fremdsprachenunterricht, Berlin, 1973, Jg. 17, N 7, S. 322-326.

68. Языковые новшества и литературная норма. - Рус. яз. в школе, № 4, с.126-128.
69. Ред.: Фомина М.И. Лексика современного русского языка. [Учеб. пособие для вузов]. М., "Выш. школа". 152 с.

#### 1974

(См. также 1968 г., № 10; 1972 г., № 58; 1973 г., № 66)

70. Встреча с читателями [главного редактора журнала Н.М.Шанского]. - Рус. яз. в школе, № 1, с.119-120. [Без подписи].
71. Журнал "Русский язык в школе". - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.111-112.
72. Несколько слов о поэтическом слове Лермонтова. ("Парус" М.Ю. Лермонтова). - Рус. яз. в нац. школе, № 5, с.49-57.
73. Об одном многозначном слове у Пушкина, Лермонтова и Блока. - Рус. яз. в школе, № 3, с.8-10.
74. Первоначальный этап обучения русскому языку в национальной школе. - В кн.: Всесоюзная научная конференция по проблемам начального обучения русскому языку в национальной школе. Ереван, (8-11 окт.1974 г.). Тезисы докладов. Ред. колл.: Н.М. Шанский [и др.]. Ереван, с.3-10. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе. М-во просвещения Арм.ССР. Науч.-исслед. ин-т пед. наук).
75. Разбор слова по составу. - В кн.: Из опыта работы по русскому языку в восьмилетней школе. (Пособие для учителей). [Сост. Т.А.Злобина]. М., "Просвещение", с.71-84. (Метод. библиотека школы).

76. Сопоставление как один из методических приемов обучения русскому языку нерусских. - В кн.: Межвузовская зональная научно-методическая конференция "Актуальные проблемы методики преподавания русского языка студентам, обучающимся в национальных группах неязыковых высших учебных заведений Закавказья". Тбилиси, 2-4 окт. 1974 г. План работы и тезисы докладов. Тбилиси, с.6-8. (МВиССО Груз.ССР).
77. Сост. и предисл. - В кн.: Факультативные занятия по русскому языку и литературе в национальной школе. Метод. рекомендации. М. 110 с. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе). [Сост. совместно с др., предисл., с.3-5].
78. Предисловие. - В кн.: Вишнякова О.В. Паронимы в русском языке. Учеб. пособие для пед. ин-тов. М., "Высш. школа", с.6.
79. Рец.: Ледяева С.Д. История железнодорожной лексики в русском языке XIX в. Кишинев, "Карта молдовеняскэ", 1973. - Рус. яз. в школе, № 1, с.110-112.
80. Рец.: Русская антонимия и ее типология. [0 кн. Л.А.Новикова "Антонимия в русском языке". М., 1973. 290 с.]. - Рус. яз. в нац. школе, № 4, с.85-87.
81. Ред.: Всесоюзная научная конференция по проблемам начального обучения русскому языку в национальной школе. Ереван, (8-11 окт. 1974 г.). Тезисы докладов. Ереван. 308 с. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе. М-во просвещения Арм.ССР. Науч.-исслед. ин-т пед. наук) [Совместно с др.].
82. Ред.: Научные основы учебника русского языка и литературы для национальной школы. (Материалы Всесоюз. конференции в г.Алма-Ата, сент. 1973 г.). М. 107 с. (Акад. пед. наук. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе). [Совместно с др.].
83. Ред.: Русский язык. Учебник для 5-6-х классов. М., "Просвещение". 384 с.  
То же. Изд. 2-е. 1975.  
То же. Изд. 3-е. 1976.

1975

(См. также 1968 г., № 10; 1971 г., № 40; 1973 г., № 67;  
 1974 г., № 83)

84. Русский язык. Лексика. Словообразование. Пособие для учителя. М., "Просвещение". 239 с. (Метод. библиотека школы).

85. 700 Russian idioms and set phrases. М., "Russian Language publishers". 120 p. Парал. тит. л. на рус. яз.: 700 фразеологических оборотов русского языка (для говорящих на англ. яз.). М., "Рус. язык", 1975. [Совместно с Е.А.Быстровой].  
То же. Для говорящих на франц. яз.: 700 tournures phraséologiques de la langue Russe. М., Ed. "La langue Russe", 1976. 128 p.  
То же. Для говорящих на нем. яз.: 700 Redevendungen der russische Sprache. М., "Russische Sprache", 1976. 126 S.
86. 4 000 mots les plus usités en russe. Dictionnaire élémentaire pour les écoles étrangères. Sous la rédaction de N.Chanski. М., Ed. "La langue russe". 271 p. Парал. тит. л. на рус. яз.: 4 000 наиболее употребительных слов русского языка. Учебный словарь для зарубежных школ. Под ред. Н.М.Шанского. М., "Рус. язык". [Совместно с др.].  
То же на нем. яз.: 4 000 der gebräuchlichsten Wörter der russischen Sprache. Wörterbuch für Lehrzwecke für ausländische Schulen. Herausgegeben von N.Schanski. М., "Russische Sprache". 262 S. Парал. тит. л. на рус. яз.  
То же на англ. яз.: 4 000 commonly used Russian words. A dictionary for foreign schools. Under the editorship of N.Shansky. М., "Russian language publishers", 1976. 264 p. Парал. тит. л. на рус. яз.  
То же на исп. яз.: 4 000 palabras más usadas en ruso. Diccionario - manual para las escuelas de enseñanza media en el extranjero. Moscú, Editorial "Idioma ruso", 1976. 272 p. Парал. тит. л. на рус. яз.
87. Руковод. сост., общ. науч. обработка, ред. и предисл. - В кн.: Этимологический словарь русского языка. Т.2. Вып.6. "З". М., Изд-во МГУ. 124 с. (МГУ. Филол. фак.).
88. Актуальные проблемы современной лингводидактики и русское языкознание. - В кн.: Всесоюзное совещание-семинар по совершенствованию качества подготовки учителей русского языка для средней школы. 3-6 февр. 1975 г. Тезисы. Отв. ред. К.В.Горшкова. Отв. за выпуск М.М.Смирнова, Н.Н.Ушаков. Иваново, с.6-8. (МВиССО СССР. М-во просвещения СССР. МВи ССО РСФСР. Ивановский ун-т).
89. Лингвистические курсы в системе филологической подготовки учителя русского языка и литературы для национальной школы. -

- В кн.: Тезисы докладов Всесоюзной конференции по вопросам совершенствования подготовки учителей русского языка и литературы для национальной школы. Ред. В.М.Бельдиян. Ташкент, с.3-8. (М-во просвещения СССР. М-во просвещения Уз.ССР. Республ. пед. ин-т рус. яз. и лит.). [Совместно с Н.В.Черемисиной].
90. О деятельности Научно-исследовательского института преподавания русского языка в национальной школе АПН СССР. - Рус. яз. за рубежом, № 5, с.57-59. [Совместно с Н.Б.Карашевой].
91. О лингвистическом анализе и комментировании художественного текста. - В кн.: Анализ художественного текста. Сб. статей. Вып. I. Ред. колл.: Н.М.Шанский (гл. ред.) [и др.]. М., "Педагогика", с.21-38. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе).
92. О школьном учебнике русского языка для иностранцев. - В кн.: Второй Международный конгресс преподавателей русского языка и литературы. [Варна, 1973 г.]. Избранные доклады и сообщения. София, Изд-во "Наука и искусство", с.531-538. (МАПРЯЛ. Общество русистов в Болгарии. Болгарский организационный комитет II Междунар. конгресса МАПРЯЛ).
93. Основные проблемы научно-исследовательской работы в области преподавания русского языка в национальной школе. - Рус. яз. в нац. школе, № 6, с.32-42.  
То же. - В кн.: Русский язык - язык межнационального общения народов СССР. М., "Просвещение", 1976, с.64-75.
94. Программа курса "Лингвистический анализ художественного текста". - В кн.: Анализ художественного текста. Сб. статей. Вып. I. Ред. колл.: Н.М.Шанский (гл. ред.) [и др.]. М., "Педагогика", с.111-118. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе).
95. Специфика и система лингвистических дисциплин на факультетах русского языка и литературы национальных вузов. - Рус. яз. в нац. школе, № I, с.46-52. [Совместно с Н.В.Черемисиной].
96. Ред.: Актуальные проблемы обучения русскому языку как средству межнационального общения. М. 192 с. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе). [Совместно с др.].

97. Гл. ред.: Анализ художественного текста. Сб. статей. Вып. I. М., "Педагогика". 118 с. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе).
98. Ред.: Всесоюзное совещание-семинар по совершенствованию качества подготовки учителей русского языка для средней школы. 3-6 февр. 1975 г. Тезисы. Отв. за выпуск М.М.Смирнова, Н.Н.Ушаков. Иваново. 79 с. (МВиССО СССР. М-во просвещения СССР. МВиССО РСФСР. Ивановский ун-т). [Совместно с др.]
99. Ред.: Русско-узбекский тематический словарь. [4810 слов и 400 фразеол. оборотов]. Ташкент, "Укитувчи". 517 с. Перед загл. авт. А.Н.Тихонов [и др.]

1976

(См. также 1968г., № 10; 1974г., № 83; 1975 г., № 85, 86, 93)

100. Стихотворение "Парус" М.Ю.Лермонтова. - В кн.: Анализ художественного текста. Сб. статей. Вып. 2. Ред. колл.: Н.М.Шанский (гл. ред.) [и др.]. М., "Педагогика", с.3-16. (Акад. пед. наук. СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе).
101. Гл. ред.: Анализ художественного текста. Сб. статей. Вып. 2. М., "Педагогика". 104 с. (Акад. пед. наук СССР. Науч.-исслед. ин-т преподавания рус. яз. в нац. школе).

ШАПИРО АБРАМ БОРИСОВИЧ

(1890-1966)

1968

- I. Ред.: Орфографический словарь русского языка. Около 104 000 слов. Изд. 8-е, стереотип. М., "Сов. энциклопедия". 520 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). [Совместно с др.]
- То же. Изд. 9-е. 1969.
- То же. Изд. 10-е. 1970.
- То же. Изд. 11-е. 1971.
- То же. Изд. 12-е. 1973.
- То же. Изд. 13-е, испр. и доп. "Рус. язык", 1974. 479 с. [Предыдущие издания см. т. II настоящей библиографии, с. 327, 1958 г., № 7].

1969-1971

(См. 1968 г., № I)

1973

(См. 1968 г., № I)

1974

(См. также 1968 г., № I)

2. Современный русский язык. Пунктуация. [Учеб. пособие для пед. ин-тов]. Изд. 2-е, испр. М., "Просвещение". 287 с. [Изд. I-е см. т. II настоящей библиографии, с. 331, 1966 г., № 28 ]

ШВЕДОВА НАТАЛЬЯ КЛЬЕВНА

1965\*

- I. Принципы построения раздела "Синтаксис словосочетания и простого предложения". - В кн.: Принципы построения описательной грамматики современного русского литературного языка. Тезисы докладов на заседании ученого совета. Февр. 1965 г. М., с. 48-58. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

1966\*

2. Ред.: Основы построения описательной грамматики русского литературного языка. М., "Наука". 211 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

Рец.: Крылова О.А. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1968, № 3, с. 78-82.

1968

3. Изучение грамматического строя русского языка. - В кн.: Теоретические проблемы советского языкознания. [Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) и др.]. М., "Наука", с. 287-306. (АН СССР. Ин-т языкознания). [Совместно с др.].

---

\* Данные работы Н.Д.Шведовой, опубликованные в 1965 и 1966 гг., не были указаны во II томе настоящей библиографии.



4. О разграничении "простого предложения и сходных с ним конструкций". - In: Otázky slovanské syntaxe. II. Sborník výsposia "Strukturní typu slovanské věty a jejich vývoj". Brno, 20-22.X.1966. Red.: J.Bauer (hlav. red.). Brno, Univ. J.E.Purkyně, s.65-73. [Выступления по докладам, с.152-153, 412]. Резюме на англ. яз. (Spisy Univ. J.E.Purkyně v Brně. Filosofická fak. 133). Парал. тит. л. на рус. яз.: Вопросы славянского синтаксиса. II. Сборник симпозиума "Структурные типы славянского предложения и их развитие". Брно, 20-22 окт. 1966 г.
5. Существуют ли все-таки детерминанты как самостоятельные распространители предложения? - Вопр. языкознания, № 2, с.39-50.
6. Отв. ред.: Русская литературная речь в XVIII веке. Фразеологизмы. Неологизмы. Каламбуры. [Сб. статей]. М., "Наука". 270 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

#### 1969

7. Вопросы синтаксиса простого предложения в его отношении к синтаксису слова и словоформы. - Zeitschrift für Slawistik, Berlin, Bd.XIV, N 5, S. 692-699.
8. О взаимоотношении структурной схемы и ее реализаций. - В кн.: Единицы разных уровней грамматического строя языка и их взаимодействие. [Доклады сов.-чехословацкого симпозиума. Москва, 18-22 апр.1967 г.]. Ред. колл.: В.Н.Ярцева, Н.Ю.Шведова (отв. редакторы). М., "Наука", с.230-232. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Науч. совет по проблеме "Теория сов. языкознания").
9. О понятии "регулярная реализация структурной схемы простого предложения". - В кн.: Мысли о современном русском языке. Сб. статей под ред. В.В.Виноградова. Сост. А.Н.Кожин. М., "Просвещение", с.67-80.
10. О структурной схеме сложного предложения. - В кн.: Единицы разных уровней грамматического строя языка и их взаимодействие. [Доклады сов.-чехословацкого симпозиума. Москва, 18-22 апр.1967 г.]. Ред. колл.: В.Н.Ярцева, Н.Ю.Шведова (отв. редакторы). М., "Наука", с.319-322. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Науч. совет по проблеме "Теория сов. языкознания").

11. Отв. ред.: Единицы разных уровней грамматического строя языка и их взаимодействие. [Доклады сов.-чехословацкого симпозиума. Москва, 18-22 апр. 1967 г.]. М., "Наука". 331 с. со схем. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ин-т рус. яз. Науч. совет по проблеме "Теория сов. языкознания"). [Совместно с В.Н.Ярцевой].

1970

12. Академик Виктор Владимирович Виноградов. [Некролог]. - Вопр. языкознания, № 1, с.3-18. [Совместно с др. Без подписи].
13. Виктор Владимирович Виноградов. (1895-1969). - Рус. речь, № 3, с.29-32 с портр.
14. Несколько замечаний по поводу статьи Ю.Д.Апресяна "Синонимия и синонимы". ["Вопр. языкознания", 1969, № 4, с.75-91]. - Вопр. языкознания, № 3, с.36-44.
15. Синтаксис: подчинительные связи слов и словосочетания. Простое предложение. - В кн.: Грамматика современного русского литературного языка. Отв. ред. Н.Ю.Шведова. М., "Наука", с. 486-595; 611-651. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
16. Рец.: Исследования по общей теории грамматики. [Сб. работ. Отв. ред. В.Н.Ярцева]. М., "Наука". 1968. 291 с. - Вопр. языкознания, № 1, с.125-131.
17. Отв. ред. и сост.: Грамматика современного русского литературного языка. М., "Наука". 767 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.). Предм. указ., с.741-754.

Рец.: Бондарко А.В., Кодекс В.И. О новой модели описания грамматического строя русского языка. - Вопр. языкознания, 1971, № 6, с.31-45; Степанова Е.М. - Рус. яз. за рубежом, 1971, № 2, с.48, 82; Горикова К.В., Панов М.В., Попов А.С. К проблемам грамматики современного русского литературного языка. - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., 1972, т.31, вып.4, с.328-339; Дюкшин Д.В. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1972, № 4, с.104-106; Попова З.Д. - Рус. яз. в нац. школе, 1972, № 2, с.91-94; Ярцева В.Н., Арутюнова Н.Д. - Вестн. АН СССР, 1972, № 4, с.144-147; Бухарин В.И. - Рус. яз. в школе, 1973, № 3, с.118-122; Хохлачева В.Н. Некоторые вопросы теории словообразования. - Вопр. языкознания, 1973, № 3, с.99-104; Ивнĭ П. - Сборник

за филологију и лингвистику, Нови Сад, 1971, № 2, с.219-227; Křížková H., Leška O. K nové sovětské mluvnické současné spisovné ruštiny. - Československá rusistika, Praha, 1971, roč. XVI, N 5, s. 220-225; Ку б и к М.-К вопросу классификации простого предложения в новой академической грамматике русского языка.-

Československá rusistika, Praha, 1972, XVII, N 2, s. 65-69; Puzynina J. - Slavia orientalis, Warszawa, 1972, N 2, s. 231-235; Rybák J. Poznámky k ireálnej potenciálnej a reálnej podmienke. - Československá rusistika, Praha, 1972, XVII, N 2, s. 69-73; Surjicov A. - Studii și cercetări lingvistice, București, 1972, an. XXIII, N 5, p. 548-550; З и м е к П.-Новая академическая грамматика русского языка.- Slavica slovaca, Bratislava, 1972, roč. 7, N 1, s.58-65. Рец. на рус.яз. ; Zimek R. Новая советская научная грамматика русского языка. Ruský jazyk, Praha, 1972, N 3, s. 98-108; Chirilov P., Vinteler O. - Cercetări de lingvistică, Cluj, 1973, an. 18, N 1, p. 183-187; Lozbá M. - Analele științifice ale Universității "Al. I. Cuza" din Iași (Serie nouă). Secțiunea III. E.Lingvistică, t. XX, an. 1974, p. 144-150; Hamm I. - In: Wiener slavistisches Jahrbuch. Bd.20. Wien e.a., 1974, S. 22-36.

### 1971

18. Входит ли лицо в круг синтаксических категорий, формирующих предикативность? - Рус. яз. за рубежом, № 4, с.48-56.
19. Грамматика современного русского языка. [Интервью с авторами "Грамматики современного русского литературного языка". М., "Наука", 1970]. - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.57-64.
20. Категориальные свойства слова на службе его синтаксических связей. - In: Sesja Naukowa Międzynarodowej Komisji Budowy Gramatycznej Języków Słowiańskich w Krakowie w dniach 3-5 gr. 1969. Wrocław-Warszawa-Kraków., s. 17-31.

21. О синтаксических потенциях формы слова. - Вопр. языкознания, № 4, с.25-35.
22. Об основных синтаксических единицах и аспектах их изучения.- В кн.: Теоретические проблемы синтаксиса современных индоевропейских языков. Тезисы докладов. (20-23 апр.). Л., "Наука", с.26-28. (АН СССР. Ин-т языкознания. Ленинградское отд-ние. Ленинградский пед. ин-т).
23. Согласование и координация: их сходство и различия. - В кн.: Проблемы истории и диалектологии славянских языков. Сборник статей к 70-летию чл-корр. АН СССР В.И.Борковского. Ред. колл.: Ф.П.Филин (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.312-319. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

#### 1972

24. Проспект "Русской грамматики". 149 с. (Ин-т рус. яз. АН СССР. Сектор грамматики и истории рус. лит. яз.). ["Проспект" составлен под руководством Н.Ю.Шведовой совместно с коллективом авторов].
25. "Синтаксическое лицо" и его отношение к предикативности. - *Slavica slovaca, Bratislava*, год. 7, № 3, в. 215-220.
26. Ред.: Озегов С.И. Словарь русского языка. Около 57 000 слов. Изд. 9-е, испр. и доп. М., "Сов. энциклопедия". 847 с.  
То же. Изд. 10-е. 1973.  
То же. Изд. 11-е. М., "Рус. язык", 1975.

#### 1973

(См. также 1972 г., № 26)

27. К спорам о детерминантах. (Обстоятельственная и обстоятельственная детерминация простого предложения). - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 5, с.66-77.
28. О соотношении грамматической и семантической структуры предложения. - В кн.: Славянское языкознание. VII Междунар. съезд славистов. Варшава, авг.1973 г. Доклады сов. делегации. Ред. колл.: С.Б.Бернштейн [и др.]. М., "Наука", с.458-483. (АН СССР. Сов. комитет славистов).  
То же. Тезисы на англ. яз. - In: VII Międzynarodowy Kongres Słowistów. Warszawa, 21-27. VIII 1973. Streszczenia referatów i komunikatów. Warszawa, Państw. wyd-wo naukowe, s. 283-284.

29. О соотношении грамматических и семантических характеристик предложения. - In: Otázky slovanské syntaxe. III. Sborník sympozia "Modální výstavba výpovědí v slovanských jazycích". Brno, 27-30 září 1971. Brno, Univ. J.E. Purkyně, s. 73-79. [Выступления по докладам, с.166-167]. (Spisy Univ. J.E.Purkyně v Brně. Filosofická fak. 180). Парал. тит. л. на рус. яз.: Вопросы славянского синтаксиса. III. Сборник симпозиума "Модальное строение высказывания в славянских языках". Брно, 27-30 сент.1971 г.
30. Спорные вопросы описания структурных схем простого предложения и его парадигм. - Вопр. языкознания, № 4, с.25-36.

#### 1974

31. Выступления по докладу Е.Кржижковой и О.Лешки и по докладу В.Грабе [на симпозиуме "Проблемы и методы сопоставительного изучения современных литературных языков", Прага, окт. 1973 г.]. - Československá rusistika, Praha, XIX, N 4, s. 149-152.
32. Место семантики в описательной грамматике (синтаксис). - В кн.: Грамматическое описание славянских языков. Концепции и методы. Ред. колл.: Шведова Н.Д. (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.105-121. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).
33. О долженствовательном наклонении. - В кн.: Синтаксис и норма. Отв. ред. Г.А.Золотова. М., "Наука", с.107-121. (АН СССР. Ин-т рус. яз.):
34. О значениях единиц разных уровней языка. - В кн.: Всесоюзная научная конференция по теоретическим вопросам языкознания. (11-16 нояб.1974 г.). Тезисы докладов и сообщений пленарных заседаний. Ред. колл.: В.Н.Ярцева (отв. ред.) [и др.]. М., с.162-170. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по теории сов. языкознания. Ин-т языкознания).  
То же на чешск. яз.: O významech jednotek různých jazykových rovin. - Slovo a slovesnost, Praha, 1975, roč. XXXVI, č. 3, s. 232-236.
35. О функциях простого предложения. - В кн.: Исследование по славянской филологии. Сб., посвящ. памяти акад. В.В.Виноградова. Отв. ред. В.А.Белошапкина, Н.И.Толстой. М., Изд-во МГУ, с. 348-359.

36. Русская научная описательная грамматика в русской Академии наук. - Вопр. языкознания, № 6, с. II-18.
37. Синтаксическое желательное наклонение. - В кн.: Современные проблемы литературоведения и языкознания. [Сб. статей]. К 70-летию со дня рождения акад. М.Б.Храпченко. Ред. колл.: Н.Ф.Бельчиков (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с.455-466. (АН СССР. ОЛЯ).
38. Отв. ред.: Грамматическое описание славянских языков. Концепции и методы. М., "Наука". 256 с. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

1975

(См. также 1972 г., № 26)

39. Грамматические труды академика Виктора Владимировича Виноградова. [Предисл.]. - В кн.: В.В.Виноградов. Исследования по русской грамматике. Избранные труды. Под ред. Н.Ю.Шведовой. М., "Наука", с.5-10. (АН СССР. ОЛЯ).
40. Предложение. - БСЭ. Изд. 3-е. Т.20, с.509-510, стлб. 1515-1517.
41. Ред. и сост.: В.В.Виноградов. Исследования по русской грамматике. Избранные труды. М., "Наука". 560 с. с портр. (АН СССР. ОЛЯ).

ШЕПУРЕВ ЛЕОНИД АРКАДЬЕВИЧ

1968

1. Словарь понятий как одно из средств представления ИЯЯ. - В кн.: Тематический патентно-информационный поиск. [Сб. трудов первого Всесоюзного симпозиума по патентно-информационному поиску]. Ред. колл.: Тардов Б.Н. (глав. ред.) [и др.]. М., с.292-296. (Центр. НИИ патентн. информ. и техн.-экон. исследований (ЦНИИПИ). Всесоюз. НИИ железнодорож. транспорта (НИИ МПС). Ин-т истории естествознания и техники АН СССР). [Совместно с др.].

1970

2. 0 смысловой единице текста. - В кн.: Научный симпозиум "Место терминологии в системе современных наук". (Тезисы докладов и сообщений). 24-27 дек.1969 г. Отв. за выпуск А.Г.Волков. М., Изд-во МГУ, с.100-103. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с Б.В.Якушиним].

1973

3. О мотивированности структуры качественных терминов. — В кн.: Лексика. Лекции. Под ред. Т.П.Домтева. М., Изд-во МГУ, с.38-48. (МВиССО СССР. Науч.-метод. кабинет по заоч. и вечер. обучению МГУ).

ШИМЧУК ЭММА ГРИГОРЬЕВНА

1972

1. Заметки по русской современной и исторической лексикографии. (К истории некоторых сложных прилагательных в русском языке). — В кн.: Лексикология и лексикография. Под ред. С.Г.Бархударова [и др.]. М., "Наука", с.167-180. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по лексикологии и лексикографии).
2. К вопросу о критерии сочетаемости в историческом словаре. — В кн.: Актуальные проблемы лексикологии и лексикографии. (Материалы IX зональной конференции кафедр русского языка вузов Урала). Отв. ред. М.А.Генкель. Пермь, с.489-495. (Пермский ун-т. Уральский региональный науч.-метод. совет).
3. К методике историко-лексикологического исследования. — Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.31, вып.3, с.256-263.

1974

4. Проблема тождества слова в историческом словаре. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 28 с. (МГУ).

1975

5. Лексическая и семантическая реконструкция в исторической лексикологии (на материале древнерусского языка). — В кн.: Актуальные проблемы исторической лексикологии восточнославянских языков. Тезисы докладов и сообщений Всесоюз. науч. конференции. Ред. колл.: Ф.П.Филин (гл. ред.) [и др.]. Днепропетровск, с.20-21. (АН СССР. Ин-т рус. яз. МВиССО СССР. АН УССР. Ин-т языкознания. Днепропетровский ун-т).
6. О потенциальных и окказиональных словах в исторических словарях древнерусского языка. — В кн.: Проблемы славянской исторической лексикологии и лексикографии. Тезисы конференции.

Окт. 1975 г. Москва. Вып. 3. Теория и практика исторической лексикографии. Ред.: Г.А. Богатова и В.Я. Делягин. М., с. 81-83. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики. Ин-т рус. яз.).

ШИРОКОВ ОЛЕГ СЕРГЕЕВИЧ\*

1955

1. Развитие типов склонения существительных в греческом языке. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 16 с. (МГУ. Филол. фак. Каф. общего и сравнит.-ист. языковедения).

1957

2. Метод структурального анализа и возможности его конкретного применения. - В кн.: Тезисы докладов XIII отчетной научной сессии профессорско-преподавательского состава [Черновицкого ун-та]. Черновцы, с. 222-224. (МВиССО УССР. Черновицкий ун-т).
3. Переразложение падежных окончаний в пользу основ существительных в греческом языке. - В кн.: Научный ежегодник за 1956 год. Черновцы, с. 355-359 с табл. (Черновицкий ун-т).

1958

4. Албанская палатализация и умлаут. - В кн.: Научный ежегодник за 1957 год. Черновцы, с. 229-231. (Черновицкий ун-т).
5. Глагольные категории в албанском языке. - В кн.: Тезисы докладов XIV отчетной научной сессии профессорско-преподавательского состава [Черновицкого ун-та]. Черновцы, с. 198-200. (МВиССО УССР. Черновицкий ун-т).

1959

6. До питання про балкано-українські лексикальні відносини (борва, балита, лвістий, флюора, цап). - Наук. зап. Чернівецьк. ун-ту, т. 32. Серія філол. наук, вип. 8. [Львів], с. 130-131.

1960

7. Албано-балто-славянское единство. (Обоснование гипотезы данными фонетики). - В кн.: Научный ежегодник за 1959 год. Черновцы, с. 279-280. (Черновицкий ун-т. Филол. фак.).

\* Список научных трудов О.С. Широкова в настоящей библиографии публикуется впервые.



8. Выступление по докладам. – В кн.: О соотношении синхронного анализа и исторического изучения языков. Отв. ред. М.М.Гухман и Е.А.Бокарев. М., Изд-во АН СССР, с.109-110. (АН СССР. Ин-т языкознания).
9. О преподавании спецкурса "Теория и практика машинного перевода" в Черновицком университете. – В кн.: Питання прикладної лінгвістики. Тези доповідей Міжвузівської наукової конференції. 22-28 вересня 1960 р. Чернівці, с.86-87. (Чернівецьк. ун-т).
10. Отражение индоевропейских гласных в албанском языке. – В кн.: Научный ежегодник за 1958 год. Черновцы, с.233-235. (Черновицкий ун-т. Филол. фак.).
11. Понятия гомоморфизма и изоморфизма при установлении языкового родства. – В кн.: Питання прикладної лінгвістики. Тези доповідей Міжвузівської наукової конференції. 22-28 вересня 1960 р. Чернівці, с.49-52. (Чернівецьк. ун-т).
12. Применение лексико-статистического метода при установлении языкового родства. – В кн.: Питання прикладної лінгвістики. Тези доповідей Міжвузівської наукової конференції. 22-28 вересня 1960 р. Чернівці, с.47-48. (Чернівецьк. ун-т).
13. Применение статистического метода при изучении фонологической структуры. – В кн.: Питання прикладної лінгвістики. Тези доповідей Міжвузівської наукової конференції. 22-28 вересня 1960 р. Чернівці, с.46-47. (Чернівецьк. ун-т).

#### 1961

14. Албано-балто-славянский и германский. (Опыт славянской и индоевропейской глоттохронологии). – В кн.: Тезисы докладов, предназначенные для обсуждения на I Всесоюзной конференции по вопросам славяно-германского языкознания. (27-30 нояб.1961 г.). Минск, с.1-4. (АН БССР. Ин-т языкознания).
15. Конференция по структурной и математической лингвистике. [Черновцы, сент.1960 г.]. – Вопр. языкознания, № 1, с.155-159.
16. Частотность слов и глоттохронология (на материале албанского языка). – В кн.: Тезисы докладов Межвузовской конференции по применению структурных и статистических методов исследования словарного состава языка. (21-25 нояб.1961 г.). М., с.84-86. (Моск. пед. ин-т иностр. яз.).

### 1962

17. Выступление по докладу А.Росетти. - В кн.: IV Международный съезд славистов. Материалы дискуссии. Т.П. Проблемы славянского языкознания. Под ред. В.В.Виноградова и Н.И.Толстого. М., Изд-во АН СССР, с.324-325. (АН СССР. Сов. комитет славистов).
18. Квантитативный метод Крубера и классификация славянских языков. - В кн.: Всесоюзная конференция по славянской филологии. 17-22 дек.1962 г. Программа и тезисы докладов. Л., с.134-137. (ЛГУ. Филол. фак.). [Совместно с В.Н.Чекманом].
19. Поток звуков и система фонем. - В кн.: Тезисы докладов Межвузовской конференции на тему "Язык и речь" (27 нояб.-1 дек.). М., с.87-90. (Моск. пед. ин-т иностр. яз.).
20. Происхождение бессарабских албанцев. (Опыт глоттохронологии). - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.26-36.

### 1963

21. О соотношении фонологической системы и частотности фонем. (На материале албанского литературного языка тоскского бессарабского наречия). - В кн.: Конференция по структурной лингвистике, посвященная базисным проблемам фонологии. Москва, 20-23 мая 1963 г. Тезисы докладов. М., Изд-во АН СССР, с.71-73. (АН СССР. Ин-т рус. яз. Сектор структурной лингвистики).
22. Рец.: Эжрем Чабей. Этюды по этимологии албанского языка. I-III. - В кн.: Этимология. Исследования по русскому и другим языкам. Ред. колл.: Л.А.Гиндин (отв. ред.) [и др.]. М., с. 303-306. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

### 1964

23. Белорусский частотный словарь. - В кн.: Система языка и обучение речи. (Тезисы докладов на Межвуз. конференции 25-30 янв. 1964 г.). Отв. за выпуск О.С.Широков. Минск, с.82-85. (Минский пед. ин-т иностр. яз.). [Совместно с др.].
24. Вопросы балканского вторичного языкового родства. (Применение статистики в диахронической фонологии). - В кн.: Проблемы сравнительной грамматики индоевропейских языков. Науч. сессия. Тезисы докладов. Под ред. С.Б.Бернштейна и Н.С.Чемоданова. М., с.68-69. (МГУ. Филол. фак.).

25. Метасхема пространственного представления фонематической структуры. - В кн.: Система языка и обучение речи. (Тезисы докладов на Межвуз. конференции 25-30 янв. 1964 г.). Отв. за выпуск О.С. Широков. Минск, с. 53-56. (Минский пед. ин-т иностр. яз.).
26. О соотношении фонологической системы и частотности "фонем". (На материале албанского литературного языка и его бессарабского наречия). - Вопр. языкознания, № I, с. 53-60.
27. Принципы картографирования фонологических явлений. (Для балканских языков). - В кн.: Проблемы лингво- и этногеографии и ареальной диалектологии. Тезисы докладов. Под ред. Н.И. Толстого. М., "Наука", с. 19-21. (АН СССР. Ин-т славяноведения).
28. Статистическое соотношение восточнославянских фонематических систем. - В кн.: Система языка и обучение речи. (Тезисы докладов на Межвуз. конференции 25-30 янв. 1964 г.). Отв. за выпуск О.С. Широков. Минск, с. 1-4. (Минский пед. ин-т иностр. яз.). [Совместно с Л.Т. Выгонной-Силкиной].
29. Фонематическая интерпретация дифтонгов и долгих гласных. (На материале латинского языка). В кн.: Тезисы докладов I республиканской конференции по вопросам языкознания и методики преподавания иностранных языков. Алма-Ата, 1964. Вып. I. Алма-Ата, с. 90-91. (Алма-Атинский пед. ин-т иностр. яз.). [Совместно с А.В. Широковой].
30. Цифровая символика параметризации фонем. - В кн.: Симпозиум по проблеме "Методы различения и отождествления единиц языка". Минск, 28-30 мая 1964 г. Тезисы докладов. Минск, с. 14-18. (АН БССР. Ин-т языкознания).

#### 1965

31. Бинарные дифференторы и моделирование фонологических систем. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 3, с. 88-97.
32. Порождающая фонологическая модель. - В кн.: ХУП научная сессия, посвященная итогам научно-исследовательской работы за 1964 г. Тезисы докладов. Ч. II. Отв. за выпуск В.В. Макаров. Минск, с. 136-141. (Минский пед. ин-т иностр. яз.).

#### 1966

33. Фонологические схождения балканских языков. (На материале глупого консонантизма греческого и албанского диалектов). М. 13 с. (Международ. ассоциация по изучению стран Юго-Вост. Европы. Первый конгресс балканских исследований. [София, 26 авг-

I сент.1966 г.] . Сообщения сов. делегации). Резюме на франц. яз.

То же. - In: Actes du premier congrès international des études balkaniques et sud-est Européennes, Sofia, 26 août. 1 sept. 1966. VI. Linguistique. Sofia. Ed. de l'Académie Bulgare des sciences, 1968, p. 257-263.

34. Применение трехзначной логики в двухступенчатой фонологии. - В кн.: Тезисы докладов 18-й научно-теоретической конференции Минского педагогического института иностранных языков. 20-25 февр.1965 г. Вып. I. Фонетика, фонология и статистика речи. Минск, с.16-17 с табл.
35. Частотность звукотипов как оценочный критерий. - В кн.: Тезисы докладов I-й Республиканской межвузовской лингвистической конференции. Фрунзе, 1966. Фрунзе, с.37-40. (Киргизский ун-т).

#### 1967

36. Методика фонологического описания в диахронии. Учеб. пособие по общему языкознанию. Минск. 223 с. с табл. (Минский пед. ин-т иностр. яз.).
37. Взаимодействие контактирующих языков на уровне наблюдения и на уровне конструктов. (На материале исторической фонологии греческих и албанских диалектов). - В кн.: Уровни языка и их взаимодействие. Тезисы науч. конференции. (4-7 апр.1967 г.). Ред. колл.: Л.И.Базилевич [и др.]. М., с.175-178. (I-й Моск. пед. ин-т иностр. яз.).
38. Лингвистическая география и типология языков. (На материале бесписьменных диалектов Балканского полуострова). - В кн.: Проблемы языкознания. Доклады и сообщения советских ученых на X Междунар. конгрессе лингвистов. (Бухарест. 28 авг.- 2 сент.1967 г.). [Отв. ред. Ф.П.Филин]. М., "Наука", с.143-147. (АН СССР. Сов. комитет по подготовке к X Междунар. конгрессу лингвистов. Ин-т языкознания).
- То же. - In: Actes du X-e Congrès international des linguistes. Bucarest, 28 août - 2 sept. 1967. II. Réd. en chef A.Graur. Bucarest, Acad. de la République Socialiste de Roumanie, 1970, p. 73-76.

39. [Первый Международный конгресс по балканистике и изучению стран Юго-Восточной Европы. (София, 26 авг.-1 сент.1966 г.)]. •  
- Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № I, с.136-137.  
То же. - Вопр. языкознания, № I, с.164-167.
40. [III Всесоюзная конференция по романскому языкознанию, посвященная проблемам диахронии в изучении романских языков]. - Вопр. языкознания, № 6, с.153-155.
41. Язык оседлых владов Северной Караджавы ("меглено"-романский) - самостоятельный язык восточнороманской группы. - В кн.: Проблемы диахронии в изучении романских языков. Тезисы докладов. 21-24 июня 1967 г. Минск, с.187-189. (Минский пед. ин-т иностр. яз.).

1968

(См. 1966 г., № 33)

1969

42. Развитие системы глухого консонантизма в новогреческих и албанских диалектах. Автореф. дисс. на соиск. учен. степени докт. филол. наук. М. 43 с. (АН СССР. Ин-т языкознания).
43. Гипотеза о малоазийском происхождении греков. - В кн.: IY Конференция по классической филологии. (Секция греческого и латинского языков). Ноябрь.1969 г. Тезисы докладов. Тбилиси, "Мецниереба", с.85-86. (Тбилисский ун-т).
44. Индоевропейские диалекты и славяно-германские лингвистические связи. - В кн.: Типология и взаимодействие славянских и германских языков. Ред. В.В.Мартынов. Минск, "Наука и техника", с.5-II. (АН БССР. Ин-т языкознания).

1970

(См. также 1967 г., № 38)

45. Лат. *s* → алб. *sh* и алб. *s* ← *u.e.* <sup>\*ks</sup> (Заметка об относительной хронологии фонетических изменений). - В кн.: Проблемы диахронии и синхронии в изучении романских языков. Материалы III Всесоюз. совещания по романским языкам. (Минск, 21-24 июня 1967 г.). Ч.I. Ред. колл.: М.С.Гуричева [и др.]. Минск, Изд-во БГУ, с.82-86. (АН СССР. Ин-т языкознания. Минский пед. ин-т иностр. яз.).

1971

(См. 1973 г., № 49)

1972

46. Кавказско-индоевропейские фонологические схождения. - В кн.: Конференция по сравнительно-исторической грамматике индоевропейских языков (12-14 декабря). Предварительные материалы. Отв. ред. С.Б.Бернштейн. М., "Наука", с.92-94. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).

1973

47. Диалекты греков Алаверды. - В кн.: Совещание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Ереван, 2-5 окт. 1973 г.). Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.149-150. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус.яз. АН СССР. Ин-т яз. АН Арм. ССР).
48. Новогреческие и албанские падежи. - В кн.: Симпозиум по грамматической типологии современных балканских языков. Москва. (15-16 янв.1974 г.). Предварительные материалы. Ред. колл.: В.В.Иванов [и др.]. М., "Наука", с.29-30. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
49. Полифонемы влахо-македонских диалектов. - В кн.: Лингвогеография, диалектология и история языка. Отв. ред. Р.И.Аванесов. Кишинев, "Штиинца", с.64-70. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. АН МССР. Отделение обществ. наук. Ин-т яз. и лит.).
- То же. Тезисы. - В кн.: Тезисы докладов и сообщений совещания по вопросам диалектологии и истории языка. (Кишинев. 10-12 нояб.1971 г.). М., 1971, с.191-192. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз.).
50. Структура чукотского сингармонизма. - В кн.: Проблемы структурной лингвистики. 1972. М., "Наука", с.586-599. (АН СССР. Ин-т рус. яз.).

1974

51. Балканские межъязыковые схождения в вокализме. М. 18 с. (Нац. комитет историков Сов. Союза. Балканская секция. Доклады и

сообщения сов. делегации. III Междунар. съезд по изучению стран Юго-Вост. Европы. (Бухарест, 4-10 сент. 1974 г.). Резюме на франц. яз.

То же. Резюме доклада на рус. яз. - In: III<sup>e</sup> congrés international d'études du sud-est Européen. Bucarest, 4-10 sept. 1974. Resumés des communications. T.II. Linguistique. Littérature. Folklore. Ethnographie. Arts. Droit et institutions. Bucarest, Edité par l'office d'information et de documentation dans les sciences sociales et politiques, p. 84.

52. К методике сравнительно-исторических исследований в области нахско-дагестанских языков. (Рефлексы общенахских шумных латеральных). - Изв. Сев.-Кавк. науч. центра высш. школы. Серия обществ. наук, № I, с.61-65.
53. Теория вариантов и вариаций фонем и проблема единых различительных признаков. - В кн.: Всесоюзная научная конференция по теоретическим вопросам языкознания. (11-16 нояб. 1974 г.). Тезисы докладов и сообщений пленарных заседаний. М., с.218-221.
54. Фонематическая система чукотского вокализма. - Вопр. языкознания, № I, с.68-75.
55. Рец.: Тронский И.М. Вопросы языкового развития в античном обществе. Л., "Наука". 1973. 206 с. - Deutsche Literaturzeitung, Berlin, Jg. 95, N 10, S. 696-699.

#### 1975

56. Диалектные различия индоевропейского консонантизма в диахроническом аспекте. - В кн.: Совецание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Баку, 21-24 окт. 1975 г.). Ред. колл.: Р.И.Аванесов [и др.]. М., с.160-162. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т языкознания АН Азерб. ССР).
57. Ред.: Совецание по общим вопросам диалектологии и истории языка. Тезисы докладов и сообщений. (Баку, 21-24 окт. 1975 г.). М. 185 с. (АН СССР. ОЛЯ. Науч. совет по диалектологии и истории яз. Ин-т рус. яз. АН СССР. Ин-т языкознания АН Азерб. ССР). [Совместно с др.].

1968

1. Возникновение и развитие маркированных многократных глаголов в истории чешского языка. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.6. Под ред. С.Б.Бернштейна и Е.З.Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с.3-77.
2. К 75-летию академика Богуслава Гавранека. - Вестн. МГУ. Филология, № 4, с.55-57.
3. Рец.: Tvoření slověn češtin. 2. Odvozování podstatných jmen. Praha, 1967. 780 с. - Вопр. языкознания, № 6, с.135-140. [Совместно с Г.П.Нещименко].

1971

4. Некоторые замечания о функциональных границах вида в русском и чешском языках. - В кн.: Исследования по славянскому языкознанию. Сб. в честь шестидесятилетия проф. С.Б.Бернштейна. Ред. колл.: Е.В.Чешко (отв. ред.) [и др.]. М., "Наука", с. 292-298. (АН СССР. Ин-т славяноведения и балканистики).
5. 60-летие профессора С.Б.Бернштейна. - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.97-102 с портр.
6. Гавранек Богуслав. - БСЭ. Изд. 3-е. Т.5, с.622, стлб.1852.

1973

7. О функциональных границах некоторых грамматических категорий глагола в славянских языках. М., Изд-во МГУ. 33 с. (УИ Международ. съезд славистов. [Варшава, 1973 г.]. Доклады).  
То же. Тезисы на франц. яз. - In: VII Międzynarodowy Kongres slawistów. Warszawa, 21-27. VIII. 1973. Streszczenia referatów i komunikatów. Warszawa, Państw. wyd-wo naukowe, s. 282-283.
8. Учебник чешского языка. Для I и II курсов. [По специальности "Славянские языки и литература"]. М., "Высш. школа". 531 с. [Совместно с др.].  
Рец.: И в а н о в В.С. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, 1975, № 3, с.112-114; Hronek J., Trnková A. O češtině jako cizím jazyku na sovětských školách. - Slovo a slovesnost, Praha, r.XXXV, č.3, 1974, s.231-233; Rulíkova B. Sovětska vysokoškolska učebnice českého jazyka. - Naše řeč, Praha, 1975, roč. 58, N 1, s.45-48.



9. Наблюдения над употреблением многократных глаголов второй степени в чешском языке. - В кн.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.8. Под ред. С.Б.Бернштейна и Е.З.Цыбенко. М., Изд-во МГУ, с.41-49.
10. Основные направления научно-педагогической работы кафедр славянской филологии Московского и Ленинградского университетов. На филол. фак. МГУ. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 4, с.123-125.
11. Функциональные границы некоторых категорий глагола в чешском и русском языках. - Вестн. МГУ. Филология, № 3, с.26-45.
12. Рец.: Vělič J. Nástin české dialektologie. Praha, 1972. - Вопр. языкознания, № 5, с.132-135. [Совместно с Е.В.Немченко].
13. Ред.: Славянская филология. Сб. статей. Вып.9. М., Изд-во МГУ. 260 с. [Совместно с К.В.Горшковой].

#### 1974

14. Возрождение чешского литературного языка как необходимый компонент формирования чешской нации. - В кн.: Международная научная конференция "Славянские культуры в эпоху формирования и развития славянских наций (XVIII-XIX вв.)". Тезисы докладов и сообщений. Москва, 26-28 нояб.1974 г. М., "Наука", с.28-29. (Комиссия СССР по делам ЮНЕСКО. АН СССР. Комитет по изучению славянских культур. Ин-т славяноведения и балканистики). [Совместно с Г.П.Нещипенко].

То же на англ. яз.: Revival of the Czech literary language an indispensable component of Czech nation's formation. - In: International scientific conference. Slavonic cultures during the formation of Slav nation - states in the XVIII-XIX centuries. Theses of reports and communications. Moscow, November 26-28, 1974, p. 34-36. (USSR Commission for UNESCO. Committee for Slavonic cultural studies. USSR Academy of sciences. Institute for Slavonic and Balkan studies).

То же на франц. яз.: Renaissance de la langue littéraire tcheque en tant que composante nécessaire de la formation de la nation tcheque. - In: Les cultures slaves à l'époque de la formation et du développement des nations slaves XVIII-XIX ss. Moscou, 26-28 novembre 1974, p. 40-42. (UNESCO. Conference scientifique internationale).

15. О функциональной нагрузке форм кондиционала настоящего времени в чешском языке (в сопоставлении с русским языком). - In: Konfrontační studium ruské a české gramatiky a slovní zásoby. Za red. T.I.Konstantinové [a j.]. Praha, Univerzita Karlova, s. 19-48.
16. Otázky slovanské syntaxe. III. Vno, 1973. Вопросы славянского синтаксиса. - Обществ. науки за рубежом. Реф. журнал. Серия 6. Языкознание, № 3, с.151-159.
17. Ред.: Konfrontační studium ruské a české gramatiky a slovní zásoby. Praha, Univ. Karlova. 313 s. [Совместно с др.]. Парал. тит. л. на рус. яз.: Сопоставительное изучение грамматики и лексики русского и чешского языков.

#### 1975

18. Достижения чехословацкой лингвистики за 30 лет. (1945-1975). - Вестн. МГУ. Филология, № 5, с.3-18.
19. Чешский язык. - В кн.: Краткая литературная энциклопедия, Т.8. М., "Сов. энциклопедия", стлб. 511.

#### ШИИДТ НАТАЛЬЯ ЭДУАРДОВНА<sup>‡</sup>

#### 1955

1. Сборник грамматических упражнений по русскому языку. (Практическое пособие для студентов-иностранцев). Под ред. Г.И.Рожковой и И.М.Пулькиной. М., Изд-во МГУ. 387 с. [Совместно с др.].  
То же. Для китайцев. Под ред. И.М.Пулькиной. М., Изд-во лит. на иностр. яз. 623 с. Парал. тит. л. на рус. яз.: Грамматические упражнения по русскому языку.
2. К вопросу о постановке русского литературного произношения в группах студентов-албанцев. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. (Сб. метод. статей). Ред. колл.: И.М. Пулькина [и др.]. М., "Сов. наука", с.20-36. (МВНССО СССР. Метод. управление).

<sup>‡</sup> Список печатных трудов Н.Э.Шиидт в настоящей библиографии публикуется впервые.

### 1958

3. Изучение употребления формы "есть" в группах нерусских студентов. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. пятый. Сост.: Н.Н.Баранова и Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с.236-249.
4. Об изучении числительных в группах нерусских студентов. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. шестой. Сост.: Н.Н.Баранова и Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с. 120-133.

### 1959

5. Сборник упражнений по синтаксису русского языка. Практическое пособие по развитию речи для студентов и аспирантов-иностранцев. Под ред. Н.А.Лобановой. М., Изд-во МГУ. 322 с. (Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с др.] .

### 1960

6. Фонетические упражнения по русскому языку для албанцев. Под общ. ред. М.Н.Петерсона. М., Изд-во МГУ. 40 с. (Каф. рус.яз. для нерусских гуманитар. фак. МГУ).
7. О некоторых видах письменных работ при обучении студентов-иностранцев русскому языку. (Из опыта занятий на кафедре русского языка для нерусских гуманитарных факультетов МГУ). - В кн.: Русский язык для студентов-иностранцев. (Материалы I Метод. семинара преподавателей рус. яз. вузов стран народной демократии. Август-сентябрь.1958 г.). Ред. колл.: В.Н.Клюева [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.136-146.

### 1962

8. Практическое пособие по синтаксису русского языка для студентов-иностранцев. М., "Высш. школа". 314 с. [Совместно с др.]. То же. Изд. 2-е, с указанием: Учеб. пособие. Под ред. Н.А.Лобановой. 1966. 251 с.

### 1963

9. Пособие по русскому языку для начинающих. Под ред. Г.И.Рожковой. М., Изд-во МГУ. 160 с. (Для иностранцев). [Совместно с А.В.Фролкиной].

1964

10. Учебник русского языка для лиц, говорящих на немецком языке. Учебник для студентов-иностранцев. М., "Высш. школа". 575 с. [Совместно с др.]  
То же. Изд. 2-е, переработ. и доп. М., "Рус. язык", 1975. 496 с. Указ. граммат. терминов, с.457-486.
11. К вопросу о развитии речи учащихся-иностранцев. - В кн.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. Ред. колл.: Г.А.Битехтина [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.21-36. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).
12. Ред.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. М., Изд-во МГУ. 246 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с др.]

1966

(См. также 1962 г., № 8)

13. Ред.: Лебедева Н.В. Материалы для чтения газет при обучении русскому языку иностранцев. Изд. 2-е, переработ. М., МГУ. 86 с. [Стеклография].

1969

14. *Russisch heute*. Tt. I-III. Red. G.I.Roschkova. Dortmund-Hannover. Verlag Lambert Lensing... 1969-1973. Парал. заглавие на рус. яз.: Русский язык сегодня. Учебник для средних школ ФРГ. Т. I. 1969. 136 с.; т. II. 1971. 165 с.; т. III. 1973. 73 с. [Совместно с др.]  
Рец.: Н о в и к о в Л.А. - Рус. яз. за рубежом, 1971, № 3, с. II7-II9.

1971

(См. 1969 г., № 14)

1973

(См. 1969 г., № 14)

1975

(См. 1964 г., № 10)

1973

1. 13 разговорных уроков. Ч.2. (Пособие для иностранцев). Под ред. Г.А.Битехтиной. М., Изд-во МГУ. 160 с. (МГУ. Науч.-метод. центр рус. яз. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.]

1974

2. К проблеме соотношения темы высказывания и "данного", ремы и "нового". - В кн.: Спорные вопросы синтаксиса. Сб. статей. Отв. ред. В.А.Беловапкова. М., Изд-во МГУ, с.184-198.

1975

3. 26 уроков по развитию речи. (Учеб. пособие для студентов-иностранцев). Под ред. Г.А.Битехтиной. М., "Рус. язык". 128 с. [Совместно с др.]
4. О факторах, влияющих на расположение вторых союзных элементов. - Вестн. МГУ. Филология, № 2, с.75-82.
5. Роль фактора актуального членения при изучении порядка слов в сложносочиненном предложении. - В кн.: Материалы семинара по теоретическим проблемам синтаксиса. (2-5 марта 1975 г.). Ч.I. Пермь, с.67-72. (Пермский ун-т).

ЮДИНА ЛИЯ ПАВЛОВНА\*

1956

1. О некоторых трудностях при изучении имени существительного в польских группах. - В кн.: Вопросы методики преподавания русского языка нерусским. Сб. статей преподавателей вузов. Вып. четвертый. Сост.: Н.Н.Баранова, Н.А.Лобанова. М., Учпедгиз, с.85-107. [Подпись - Л.П.Яцковская].

1959

2. Программа по русскому языку для студентов и аспирантов-поляков. (С метод. указаниями). Отв. ред. Р.Г.Урина. М., "Высш.

---

\* Список печатных трудов Л.П.Юдиной в настоящей библиографии публикуется впервые.

школа". 68 с. (МВиССО СССР. Учеб.-метод. управление по высш. учеб. заведениям). [Подпись: Л.Яцковская. Совместно с М.В.Всеволодовой].

### 1962

3. Упражнения на употребление краткой и полной формы прилагательных. М., Изд-во МГУ. 39 с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с др.].  
То же с некот. изменениями. 1963. 45 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. соц. стран. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).  
То же. 1964.  
То же. 1965.  
То же. 1966. 22 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).  
То же. 1967.

### 1963

(См. также 1962 г., № 3)

4. Учебник русского языка для поляков. (I-II год обучения). М., Изд-во МГУ. 400 с. [Совместно с М.В.Всеволодовой].

### 1964

(См. также 1962 г., № 3)

5. Практическое пособие по русскому языку для иностранцев. Под ред. Л.П.Юдиной. М., Изд-во МГУ. 245 с. [Совместно с др.].  
То же. Изд. 2-е, перераб. 1969. 187 с.  
То же на испан. яз.: Ejercicios practicos de lengua rusa. [Para extranjeros]. Esplagues de Llobregat. Barcelona, Editorial Ariel, 1973, 189 p.
6. Употребление глаголов движения в русском языке. М., Изд-во МГУ. 64 с. (Междунар. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ). [Совместно с Г.А.Битехтиной].
7. Краткие и полные качественные прилагательные в составном сказуемом. - В кн.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. Ред. колл.: Г.А.Битехтина [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.128-157. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак. МГУ).

8. О роли родного языка при обучении русскому языку иностранцев. - В кн.: Из опыта преподавания русского языка иностранцам. Сб. статей. Ред. колл.: Г.А.Битехтина [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.6-20. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. фак. МГУ).

1965

(См. также 1962 г., № 3)

9. Употребление глаголов движения в русском языке. [Сб. упражнений]. Под ред. Л.П.Юдиной. М., Изд-во МГУ. 102 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран). [Совместно с др.].

То же с изменениями. 1966. 59 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманит. и естеств. фак-тов МГУ).

То же. 1967.

То же, перераб. и доп. Под ред. Л.П.Юдиной. 1967. 92 с. (Международ. семинар преподавателей рус. яз. заруб. стран).

То же. Переизд. 1970.

То же. Переизд. 1972. (Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ. Международ. семинары и курсы преподавателей рус. яз. заруб. стран).

1966-1967

(См. 1962 г., № 3, 1965 г., № 9)

1969

(См. 1964 г., № 5)

1970

(См. также 1965 г., № 9)

10. Словарь-справочник по русскому языку для иностранцев. Вып. I. Глагол. Под ред. Н.А.Лобановой и Э.И.Амиантовой. М., Изд-во МГУ. 154 с. [Совместно с др.].

1972

(См. 1965 г., № 9)

1973

(См. 1964 г., № 5)

1976

- II. Устные тренировочные упражнения по теме "Глаголы движения".  
Пособие для работы с иностранными учащимися. М., Изд-во МГУ.  
80 с. [Совместно с Г.А.Битехтиной].

ЯРАНЦЕВ РУДОЛЬФ ИВАНОВИЧ\*

1961

1. Рец.: В.И.Даль. [Казак Луганский]. Повести. Рассказы. Очерки. Сказки. М.-Л., Гослитиздат, 1961. 423 с. - Новый мир, № 9, с.284-285.
2. Рец.: Станкович К.М. В мутной воде. Жрецы. М., Гослитиздат, 1961. 422 с. - Новый мир, № II, с.284-285.

1962

3. Рец.: Григорович Д.В. Литературные воспоминания. М., Гослитиздат, 1961. 215 с. - Новый мир, № 7, с.284.
4. Рец.: Панаев И.И. Избранные произведения. М., Гослитиздат, 1962. 686 с. - Новый мир, № 9, с.286.
5. Рец.: Соллогуб В.А. Повести и рассказы. М.-Л., Гослитиздат, 1962. 388 с. - Новый мир, № 8, с.286.

1963

6. Рец.: В.Г.Белинский в воспоминаниях современников. М., Гослитиздат, 1962. 760 с. - Новый мир, № 4, с.283.
7. Рец.: Денис Давыдов. Сочинения. М., Гослитиздат, 1962. 616 с. - Новый мир, № 3, с.284.
8. Звучащее слово. Очерки и воспоминания. [0 кн.: Арго А.М. Звучит слово... М., "Дет. лит.", 1962. 102 с.]. - Вопр. лит., № 3, с.226-227.
9. "... и революционное народничество". [0 кн.: Гаркави А.М. Н.А.Некрасов и революционное народничество. М., "Выш. школа", 1962. 59 с.]. - Вопр. лит., № 7, с.226-228.
10. По следам Гашека. [0 кн.: А.Дунаевский. Иду за Гашеком. М., Воениздат, 1963. 152 с.]. - Вопр. лит., № II, с.238-240.

---

\* Список печатных работ Р.И.Яранцева публикуется в настоящей библиографии впервые. Автор печатается также под псевдонимами Б.Яранцев и Р.Борисов.



11. Рец.: Тан Н.А. [В.Г.Богораз-Тан]. Восемь племен. М., Гослитиздат, 1962. 403 с. - Новый мир, № 5, с.284.
12. Рец.: Толстой Л.Н. Переписка с русскими писателями. М., Гослитиздат, 1962. 719 с. - Новый мир, № I, с.285-286.
13. Рец.: Хвоцинская Н.Д. [В.Крестовский - псевдоним]. Повести и рассказы. М., Гослитиздат, 1963. 512 с. - Новый мир, № 9, с.282-283.

#### 1964

14. Рец.: Великорусские сказки в записях И.А.Худякова. М.-Л., "Наука", 1964. 301 с. - Новый мир, № II, с.284.
15. Рец.: Померанцева Э.В. Русская народная сказка. М., Изд-во АН СССР, 1963. 128 с. - Новый мир, № 7, с.282.

#### 1965

16. Легальная литература и революционная пропаганда народников в начале 70-х годов XIX в. - Вестн. МГУ. Филология. Журналистика, № 3, с.55-69. [Рец.: см. № 23].
17. Рец.: На царской каторге. [О кн.: Якубович П.Ф. В мире отверженных. Т. I-II. М.-Л., "Худ. лит.", 1964.] - Новый мир, № 7, с.262-265.
- 17а. Рец.: Лебедева Н.В., Ткаченко Н.С. Знакомьтесь с жизнью Советского Союза. М., МГУ. 91 с. [Стеклография].

#### 1966

18. Кривин Феликс Давыдович. - Краткая литературная энциклопедия. Т.3. М., "Сов. энциклопедия", стлб. 823.
19. Первая "Книга для народа" революционеров-пропагандистов начала 70-х годов XIX в. [Драматическая хроника "Стенька Разин" А.Навроцкого в революционной пропаганде народников.] - Изв. АН СССР. Серия лит. и яз., т.25, вып.3, с.247-255. [Рец.: см. № 23].
20. Рец.: Михайлов М.И. Адам Адамч. Повести и рассказы. М., "Худ. лит.", 1965. 303 с. - Новый мир, № 3, с.278-279.

#### 1968

21. Навроцкий Александр Александрович. - Краткая литературная энциклопедия. Т.5. М., "Сов. энциклопедия", стлб. 66-67.
22. Померанцев Владимир Михайлович. - Краткая литературная энциклопедия. Т.5. М., "Сов. энциклопедия", стлб. 876.

1969

23. Пропагандистская литература революционного народничества первой половины 70-х годов XIX века. ("Книги для народа"). Автореф. дисс. на соиск. учен. степени канд. филол. наук. М. 19 с. (МГУ. Фак. журналистики. Каф. истории рус. журналистики и лит.).

Рец.: Ескенази Жак. Съветски изследвания върху руската народническа публицистика. [Обзор работ Р.И.Яранцева и др. о народнической публицистике]. - Език и литература, София, 1974, № I, с.99-104.

1970

24. Рец.: Эм.Виленская. Худяков. М., "Мол. гвардия", 1969. 174 с. - Новый мир, № 3, с.283-284.

1971

25. О работе по страноведению на кафедре русского языка гуманитарных факультетов МГУ. - В кн.: Международный симпозиум "Страноведение и преподавание русского языка как иностранного". (Тезисы докладов и сообщений). Под ред. Л.А.Новикова [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.49-50. (МАПРЯД. Ленинградский ун-т. Ин-т рус. лит. АН СССР (Пушкинский дом). Науч.-метод. центр рус. яз. при МГУ). [Совместно с Г.И.Дергачевым].
26. Под ханойским небом. (Из дневника преподавателя русского языка). - Рус. яз. за рубежом, № 3, с.122-125.
27. Поучительная страница. [О писателе В.Спасском]. - Новый мир, № I, с.242-248.
28. Народу - языком народа. [О кн.: Агитационная литература русских революционных народников. Потаенные произведения 1873-1875 гг. Л., "Наука", 1970. 498 с.]. - Вопр. лит., № 5, с.196-199.
29. Рец.: Новые слова и значения. Словарь-справочник по материалам прессы и литературы 60-х гг. Под ред. Н.З.Котеловой и Ю.С.Сорокина. М., "Сов. энциклопедия", 1971. - Рус. яз. в школе, № 5, с.108-III.
30. Рец.: Федосиж Ю.А. Что означает Ваша фамилия? М., "Дет. лит", 1969. 78 с. - Новый мир, № I, с.283-284.

31. Ред.: Тексты для чтения по экономической истории зарубежных стран. М., Изд-во МГУ. III с. (МГУ. Каф. рус. яз. для иностранцев гуманитар. фак.). [Совместно с А.В.Фролкиной].

1972

32. В зеркале "малой" прозы. [Обзор альманаха "Кубань" за 1970-1971 гг.]. - Новый мир, № 4, с.254-259.
33. О работе на краткосрочных курсах русского языка. - В кн.: Международный симпозиум "Актуальные проблемы преподавания русского языка в странах Азии, Африки, Среднего и Ближнего Востока". (Доклады. Тезисы докладов). Ташкент, 19-23 окт. 1972 г. Ред. колл.: В.Г.Костомаров (отв. ред.) [и др.]. М., Изд-во МГУ, с.218-219. (МАПРЯЛ. Науч.-метод.центр рус.яз. при МГУ. Ташкентский ун-т).
34. Таратута Евгения Александровна. - Краткая литературная энциклопедия. Т.7. М., "Сов. энциклопедия", стлб. 388.
35. Тевелев Матвей Григорьевич. - Краткая литературная энциклопедия. Т.7. М., "Сов. энциклопедия", стлб. 432-433.
36. Файко Алексей Михайлович. - Краткая литературная энциклопедия. Т.7. М., "Сов. энциклопедия", стлб.882.

1973

37. Фразеология. - "Слово лектора", № 4, с.60-61; № 10, с.65.

1974

38. Аспекты работы по страноведению в аудиторных условиях. - В кн.: Русский язык. Для студентов-иностранцев. Сб. метод. статей. [Вып.] 14. Ред. колл.: Л.И.Базилевич (отв. ред) [и др.]. М., "Рус. язык", с.233-241.
39. О поэтике пропагандистской литературы 70-х годов XIX века. - Науч. докл. высш. школы. Филол. науки, № 5, с.88-98.

1976

40. Справочник по русской фразеологии для иностранцев. (Выраженные эмоции). М., Изд-во МГУ. 92 с. Темат. указ. фразеологизмов: с.84-87. Алфавит. указ. фразеологизмов, с.87-90.

ЯСТРЕБОВА АНТОНИНА СЕМЕНОВНА\*

1965

1. Участие в подготовке кн.: Шанский Н.М. Этимологической словарь русского языка. Т. I. Вып. 2. "Б". М., Изд-во МГУ. 270 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1968

2. Этимологический словарь русского языка. Т. I. Вып. 3. "В". Под руковод. и ред. Н.М. Шанского. М., Изд-во МГУ. 283 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1972

3. Этимологический словарь русского языка. Т. I. Вып. 4. "Г". Под руковод. и ред. Н.М. Шанского. М., Изд-во МГУ. 215 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1973

4. Этимологический словарь русского языка. Т. I. Вып. 5. "Д, Е, Ж". Под ред. Н.М. Шанского. М., Изд-во МГУ. 304 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

1975

5. Этимологический словарь русского языка. Т. 2. Вып. 6. "З". Под руковод. и ред. Н.М. Шанского. М., Изд-во МГУ. 124 с. (МГУ. Филол. фак.). [Совместно с др.]

---

\*Список печатных работ А.С. Ястребовой в настоящей библиографии публикуется впервые.

# СО Д Е Р Ж А Н И Е

стр.

Список условных сокращений . . . . .	3
Предисловие . . . . .	5
Аванесов Р.И. . . . .	7
Азарова Л.А. . . . .	15
Александрова А.С. . . . .	16
Амиантова Э.И. . . . .	16
Ананьева Н.Е. . . . .	18
Арапова Н.С. . . . .	19
Артемова О.А. . . . .	20
Ацаркина Т.А. . . . .	21
Барыкина А.Н. . . . .	21
Баш Л.М. . . . .	21
Белошапкина В.А. . . . .	22
Белякова (Шийко) Н.Н. . . . .	25
Бернштейн С.Б. . . . .	27
Бернштейн С.И. . . . .	34
Битехтина Г.А. . . . .	35
Боброва А.В. . . . .	39
Борисенко В.В. . . . .	40
Бородич В.В. . . . .	41
Брызгунова Е.А. . . . .	41
Булавина Ю.С. . . . .	43
Бурмистрова В.П. . . . .	43
Васеко Е.Ф. . . . .	43
Василенко Е.И. . . . .	44
Васильева В.Ф. . . . .	46
Величко А.В. . . . .	47
Верниковская Н.С. . . . .	47
Вечеслова Г.Л. . . . .	48
Виноградов В.В. . . . .	49
Винокур Г.О. . . . .	57
Волков А.Г. . . . .	57
Володина Г.И. . . . .	59
Всеволодова М.В. . . . .	61
Гецова О.Г. . . . .	68

Глушкова (Карелина) М.М. . . . . .	68
Голанов И.Г. . . . . .	69
Горбачик А.Л. . . . . .	70
Гореликова М.И. . . . . .	71
Горшкова К.В. . . . . .	71
Горячева И.Е. . . . . .	75
Гудков В.П. . . . . .	75
Девятайкина В.С. . . . . .	77
Дергачева Г.И. . . . . .	78
Добровольская В.В. . . . . .	79
Долгих И.А. . . . . .	80
Донченко Г.В. . . . . .	80
Дурново Н.Н. . . . . .	83
Елкина Н.М. . . . . .	83
Еремина Т.Н. . . . . .	84
Ефимов А.И. . . . . .	84
Жижина С.А. . . . . .	84
Журавлев В.К. . . . . .	86
Зализняк А.А. . . . . .	91
Земская Е.А. . . . . .	99
Зенчук В.Н. . . . . .	109
Златоустова Л.В. . . . . .	110
Золотова Г.А. . . . . .	114
Иванов В.В. . . . . .	120
Ильшина Л.А. . . . . .	124
Калинина Л.Т. . . . . .	125
Калиновская Э.И. . . . . .	126
Камынина А.А. . . . . .	126
Качалкин А.Н. . . . . .	128
Кимягарова Р.С. . . . . .	129
Кириллова В.А. . . . . .	130
Кирпичникова Н.В. . . . . .	131
Клобуков Е.В. . . . . .	132
Князевская О.А. . . . . .	132
Константинова Т.И. . . . . .	137
Копорский С.А. . . . . .	138
Коржевская Н.С. . . . . .	138
Котвицкая Э.С. . . . . .	138

	стр.
Котков С.И. . . . .	138
Котова Н.В. . . . .	143
Краснопояс Л.И. . . . .	144
Кривнова (Крутикова) О.Ф. . . . .	145
Кузнецов П.С. . . . .	146
Кузнецова А.И. . . . .	148
Курганова С.П. . . . .	150
Лаптева О.А. . . . .	151
Лариошкина Н.М. . . . .	156
Лебедева Н.В. . . . .	160
Лобанова Н.А. . . . .	161
Ломтев Т.П. . . . .	165
Малашенко Н.М. . . . .	171
Марфунина И.А. . . . .	171
Масловская Л.М. . . . .	172
Маторина Н.С. . . . .	174
Милославский И.Г. . . . .	174
Можаева В.О. . . . .	175
Морозова М.Н. . . . .	177
Муравьева Л.С. . . . .	179
Муравьева Л.Н. . . . .	183
Мурыгина З.М. . . . .	185
Найфельд М.Н. . . . .	187
Новиков Л.А. . . . .	188
Новикова А.С. . . . .	195
Ожегов С.И. . . . .	195
Озе С.Э. . . . .	197
Орлова В.Г. . . . .	198
Пабауская Т.И. . . . .	200
Панов М.В. . . . .	202
Паршукова З.Г. . . . .	211
Пирогова Н.К. . . . .	212
Плотникова О.С. . . . .	213
Полякова Г.П. . . . .	214
Попова И.А. . . . .	214
Попова Т.П. . . . .	215

Посвянская А.С. . . . .	218
Поспелов Н.С. . . . .	218
Поспелова Г.М. . . . .	219
Потапова Г.Б. . . . .	220
Прохорова В.Н. . . . .	221
Пулькина И.М. . . . .	223
Пятацкая С.Л. . . . .	224
Расторгуев П.А. . . . .	226
Ремнева М.Л. . . . .	226
Реформатский А.А. . . . .	226
Рожкова Г.И. . . . .	231
Розанова Э.И. . . . .	238
Розенталь Д.Э. . . . .	239
Савицкая В.И. . . . .	246
Самодова В.А. . . . .	247
Селищев А.М. . . . .	249
Сендровиц Е.М. . . . .	250
Слесарева И.П. . . . .	251
Стемковская Е.П. . . . .	255
Степанов А.В. . . . .	256
Стрижевская О.И. . . . .	258
Сухотин В.П. . . . .	259
Тихомирова Т.С. . . . .	259
Ткаченко Н.С. . . . .	260
Толстой Н.И. . . . .	261
Трегубова А.Л. . . . .	280
Третьякова Н.П. . . . .	280
Усикова Р.П. . . . .	281
Успенский Б.А. . . . .	283
Ушаков Д.Н. . . . .	305
Филимонова Н.С. . . . .	306
Фомина Е.К. . . . .	306
Фролкина А.В. . . . .	307
Фурсенко Д.И. . . . .	309
Хабургаев Г.А. . . . .	313





